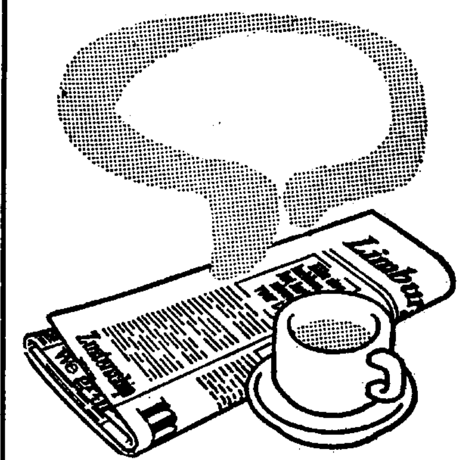
imburgs agblad

Dinsdag 20 januari 1970.
52e Jaargang no 16.

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal *f* 15.-, per maand *f* 5.-, per week *f* 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:

NASA in malaise

De Amerikaanse ruimtevaartorganisatie is diep in de malaise door de besnoeiing op haar budget, waardoor minder lanceringen op het programma staan. Tal van geleerden zijn in hun activiteit beknot, waardoor zij uitzien naar beter betaalde betrekkingen in het Amerikaanse bedrijfsleven.

pagina 3

Succes Jan Bols

De Nederlandse schaatser Jan Bols heeft weer formidabele tijden gemaakt tijdens de wedstrijden in Inzell. Hij kan worden beschouwd als een serieuze kandidaat voor de Europese titel, in het komend weekeinde.

pagina 7

Het gezin Hof — vader, moeder en negen kinderen — is weer onderdak Zondagavond brandde in drie kwartier tijd hun huis in Sittard af. Het was de tweede keer dat het gezin door brand werd getroffen.

Enkele Limburgse notabelen hebben in de kerk nog altijd een streepje voor, ofwel een eigen plaats met naambordje.

pagina 15

En verder

Vrouw van 65 en zoon voor hasjiesjbezit in hechtenis

EPE, 20 jan. — Een 65-jarige vrouw en haar zoon zijn in de afgelopen dagen aangehouden in verband met de vondst van een grote partij hasjiesj.
De zoon werd in de nacht van donderdag op vrijdag al aangehouden door de politie van Epe, toen tijdens een controle van zijn auto in verband met foutieve verlichting, in de wagen een hoeveelheid hasjiesj werd aangetroffen.
Het verdere onderzoek leidde ertoe, dat dit weekeinde bij huiszoeking in de woning van zijn moeder in Beekbergen, een partij hasjiesj van 7½ kilo werd gevonden, met een handelswaarde van f 20.000. Tevens werd een hoeveelheid mescaline aangetroffen, waarvan de waarde nog niet kon worden vastgesteld.

Schaatsen op de t.v.

HILVERSUM, 20 jan. — De Europese schaatskampioenschappen voor heren, die komende zaterdag en zondag in de Oostenrijkse stad Innsbruck worden gehouden, zullen rechtstreeks door de NOS-televisie worden uitgezonden. Zaterdag zendt de NOS van 11.00 tot 15.30 uur de ritten op de 500 meter en 5000 meter direct uit en zondag — eveneens via Nederland I — van 10.25 uur tot 15.30 uur de ritten op de 1500 en 10.000 meter.
Voor de eerste maal in de geschiedenis van de Eurovisie worden Europese schaatskampioenschappen in kleur uitgezonden. De uitzendingen van de Oostenrijkse televisie worden behalve door Nederland nog overgenomen door Duitsland, Zweden, Noorwegen en Finland.

Erkenning DDR eerste doel; maar voor begin gesprek geen voorwaarde meer

Ulbricht wil praten met Bonn

(Van onze correspondent)

BONN/BERLIJN, 20 januari — De Westduitse regering heeft uit de verklaringen, die Walter Ulbricht gisterochtend in Oost-Berlijn aflegde, de conclusie getrokken dat de DDR bereid is te onderhandelen. Daarom zal bondskanselier Brandt nog deze week de aangekondigde brief aan de Oostduitse premier Stoph schrijven en het begin van onderhandelingen voorstellen.

Antwoord Brandt nog deze week

Ulbricht zal niet onmiddellijk ingaan op het voorstel van Brandt om over het wederzijds afzien van geweld te onderhandelen. „Wij hebben voor een verdrag over het afzien van geweld dezelfde belangstelling als de Sovjetunie", aldus Ulbricht. Als bedenking tegen de Westduitse houding in deze kwestie voerde hij aan dat de bondskanselier op het voornaamste punt in gebreke is gebleven: de basis voor het afzien van geweld is erkenning van elkaars grenzen. In zijn verklaring over de toestand van de natie heeft Brandt vorige week met geen woord over de grenzen gesproken.
Een verdrag over het wederzijds afzien van geweld moet worden gesloten door twee soevereine staten„ verklaarde de Oostduitse leider. Het eerste doel van zijn politiek blijft dan ook volkenrechtelijke erkenning door de bondsrepubliek. Terwijl tot dusver die erkenning als voorwaarde voor het begin van een gesprek was genoemd, werd nu een wat genuanceerder standpunt ingenomen.

De regering in Oost-Berlijn verwacht van bondskanselier Brandt een officieel antwoord op haar ontwerp-verdrag over



WALTER ULBRICHT

het opnemen van gelijkberechtigde betrekkingen tussen beide staten. Op de vraag of het Oostduitse ontwerp het onderwerp van onderhandelingen kan worden, antwoordde Ulbricht: „Er staat ontwerp boven. Het is dus een uitstekende basis voor onderhandelingen. De andere zijde moet nu antwoorden." Of een eventueel Westduits tegenontwerp in de discussie zou kunnen worden betrokken, wenst Ulbricht voorlopig in het midden te laten: „Dat valt niet te beoordelen, omdat er nog geen antwoord is."

Dat de DDR in het ontwerp-verdrag, waarin volledige diplomatieke erkenning inclusief het uitwisselen van ambassadeurs wordt voorgesteld, „maximale eisen" heeft gesteld, zoals in Bonn is verklaard, ontkende Ulbricht met klem. Daarvan kan naar zijn oordeel slechts worden gesproken als men de DDR minder wil toestaan dan de bondsrepubliek. Dat dit laatste wat de regering in Bonn betreft inderdaad het geval is, blijkt volgens Ulbricht uit de Westduitse voorwaarde voor het deelnemen aan een Europese veiligheidsconferentie: eerst moet door bilaterale onderhandelingen met de DDR enige toenadering tot stand gekomen zijn. Vanwaar deze eis?

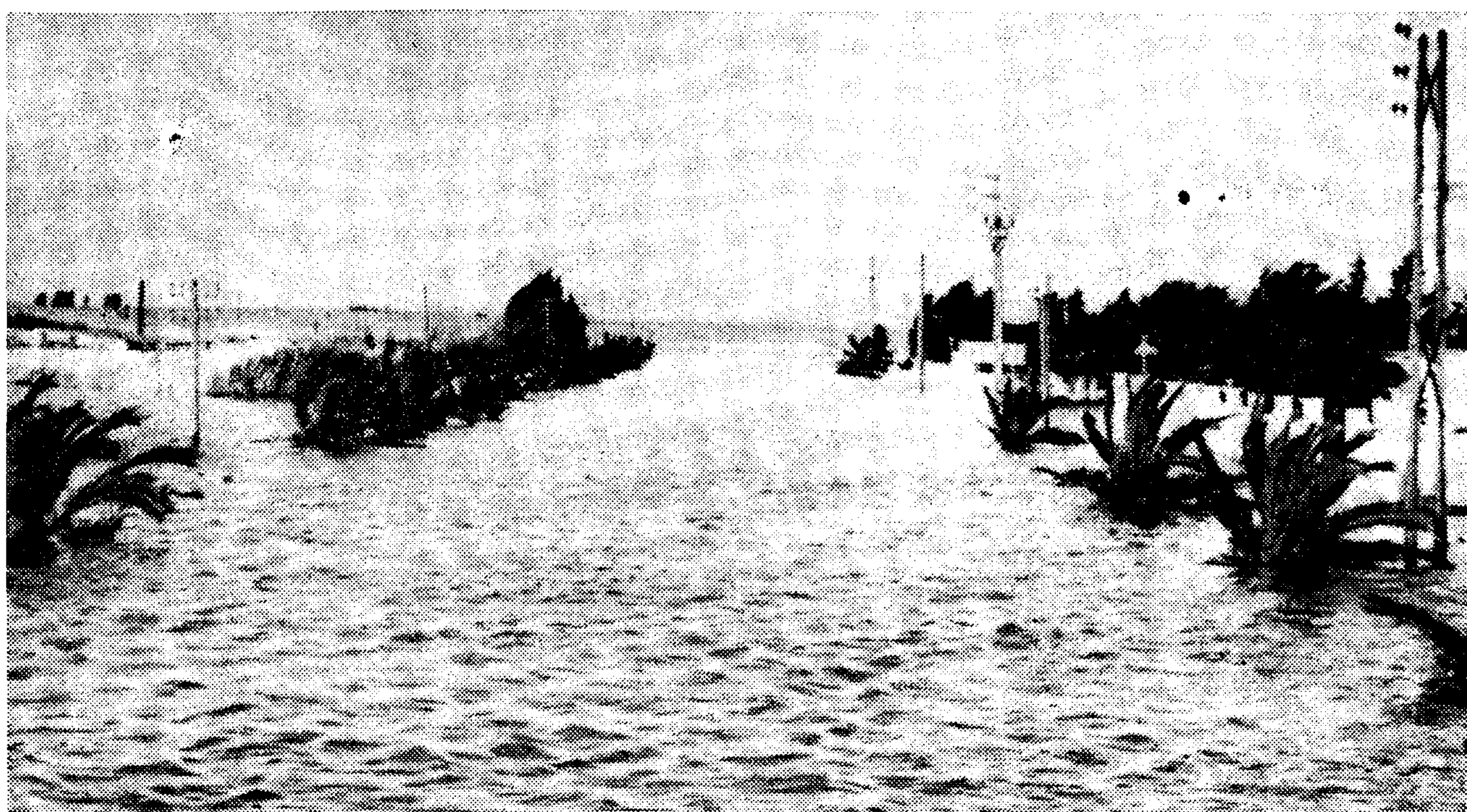
Vitale indruk

Het was bijna negen jaar geleden dat Walter Ulbricht voor de laatste keer buitenlandse journalisten inviteerde voor een persconferentie. Enkele honderden Westduitsers en buitenlandse correspondenten hadden dan ook het vliegtuig naar Berlijn genomen om hun vragen voor te leggen aan de 76-jarige communistische leider.

Oost-Berlijn is op een zo grote journalistieke belangstelling allerminst berekend. Journalisten, die na afloop van de „persconferentie" terugsnelden naar de doorlaatpost om vanaf Westberlijns gebied hun berichten de wereld in te zenden (in het kolossale gebouw van de Oostduitse staatsraad, waar de conferentie plaats had, ontbrak elke faciliteit) ontvingen een voorkeursbehandeling, die in de practijk zo vertragend werkte, dat zij soms bijna een half uur in de rij moesten staan.

Walter Ulbricht, de laatste jaren nogal eens als een bejaarde en wat ziekelijke man voorgesteld, maakte een zeer vitale indruk: Een in blauw gestoken, door de zon gebruinde oude heer.

Watersnood in Marokko



De streek Keintra, 60 kilometer ten noorden van Rabat, is als gevolg van hevige regenval overstroomd; zes mensen zijn verdronken. De meest noordelijke weg die door Keintra loopt ligt bijna twee meter onder water.

Belgen ontsnapten op nippertje uit hun zinkende auto

BERG AAN DE MAAS, 20 jan. — In de nacht van zondag op maandag zijn twee Belgen op het nippertje aan de verdrinkingsdood ontsnapt toen hun auto bij het Belgische Meeswijk in de Maas terecht kwam.
De twee inzittenden zochten in de dichte mist de weg naar het Nederlandse Berg aan de Maas, toen zij plotseling ontdekten dat zij over de oever van de Maas reden en dat hun voertuig steeds dieper in het water zakte.
De twee mannen zijn daarop uit hun auto gesprongen, die even later geheel onder water verdween. In de loop van gisteren werd de auto met de hulp van een duiker aan land getrokken.

Maandje extra

MONTREAL, 20 jan. (AP) — Daniel Cohn-Bendit, leider van studentendemonstraties in 1968 in Parijs, behoorde tot de betogers die gisteren verwijderd zijn uit een gerechtsgebouw tijdens het proces tegen Pierre Vallières die van terrorisme beschuldigd wordt.

Vallières werd tot zes maanden gevangenisstraf veroordeeld. Toen hij zei, dat hij walgde van de rechtspleging in Quebec voegde rechter Roger Ouimet onmiddellijk een maand aan zijn straf toe. Hij liet de rechtszaal ontruimen toen de toeschouwers de uitlating van Vallières met applaus ontvingen.

Oe Thant meldt verbroedering van Nigerianen

LAGOS, 20 jan. (Rtr) — De secretaris-generaal van de Verenigde Naties. Oe Thant, heeft gisteren in Lagos gezegd, dat volgens berichten van zijn waarnemers bij de federale Nigeriaanse troepen de verbroedering tussen de Ibo's en de bezettende federale troepen goed verloopt. In een gesprek met verslaggevers, kort voordat hij per vliegtuig uit Lagos vertrok naar Parijs, zei Oe Thant dat het psychologische klimaat in de door de burgeroorlog getroffen gebieden veel vriendelijker is dan het was in Europa na de tweede wereldoorlog.

„Tijdgebrek"

De secretaris-generaal die gisterochtend heeft afgezien van een bezoek aan Port Harcourt wegens gebrek aan tijd. zei dat hij zijn persoonlijke vertegenwoordiger in de ploeg internationale waarnemers, generaal Chan, naar Port Harcourt zou zenden om verder verslag uit te brengen over de stand van zaken in het voormalige Biafraanse gebied.

Oe Thant zei dat er volgens het rapport van zijn waarnemer geen tekenen zijn van enig geweld tegen of mishandeling van burgers. Hij zei: „De Ibo's verbroederen zich met de federale militairen"
De secretaris-generaal zei dat alle leiders die hij gedurende zijn rondreis door Afrika ontmoet heeft zich positief hebben uitgelaten over generaal Gowons gematigdheid, medeleven en toewijding bij de opbouw van een Verenigd Nigeria.
Intussen is in betrouwbare kringen in Lagos vernomen, dat federale Nigeriaanse troepen in de voormalige Biafraanse hoofdstad Owerrie een bomvrije schuilkelder hebben ontdekt onder een huis dat de voormalige Biafraanse leider, generaal Ojoekwoe, heeft gebruikt. De bunker beschikte over een eigen electriciteitsvoorziening, luchtverversingssysteem, en andere speciale voorzieningen.

Uithongering

Een Ierse priester die een week geleden Biafra verliet, heeft zonudagavond verklaard dat de militaire waarnemers die bewren dat alles meevalt met de Biafraanse vluchtelingen, niet in de gebieden zijn geweest waar zich duizenden uitgehongerde vluchtelingen bevinden.

Pater Kevin Doheny, die 15 jaar lang missionaris is geweest in Nigeria, verklaarde in een interview dat de militaire waarnemers van Canada, Zweden, Polen en de V. N., overal door Nigerianen worden begeleid, en dat zij niet verder zijn gekomen dan Owerri, dat op de rand van de rampgebieden ligt. „Zij kregen alleen de gunstige dingen te zien", aldus pater Doheny. „Ik moest 22.000 mensen verzorgen en volgens een Amerikaanse arts leed hiervan 62,3 procent aan hongeroedeem... en toch konden zij nog lopen".

Hulpvluchten

Op het vliegveld van Lagos zijn gisteren twee Amerikaanse en een Canadees transportvliegtug aangekomen die in charter voor de Britse regering medicamenten, een Landrover en zes vrachtauto's naar Nigeria hebben gebracht. Met de vliegtuigen zijn ook twee artsen en een verpleegster meegereisd, die hulp gaan verlenen. Het 7.620 ton grote Amerikaanse schip African wordt donderdag in Lagos verwacht met 5.000 ton proteïnerijk voedsel voor de Biafranen. Aan boord bevinden zich ook vier rivierboten om afgelegen dorpen te bereiken.

De minister van vluchtelingenzaken van Nigeria, Timothy Omo-Bare, heeft zijn ontslag ingediend als gevolg van wijzigingen in het program tot hervestiging van vluchtelingen. Hiermee is een eind gekomen aan een langdurig conflict tussen zijn ministerie en het Nigeriaanse Rode Kruis, dat de herplaatsing van vluchtelingen geheel aan zich wilde trekken.

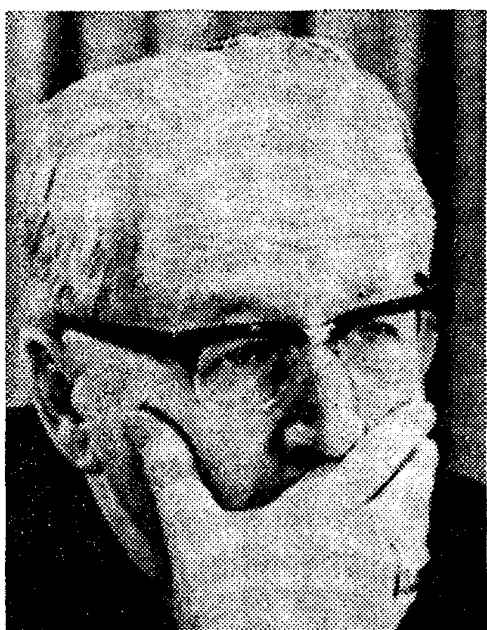
Kardinaal Alfrink naar Rome om paus exact in te lichten

Bisschoppen staan achter celibaatsbesluit concilie

(Van onzę verslaggever)

UTRECHT, 20 januari — De Nederlandse bisschoppen hebben gisteren bekend gemaakt dat hun kerkgemeenschap „er mee gebaat zou zijn, als naast het in duidelijke vrijheid gekozen celibataire priesterschap in de latijnse kerk de gehuwde priester toegelaten zou kunnen worden, doordat gehuwden tot priester worden gewijd en doordat in speciale gevallen priesters, die in het huwelijk zijn getreden onder bepaalde voorwaarden in de ambtsbediening worden hersteld".

Daarmee zijn de Nederlandse bisschoppen de eersten ter wereld die gezamenlijk de mogelijkheid vragen voor het priesterschap van gehuwden. Zij vervolgen hun verklaring echter met te stellen dat „geen enkele kerkprovincie dit kan realiseren" alleen, zonder overleg met de heilige vader en met de wereldkerk".
Met het oog daarop zal kardinaal Alfrink op korte termijn in contact treden met de paus om met hem te overleggen wat in de huidige situatie ten behoeve van de kerk kan worden gedaan. Daarbij zal hij hem op de hoogte brengen „van de exacte situatie" en van „de inzichten en wensen die hier leven, overtuigd dat deze niet alleen in Nederland leven", aldus de verklaring.
De bisschoppen, die zeggen te weten dat een deel van de Nederlandse katholie-



KARDINAAL ALFRINK

ken tegen de loskoppeling van celibaat en priesterschap is, stellen dat het andere deel, dat daar wèl voor is niet kan en mag eisen dat zijn visie zonder verdere discussie door heel de kerk wordt gedeeld.
Nu zij hun beleid ten aanzien van het celibaat willen voeren in de lijn van het pastoraal concilie staan de bisschoppen afwijzend tegenover „die activiteiten, van welke personen of groepen dan ook die dit beleid doorkruisen en daarmee het gezag van de bisschoppen in Nederland en de wereldkerk zouden ondermijnen", aldus de officiële toelichting die tegelijk met de bisschoppenverklaring werd uitgegeven en die ondertekend is door het secretariaat van de bisschoppenconferentie en het conciliesecretariaat. Zulke activiteiten zouden immers de concrete uitvoering van het uitgesproken beleidsstandpunt bemoeilijken, zo niet onmogelijk maken.

Die concrete uitvoering zal overleg vergen, met name over de voorwaarden die gesteld moeten worden aan degenen die als gehuwde priester willen functioneren.
Aan gehuwden die priester willen worden zullen volgens de officiële toelichting voorwaarden gesteld moeten worden met betrekking tot hun persoon, hun opleiding en de situatie van hun gezin en huwelijk. Dat geldt ook voor degenen die na pastorale opleiding en praktijk geschikt blijken om als priester te werken maar die niet ongehuwd willen blijven.
Priesters die wegens een huwelijk uit het ambt zijn getreden en die weer terugwillen in het pastoraat moeten aan nog stricter voorwaarden voldoen, omdat zij „duidelijk in een nieuwe situatie" komen. De motieven moeten onderzocht worden die de kandidaat bewegen om weer priesterlijk werk te willen doen, benevens zijn geloofshouding, zijn vakbekwaamheid, pastorale instelling en de situatie van zijn huwelijk. Tevens mag de gemeente waar hij wordt aangesteld geen bezwaar hebben tegen een gehuwde ambtsdrager.
De eerste stappen om tot dit beleid te komen zijn reeds gezet. Met Rome en enkele andere bisschoppenconferenties is het gesprek reeds op gang of in naaste voorbereiding, aldus de toelichting.
De abten en provinciaals, die bij het bisschoppenberaad aanwezig waren, zeiden gisteren hun loyale medewerking toe.

Treinrover Biggs weer in Londen?

GLASGOW, 20 jan. — De politie van Glasgow zegt een mededeling ontvangen te hebben, dat de voortvluchtige treinrover Ronald Biggs zich schuil houdt in Glasgow. Een man had gisteravond opgebeld en gezegd, dat Biggs zondag uit Australië in Londen was aangekomen. Hij was thans in de Schotse stad Glasgow.

Biggs is voortvluchtig sinds zijn ontsnapping in juli 1965 uit de Londense gevangenis Wandsworth, nadat hij 18 maanden had uitgezeten van zijn straf van 30 jaar gevangenis voor zijn aandeel in de beroving in 1963 van de posttrein Glasgow-Londen. De buit van die roof bedroeg 2,6 miljoen pond sterling (22,36 miljoen gulden).

AR-Amsterdam breekt na 25 jaar met CHU

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM, 20 jan. — De afdeling Amsterdam van de Anti-Revolutionaire Partij heeft besloten de sinds 1945 daterende samenwerking met de CHU te verbreken. Het bestuur heeft met 32 tegen 15 stemmen beslist voortaan alleen de PPR bij beraadslagingen te betrekken.
Officieel heet het, dat het gemeenteraadsplan beter op basis van de „radicaliteit van het evangelie" kan worden gerealiseerd met hulp van de PPR. Eenvoudiger gezegd: men vindt de CH-broeders te conservatief. Daarbij komt dat de CHU en de PPR elkaar uitsloten: de CHU drong namelijk aan op een nauwere band met de KVP. Het besluit van de AR-Amsterdam houdt een afwijzing in van het CDU-beginsel, waarover in juni op landelijk niveau mogelijk een uitspraak zal worden gedaan.

Kinderen op vlucht om scheiding te voorkomen

BIRMINGHAM, 20 jan. (AP) — De 13-jarige wees, Terry Seeney, die vier weken geleden weggelopen is uit een kindertehuis in Birmingham, houdt zich nog steeds schuil voor de politie. Terry wordt geholpen door een geheim clubje van schoolkinderen die hem van eten voorzien. Hij heeft de afgelopen maand in onbewoonbaar verklaarde en verlaten woningen doorgebracht. Gisteren kwam hij even boven water, liet zich door het dagblad Daily Mirror fotograferen en verdween weer.

Hij liep weg uit het tehuis, uit protest tegen het feit dat hij niet bij zijn twaalf broers en zusters mag blijven. Deze kinderen worden ook van staatswege opgevoed sinds de dood van hun moeder, in oktober vorig jaar.

Teruggestuurd

Terry's 15-jarige tweelingsbroers, Billy en Roy, hielden zich aanvankelijk ook samen met Terry schuil. Zij werden vorige week door de politie ontdekt en naar het tehuis teruggestuurd. Zondag liepen zij echter wéér weg.

De broers vertelden aan een verslaggever van de Daily Mirror, dat zij pas terug zullen gaan als zij de verzekering krijgen dat alle kinderen uit het gezin samen mogen blijven.

Joegoslavische omgekomen door verkeersongeluk

SOEST, 20 jan. — Bij een verkeersongeluk op de rijksweg Utrecht-Amersfoort is gistermorgen bij Soesterberg de 21-jarige Joegoslavische mej. Ruzica Skrobonja om het leven gekomen. Een even oude landgenote van haar werd zeer zwaar gewond. De beide meisjes maakten deel uit van een groep van zeven. Vijf meisjes bleven halverwege de weg staan om een paar auto's te laten passeren maar de beide andere meisjes liepen door en werden aangereden. Mej. Skrobonja was op slag dood.

Kolom Links

mensen

● Gilbert Palée, uit Cagnes aan de Middellandse Zee, heeft zijn eerste daad in 1970 gesteld. Hij heeft zijn rijbewijs teruggestuurd naar de préfect van zijn département. „Met al die gekken, piraten en zelfmoordenaars op de weg is zelfs een uiterst voorzichtige automobilist er niet meer zeker van 's avonds levend thuis te komen", aldus Gilbert ●



● *Louis Feraud is 'n Parijse couturier. Hij poseert hier met zijn Braziliaans model Hycania van Rio, waarmee hij zijn nieuwe voorjaarscollectie voorbereidt. Dan zal hij toch wel wat anders moeten doen dan bij haar te gaan zitten (foto)*

dieren

● De directie van Burger's Leeuwenpark te Arnhem heeft uit Finland bericht ontvangen dat de 29-jarige Voito Kohonen daar is overleden. Zijn dood wordt toegeschreven aan de zeer ernstige verwondingen die hij opliep toen hij door een leeuwin uit zijn invalidenauto werd gesleurd. De Fin had ondanks het verbod het raampje van zijn auto geopend om leeuwen te filmen ●



● *Salim ondervindt de winter aan den lijve: elke morgen zit hij weer met de moeilijkheid dat zijn wagen niet wil starten. Het wordt tijd dat hij 'm in een autobox zet (foto)*

dingen

● Als er niets verandert zullen de bezoekers die de wereldtentoonstelling in Osaka bezoeken, met zijn zevenen in één bed moeten slapen. Osaka komt namelijk 30.000 bedden te kort. Om dit probleem op te lossen hebben de organisatoren van deze Expo 10.000 bedden in boedhistische tempels neergezet. Voor 10.000 andere mensen zijn tenten opgesteld ● Een communistisch lid heeft bezwaar gemaakt tegen het gebruik van de naam van God in het parlement van India op grond van het feit, dat Hij geen lid is van het parlement ●

uitspraak

● *„Wie criminoloog wil worden, strafrechter, gevangenisdirecteur, moet iedere misdaad tot zijn eigen mogelijkheden rekenen. Hij moet zich kunnen voorstellen hoe hij tot moord komt, tot een diefstal en hoe hij een inbraak kan plegen. Hij moet weten dat er geen natuurlijke grens bestaat tussen daders en niet-daders" (Professor dr G. P. Hoefnagels)*

foto vandaag



● *Prinses Anne gewoontjes, links in broekpak, tijdens een tocht met de trein en rechts Anne in de bioscoop waar zij de premiere van een nieuwe film bijwoont. Het is duidelijk te merken dat zij zich even heeft omgekleed.*

gehOOrd

◆ *Onderdrugging en Verzet*

En meneer Quinten meent:

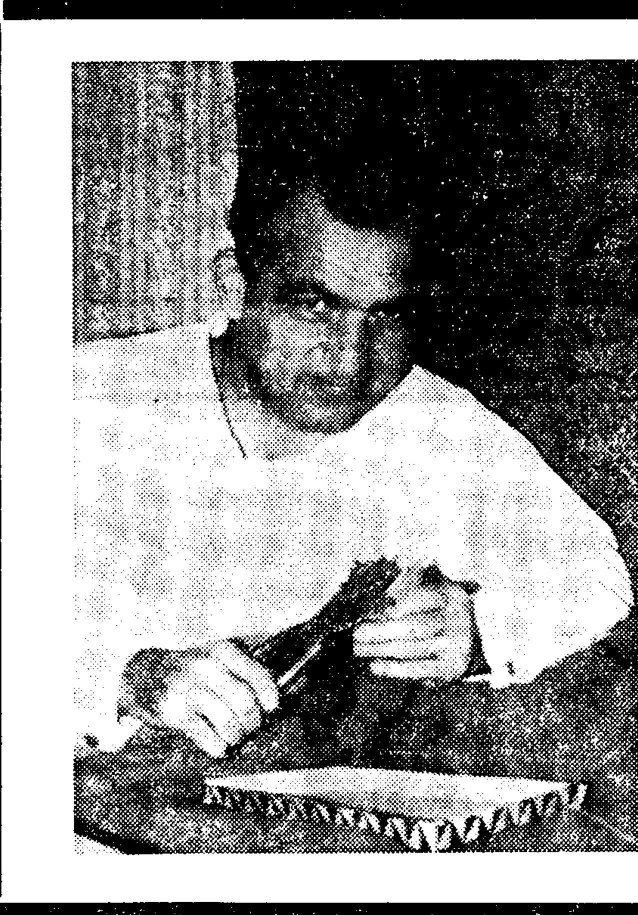
◆ *cruyff: geld-schieter*

pastoor

De pastoor van de St. Rochuskerk in het Belgische plaatsje Lodelinsart heeft met een ingenieus alarmsysteem een kerkdief gevangen. De pastoor had zijn offerblokken beveiligd met een systeem dat hem waarschuwde als er aan geknoeid werd en dat tegelijkertijd de kerkdeuren automatisch op slot deed. Een 23-jarige jongeman was de eerste die in de val liep. In Charleroi, waar hij is ingesloten, overdenkt hij nu zijn zonden.

wijsjes

De componist Harry MacGregor Woods is in de leeftijd van 74 jaar overleden na door een auto te zijn aangereden. Woods werd geboren in Massachusetts en was eerst landbouwer alvorens hij populaire liedjes componeerde. Enkele ervan zijn: „Side by side", „When the moon comes over the mountain", „River stay 'way from my door" en „I'm looking over a four-leaf clover". Woods heeft ook wijsjes geschreven voor verscheidene films.

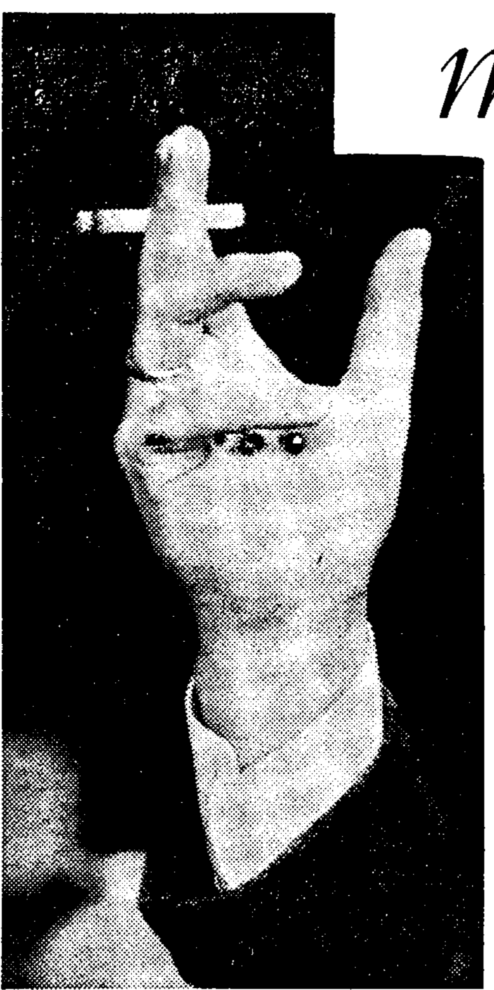


Eens mijnwerker, nu helper in de nood voor lepra-lijders, dat is Friedrich Lempert uit Ibbenbüren in de Duitse Bondsrepubliek (onze foto), sinds een mijnongeluk gedeeltelijk ongeneeslijk verlamd. In plaats van zelf hulp te accepteren, speelde hij het met veel energie en uithoudingsvermogen klaar, zelf hulp te verlenen. Als „lepra-schoenmaker" vervaardigt de 40-jarige van wollen sokken en leer een soort schoenen, die over de vormloze windsels van de zieken gedragen kunnen worden. Intussen heeft hij 300 paar van deze schoenen gemaakt, die bestemd zijn voor de uitgestotenen op de hele wereld. Een buitengewone prestatie? Friedrich Lempert heeft nog vele lotgenoten, die op soortgelijke wijze trachten anderen te helpen. Twee à drie uur werkt hij aan een paar schoenen, en er moet zo menig vrij uurtje voor worden opgeofferd, maar „arbeid is de beste medicijn" zegt hij.

de hele familie

Samen een dagje gezellig uit om een bezoek te brengen aan een show van boten: prinses Margaret, lady Sarah Armstrong-Jones, 5, viscount Linley, 8, en vader Snowdon zelf. Ze staan er weer allemaal mooi op. Ze zijn echt niet op weg om een stukje te gaan ravotten, dat is duidelijk.

misbruik wordt streng gestraft

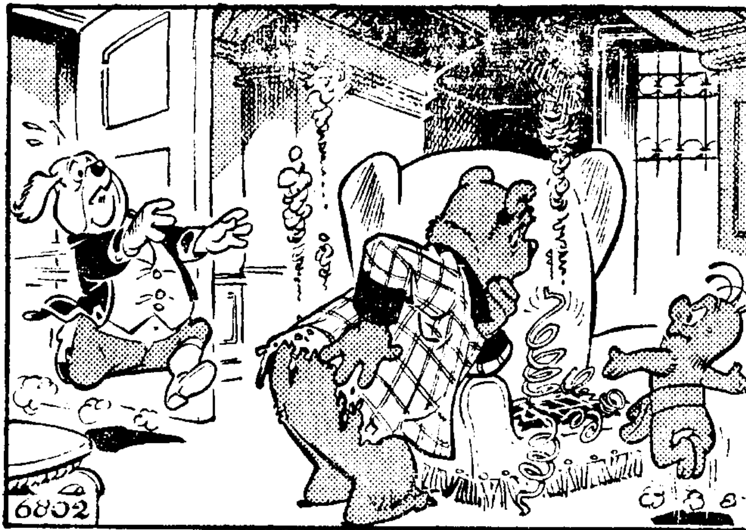


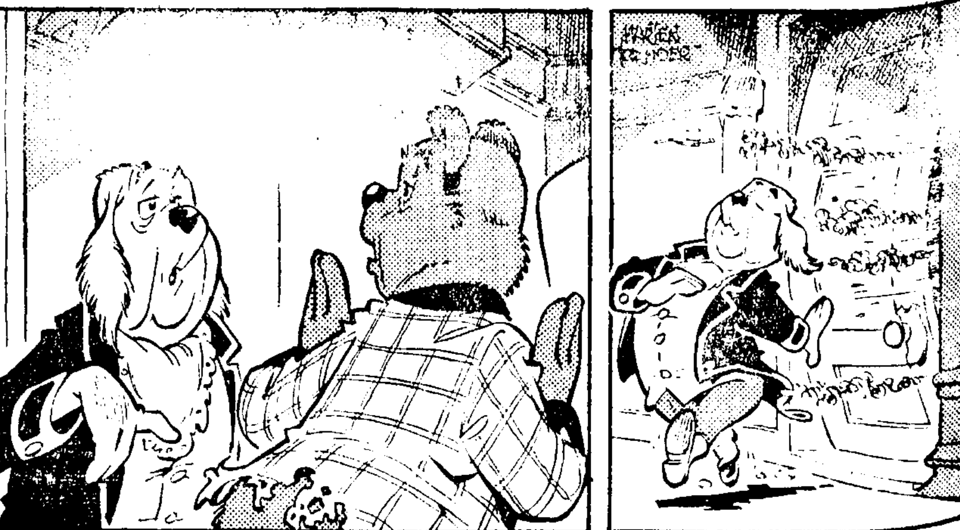
De bekende hollywoodster Tony Curtis heeft alle mensen in de wereld die op de een of andere manier van het roken afwillen een goede wenk gegeven. „Uw sex-leven zal beter worden als u ophoudt met roken". Nadere bijzonderheden verzweeg de filmster, met uitzondering echter van de mededeling dat hij nu al negen jaar lang geen sigaret, sigaar of pijp meer heeft aangeraakt. Vandaar ook dat hij al enige tijd lang met een volkomen vrij geweten dagelijks in een reclamespot voor de Amerikaanse beeldbuis verschijnt en dan zeer diepzinnig de woorden uitspreekt: „Ik heb het opgegeven".

Of hij door dit alles nu als deskundige moet worden beschouwd is niet bekend, feit is wel dat zijn uitspraken een hoogtepunt vormden van de „week van niet-rokers" die in Washington werd gehouden. Aan deze week nemen meer dan 60 organisaties deel die zich op de een of andere manier inzetten voor de gezondheid van de mensen. Deze organisaties maken enorm veel reclame tegen het roken en hebben ook reeds instituten in het leven geroepen waar verstokte rokers met niet-rokers in aanraking worden gebracht in de hoop dat de drempelvrees voor het opgeven van het roken wordt overwonnen.

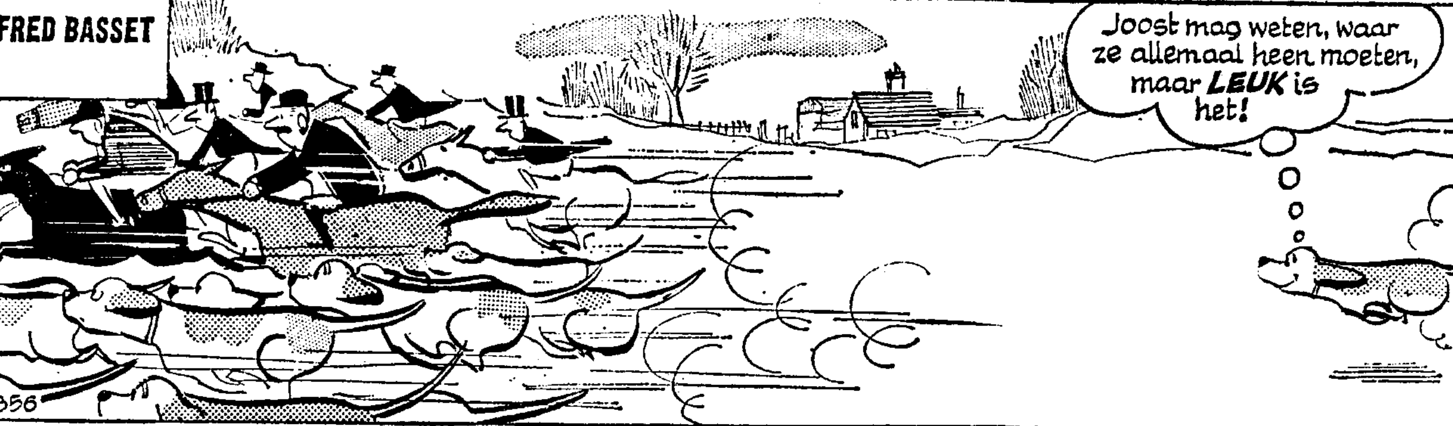
De rokers in Washington schijnen de vraag, roken of niet roken, meestal met de rook te laten vervliegen. De meesten geven toe dat de angst voor kanker geen reden is om ermee op te houden, tenzij die natuurlijk akuut geworden is. Dit dilemma heeft een nieuwe industrietak tot ongewone bloei gebracht. Voor 39 cent kan men er al nagebootste plastic sigaretten kopen die een lichte pepermunt-smaak hebben. In de drogisterijen kan men tot een bedrag van tien dollar allerlei ontwenningsmiddelen krijgen die in de meeste gevallen het smaakgenot wegnemen. Kleine speeltuigjes als stalen balletjes en geslepen steentjes, die dienen voor het afreageren van de nervositeit, maken een evengrote hoogconjunctuur mee als diverse soorten kauwgom, waarvan de afzet evenredig stijgt met de daling van de sigarettenverkoop. Een bazar in Washington bood sigarettendozen aan in de vorm van een lijkkist, die bij het openen een treurmars ten gehore brengen. De voorraad van deze doosjes was in de „week van de niet-rokers" reeds uitverkocht. Men kan zich natuurlijk ook proberen uit te leven in nagebootste voorwerpen als „zuigspeentjes" zoals bijvoorbeeld Charles Bohlen, de vroegere Amerikaanse ambassadeur in Parijs en Moskou die altijd op 'n oud sigarettenpijpje kauwde. 's Avonds tijdens het hoogtepunt van de tv-avond liet de maatschappij tegen kanker het sterkste geschut aanrukken. Een van de bekendste filmsterren van Amerika, die jarenlang de rol van officier van justitie vertokte in de bekende misdaadserie „Perry Mason" en die een jaar geleden aan longkanker stierf, kwam in een reclamefilmpje met een ernstige waarschuwing. Toen het filmpje werd opgenomen wist hij al dat hij zou sterven en hij zegt dat ook zeer duidelijk, gezeten temidden van zijn gezin. Alleen het zien van dit filmpje is al voldoende om ook de meest fervente roker te doen schrikken. Later in de volgende show reed weer de knappe cowboy over de prairie en steekt een sigaret aan met de vlammen van een kampvuur.......

TOM POES en de MOB-BEWEGING

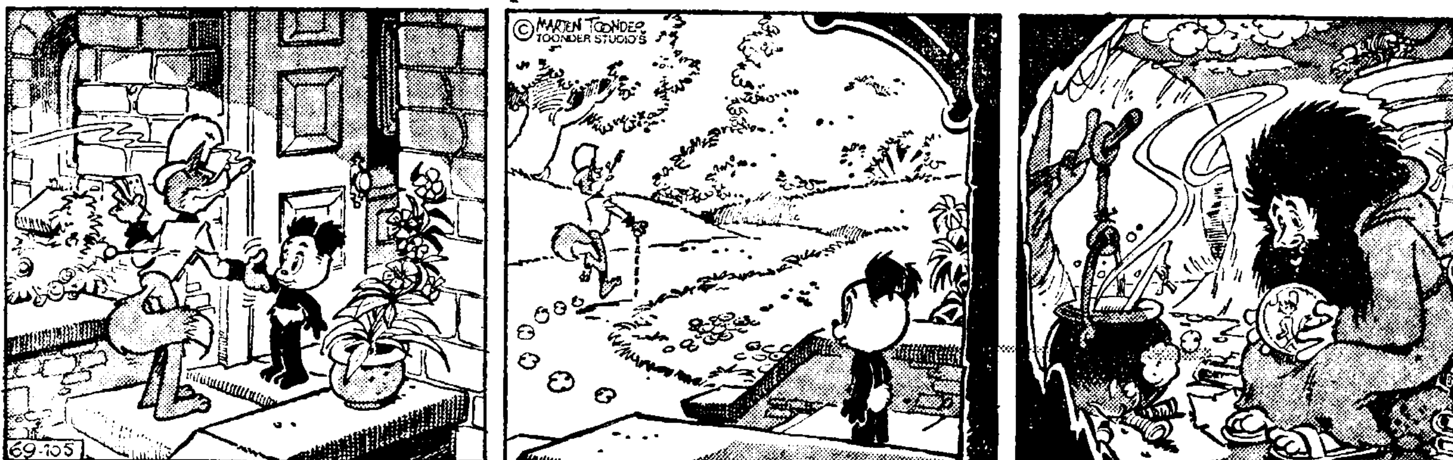




6802. Het geluid van de ontploffing deed Joost verbleekt de kamer binnenrennen. „Heer Olivier!" riep hij uit. „Wat is er gebeurd? Ik hoorde een knal met uw welnemen!" Toen viel zijn blik op de gemakkelijke leunstoel van zijn meester en hij zweeg verschrikt. Geen wonder: uit het geriefelijke meubel stegen kruitwolken op en uit de zitting staken de veren trillend omhoog. „Net op tijd!" riep Rep, die springerig door de kamer huppelde. „Dat is de ergste stabstoel die ik ooit gezien heb." „Zal ik deze jonge heer de deur wijzen?" hernam de bediende beklemd. „Het komt me voor, dat hier van wangedrag sprake is en wanneer u me toestaat...." „Laat maar Joost", zei heer Ollie. „Ik was daar bijna gaan zitten! En dat is gevaarlijk, want men kan maar al te gemakkelijk een stab worden en vergronden. Ik heb dat nooit zo begrepen, maar vandaag zijn mij de ogen open gegaan zodat ik een wending aan mijn leven kan geven, als je begrijpt wat ik bedoel." „Zeer wel, heer Olivier", zei de trouwe knecht stijfjes en hij schreed het vertrek uit. „Laten we voor alle zekerheid de andere stoelen ook maar behandelen!" hoorde hij de kleine vreemdeling achter zich roepen. Daarop volgden opnieuw enkele knallen, maar Joost keek niet om. „Net als ik reeds vreesde", mompelde hij. „Er breken moeilijke tijden aan."



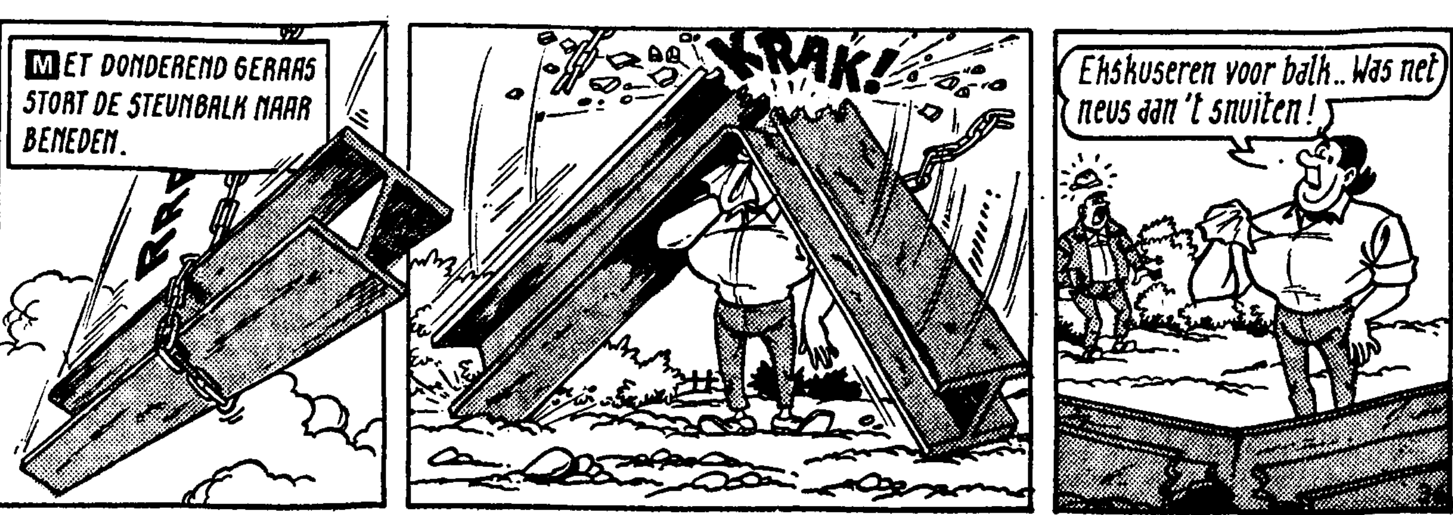
PANDA en het toverrecept

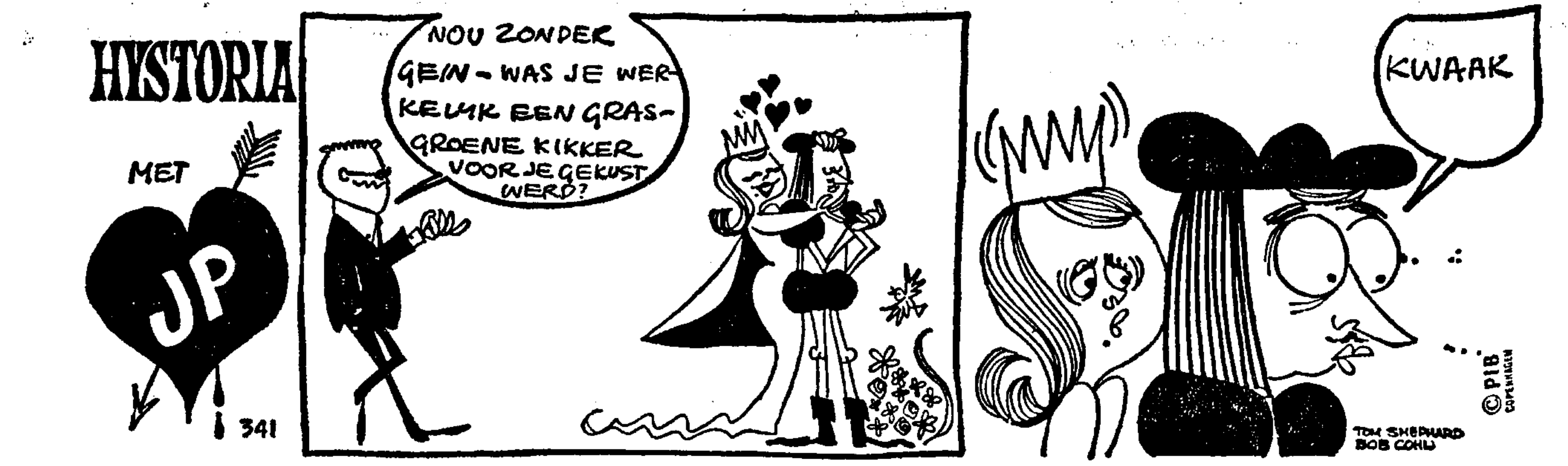


69-105. Omdat Joris het balansje van Panda's klok had teruggebracht, kreeg hij een lekkere maaltijd en bovendien gaf Panda hem nog wat geld voor de terugreis. „Het ga U goed, makkertje", sprak Joris, toen hij afscheid nam. „Heb dank voor Uw versnapering, verfrissing en prettige verpozing. Wellicht kruisen onze paden zich nog wel eens..." Met die woorden liep hij heen en Panda keek hem peinzend na. „Ik ben benieuwd wat hij nu gaat doen..." mompelde hij. „En ik zou trouwens wel eens willen weten, wat hij tot nu toe heeft gedaan. Ik heb het gevoel dat ik daar meer van weet, maar het was misschien een droom..." Maar het was geen droom geweest. Okke Zwalm had er door een toverspreuk voor gezorgd dat hij alles was vergeten. „En dat is maar goed ook.." mompelde de tovenaar tevreden. „Niemand mag zich herinneren hoe het toverrecept voor mijn verkleindrank is. Het zou verschrikkelijk zijn, als die kunst in handen van onbevoegden kwam. Maar nu kan ik me tenminste weer ongestoord verdiepen in het vangen van winden..."

De charmante koffiepot

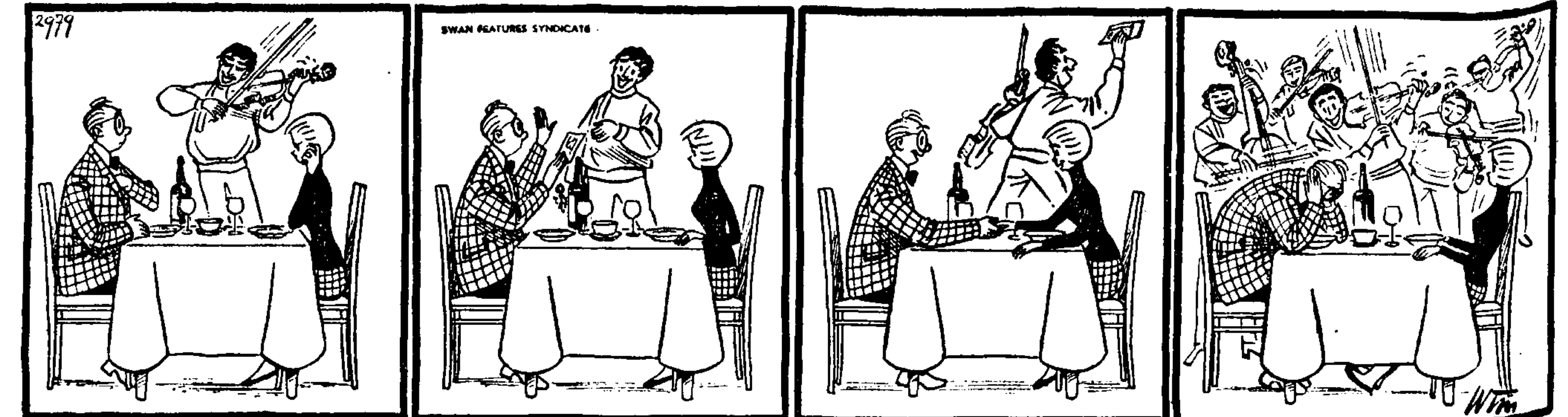






SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



ARMAN EN ILVA



Huon, de neveling — Ilse's erfdeel



UITTOCHT VAN PERSONEEL DOOR BESNOEIINGEN

Malaise bedreigt Nasa

Gefingeerde lanceringen om verveling tegen te gaan

NEW YORK, 20 januari (Rtr.) — De Nasa, die het ruimtevaartprogramma al over een langere periode heeft moeten verdelen omdat er minder geld voor is uitgetrokken, staat nu ook nog voor een dreigende „hersenvlucht". De leiders vrezen dat hun technici, vooral op Kaap Kennedy, zich gaan vervelen bij een programma van twee lanceringen per jaar en naar de industrie gaan om daar meer te verdienen. Gevreesd wordt dat de doelmatigheid er onder komt te lijden wanneer bepaalde werknemers weggaan en wanneer er voor de anderen geen werk genoeg is. Bovendien komt er een lange periode van twee of drie jaar zonder activiteit, wanneer het apollo-project voorbij is en voordat het ruimtetaxiproject begint, waarin de NASA op het gebied van bemande ruimtevaart niets te doen heeft.

De NASA heeft al enige hoge functionarissen en technici verloren na de vlucht van de Apollo-11 in juli vorig jaar. De meesten gingen heen omdat het doel, een man op de maan brengen, was bereikt. Anderen vertrokken omdat zij vreesden dat na de landingen ontslagen zouden vallen. De meesten gingen meer verdienen. Maar veel ontslagen kunnen er niet komen, Op Kaap Kennedy werken 18.500 mensen en voor twee maanreizen per jaar zijn evenveel personeelsleden nodig als voor drie.

Om de verveling te verdrijven overweegt de NASA gefingeerde lanceringen, zodat er werk blijft en de perfectie wordt gehandhaafd.

Sparen op papier

Door het nieuwe programma is de Apollo-serie niet in 1972 maar pas in 1974 afgelopen. Elk belastingjaar wordt daardoor bezuinigd, maar vermoedelijk zal de belastingbetaler daar niet veel van merken. Op de huidige begroting is voor het werk op Kaap Kennedy 393 miljoen dollar uitgetrokken, maar daarin zijn raketten en ruimteschepen niet begrepen. De kosten voor twee vluchten zijn even hoog als voor drie, zodat per lancering de kosten anderhalf maal zo hoog worden. De meeste besparingen van de NASA bestaan eigenlijk alleen op papier. Rekent men er komende inflatie bij dan kan blijken dat het ruimtevaartprogramma door het uitsmeren meer gaat kosten in plaats van minder.

De nieuwe NASA-begroting voor het begrotingsjaar 1971 is ongeveer 3,6 miljard dollar. Veel gevaar voor verdere besnoeiing door het congres is er niet omdat komende programma's, zoals voor de ruimtetaxi's die herhaaldelijk gebruikt kunnen worden, dan geschrapt moeten worden. In feite zou het Apolloprogramma dan ook moeten worden geëindigd.

Ruimtewerkplaats

Zoals de zaken nu staan is het programma als volgt: De Apollo's 13, 14, 15 en 16 zullen om de vijf of zes maanden worden gelanceerd, tot 1972. In 1972 begint het Apollo-toepassingsprogramma met het lanceren van een werkplaats in een baan rond de aarde. Deze zal bestaan uit de twee bovenste trappen van een Saturnus-5. Drie ploegen van drie man zullen elkaar daarin aflossen, de langste werkperiode van een van die ploegen is 56 dagen. De NASA moest de Apollo-20 laten vervallen om deze werkplaats te kunnen maken.

In 1973 worden de maanreizen hervat met de Apollo-17 en 18. Het Apolloprogramma wordt midden 1974 met nummer 19 geëindigd. In 1976 of op zijn laatst 1978 begint het ruimtetaxiprogramma.

Hulp van Moskou?

Om de tijd na 1974 te vullen overweegt de NASA nog meer vluchten naar de werkplaats — als het geld en de raketten daarvoor kunnen worden verkregen. Sommige functionarissen hopen heimelijk dat de Russen te hulp zullen schieten. Volbrengen die iets spectaculairs, zoals een permanent ruimtestation in een baan om de aarde, dan besluit het congres misschien weer eens iets aan ruimtevaart te gaan doen door er meer geld voor te geven. Tot op dat ogenblik moet de NASA maar zien hoe zij het rooit en genoeg goede krachten behoudt om het werk te doen.

Verolme bouwt werf uit die hij zou moeten afstoten

ALBLASSERDAM, 20 januari — Scheepsbouwer Verolme is niet van plan zijn werf in Alblasserdam af te stoten, zoals hem in het doorlichtingsrapport Langman/Biesheuvel was geadviseerd. Verolme zei zaterdag bij het te water laten van een bulkcarrier in Alblasserdam dat hij zijn werf daar gaat uitbreiden. Hij moest daar toch wijzigingen laten aanbrengen in verband met de veranderde waterstand als gevolg van de Deltawerken.

De uitbreidingswerkzaamheden op de werf in Alblasserdam zullen met spoed worden uitgevoerd, zodat er straks grotere schepen kunnen worden gebouwd, aldus Verolme. Hij zei desgevraagd het advies tot opheffing van de werven in Heusden en Alblasserdam te negeren, omdat hij het daarmee niet eens kan zijn. Hij zegt van Rijkswaterstaat toestemming te hebben gekregen voor het wijzigen van zijn werf, maar daarbij gaat het alleen om aanpassingen die noodzakelijk zijn voor de Deltawerken. Wil hij de werf in Alblasserdam werkelijk geschikt maken voor grotere schepen, dan moet hij ook toestemming van minister Nelissen van economische zaken hebben. Of die toestemming is verleend is niet bekend.

RUMOER OP CYPRUS

Konstantijn wil terugkomen als Grieken kunnen stemmen

(Van onze correspondent)

NICOSIA, 20 jan. — Het Cyprische dagblad Synagermos (Alarm) heeft gisteren geschreven, uit goede bron te hebben vernomen dat president Makarios tijdens zijn bezoek aan Rome getracht heeft koning Konstantijn tot terugkeer naar Griekenland te bewegen. De koning zou verklaard hebben, zijn vrijwillige ballingschap te willen opgeven op voorwaarde dat de huidige regering een begin maakt met terugkeer naar normale, democratische verhoudingen. De eerste maatregel in die richting zou het uitschrijven van algemene verkiezingen moeten zijn.

Makarios zelf wilde bij zijn terugkeer op het eiland niet bevestigen dat hij bij de koning in Rome als bemiddelaar voor het Griekse bewind was opgetreden. Wel gaf hij toe gaarne zo'n taak op zich te willen nemen.

Een gemaskerde en gewapende bende heeft zondagavond in Limassol op Cyprus op wacht staande politiemannen overvallen en hen beroofd van zes geweren en twee pistolen. Daarna bliezen zij een oude kazernehut op die door de politie als wachtpost werd gebruikt. Drie uur eerder had president Makarios, teruggekeerd van besprekingen over Cyprus met de Griekse regering, de huidige golf van bomaanslagen op het eiland scherp veroordeeld. De Griekse regering steunt zijn optreden tegen het illegale nationale front, dat beschuldigd wordt van het plegen van terreurdaden in zijn streven naar eenheid met Griekenland.

Ongevaarlijk geheim wapen

De V-1 die afgelopen zaterdag in Oosterhout werd gevonden, is tijdens de oorlog al ontploft. Dat bleek overigens pas gistermorgen, toen mensen van de mijnopruimingsdienst het projectiel wilden gaan demonteren. Op de foto: de restanten van de Duitse V-1 worden uit de bodem van het drooggemalen terrein verwijderd.

Terzijde

PUNTEN

Anderhalf jaar geleden is neef Karel in Groningen psychologie gaan studeren, en hij is er wat je noemt met zijn neus in het Boterdiep gevallen. Zijn studierichting is in hoge mate gedemokratiseerd, en dat schijnt voor een belangrijk deel te danken te zijn aan de inspraak die Karel voor zichzelf en voor zijn studievrienden heeft weten te verwerven. Bij zijn afscheidsvisite had hij daar de mond al vol van. „Begrijpen jullie eigenlijk wel wat inspraak betekent?" vroeg hij, nadat we hem een half uur lang zwijgend hadden aangehoord.

„Jazeker", zei mijn vrouw. „Inspraak betekent dat je mee mag praten over dingen waar je geen verstand van hebt". Karel glimlachte mild. „Ik neem het jullie niet kwalijk, hoor", zei hij. „De rechtse reactie moet er tenslotte ook zijn, anders zouden we niets hebben om ons tegen af te zetten". Die opmerking kostte hem vijftien gulden, maar hij vertrok welgemoed met ons tientje om zich in de strijd te werpen.

Vandaag was hij terug, zonder tientje, maar met de vermoeide glimlach van een man die gelijk heeft gekregen en daar nooit aan heeft getwijfeld. „Het werkt", riep hij uit. „We hebben de zaak helemaal volgens onze plannen gereorganiseerd, en het werkt". „Werk jij ook?" vroeg ik. „Heb je al een tentamen gedaan?" vroeg mijn vrouw. Op Karels gelaat vertoonde zich een schamper trekje. „Wij hebben de tentamens afgeschaft", sprak hij. „En de examens hebben ook hun langste tijd gehad. Wij beoordelen elkaars werk. Dat is eigenlijk een overgangsstadium, want op de duur is het de bedoeling dat ieder zijn eigen werk beoordeelt".

„Maar dan hoef je toch niet meer te werken", riep mijn vrouw opgelucht. Nu werd Karel kwaad. „Dat is het misselijke van jullie generatie", riep hij uit. „Een algeheel gebrek aan vertrouwen in de menselijke oprechtheid. Dacht je dat ik mijzelf zou laten slagen voordat ik me er rijp voor voelde? Ik zou trouwens niet kunnen. Want we beoordelen ons werk naar objectieve normen. We verzamelen punten". „Punten?" vroegen wij gelijktijdig.

„Punten", zei Karel. „Kijk, we gaan bijvoorbeeld morgenavond vergaderen over de vraag hoe we de democratisering verder kunnen uitbouwen. We beginnen om 8 uur en eindigen bijvoorbeeld om 4. Dat zijn 8 uren, dus 8 punten. Als iemand me niet zou vertrouwen kan hij het controleren. Laatst heb ik een driedaags congres bijgewoond. Dat zijn 3 maal 24 punten min eenmaal, want 3 maal 8 uur slaap trek ik eraf".

„Waarom?" vroeg mijn vrouw. „Leert de psychologie niet dat een mens ook doordenkt in zijn slaap?" „Is dat zo?" vroeg Karel verheugd. „Wij mogen zelf een keuze maken uit ons studiemateriaal, dus je kunt niet verlangen dat je alles tegenkomt. Nou, dan tel ik die punten er toch lekker bij". Nu nog dertig bladzijden in een studieboek lezen, dan heb ik mijn doctoraal". „Nu een gewetensvraag", zei ik. „Ik heb hier een complete Freud in 3012 bladzijden. Maar ik heb een andere editie waar het er maar 1846 zijn. Welke uitgave kies je dan?" „De meeste punten tellen", zei Karel. „Tussen haakjes, wie is Freud?" Ik hoop niet dat ze hem daarvoor een punt aftrekken.

KEES STIP

Mijnwerkers in Seraing staken; actie in Kempen breidt zich uit

(Van onze verslaggever)

WATERSCHEI/SERAING, 20 jan. — Uit solidariteit met de Limburgse stakers hebben gistermorgen ook 500 mijnwerkers van de mijn Collards van het Cocquerill-Ougréeconcern in Seraing het werk neergelegd. Verwacht wordt dat nog meer mijnwerkers in andere Belgische kolenbekkens — het Luikse en rond Charleroi — eveneens zullen staken. De moeilijkheden voor de staalindustrie in het Luikse bekken nemen van dag tot dag toe door de stoplegging van de aanvoer van cokes. Het ziet er naar uit dat de gehele staalindustrie daar deze week lam zal komen te liggen.

Havenarbeiders in Antwerpen hebben op hun beurt solidariteit met de stakers toegezegd en beloofden maandag er voor te zullen zorgen dat geen extra stroom importbrandstof naar de staalindustrie zal kunnen worden gedirigeerd.

Drieëntwintigduizend Belgisch-Limburgse mijnwerkers zijn gisteren eensgezind als nooit tevoren aan de derde week van een „wilde" staking begonnen. Daarmee duidelijker en overtuigender ook dan ooit de twee grote vakbonden negerend. Algemeen werd gisteren in mijnwerkerskringen aangenomen dat de kloof tussen die vakbonden en de mijnwerkers niet meer gemakkelijk te overbruggen zal zijn. De eerste dag van de derde stakingsweek verliep zonder incidenten. Uit voorzorg werden omvangrijke brigades van de oproereenheden van de rijkswacht op verschillende plaatsen voor onmiddellijke inzet gereed gehouden. Die inzet beperkte zich maandag tot bewaking van de mijnterreinen en groot „vlagvertoon" op straat.

De mijnwerkers houden vast aan de eis van een algehele loonsverhoging van vijftien procent ineens en optrekking van de minimumlonen. Zij hebben het akkoord van zaterdag, dat een versnelde verbetering van de lonen door wijziging van het op 18 december jongstleden door vakbonden, werkgevers en overheid overeengekomen sociaal akkoord inhoudt, rigoreus verworpen. Daarmee verspeelden ze tevens het recht op de door de regering in Brussel toegezegde uitkering van werkloosheidssteun voor iedere stakingsdag en behoud van alle rechten op sociale voorzieningen. Studenten hebben voor de mijnwerkers uitgerekend, dat ze bij aanvaarding van de voorstellen met de staking maar 111 francs verdiend hebben maar dat de inwilliging van hun eis van 15 procent verhoging hen 20.000 francs oplevert. De nationale mijncommissie zal vandaag opnieuw in Brussel bijeenkomen om zich te beraden wat na de afwijziging van de voorstellen van zaterdag nog tot de mogelijkheden behoort. De mijnwerkers en de studenten koesteren de hoop dat de niet zo heel sterke positie van de Belgische regering op dit moment hen in de kaart zal spelen.

(● Zie ook pagina 4).

Schilder valt te pletter

UTRECHT, 20 januari — Een 36-jarige huisschilder uit Culemborg is gisteren om het leven gekomen na een val van de vierde verdieping van een flat in Utrecht. De man was hoog boven de begane grond aan het werk toen door nog onbekende oorzaak de hangladder waarop hij stond losschoot en naar beneden stortte. De schilder bleek bij aankomst in het ziekenhuis te zijn overleden.

Giro 400 blijft open voor Biafra

ROTTERDAM, 20 jan. — De Stichting Vluchtelingenhulp Biafraconflict blijft voorlopig nog haar girorekening 400 openstellen voor gelden ter bestrijding van de nood, die in Nigeria te ledigen valt. De internationale hulporganisaties hebben met klem verzekerd dat, gelet op de meest recente berichten die zij hebben ontvangen, voor de onmiddellijke hulpverlening de eerste maanden nog veel geld nodig is.

Comité wil Papoea's die uit West-Irian gevlucht zijn helpen

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 20 jan. — In Australisch Nieuw-Guinea leven enkele duizenden uit West-Irian (het voormalige Nederlands Nieuw-Guinea) gevluchte papoea's onder behoeftige omstandigheden, verstoken van voldoende voedsel, medische hulp en onderwijs. Aldus de heer A. J. A. Corandewal, die gisteren in Den Haag het Comité Papoea Vluchtelingen Hulp introduceerde, dat half december is opgericht.

Het comité wil geld inzamelen voor deze vluchtelingen. Verder wil men bewerkstelligen dat papoea's die zich in Nederland willen vestigen gemakkelijker een inreisvisum krijgen en dat een onafhankelijke commissie van onderzoek tot de vluchtelingen wordt toegelaten, bijvoorbeeld van de Verenigde Naties.

Van het comité maken een tiental studenten en andere jongeren deel uit. De heer N. Jouwe, die lid was van de voormalige Nieuw-Guinea Raad en het oud-kamerlid mr. K. van Rijckevorsel, treden op als adviseurs.

WEEROVERZICHT

Temperatuur om het vriespunt

De middagtemperatuur kwam gisteren niet zo hoog uit als zondagmiddag. De vorstgrens is namelijk weer iets dichterbij gekomen, zodat 't 's nachts ook in Limburg licht vriest. Overdag loopt de temperatuur tot 2 à 3 graden op. Alleen in Noord-Nederland handhaaft zich de kou ook overdag met 4 tot 5 graden vorst. Er moet een nieuwe depressie aan te pas komen, om de warme lucht weer in het offensief te brengen. Dit is omstreeks het midden van de week te verwachten. Dan worden ook de regenkansen groter. In onze omgeving kan het 's nachts plaatselijk tot mistvorming komen; het aantal opklaringen blijft nog vrij gering.

De Bilt:

Droog en nevelig weer met wolkenvelden en in het Waddengebied aanvankelijk nog mist. Slechts enkele verspreid voorkomende opklaringen. Matige zuidoostelijke wind. Temperaturen om het vriespunt maar in het noorden en oosten merendeels lichte vorst.

Ukkel:

Over het algemeen matige wind uit zuidoost tot zuid. Nevelig weer met later op de dag in het westen kans op neerslag. Maximumtemperatuur van nul tot 7 graden.

Omgeving Aken:

Veranderlijke maar over het algemeen zware bewolking. Plaatselijk dichte mist in de morgenuren. Slechts geringe kans op enige neerslag. Maximumtemperaturen van nul tot 3 graden. Zwakke wind uit zuidelijke richting.

Verdere vooruitzichten tot woensdagavond: aanhoudende kans op nevel en mist.

Woensdag: zon op 08.36 uur, onder 16.47 uur, maan op 15.41 uur, onder 08.38 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	Max. temp.	neerslag
Amsterdam	geheel bew.	1	0
De Bilt	geheel bew.	2	0
Deelen	mist	0	0
Eelde	geheel bew.	-4	0
Eindhoven	geheel bew.	2	0
Den Helder	geheel bew.	-0	0
Luchth./R'dam	geheel bew.	2	0
Twente	geheel bew.	-2	0
Vlissingen	geheel bew.	3	0
Zuid-Limburg	zwaar bew.	2	0
Aberdeen	geheel bew.	6	0
Athene	zwaar bew.	15	0
Barcelona	zwaar bew.	16	0
Belgrado	sneeuw	-5	0.4
Berlijn	geheel bew.	-6	0
Bordeaux	half bew.	10	0
Brussel	geheel bew.	3	0
Frankfurt	geheel bew.	-2	0
Genève	geheel bew.	1	0
Grenoble	licht bew.	8	0
Helsinki	sneeuw	-12	0.1
Innsbruck	zwaar bew.	4	0
Kopenhagen	geheel bew.	-4	0.1
Lissabon	—	—	—
Locarno	onbewolkt	7	0
Londen	geheel bew.	9	0
Luxemburg	geheel bew.	-1	0
Madrid	geheel bew.	10	0
Malaga	half bew.	17	0
Mallorca	zwaar bew.	16	0
München	geheel bew.	-1	0
Nice	onbewolkt	5	0.1
Oslo	zwaar bew.	14	0
Parijs	geheel bew.	-8	0
Rome	onbewolkt	14	0
Stockholm	sneeuw	-8	0.1
Wenen	zwaar bew.	4	0
Zürich	geheel bew.	-1	0

Onbekenden maken 'witboeken' van academie Beverwijk onbruikbaar

BEVERWIJK, 20 januari — Onbekenden hebben vermoedelijk gisternacht ongeveer 700 „witboeken", samengesteld door het bestuur van de Katholieke Pedagogische Academie in Beverwijk, onbruikbaar gemaakt en in een kolenhok van de school verborgen. Na een anoniem telefoontje aan de politie werden ze daar gisteravond gevonden.

In de „witboeken" wordt een terugblik geworpen op de voorgeschiedenis van het conflikt met de „alternatieve" studenten. Met name wordt aandacht besteed aan de vorming van het huidige bestuur, het optreden van de leider van de rebellerende studenten Jan Dobber en aan de zogenaamde condoomkwestie, die de naaste aanleiding voor het conflikt is geweest. De boeken zijn gemaakt om alle geïnteresseerden in het land van de achtergronden van het conflikt op de hoogte te stellen.

De studenten van de „Alternatieve Pedagogische Academie" hebben gistermiddag besloten om adoptie te verzoeken door de katholieke sociale academie „De Aemstelhorn" in Amsterdam.

De directie van deze academie heeft in deze nog geen standpunt kunnen innemen, daar eerst de academieraad zich erover moet uitspreken. Er blijken aan een adoptie nogal wat problemen te zijn verbonden, onder andere omdat „de Aemstelhorn" geen docenten heeft die met de leerstof van een pedagogische academie vertrouwd zijn.

De hoofdinspecteur van de onderwijzersopleiding, de heer J. W. Vossen uit Heemstede zag betere kansen in het streven naar officiële erkenning van de A.P.A.

signalement

Vondeling geslaagd mislukt

De Partij van de Arbeid heeft in Groningen een bijzonder keurig partijcongres gehouden. Er heerste een bijna demonstratieve eensgezindheid en dat is een ongewone zaak op de huidige partijcongressen van onze politieke partijen. Nieuw Links kreeg in Groningen zelfs een tiende man in het 21 leden tellende PvdA-bestuur zónder dat hoofdman Van der Louw een overwinningsdans uitvoerde en zonder dat daar intimidaties aan vooraf waren gegaan. Dergelijke taferelen hadden zich op het voorgaande partijcongres in maart jl. nog wel afgespeeld.

Op dat voorgaande partijcongres stond de PvdA voor de zware opgave voor de eerste keer te bewijzen, dat zij leven kon met een sterke, oppositionele vernieuwingsbeweging in haar eigen gelederen. Nieuw Links had zich aangediend met alle heftigheid, die radicale vernieuwers eigen is. Met zulk een heftigheid, dat behoudende PvdA-leden spraken van „jongens met lang haar, kromme pijp en rode trui, die de partij in het vaarwater van Mao willen brengen". Voor de toeschouwer was het echter boeiend te zien, dat deze jongens met al hun protest tóch in de partij wilden blijven en dat de partijleiding deze radicale oppositie in de partij wilde houden. „Gezamenlijk", zo schreven we toen, „wilde men zoeken naar een orde binnen de oude partij, die ruimte laat voor vernieuwing; naar een orde, die zichzelf weet te beschermen tegen het gevaar establishment te worden."

Het vorige partijcongres heeft tenslotte een weinig verheffend beeld van dit gezamenlijk zoeken te zien gegeven. Het establishment in de PvdA toonde een bereidheid tot integratie van het protest, die meer leek op een onvoorwaardelijke overgave. Denk maar aan de manier, waarop het congres de kamerfractie in de kou liet staan en op de wijze, waarop het de DDR erkende. Nieuw Links van zijn kant vierde een soort machtsovername. Toen het congres uiteen ging, had het niets meer om op te hopen tenzij op de persoon van zijn nieuwe voorzitter Vondeling. Zou hij nog kans zien een nieuwe inspiratie te vinden, die de partij bijeen kon houden? En zou in die inspiratie aan Nieuw Links genoeg ruimte gelaten worden om vernieuwingselement in de gevestigde partij-orde te zijn?

Het was niet alleen de PvdA, die met spanning het congres van dit jaar afwachtte om te kunnen constateren of haar hoop verwerkelijkt was. Andere partijen maken immers dezelfde moeilijkheden door, al schijnen de moeilijkheden daar altijd iets later manifest te worden. Het congres in Groningen kon uitwijzen of Vondeling het geklaard had.

Welnu, Vondeling is erin geslaagd de eenheid in de PvdA te bewaren. Groningen is een zodanig verbroederingsfeest geworden, dat Nieuw Links of Democratisch Appèl haast te verwaarlozen zaken schenen. Als er nu 10 Nieuw Linksers — dat is bijna een meerderheid — in het dagelijks bestuur zitten, wordt dat nergens als een bedreiging ervaren. Het lijkt erop of Nieuw Links volledig geïntegreerd is. Dat zou dan moeten betekenen, dat de PvdA het protest-element en de radicale vernieuwingswil in de eigen partij-orde had ingebouwd. Beziet men echter de uitkomsten van dit congres, dan merkt men daar niets van; dan lijkt het erop dat Nieuw Links niet geïntegreerd, maar geniveleerd is.

Het congres heeft een aantal besluiten genomen, die niets van de nieuw-linkse geest in zich dragen en zelfs te tam zijn voor oud-links. Een oud verlangen naar nationalisatie of socialisatie van banken, verzekerings- en monopoliebedrijven werd nu bijvoorbeeld teruggebracht tot „overheidsdeelneming van blijvende aard om richting te kunnen geven aan het investerings- en beleggingsbeleid". Het congres vond het niet eens nodig vast te leggen, dat die overheidsdeelneming zodanig moest zijn, „dat belangrijke invloed verzekerd was". En het congres sprak zich evenmin uit voor „spaarloon, vermogensaanwasdeling en investeringsloon in collectief beheer onder overheidstoezicht", omdat het vreesde dat daardoor de arbeiders „kapitalistjes" zouden worden. Het wilde echter wel experimenteren met deze vormen van inkomens- en vermogensdeling, maar dan weer zonder overheidstoezicht.

Dit lijkt haast op een tegemoetkoming aan politieke smaken, die momenteel heersen; partij-ideologisch is het echter vlees noch vis. Als dat het resultaat is van Vondelings bemoeiingen, dan kan men hoogstens respect hebben voor de eenheidstucht, die hij binnen de partij heeft weten te brengen. Sommigen zullen hem misschien daarom benijden. Ieder echter, die oprecht geïnteresseerd is in de mogelijkheid om in onze politieke partijen het vernieuwingsprotest te integreren, moet zich teleurgesteld voelen. Vondeling lijkt onder zijn eenheidsdeken het protest te hebben verstikt.

AANGEB. BETREKK.

WERKSTER gevr. v. 's morgens, 3x p.w. Mevr. Janssen, Nieuwstr. 160, H.broek. x

DAMES zoekt U een goede en blijv. bijverd.? Bel dan 04446-1854 tussen 9 en 12 uur of schrijf P.B. 321 Heerlen. x

ORKEST gevr. voor de carnaval, 2 of 3 pers. J. Cremer, Fr. Erenslaan 89, Schaesberg. Tel. 3653. x

Gevr. v. dir. erv. VERKOOPSTER bekend met betere damesmode. Bij geschikth., goede salariëring. Erv. vereist. Eureka Akerstraat 16-18 Spek'heide. x

In ons atelier kunnen v. direct worden gepl. enkele jonge ongeschoolde MEISJES 16-19 jr. geen akkoordwerk, desondanks hoog loon. Handwerk en Confectieatelier Erna-Lucas, Burg. de Hesselleplein 26A (ingang poort) Heerlen. x

Gevr. v. direct een nette HULP i.d. huish. evtl. v. dag en nacht. Aanm. na 16 uur. Jack Wouters-Sanders, Dautzenbergstraat 23, Heerlen. Bovenhuis. x

Royaltheater te Heerlen vr. v. directe ind.treding CASSIÈRE en enkele placeuses. Aanm. dagelijks van 9 - 12 en van 2 - 5 uur op het kantoor van ons theater. x

1e KAPSTER gevr. Moet goed kunnen kammen. Salon Rijnders-Dupuis, Kerkstr. 7-9, Brunssum. Tel. 51625. x

VERKOOPSTER gevr. Luxe schoenen- en lederwarenzaak Piet Eygelshoven Salmstr. 58 Geleen, tel. 04494-3902 en Saroleastr. 23 Heerlen, tel. 04440-11245. x

Leerl. VERKOOPSTER gevr. L. Haeken, Akerstr. 11, Heerlen. x

Wij vragen voor ons confectieatelier enkele NAAISTERS, leerl. naaisters. Confectieatelier P. van Dijk Nobelstraat 59a Heerlen, tel. 12095, na 6 uur tel. 19159. x

BROODVERKOPER gevr. v. spoedige indiensttred., 5-d. werkweek. N.V. Broodfabr. De Kroon, Hoofdstr. no. 10, Kerkrade. x

Gevraagd nette WINKELJUFFROUW. 5-dg. werkw. zondags vrij. Bonbonhuis - Stationsstr. 14 Heerlen. x

Gevr. voor directe indiensttreding voor onze bedrijfswagenafd. 1e en 2e MONTEURS. Zonder goede referenties onnodig te reflecteren. Automobielbedr. Charles Feyts Dafdealer Oirsbeek. Tel. 04492-314. x

Kledingind. Klimy Akerstraat 20, Hoensbroek vraagt NAAISTERS en leerl.-naaisters. Tel. 04440-1083. x

Textielindustrie Mijnstreek T.I.M. Heerlen vraagt KNIPSTERS, leerling-knipsters, meisjes voor inlegwerk. Aanmelden: dagelijks van 8.30—17.00 uur, Sittarderweg 58 te Heerlen, tel. 15341. x

Gevr. STRIJKSTERS en l.l.-strijkster. Aanm. Textielindustrie „Mijnstreek" T.I.M. Heerlen, Sittarderweg no. 58, tel. 15341. x

Zelfst. HUISHOUDSTER gevraagd bij alleenst. zakenvrouw v. Zie. Haeken, Akerstr. no. 11, Heerlen. x

DISK-JOCKEY gevr., leeft. boven 24 jaar, veelzijdige kennis van muziek vereist. Welbespraaktheid en mensenkennis zijn welkom. Aanmelden persoonlijk, telefon. of schriftelijk Bar-Dancing Morenhoek, na 20.00 uur tel. 11566, b.g.g. 14394. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

NAAISTERS en ll. naaisters vinden bij ons prettig en goed betaald werk. Modeatelier Ger Brouns, Akerstraat 40, Spek.heide, tel. 5185. x

BARMEISJE gevr. Chez-Claire bar Heerlerweg 180, Voerendaal Kunrade, tel. 04446-1541. x

Met spoed BARMEISJE gevraagd. „Orchidee Bar" Amstenraderweg 80 Hoensbroek, tel. 2000. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en goede reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Gevr. ONDERAANNEMER van metselwerk. Kan direkt beginnen. Keulen NV Geleen, tel. 04494-6900. x

„De Postkoets" Hommerterweg 5 Hoensbroek vraagt 'n leuk BARMEISJE. x

Nette DAME gevr. voor huishoudelijke onderhoudswerkz. heden. Parmentierstraat 32a, tel. 14394 Heerlen. x

1e VERWARMINGSMONTEURS gevraagd. Goed loon, vast werk, prettige werkkring. Te melden: Weber Verwarmingsbouw N.V. Rijksweg Noord 113 Geleen. Tel. 04494-3880. x

Gevraagd: WERKSTER voor enkele uren per dag. Wilhelminaplein 6 Heerlen. Tel. 17499. x

Mevr. Kleikers-Busch Geleenstr. 10 Heerlen vraagt flinke WERKSTER of dagmeisje voor bovenwoning van 8.30 u. - 17.00 u. x

Besch. VERKOOPSTER gevr. N.V. Joop Roukens. Salmstr. 3-15 Geleen. Tel. 3468. x

Gevr. WINKELJUFFROUW en leerling winkeljuffrouw. M. H. JorissenCorneliuslaan 14 Heerlerheide. x

Voor direct gevr. JONGEN voor melkventer + bijrijder. Leeftijd 17-18 jaar. J. Beltgens Prov. weg 43 Oirsbeek. Tel. 465. x

Nette HULP i.d. huishouding gevr. Zelfstandig kunnende koken. Gezin zonder kinderen. 5-daagse werkweek. Hoog loon. Slagerij Boymans Stationsstr. 4 Heerlen. Tel. 14331. x

Wij vr. m. sp. een VERKOOPSTER. Schoenenmode André Coolen. Kouvenderstr. 37 Hoensbroek. Tel. 04448-2171. x

Nette JONGEMAN leeft. ± 16 jaar om opgeleid te worden tot fotoverkoper. Foto Van der Graaf. Willemstr. 15 Heerlen. x

Eerste KAPSTER gevr. voor de hele week of weekend. Industriestr. 38 Sp'heide. Tel. 6345. x

Gevr. 1ste DAMESKAPSTER mod. en zelfst. kunnen werken v. vrijdag en zat. Zeer hoog loon. Roermondersteenstraat 9 Kohlscheid (D). Salon Amkreutz Tel. 0949-2407-2908. Bus stopt voor salon. x

Confectie Industrie A. W. Colijn vraagt geroutineerde NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Hoog loon. Aanmelden: Ganzeweide 49A Heerlerheide, na 6 u. Kampstraat 52, Heerlerheide. x

Wij vr. nog enige erv. NAAISTERS, leerl.-naaisters, controleuses, strijksters. Wij bet. een hoog loon, 3 wk. aaneengesl. zomervak. Reisk. verg. en goede soc. voorz. Gems confectie, Julianastr. 39, Brunssum, tel. 53883. x

Weg. huw. der tegenw., net DAGMEISJE gevr. Mevr. Verwasch, Passartweg 54, Treebeek. x

Bijverdiensten: THUISWERK o.a. inrijgen, weven, plakken, schrijven, enz. Tegen betaling van f 2,50 ontvangt U onze thuiswerk-uitgave „Destico", Postbus 184, 's-Hertogenbosch. x

Gevr. eerste KAPSTER. Kapsalon Claessen, Kerkplein 70, Voerendaal. Tel. 1396. x

Erv. 1e VERKOOPSTER gevr. Drogisterij „Heilust", Kampstraat 69, Kerkrade-W. Tel. 2594 b.g.g. 5649. x

SPUITERS, halfw. en leerl. v. direct. Carross.bedrijf H. G. v. Belle, Kissel 42, Heerlen. tel. 17458 b.g.g. 17758. x

Wij zoeken en net MEISJE van ± 16 jaar als hulp i.d. huish. De Bruyn, Akerstraat 53, Heerlen. x

Gevr. erv. CHAUFFEUR v. vracht- met aanh.wagen. Te bevr. H. Claessen, Pijnsweg 23, Heerlen, tel. 04440-15158. x

Nette WERKSTER gevr. v. 3 halve d. p.w. v. schoonh. v. kant., waslokaal enz. Staalconstr. G. Hubben, Nieuwenhagerweg 5, Eygelshoven, tel. 406. x

Nette zelfst. HULP in de huishouding gevr. Voor goede kracht hoog loon, weekend vrij. Mevr. Aarts, Op de Bies 17, Schimmert, tel. 04404-318. x

Voor zo spoedig mog. gevr. nette LOOPJONGEN. plm. 14-15 jr. Bloemenhuis Irene, Willemstraat 63, tel. 13680. x

Wouters - Sanders speciaalzaak Dautzenbergstraat 23 Heerlen, vr. voor direkt nette WINKELJUFFROUW of leerl. winkeljuffrouw. Goed loon en 5 d. w.w. Soll. te richten aan privé-adres Heerlerbaan 37, (verl. Akerstraat) Heerlen, tel. 17515. x

Gevr. een intelligente vrouwelijke adm. KRACHT. Soll. te richten aan: R. Pammler NV, Alex Battalaan 97, Maastricht, tel. 04400-10801. x

Gevr zo spoedig mog. VERKOOPSTER IN TEXTIELZAAK. Vegers, Steenenkruis 82, Waubach, tel. 04443-2471. x

Mevrouw, verdien in de winter uw zomervacantie. Prettige BIJVERDIENSTE. Bel van 9 tot 12 uur 04443-3651 of schrijf P.B. 222, Schaesberg. x

Gevr. HULP i.d. huish., 1 kind. Mevr Van Hooren, Wilhelminastr 21, Sittard. x

Wij vr. japonnen-STRIJKSTERS v. hele of halve dgn. Aanm. Euroconf. Rijksweg Nrd. 54 (t.o. Gar. Cartigny) Sittard. x

Net MEISJE gevr. in leuk GEZIN M. 3 kl. kind., 5 d. werkw. Aanm. 7-8 uur Mevr. J. Muijlkens, Pr Hendriklaan 50, Brunssum. x

Voor dir. gevr. nette SLAGERSLEERL. of halfwas. Hoog loon. Slagerij Bongaerts, Burg. Lemmensstr. 8, Geleen, tel. 04494-3702. x

Wij zoeken nette WERKSTER v. dinsd., dond. en zat. v.m. v. 8.30 tot 11 uur. Persmelden bij Het Wonder van Heerlen, Akerstr. 5, Heerlen. x

WINKELJUFFROUW gevr. Sporthuis Diana, Kerkplein 19, Heerlen, tel. 13495. x

Gevr. v. dir. PLACEUSE lft. v.a. 18 jr. Hoog loon, goede socv. Aanm. Hollandiatheater, Heerlen, Promenade, tel. 8, 14612. x

Nette WINKELJUFFROUW gevr. Drogist Het Centrum, Kerkstr. 234, Brunssum, tel. 52935. x

Lief MEISJE gevr. v. 3 kl. kind., tev. licht huish. werk in doktersgez. Goed loon. Mevr. Pieck, Sabastr. 2, Schaesberg, tel. 1322. x

BUFFETJUFFROUW gevr. v. overd. v. 10-7 uur, ook vast werk, hoog loon pl. prov. Bierstube, Industriestr. 34, Sp'heide. x

FABR.-ARBEIDERS gevr. lft. 15-18 jr. Ervo Limonadefabr. Heerlerweg 141, Voerendaal. x

GEVR. BETREKK.

Kan VERANDERWERK aannemen. Liefst van zaken, ervaring in dames- en herenpomp. Br. on. nr. G 2021 LD Geleen. x

Hebt u al een TUINMAN, die uw tuin verz. Wij kunnen nog enige tuinen onderh. Tev. ook nieuwaanleg. Voor vrijbl. prijsopg. belt u 04444-434. x

REPARATIES aan rolluiken, markiezen en jaloezieën. V.B., Kipstr. 32, Kerkrade. Tel. 3416. x

Wij bouwen gemetselde GARAGES. Geheel compleet met plat dak, kanteldeur, gl. deur, raam fundering, beton vloer, etc. C. v. Tilburg, tel. 04440-12288. x

VERBOUWINGEN en afbraak. Bouwbedrijf H. J. Adams. Hellebroek 100 Nuth. Tel. 04447-1749. x

Net MEISJE b.z.a. v. werkz. in textielzaak. Ruime erv. Ursulastraat 198. Kerkrade (Bleijerheide). x

JONGEMAN 17 jr. schoiler z. werk v.d. zaterdagen. Binnenwerk. Br. o. no. R 769. x

Alleenst. DAME 50 jr. zou graag haar vrije tijd besteden, liefst de avonduren. Br. o. no. Q 769 b.d. x

3.z.a. hotel-restaurant-cafe KELNER. Br. o. nr. V 769 b.d. x

Schilder- en witwerk. Br. o. nr. T 769 b.d. x

TE KOOP AANGEB.

Centrale Verwarming SCHOONHOUDER, gas- of olie schoorsteenveger E. J. Vos, Seringenstraat 42, Sittard. Tel. 6700. x

Uw adres voor: rep. en vernieuwen van alle soorten DAKEN, schoorstenen, platfonds, verbouw, restauratie. Fa. Mansart, Dir. Cortenstr. 8, Kerkrade, tel. 04445-3066. x

Erv. CHAUFFEUR m. bus zoekt groepsverv of i.d. Mgr. Nolensstr. 53, H'broek. x

Te k. KINDERWAGEN z.g.a.n. en tevens sportwagen. Gladiolenstr. 149, Spek'heide-Kerkrade-W. x

Te k. EETKAMER met ronde uitschuiftafel, 4 stoelen, Etna 2-pits gasstel m. deksel (aardgas). Jos. Haydnstraat 12, Brunssum. x

Te k. aangeb. goed lopende FRITURE in omg. Heerlen. Te bevr. Ing. C. Blankevoortstr. 19, Heerlerheide. Tel. 04448-3598. x

MAGAZIJN t. k. aangeb. tevens te gebr. als garage. Ganzeweide 111 Heerlen. x

Te koop model DRUMSTEL z.g.a.n. Demstraat 281 Hoensbroek, tel. 2131. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmapl. 3 Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

T. k. zo goed als nieuw WANDSTELLINGEN, gondolas, gekoelde vitrine, snijmachine, weegschalen enz., tel. 04494-2478. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad. Slaapkamers huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46 Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Modieuze DAMESKLEDING betaling in overleg. Geen informatie, geen rente, normale prijzen Br. o. nr B 1670 L.D. Brunssum. x

Partij nw TV's, grootbeeld. alle zenders, nu f 398,- / 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 04448-3879. x

TELEVISIES pr. spelend, v.a. f 65, zeer grote sort., w.o. de nieuwste modellen, garantie in inruil. Gel. Grasbroekerweg 25, Heerlen, telef. 04440 no. 13760. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Michielsen, Albert Cuypstr. 87, tel. 17888. x

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,—. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide tel. 04448 no. 3879. x

Voor tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - deens, met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Attentie! Attentie! Electro verzameltegel-KACHELS, verpl. warmte, rolt over 4 wielen in ieder vertr. Geen reuk en stof meer. Stopcont. voldoende! Wibo Werk Hamburg, Europa's grootste tegelhaardenfabriek sinds 1892; voor Ned. Eymaelstr. 27-29, Heerlen, tel. 04440-16064, Brunssum, tel. 52705. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij. L. A. Campo Merkelbeek. x

SPAANPLAAT; afvalmaten, groot en klein. Goedkoop af te halen. H. Vincken, Adenauerlaan 11 t/o sporthal Heerlerheide. x

Te k. kleine AANHANGWAGENS vanaf f 200,-. Kleine N.V. Voerendaal. Valkenburgerweg 41. x

Ant. Biederm. KAST lad. kast secretaire met buiklad. Eik. kast en lad. k. zetels klok Biederm. stoelen, ook za. en zo. mooi en goedk. H. Hermansl. 60 Geleen. Tel. 7218. x

ANTIEK. Eik. kast. ladenk. Bied. m. kast. B.M. tafel, klokken stoelen. Zetels. Irenestr. 30 Spaubeek. x

Te k. weg. verbouw. t.e.a.b. houten TOONBANKEN; 3 st. 200 m lang, 1 st. 2,80 m lang, 3 st. 1,50 m lang, 1 st. 1 m lang, 1 oliebrander voor c.v. compleet en goed werkend, 3 electrische rechtstreeks-kachels rond 2 ringen boven elkaar, wastafelrand en ijzer. Slagerij Hub Coenen, Markt 50, Geleen. x

CARAVAN 4 pers. m. Coleman-fornuis, 3 mnd. Sterckx z.g.a.n. te k. Te bevr. H. J. Linssen, Gravenweg 17, Waubach. x

Zeer exclusieve, gemeubileerde Spaanse EETKAMER, bestaande uit: 220 m lange massieve kast, 6 armstoelen, grote tafel en secretaire. Prijs overeen te komen. Stadhouderslaan 106, Stein. x

PAARDENSPORTHUIS. Zwepen en bitten. Funs Robert, Hoofdstr. 82, tel. 3312, Schaesberg. x

MEUBELS vanaf f 50,— per maand. Uw hele huis compleet ingericht. Alles rechtstreeks van de fabriek, zonder tussenhandel. Levering in overleg, ook 2e rangs. Mr. Binnen 24 uur in alles geleverd. Kerkraderweg 154, Heerlen — Molenberg, tel. 04440-11598. x

Voor 1e klas rund-, varkens- en KALFSVLEES aan speciale prijs voor diepvriesvulling en grootverbruikers. Alles vakkundig verzorgd bij de eerste Hoensbroekse Cash and Carry Slagerij Jac. Naebers, Winkelcentrum, Kouvenderstr. 57, Hoensbroek. x

GRINTTEGELS zeer mooi uitgewassen, afm. 60×40 en 50×50. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, bij station, telef. 04448—3877; filialen: Hoolstraat 47, Voerendaal: Heerenweg 320 Versiliënbosch. Na 6 uur telef. 04446—1673 of 1607. x

GASHAARDEN 6.500 kcal. f 369,—; 8.000 kcal. f 389,—; 10.000 kcal. f 465,—. Giveg-keur. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd 104. telefoon 3228, Sittard. x

CENTR. VERWARMING voor „doe-het-zelvers". Wacht niet langer maar vraag kosteloos en vrijblijvend offerte. Bij inzage bouwtekening kunnen wij direct prijsopgave doen. Gratis advies en medewerking bij installatie. Speciale gereedschappen zijn te huur. Bij ons koopt u van kraan tot ketel tegen de scherpste prijzen. Ook voor volle garantie en gratis service. Bel op of loop even binnen. Botermans Centrale Verwarming, Geleenstr. 43, Heerlen, tel. 04440—14707. x

OLIEHAARDEN. Bij ons kunt U nog keus maken uit een complete collectie v.a f 165. Financ. mog. Vossen en zn. Geleenstr. 64. Heerlen. Tel. 11300. x

GASHAARDEN, gevelkachels, keukenmini's, keukencombi's. De grootste collectie van Limburg op 300 m2 showruimte. Doorlopend demonstratie. Steeds extra aanbiedingen en hoge inruilprijzen. Gashaarden v.a. Bv. 6000 kcal. netto f 348 en 8000 kcal. netto f 499. Vlotte installatie en eigen service. Financiering in 12 en 18 mnd. Vossen en zn. „De Gasspecialist" Geleenstr. 64, Heerlen. Tel. 11300 en 17555. x

D- H- en MEISJESFIETSEN v.a. f 60.— Grond, Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen. x

Te k. SPORTWAGEN z.g.a.n. Parallelstraat 2, Terwinselen. x

Tof f 6000 beschikbaar voor aankoop MEUBELS en woninginr. Rechtstreekse fabriekleveringen en grootste keuze uit Limburg. Binnen 24 uur is alles geregeld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 04440-11598. Gegevens tot 9 uur 's avonds. x

Carnaval. Grote sortering CARNAVALSSTOFFEN v.a. f 2.15 p. m., bijpassende garnering, dorustruien, kettingen, hoeden, baarden enz. enz. Bij Vegers Steenenkruis 82 Waubach. x

Te k. ant. Mechelse compl. KAMER en Bretonse klok en div. andere stukken. Kapittelstraat 16, Waubach. x

Te k. Miele WASMACH. m. elek. wringer f 100.- Miele centrifuge f 60.- Butagaskach. f 35.- Tel. 04440-16073. x

BANKSTEL te k. m. pracht. salonkast f 95.- Alb. Thijmplein 1, Molenb.-Heerlen. x

Te k. AQUARIUM m. toebeh. Br. Irenestraat 44, Chèvremont. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt een partij teddy gevoerde vesten en jacks in skai, niet van leder te onderscheiden warm, sterk en sportief v.a. f 35.- Gaat u even passen in onze showroom Klompstr. 9 Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt partij skai en lederen handschoenen voor motor en bromfiets, regenbroeken en regenpakken, overalls, tegen fabrieksprijzen op. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt een partij lichte en sterke heren- en damessportfietsen ingeruild op brommers, in prima conditie op. Klompstr. 1, Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt een partij gebruikte bromfietsen z.g.a.n. Mobylettes, Batavettes, Puch, Honda, Kreidler-Florett nu tegen rijklaarprijs. Profiteert nu! Profiteert nu! x

Trop. vissen en planten in vele soorten: AQUARIUM Guus Wagner, Willemstraat 11, Heerlen. x

Te k. goed onderh. EETKAMER Pleistraat 4, N'hagen. x

Te k. Etna FORNUIS voor aardgas. Patersweg no. 30, Hoensbroek. x

Te k. compl. AANRECHT m. 3 kastjes. Röntgenstraat 12, Heerlen. x

Koopje! AARDGASFORNUIS, gasbijzetforn., oliehaard, schrijfbur., radio en rolwagen. Nachtegaalstraat 62, L.heuvel-Geleen. x

Te k. 40 m2 VLOERPLANKEN, broedkooien en kanaries. Heilusstraat 21, Kerkrade-West. x

Te k. aangeb. 4 VELGEN 6.40 x 13 voor Ford Zodiac of Zephyr en 2 radiaalbanden 6.40 x 13 Dunlop SP nieuw. Samen f 225.- 1 Magnus orgel electr. nieuw (in 1 minuut te bespelen) f 85.- Dassenlaan 33, Schaesberg, na 6 uur. x

Te k. Skai leren BANKSTEL moet weg teg. elk aann. bod. Lichtenbergstraat 44, Hoensbroek (Lotbroek). x

Rijwielkoopjes. Onze Rijwielafd. biedt U Cash en Carryprijzen. Kom en beleef het. BINDELS heeft het. Kouvenderstraat 59, Hoensbroek. Tel. 1001. x

OCCASION te k. 2 dir. met olie gest. luchtverhitters cap. 50.000 kcal/h goedgek. voor garagebedrijven en werkpl. Techn. Bureau Jos Smeets N.V. afd. Luchtverwarming Mauritslaan 114, Geleen. Tel. 04494-3879. x

f 3.75 fietsbuitenBAND 26 x 1 3/8. Bindels Kouvenderstraat 59, Hoensbroek. x

Te k. OLIEHAARD groot Siegler met tank 400 ltr $1^{1}/_{2}$ jr. oud v. f 250.-. Gillissenstr. 28, Hulsberg. x

Te k. of te h. FRITURE met bovenwon. Naarvraagt L.D. Br. o. no. N 6002 L.D. Nieuwenhagen. x

Te k. Bocal GASHAARD beige z.g.z.g.t. z.g.a.n. spotprijs. De Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 52956. x

Koopjes in SALONKASTEN, bergmeubels, eethoeken, slaapkamers, oudholl. kamers, boekenkasten, kleerkasten, inruil en gem. betaling. Kock, Kampstraat 62, L.heuvel-Geleen, tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle modellen v. fabriek en toonk. beslist goedk. Inruil en financiering. Kock, Kampstraat 62, L.heuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. aangeb. goed lopende FRITURE in omg. Heerlen. Te bevr. Ing. C. Blankevoortstraat 19, Heerlerheide, tel. 04448-3598. x

TE KOOP GEVR.

OUD GOUD, platina, zilver en juwelen, hoogste waarde Huisman-Verheugen, Geleenstraat 15, Heerlen, tel. 15929. Expert der Ned. Spoorwegen en Edelsteendesk. Eigen ateliers voor spec. opdrachten. x

Te k. gevr. BABYCOMMODE. Br. o. no. H 769 b.d.

TE HUUR AANGEB.

Rustig gelegen gestoffeerde BUNGALOW met 2 garages in gem. Heerlen per 1 febr. a.s. te huur. Tel. 04448-4341. x

Huur nieuwe Philips TELEVISIE met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opgebaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel (ook 's avonds). Suyver & Roosen N.V., sedert 1884, Heerlen, tel. 04440-17882. x

Te huur WASMACHINE vanaf f 1,75 p. wk. Akerstr. no. 100, H'broek, tel. 2333. x

Zoekt U een goedverzorgde, rustige oude dag? HUIZE „de Wielewaal" heeft per 1 maart door sterfgeval 2 ruime kamers vrij voor echtpaar of alleenstaanden. De Wielewaal, Sweibergweg 4 A Mechelen. Tel. 04455-680. x

Per eind 1 febr. '70 1 HOUSE, compl. furniture, diningroom, 2 bathrooms, kitchen, toilet, c.v. Mevr. Tissen-Leunissen, Heidestr. 7b, tel. 04449-51338 Schinveld. x

Te huur gemeubl. KAMER m. stromend water en douchecel aanw. Tel. 04445-5945. x

Karnaval- en Auw wiever COSTUUMS te huur. Dagelijks geopend na 4 uur. Zat. geh. dag. Amstenraderweg 58 Hoensbroek Tel. 2232. x

Te h. WINKELPAND centr. gel. a. kerk, bus en school te Kaalheide pr. ligging. Opp. ± 45 m2 m. keuken en wc. Dir. te aanv. tel. 04445-6321. x

Te h. 2 BENEDENKAMERS en 2 bovenkam. w.c. kelder te bergplk. Locht 58, Kerkrade. Te bevr. Varenbeukerweg 37, H'heide. x

4 pers. CARAVAN te h. Br. o. no. P 769 b.d. x

Gemeub. KAMERS v. 1 of 2 pers. Stationsstr. 116, H'broek, tel. 04448-3295. x

TE HUUR GEVR.

Heer zoekt KOSTHUIS. Liefst Kerkrade of omg. Br. o. no. K 4015. x

HUIS te huur gevr. Geen flat. In of omg. Heerlen. Br. o. no. H 768 b.d. x

2 KAMERS met stookgel. gevr. liefst Mezenbroek of Heerlen. Br. Kasteellaan 11, Heerlen. x

Nette heer 42jr. bouwvakker zoekt HUISJE of 3 kam. m. eigen ingang. Br. o. no. B. 1011 L.D. Brunssum. x

Jongedame vr. gemeub. ZITSLAAPK. m. kookgel. liefst nabij b. gem. Heerlen. Br. o. nr. A 770 bur. dez. x

Jongeman, 22 jr. zoekt KAMER m. voll. pens. Husel, reis gemeenschap, geen bezw. in Urmond of omg. W. Niggebrugge, Hagenstr. 7, Lichtenvoorde. x

RUILEN

Te ruil FLAT aan de Albert Cuypstr. Mezenbroek met ongemeubileerd, ideale woning, schone, wil spoedig vrij uitzicht teg. gezinswoning. Br. o. no. C 769 b.d. x

Ruilen eengez. WON. Molenberg, 3 slpk. huur f 78.- zoek iets dgl. omg. Heksenberg Br. o. no. K 769 b.d. x

HUIZEN

Te k. gevr. HUIS m 3 tot 4 slaapk. m. tuin, omg. Brunssum, H'broek, evt. ruil in Hrln. mog. Uiterste pr. f 35.000.- Br. ond. nr. D 770 bur. dez. x

Te k. aan rand v. Heerlen MIDDENSTANDSWONING met garage en c.v., doorzonkamer 7.90x3.80 m, keuken, bijkeuken, kelder, zolder, 3 slpk. badk., grote tuin, gel. voor- en grote achtertuin. Froweinstraat 15 (Eikske), Schaesberg, tel. 3641. x

HOEKHUIS v. part., mooi gel. v. plantsoen. Bev. woonk., 4 slpk., badk., zolder, kelder, badk. m. 2e w.c., c.v. (aardgas), schuurtje en gar., voor- zij- en achtertuin. Inl. tel. 04440-15118. Heerlen-Aarveld. x

Schimmert omg. Roosevelt-straat 3 slpk. WONINGEN m. gar. Koopprijs varierend v. f 37.590.- tot f 39.090.- v.o.n. f 37.590,- tot f 39.090.- v.o.n. (mrd. goedkoop). Rijksbijdrage ineens v.a.f 7.500 of tot f 7.000.- of in 10 jr. f 10.070.- tot f 9.454.- min. eigen geld f 10.000.- 10. Hypoth. vervolgopdr. 140 jr. Div. hypoth. nummers aangeb. Zeer goede lig. Inl. Makelaardij Hendriks, Or. Nassaustr. 47, Heerlen, tel. 04440-14315 b.g.g. tel. 04406-3924. x

Nieuwstadt: halfvrijst. WOONHUIS met voor- zij en achtert. Bwj. 1964. Zuil v.a. tr. f 50.000.- Koopprijs f 49.000.- Inl. Stienstra NV Tempsplein 26, Heerlen tel. 04440-12255. x

Heerlen, Junostraat (Amstenraderveld) te k. 3 slpk. WONINGEN m. gar. (gereed v. bewon.) f 46.000.- Vrij op naam. In mind. op dit bedrag wordt gebracht een rijksbijdrage over 10 jr. tot f 8.390.- of cont. waarde f 6.100.- Inl. Makelaardij Hendriks, Or. Nassaustr. 47, Heerlen, tel. 04440-14315 b.g.g. tel. 04406-3924. x

Heerlen, Junostraat (Amstenraderveld) te k. 4 slpk. WONINGEN m. gar. (gereed v. bewon.) f 51.475.- v.o.n. In mind. op dit bedr. wordt gebracht een rijksbijdr. over 10 jr. tot f 7.900.- of cont. waarde f 5.700.- Inl. Makelaardij Hendriks, Or. Nassaustr. 47, Heerlen, tel. 04440-14315 b.g.g. tel. 04406-3924. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen, te koop, o.a. in Bunde, Geleen, Klimmen, Ransdaal, Stein, Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdr. Vrijbl. inlichtingen verstrekt Makkant. Lindelauf, Cadenbachstraat 14 te Voerendaal, Kunrade. tel. 04446-1579. x

BOERDERIJTJES. Voor diverse relaties zoeken wij boerderijtjes. Slechte staat van onderhoud geen bezwaar. Uw aanbiedingen schriftelijk of mondeling gaarne te richten aan Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Nieuwstraat 2. nabij Markt. Sittard, tel. 04490-5976. x

Te koop zijnde NIEUWB.-WONINGEN zowel als bestaande panden vindt u in de „Woning-Wijzer", welke u op aanvraag kosteloos wordt toegezonden door Makelaarskantoor Drs. G. H. J. Ruyters, Nieuwstraat 2, Sittard, tel. 04490—5976. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

WONINGZOEKENDEN Zuid-Limburg, vraagt vrijblijvend onze woninggids over de betere woningen in: Beek - Bocholtz - Heer - Prijzen variëren van Nieuwstadt - Ulestraten - Bunde - Eijsden - Elsloo - Voerendaal - Wijlre etc. Prijzen van af f 60.000.- v.o.n. al naar gelang het type woning, alle met c.v. en gas). Makelaarskantoor Franken N.V. Via Regia 101, Maastricht tel. 04400-31223. x

Klimmen nabij station te koop aangeboden 3 slpk. WONING met garage in aanbouw. Koopprijs f 40.550,- v.o.n. af: rijksbijdrage groot f 9000. Min. eigen geld f 4.350. Mak. Lindelauf Voerendaal, tel. 04446-1579. x

Bent U geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de Stienstra zult U zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Stienstra Heerlen N.V., Tempsplein 26 te Heerlen, telefoon 04440-12255 of Maastricht, Al. Battalaan 85, telef. 04400-19177. x

Geleen Plan-Zuid. Te k. nog 2 grote HOEKWONINGEN m. 4 slaapk., gel. aan de Van Amrooystr., prijs f 44.000.- Op 1 maart te aanv., 1 grote midd.-woning m. 4 slaapk. pr. f 35.500.- Alle kosten incl. Bouwbedr. Baggen In de Puttberg, Geleen-M'geleen, tel. 04494-3652. x

Geleen: halfvrijst. MIDD.-WONING te k. Koningsberg 3, Berg a.d. Maas. x

Mechelen: vrijst. WOONHUIS met gar. Bwj. 1965. Inl. te aanv. Vraagprijs f 67.000,- Inl. Stienstra NV, Tempsplein 26, Heerlen tel. 04440-12255. x

Susteren: halfvrijst. WOONHUIS met gar. Bwj. 1965. Inl. te aanv. Vraagprijs f 35.000.- Inl. Stienstra NV Tempsplein 26, Heerlen tel. 04440-12255. x

Nieuwstadt: halfvrijst. WOONHUIS met gar. Bwj. 1968. Direct te aanv. Koopprijs f 36.500.- Inl. Stienstra NV, Tempsplein 26, Heerlen tel. 04440-12255. x

Te h. of te k. gevr. WOONHUIS met tuin gar. (event. opr.) 4 slpk. evtl. c.v. goede staat en buurt. Liefst in Heerlen-zuid. Br. o. no. S 769 b.d. x

Part. HUIS te h. gevr. v. echtp. zond. kinderen. Huurprijs geen bezw. Postbus 252, Schaesberg. x

Te h. HUIS m. c.v. in centr. van Heerlen. Br. o. no. K 768 b.d. x

Te h. aangeb. WINKELPAND m. woning centr. Heerlen. Br. ond. nr. Z 769 bur. dez. x

Mooi alleenst. indrukwekkend HERENHUIS te koop (geen nieuwbouw). Ruime zeer mooie tuin, goede broodwerk boven. Frontbreedte 30 meter. Rondom tuin 1300 m2. Ruime garage, centrale verwarming (aardgas), badkamer, telefoon etc. Alles in uitstekende staat van onderhoud. Mooi gemeubileerd, modern gestoffeerd. Uniek gelegen, rustig en ongeveer 5 min. van Heerlen in de omgeving van Heerlen-Hoensbroek-Brunssum. Wie waardeert het wonen ruim buitenland binnen 6 weken te aanvaarden. De totaalprijs is f 65.000,- Br. nr. 1747 bur. dez. x

Te koop zeer goede WONING met gar. Br. o. no. A 760 b.d. x

DIEREN

Chinchilla-KOOIEN te k. Ganzeweide 111, Heerlen. x

HONDENPALEIS en hondenpension heeft steeds alle rassen honden voor honden van f 45, alle honden zijn gekeurd, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstraat 98 Pey Echt, tel. 04754-2031. x

Te koop aang. RUNDEREN, geiten, goedkoop. Cerfontain Beatrixlaan 18, Spaubeek, tel. 04493-1323. x

Te k. DALMATIER 6 mnd. Willibrordusstr. 5, Heerlerheide. x

Te k. Holl. HERDER. Na 6 uur. Nic. Beetsstr. 194, Molenberg-Hrln. x

DALMATIER te k. reu, 1 jr. Rafaëlstr. 31, Geleen. x

Te k. BOXER en pincher. Bloemenweg 64, Sanderbout. x

Ierse SHETTER te k. 10 mnd. oud, lief v. kind. Rijksweg Zd. 8, Susteren, tel. 04499-781. x

HONDENKAPSALON Arti. A. Meeuwsen, Heerenweg 330, Heerlen, tel. 04448-2326. x

AUTO'S & MOTOREN

Let op. Inkoop van alle AUTOMOBIELEN. Contant geld. Donny Klassen, Meerssenerweg 219, Maastricht, tegenover Mosa, tel. 27354. x

Wilt u een AUTO verkopen, groot of klein, dan moet u bij P. Joosten zijn. Contant geld. Scharnerweg 3 en 7 Maastricht, tel. 27308. x

AUTORADIO'S a f 100,—. Jo Knops Automaterialen, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718. x

Te k. MERCEDES BENZ 250 '68. Compl. Fiat 600 motor. Hompertsweg 12 Schaesberg. x

ZWEEDS ML STATION Mostard. Uw wagen geven vrij vrij vrij een roestvorming. Dinitrol-meth. m. garantie. Carr.fabr. L. H. Mostard, Kerkstraat 3, Susteren, telef. 04499—543. x

De FIAT 238 bestelwagen is een practische en praktisch bedrijfsautomobiel met de voordelen van voorwielaandrijving die u een ruwaste weg ligging garandeert, een laadvermogen van 1200 kg met een laadvolume van 6,5 m3, zeer lage vloer, in de cabine plaats voor 3 personen, wisselstroom dynamo en nog meer. Wij demonstreren u graag deze mooie bestelwagen, belt u ons op of de gehele mijnstreek. Automobiel bedr. Kolenburg Kruisstr. 12, Heerlen, tel. 04440-14524. Ook 's zaterdags geopend tot 5 uur. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. te koort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 11930. x

T. k. FIAT 1500 blauw 64, sportieve auto, garvers, motor, nwe banden enz. f 1200. Inr. en fin. mog. Limburgiastraat 165, Hrln. Na 6 uur. x

Austin Seven '67 f 3200, Austin Seven Traveller '64 f 1900, NSU 1000 '66 f 2200, Ford Cortina '64 f 1900, Austin Cambridge '65 f 2200, Taunus 12M '63 f 1500, Taunus 12M '65 Combi f 1950, Taunus 17M '65 bestel f 900, Opel Kadett Caravan '64 f 2100, Opel Rek. Car. '64 f 1200, NSU Sport '64 f 1700, DKW F102 '66 f 1900, Daffodil '64 f 1150, Skoda Sport '62 f 900, Sunbeam Alpine '61 f 1200, VW Pick-Up dubbel cabine '66 f 2500. Financiering en inr. Nieuwstr. 3 (bij de dikke boek), Schaesberg, tel. 04443-1078. x

Te k. gevr. 1.g.st. zijnde VW 1500 MOTOR of Super. Wijngaardweg 27, H'broek (bij wasserij). x

Te k. DAF 44, 1 jr. oud. Lemmerstr. 24, Kerkrade. x

BMW 700 te k. of te ruil teg. brommf. Heistr. 2, Overhoven-Sittard. x

Te k. Heinkel SCOOTER, in uitst. cond. maar 30.000 km f 250. Tel. 04490-3681. x

Te k. TAUNUS 17M '66, Opel Rek. '65 en '62, Mercedes 190D '64. Nullanderstr. 109, Kerkrade. x

Te k. NSU Prinz 4 '64, 80 pct. band i.z.g.st. t.e.a.b. Na 6 uur Dr. Poelsstr. 25, Wauberg. x

Wij ruil. uw brommer in op AUTO v. fijne prijs. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. pracht VW Busje '65 orig. klein bus goed v. ruil gevr. aanb. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. RENAULT Floride zeer mooi met zomer- en winterkap. Inr. en fin. mog. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. pracht FORD Busje '63 m. banken. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. pracht OPEL Rekord 1900L '66 Inr. en fin. Bindels, Kouvenderstr. 59, Hb'roek. x

Te k. AMI Comfort '65 zeer mooi. Inr. en fin. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. zeer mooie VW de Luxe f 1450. Inr. en fin. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. leifk EENDJE bjr. '64 in goede st. Inr. en fin. mog. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Te k. NSU Prinz 4 f 1250.- i.pr.st. Inr. en fin. mog. Bindels, Kouvenderstr 59, H'broek. x

Wij kopen alle AUTOMOBIELEN. Bindels, Kouvenderstr. 59. Bel 04448-1001. x

Wij kopen alle AUTOMOBIELEN. Bindels, Kouvenderstr. 59, Bel 04448-1001. x

Koopjes FIAT 600 '63 f 350. BMW 700LS '63 f 300.- Cassimierstr. 31, H'broek-station, tel. 04448-3672. x

FORD Zodiac v. chroom, BMW 700 rood. Engerstr. 14, Treebeek. x

Studente (19) leidt straatactie van stakers in Kempen

(Van een onzer verslaggevers)

WATERSCHEI, 20 januari — „Mijnwerkers verzamelt u voor de poort van de mijn om de bussen met werkwilligen tegen te houden", riep maandagmiddag een van kou verkleumde Nadine Huybrechts — 19 jaar oud — uit Mol, in haar megafoon. Zij herhaalde die oproep voor de buitenlanders onder de stakende kompels in de Franse taal. Als een gehoorzame kleutertklas schuifelden enkele honderden in de omgeving van de kolenmijn „André Dumont" bijeengroepende mijnwerkers naderbij om samen een ondoordringbare haag voor de poort van de mijn te vormen.

Nadine — als een Limburgse evenknie van de Ierse Bernadette Devlin — liet haar ogen over de mijnwerkers gaan, wat bijna de hele hemel die onpomp gelden toen rijkswachters het plan opvatten om de bussen met mijnwerkers te gaan escorteren. „Op wat afstand van hier, bij Niel de As, gaan de gendarmes de bussen al opvangen. Wie van jullie wil daarheen om de mijnwerkers te bewegen terug te keren?" riep de studente in economische wetenschappen aan de Hasseltse economische hogeschool. Nog vóór enkele tientallen mijnwerkers zich voor die taak bij haar meldden, had het meisje al voor het vervoer gezorgd. „Er zijn in België zelfs geen kinderen meer", mompelde een van de omstanders.

Nadine Huybrechts is een van de paar honderd studenten uit Brussel, Gent Leuven, Luik en Hasselt die de stakende mijnwerkers op sleeptouw hebben genomen. Zij maakt deel uit van het door Chris Hertogen — student psychologie in Leuven — geleide comité „Mijnwerkersmacht". Maar twee mijnwerkers maken deel uit van dat comité.

Dat comité werkt nauw samen met de „Vriendenkring Zwartberg", die ontstond na de bloedige dagen in januari nu vier jaar geleden na de bekendmaking voor het voornemen om de mijn Zwartberg te sluiten en een mengeling is van liberalen en Volksunie-aanhangers.

„Wij zijn politiek aan geen enkele groepering gebonden. Al geef ik toe dat we radicaal links zijn", zei Nadine Huybrechts gisteren. „Het doel en hier overigens niet toe wie de beurt valt de staking te hebben uitgelokt of aangewakkerd. Het gaat er om met zijn allen nuttig werk te doen voor de mijnwerkers. Ik moet niet over veel praten om niet een al te dik politiek dossier van de politie mee te krijgen. We worden regelmatig opgehouden en ondervraagd voor het zogenaamde identiteitscontrole".

Nadine en haar medestanders in het stakingscomité kunnen rekenen op de steun van milde maar anonieme gevers voor de mijnwerkers naar het café pal tegenover de mijningang. Studenten uit Leuven hebben een paar pagina's tellend vlugschrift in zes talen gereedgemaakt om onder de duizenden Belgische en buitenlandse mijnwerkers te verspreiden. De vakbondleiders kijken het merkwaardige sociale conflict steeds meer met lede ogen aan. Immers met steun van de studenten (en de stakingskassen) is een staking nog nooit zo algemeen zijn de stakers nog nooit zo eensgezind en vastberaden geweest.

Gewonden bij protesten op Okinawa

NAHA (Okinawa), 20 jan. (Rtr) — Minstens tien mensen zijn gisteren gewond bij schermutselingen tussen postende stakers en Amerikaanse militairen, toen circa 30.000 plaatselijke arbeidskrachten bij Amerikaanse bases op Okinawa een vijfdaagse protestStaking begonnen, heeft de politie meegedeeld.

Acht mensen, onder wie een studente, zijn gearresteerd. Zes plaatselijke arbeidskrachten en vier Amerikanen zijn gewond. De botsingen deden zich voor op verschillende plaatsen van de eilanden, die al sinds het einde van de tweede wereldoorlog in Amerikaanse handen is en in 1972 zal worden teruggegeven aan Japan. De „Unie van militaire arbeiders van heel Okinawa" is de staking uitriep als protest tegen het Amerikaanse plan, afgelopen 1.154 arbeiders zouden worden ontslagen, doordat het bij 105 militaire installaties stakers posten zijn uitgezet.

De ingangen naar de bases worden bewaakt door militaire politie met stalen helmen. Ongeveer 30 militante studenten drongen een basis binnen maar werden snel verwijderd.

Volgens het bureau van de hoge commissaris van de Verenigde Staten heeft de staking geen invloed op de vitale operaties van de bases. Een Amerikaanse vrachtwagen die werd beschoten door een stakerslinie heen te breken, heeft met snijwonden en een gebroken been het ziekenhuis gebracht.

Cassatie zaak Anastasia in Karlsruhe

KARLSRUHE, 20 jan. (DPA) — Onder grote publieke belangstelling is gisteren in Karlsruhe de behandeling van het beroep in cassatie begonnen, dat de nu 67-jarige Anna Anderson heeft ingesteld tegen een uitspraak van het Hamburgse gerechtshof, waarin haar aanspraken op de erfenis van de Romanovs niet werden erkend.

Anna Anderson probeert al sinds 1920 te bereiken, dat zij erkend wordt als Anastasia, de jongste van de vier dochters van Tsaar Nicolaas II van Rusland die als 17-jarig meisje het bloedbad in de nacht van 16 op 1 Juli 1918 in Jekaterinenburg zou hebben overleefd. Officieel is steeds aangenomen, dat bij die gelegenheid de tsaar, zijn vrouw, de kroonprins en hun vier dochters Olga, Maria, Tatjana en Anastasia allen werden vermoord.

Volgens Anna Anderson, die vorig jaar met de Amerikaanse hoogleraar in de geschiedenis dr. John E. Manahan is getrouwd, zou een zekere Alexander Tsjaikovsky haar hebben meegenomen naar Roemenië, toen bleek dat zij het er levend had afgebracht. Zij trouwde met haar redder toen zij een kind van hem verwachtte. Haar man zou later bij een schietpartij om het leven zijn gekomen. Met haar zoon, genaamd Alexander, en haar zwager zou zij naar Duitsland zijn gekomen. Haar zoon werd waarschijnlijk daar in een kindertehuis opgenomen. Zelf probeerde „Anastasia" tevergeefs hulp te krijgen van haar „tante" Irene van Hessen. Na een poging tot zelfmoord kwam zij in een zenuwinrichting in Berlijn terecht. Sinds 1920 stelt zij pogingen in het werk om erkend te worden zonder resultaat.

Ontvoerde vrouw van McKay zou in leven zijn

LONDEN, 20 jan. (AFP) — Scotland Yard heeft gisteren verklaard over inlichtingen te beschikken, waaruit blijkt dat mevrouw McKay in leven is en ergens in Londen door een bende wordt vastgehouden. Nadere bijzonderheden heeft Scotland Yard niet gegeven.

Mevrouw McKay is de echtgenote van de zakelijke leider van het Britse blad „News of the World". Zij werd drie weken vermist.

Strijd rond de bridgetafels

Maximale winst voor vijf teams

HEERLEN, 20 jan. — Van de 74 viertallen in de tweede en derde klasse bridge hebben slechts 5 teams het gepresteerd om ook de tweede competitiewedstrijd de maximale 6—0 uitslag te scoren. Wel even bewijs dat deze uitslag zeker bij het geringe aantal van 24 spellen niet zo gemakkelijk te bereiken is.

Tweede klasse: In de A-afdelingen was Geleen 4 (Boor) en in de C-groep Sittard (Crombach) de viertallen die met twee keer 6—0 overwinningen het meest succesvol waren. Geleen 4 heeft in A concurrentie van Sittard 4 (Krook) dat 11 punten behaalde. In B leidt Coriovallum 6 (Vonken) en Geleen 5 (Konings) elk met 10 punten. In de D-groep staan Coriovallum 4 (Weckseler) en ODS 3 (Verweij) elk met 11 punten bovenaan.

Derde klasse: In de drie teams met de volle aantal punten zijn Coriovallum 11 (Sprado) en Mijnstreek 9 (Fraikin) in A en TAM 7 (Huizinga) in de D-afdeling. In de groep B heeft V.M. 8 (Franken) 11 punten behaald en de leiding terwijl in de C-afdeling Treebeek 2 (Bertrams) en Treebeek 5 (Bulse) en Geleen 12 (Bruyns) de eerste plaats delen elk met 10 punten.

De uitslagen waren:

Tweede klasse: TAM 6-Sittard 4 (43—76) 0—6, Sittard 8-Coriovallum 5 (66—39) 5—1, Geleen 4-V.M. 4 (78—32) 6—0, ODS 5-Geleen 9 (68—18) 6—0.

Tweede klasse B: Brök 11-ODS 2 (35—36) 3—3, ODS 6-Sittard 5 (58—37) 5—1, Beek 1-Coriovallum 6 (41—52) 2—4, Geleen 5-TAM 5 (68—37) 5—1.

Tweede klasse C: ODS 4-Sittard 6 (26—69) 0—6, Geleen 6-V.M. 5 (102—39) 6—0, TAM 4-ODS 4 (48—44) 3—3, Brök 7-Sittard 6 (28—85) 0—6, Coriovallum 3-Sittard 12 (78—27) 6—0.

Tweede klasse D: TAM 3-Coriovallum 4 (24—55) 1—5, Coriovallum 8-Geleen 7 (47—40) 4—2, Mijnstreek 13 (49—71) 1—5, Brök 9-Mijnstreek 8 (37—55) 1—5.

Derde klasse A: Mijnstreek 12-Geleen 11 (67—50) 5—1, Geleen 15-Coriovallum 11 (13—109) 0—6, Geleen 3-Mijnstreek 9 (41—47) 2—4, Coriovallum 9-Mijnstreek 5 (0—6).

Derde klasse B: Treebeek 3-Mijnstreek 1 (lijntje 2 (43—96) 0—6, Mijnstreek 11-Geleen 11 (91—63) 5—1, Geleen 13-Treebeek 7 (31—79) 0—6, ODS 8-V.M. 8 (44—66) 1—5.

Derde klasse C: Treebeek 2-Mijnstreek 10 (30—50) 1—5, Coriovallum 10-V.M. 10 (54—38) 5—1, Geleen 12-ODS 7 (28—17) 5—1, Sittard 10-Geleen 13 (48—61) 2—4.

Derde klasse D: V.M. 11-TAM 7 (18—122) 0—6, TAM 10-TAM 11 (71—47) 5—1, Brök 10-TAM 8 (43—44) 3—3.

CONCLUSIE NAAR AANLEIDING ZAAK-VAN Z.

Recherche niet opgewassen tegen brutale misdadigers

DEN HAAG, 20 januari. — Dat de meervoudige moordenaar Hans van Z. uit Utrecht zo lang ongestoord zijn gang heeft kunnen gaan, lag beslist niet aan de geniale handelwijze van Van Z., maar in hoofdzaak aan het feit dat het recherche-apparaat in Nederland in zijn algemeenheid niet is opgewassen tegen dit soort uiterst brutale misdadigers. Het gebrek aan goede hulpmiddelen voor de volg- en observatieploeg, die voor het onderzoek in de zaak-Donse was ingezet, is er indirect de oorzaak van geweest dat de belangstelling van de politie bij dit onderzoek niet op Hans van Z. viel. Anders was hij ongetwijfeld gearresteerd, waardoor verschillende zeer ernstige misdaden, waaronder tenminste één moord, zouden zijn voorkomen.

„Observeren en volgen nog onvoldoende toegepast"

Aldus enkele conclusies van commissaris R. Trip, hoofd van de Justitiële Dienst te Utrecht en commissaris Tj. P. de Vries, die als hoofdinspecteur chef van de afdeling recherche in Utrecht was, toen de zaak Hans van Z. speelde. Zij hebben deze neergeschreven in het „Tijdschrift voor de Politie".

Fotomateriaal

Het gemis aan foto-materiaal in de zaak-Donse heeft de commissarissen tot de vaste stelregel gebracht, dat bij 'n moord of een ander zeer ernstig misdrijf zowel de plaats van het delict als ook de omgeving uitvoerig moeten worden gefotografeerd. In de dossiers van een groot aantal nog niet opgeloste moordzaken waarin de politie zich verdiept heeft na de arrestatie van Hans van Z. om diens mogelijke rol daarin na te gaan, bleek het foto-materiaal in het algemeen zo summier als in het geval-Donse, aldus de beide commissarissen. Was er meer materiaal geweest dan waren de resultaten van de onderzoeken wellicht ook beter geweest, zo menen zij.

Zij constateren ook dat het onderzoek in gevallen van ernstige misdrijven steeds vaker voortijdig wordt beëindigd omdat de rechercheurs er niet langer voor kunnen worden vrijgemaakt. Dat noemen zij een „kwalijke ontwikkeling die op den duur ongetwijfeld ernstige gevolgen zal hebben".

Geducht

De commissarissen De Vries en Trip menen dat de criminele inlichtingendienst een geducht wapen kan worden in de strijd tegen de misdaad. Ze vinden het jammer dat een dergelijke dienst nog zo weinig tot ontwikkeling komt. Ook een ander effectief strijdmiddel, te weten het volgen en observeren, wordt landelijk gezien naar hun mening nog steeds onvoldoende toegepast.

Hans van Z. heeft volgens de commissarissen Trip en De Vries bij geen van zijn misdaden veel voorzorgsmaatregelen genomen. Hij kon volgens hen zo lang ongestoord zijn gang gaan omdat „het recherche-apparaat in Nederland niet is opgewassen tegen dit soort uiterst brutale misdadigers. Niet omdat de kwaliteit van het recherchepersoneel onvoldoende zou zijn ,integendeel, maar eenvoudig omdat het recherche-apparaat te veel verbrokkeld is, er een schreeuwend tekort aan rechercheurs is en de moderne hulpmiddelen veelal ontbreken (regionale herkenningsdiensten, criminele inlichtingendiensten, volg- en observatieploegen, verwerking van de voorhanden zijnde gegevens met moderne apparatuur)"

Volgens de commissarissen Trip en De Vries is namelijk gebleken dat, verdeeld over verschillende recherche-instanties omtrent Hans van Z. zoveel gegevens (gedeeltelijk zelfs geregistreerd) aanwezig waren, dat — indien deze gegevens waren samengevoegd en met moderne apparatuur verwerkt — de aandacht ongetwijfeld veel eerder op hem zou zijn gevallen.

Erg laag

Op het gebied van de moderne hulpmiddelen is volgens de heren Trip en De Vries een gunstige ontwikkeling merkbaar, „zij het dat het tempo erg laag ligt". Op personeelsgebied hebben spectaculaire verbeteringen zich echter nog niet aangekondigd. Wat voor de hele politie geldt, geldt voor de recherche in het bijzonder: aan de verbrokkeling van krachten moet ten spoedigste een einde komen en het aantal eenheden moet drastisch worden ingekrompen om een aanvaardbare schaalvergroting te kunnen krijgen.



CNV rekent op soepel beleid van regering inzake lonen

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 20 jan. — „De gang van zaken met de CAO voor de metaalindustrie geeft ons hoop dat de regering de door de vakbeweging voorgestane loonontwikkeling geen ernstige moeilijkheden in de weg zal leggen. Kennelijk vond zij de overeenkomst in de grootmetaal zo redelijk dat zij liever een minister liet aftreden dan dit contract torpederen.

Dat geeft hoop op een soepel loonbeleid, ongeacht of er nu wel of niet een Loonwet komt".

Dit zei gisteren CNV-voorzitter J. Lanser op een vergadering van de verbondsraad van het Christelijk Nationaal Vakverbond.

Hij hoopte dat het geschil rond de Loonwet niet al te hoog zal oplopen. In elk geval moet worden vermeden dat een dergelijk geschil het totale overlegklimaat bederft. Met nadruk zei de heer Lanser dat naar zijn mening SER-voorzitter De Pous zich in zijn nieuwjaarsrede zich niet heeft gekeerd tegen art. 8 van de Loonwet, waarin het ingrijpen in afzonderlijke CAO's mogelijk wordt gemaakt.

De heer De Pous heeft stof willen aandragen om aan de mogelijkheid van dat ingrijpen een zodanig kader te verlenen dat een verstandige toepassing daarvan in feite gewaarborgd is. Maar als consequentie daarvan heeft hij ook een pleidooi gevoerd voor een sterkere centrale beïnvloeding van de loonontwikkeling, aldus de heer Lansee.

Gulle miljonair: „Ik was high"

NEW YORK, 20 jan. (Rtr) — De „New York Times" heeft gisteren gemeld dat de Amerikaanse miljonair Michael Brody, die gezegd had al zijn rijkdommen te zullen weggeven, gisteren heeft verteld de beslissing te hebben genomen toen hij onder invloed was van verdovende middelen.

Hij zei dat de gedachte plotseling bij hem opgekomen was en dat zij steeds sterker was geworden. Volgens de „New York Times" heeft hij nu gezegd, dat het allemaal maar een grap is geweest. „Wat heb ik de wereld voor de gek gehouden" zei hij. „Ze denken dat ik Jezus Christus ben".

Volgens de „New York Times" bedroeg het vermogen van John F. Jelke, Brody's grootvader, van wie hij het geld geërfd heeft, 6.881.600 dollar. Een bankier in Chicago heeft gezegd dat een raming van 25 miljoen dollar een „schromelijke overdrijving" is.

LANDMIJN DOODT ACHTTIEN MENSEN

SAIGON, 20 jan. (AFP) — Zestien Zuidvietnamese militaire kadetten, een officier en een burger zijn gistermorgen door een landmijnontploffing om het leven gekomen. Zij waren op weg naar hun opleidingscentrum, 16 km ten noorden van Saigon; 35 kadetten werden gewond. Dit heeft een militaire woordvoerder in Saigon gezegd.

Naar een lagere school bij Danang zijn gisteren twee handgranaten geworpen. Twee kinderen werden gedood en 13 gewond.



Vijftig motorboten voeren door het Canal Grande in Venetië om te protesteren tegen de industriële activiteit in de Venetiaanse lagune. Het uitdiepen van het beroemde kanaal, om het bevaarbaar te maken voor olietankers, zou het wegzakken van de stad in het water, verhaasten.

Laserstraal in Amerika? nieuw wapen

WASHINGTON, 20 jan. — De VS zijn volgens het Amerikaanse blad „Aviation Week" een stap dichter gekomen bij de militaire toepassing van laserstralen. In het jongste nummer van het blad staat dat het bij proeven gelukt is, een vliegtuig met een laserstraal neer te „schieten". Het artikel zegt dat het pentagon tot dusver al 50 tot 100 miljoen dollar heeft gestoken in het onderzoek naar het gebruik van laserstralen als mogelijk wapensysteem. In feite zouden er echter nog grote moeilijkheden zijn.

Het blad somt een aantal mogelijkheden op in geval van oorlog. Een voldoend sterke straal zou laag inkomende vliegtuigen in onderdelen van seconden kunnen neerhalen, terwijl wapens die optisch gestuurd of gestabiliseerd worden, ontregeld worden omdat optische instrumenten bijzonder gevoelig zijn voor hitte. Ook bij gevechten op de grond blijkt de laserstraal veelbelovend. Bij proeven heeft men honderden meters verder staande stalen platen met laserstralen kunnen doorboren. De voornaamste toepassing, die echter nog het verst verwijderd schijnt, zou de verdediging tegen aanvalsraketten zijn. Theoretisch zou de straal veel voordelen hebben boven antiraketraketten. Minister van defensie Melvin Laird heeft voor de senaat op de mogelijkheid van dit nieuwe wapensysteem gewezen, maar er bij gezegd dat het onderzoek nog niet zo ver is dat de stralen tegen raketten kunnen worden gebruikt. Volgens „Aviation Week" heeft de Amerikaanse luchtmacht voor het begrotingsjaar 1970 het bedrag voor het laserprogramma van 4 tot 8 miljoen dollar verhoogd.

SCHEPPING VAN LE CORBUSIER LEIDT TOT GROTE CONFLICTEN

Toewijzing stad Tsjandigarh zet Gandhi voor blok

NEW DELHI, 20 januari (Rtr.) — De Indiase premier, mevrouw Gandhi, staat voor een kritieke beslissing over de toekomst van de modelstad Tsjandigarn, ontworpen door de beroemde Franse architect Le Corbusier. Kiest zij voor toewijziging van de stad aan de deelstaat Pendsjaab, dan zal de leider van de Sikhs, Sant Fateh Singh, op 26 januari in hongerstaking gaan als voorbereiding op zijn voor 1 februari aangekondigde zelfverbranding. Geeft mevrouw Gandhi de stad aan de concurrerende staat Harjana, dan zal een politicus uit deze staat, Krisjan Koemar Toefan zich op 1 februari in brand steken.

Beide partijen zijn gekant tegen een verdeling van de stad. Sinds de oude Pendsjaab in 1966 in de staten Harjana en Pendsjaab werd verdeeld, hebben deze twee staten Tsjandigarh als hoofdstad gebruikt. Het conflict heeft al een leven gekost: in november stierf een van de leiders van de Sikhs na 74 dagen hongerstaking. De in 1961 aan het bewind gekomen Sant (heilige) Fateh Sing heeft al twee maal eerder aangekondigd dat hij zich zou verbranden, maar hij stelde dit uit, omdat de regering de Sikhs toegezegd zou hebben dat Tsjandigarh hun hoofdstad zou worden.

In 1966 werd de eis van de Sikhs om een eigen staat te krijgen, ingewilligd: de vroegere Pendsjaab werd opgedeeld in de Sikh-staat Pendsjaab met de taal Poendjabi en Harjana, dat Hindi als voertaal heeft. Tsjandigarh werd een tweetalige stad en kwam tot ongenoegen van de beide nieuw-gevormde staten direct onder centraal bestuur te staan.

Een federale parlementaire commissie heeft later verklaard dat Tsjandigarh aan Pendsjaab toegewezen zou moeten worden, maar een speciale commissie om de grenzen van de beide staten vast te stellen, was van mening dat Harjana de meeste aanspraak kon maken op de hoofdstad — ontworpen door Le Corbusier, ter vervanging van Lahore, dat na de deling van India in 1948, in Pakistan kwam te liggen.

Volgens sommige politici in beide staten heeft de federale regering geen bevoegdheid om over de toekomst van Tsjandigarh te beslissen omdat het parlement van de oude staat Pendsjaab indertijd heeft besloten dat alle conflicten tussen de nieuw te stichten staten voor november 1969 geregeld moesten zijn. De resterende problemen zouden daarna door een gerechtelijke instantie onder leiding van een raadsheer van het hooggerechtshof moeten worden opgelost. In New Delhi wordt aangenomen dat premier Gandhi zal proberen de premiers van beide staten te overreden om de verdeling van Tsjandigarh te aanvaarden.

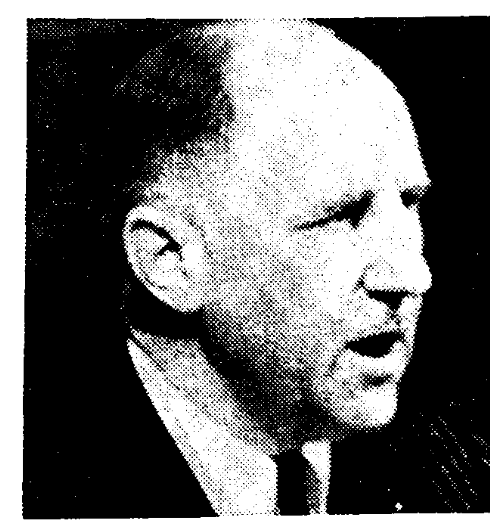
LUNS IN SOFIA: Bulgaarse visie op ontspanning dicht bij Moskou

SOFIA, 20 januari — De Bulgaarse visie op het vraagstuk van de ontspanning ligt zeer dichtbij die van de Sovjet-Unie, aldus heeft minister Luns gisteren in Sofia na een gesprek van meer dan drie uur met zijn Bulgaarse ambtgenoot Ivan Basjev, meegedeeld. Op voorstel van de Bulgaarse minister zal de gedachtenwisseling op ambtelijk niveau worden voortgezet. Minister Luns noemde de besprekingen, waarbij ook Tsjechoslowakije ter sprake kwam, „een zeer openhartige gedachtenwisseling in een zeer vriendelijke sfeer".

In welingelichte kringen in Sofia is vernomen, dat minister Basjev heeft gezegd, dat volgens de Bulgaarse regering de houding van de nieuwe West-duitse bondskanselier, Willy Brandt ten aanzien van Oost-Duitsland een obstakel vormt voor de oplossing van de problematiek van de Europese veiligheid.

Bezorgdheid

Bij de bespreking heeft minister Basjev uiting gegeven aan zijn bezorgdheid over het handelsverkeer en met name over het verschijnsel dat in de afgelopen jaren de Nederlandse export naar Bulgarije veel groter is geweest dan de Nederlandse import uit Bulgarije. Minister Luns heeft daarop geantwoord, dat de wanverhouding uit de jaren 1966 en 1967 thans niet meer bestaat en dat de toestand nu niet zo ongunstig is. In 1966



voerde Nederland voor 71 miljoen gulden naar Bulgarije uit, terwijl de invoer uit dat land 14.5 miljoen gulden bedroeg, maar nu is die verhouding ongeveer 24 miljoen tegen 18 miljoen.

Daarbij werd gesproken over de handelsbesprekingen, die op het ogenblik tussen de Benelux en Bulgarije in Brussel aan de gang zijn. Op grond van een speciale toestemming van de EEG mag de Benelux een handelsverdrag voor de tijd van vijf jaar met Bulgarije aangaan; op grond van een EEG-afspraak mogen de lid-staten van de Gemeenschap over drie jaar geen aparte handelsverdragen meer hebben. Alleen met een speciale toestemming, zoals in dit geval, kan die termijn worden overschreden.

Beenderresten Franciscus van Assisi gestolen

TERNI (Italië), 20 jan. (Rtr) — Beenderresten van St. Franciscus van Assisi en St. Bernardus zijn uit een kerk in Montefranco, nabij Terni in Midden-Italië, gestolen. De diefstal werd gisteren ontdekt. Er verdwenen ook enige houten en bronzen kandelaars uit de 18de eeuw.

GEEN REDEN TOT OPTIMISME OVER OPLOSSEN WONINGNOOD

DEN HAAG, 20 januari — Er is geen enkele aanleiding voor het optimisme, dat bij de overheid heerst over de oplossing van de woningnood. Het gaat er in de eerste plaats om, dat er realisme ontstaat. Dit werd gisteren in Den Haag op een persconferentie gezegd door het Landelijk Werkverband Huisvestingnood. Het werkverbond meent dat de woningnood een ernstige aantasting betekent van de lichamelijke en geestelijke volksgezondheid.

Voor minister Schut (Volkshuisvesting) betekent realisatie van een programma niet meer dan de afgifte van toezeggingen van overheidssteun en de afgifte van gemeentelijke bouwvergunningen. Hiermee bepaalt de minister zijn verantwoordelijkheid. „Wat er van het bouwprogramma op de bouwmarkt terecht komt vindt hij niet zijn zaak", aldus het Werkverband.

Gezien de grote achterstand in de feitelijke aanbouw in 1969, sprak het Werkverband zijn grote verontrusting uit over de realisatie van het bouwprogramma voor 1970. Het meende, dat de regering alsnog voor dit jaar en voor de komende jaren duidelijk zal uitspreken, dat de term „realisatie van het bouwprogramma" slechts betrekking kan hebben op het in aanbouw nemen van woningen. „Zulks ter vermijding van een catastrofale hoeveelheid lucht, die kan zitten tussen het papier en programma van de minister en de werkelijkheid".

Het Werkverband constateerde: „Gebleken is, dat, gerekend over het hele jaar, de „lucht" in feite neerkomt op een getal van ongeveer 13.500 woningen, die niet in aanbouw zijn genomen, hoewel daar wel premiebeschikkingen voor zijn afgegeven en er dus middelen voor aanwezig waren".

VANDAAG OP RADIO ● TELEVISIE

NEDERLAND I

10.45 **Schooltelevisie.** Verkennen en ontdekken (8). Iet wiet wijt... de wereld (1). Beroepen na de LTS (6).
18.45 **K. De fabeltjeskrant**
18.55 **Journaal**
19.04 **K. Daktari.** Clarence vals beschuldigd.
20.00 **Journaal**
20.20 **K. Papa Doc en Haïti.** Film over de president van Haïti, die zich handhaaft dank zij zijn burgerwacht.
21.10 **K. De David Frost Show**
22.00 **K. De Wrekers.** De glazenwassersbende en de hypnose van Tara King.
22.50 **Journaal**
22.55 **Teleac:** Schaken voor beginners.

NEDERLAND II

18.45 **K. De fabeltjeskrant**
18.55 **Journaal**
19.04 **Scala**
19.30 **Peyton Place**
20.00 **Journaal**
20.20 **K. De overlevenden (3). Televisieroman** over het leven van de rijke elite der aarde.
21.10 **K. Voor de vuist weg.** Programma met Willem Duys.
22.10 **Televizier**
23.00 **Journaal**

DUITSLAND I

16.35 **Journaal**
16.40 **Het Oekraïens Roodkapje.** Poppenspel (voor kinderen)
16.55 **K. Vertellen, spelen, knutselen.** Kinderprogramma.
17.15 **K. Het ongehoorzame eendje.** Bulgaars tekenfilm.
17.25 **Hoe staat het met je geloof?** Een bijdrage tot het thema Jeugd en Kerk.
17.55 **Journaal**
18.00 **K. De bijzondere methoden van F. J. Wanninger.** De trouwe echtgenote.
18.30 **K. Voor de kleintjes**
18.40 **Hier en nu - goedenavond**
19.20 **K. Avonturen van het zeilschip „Seaspray".**
20.00 **Journaal**
20.15 **K. Wat ben ik?** Een vrolijke beroepenquiz.
21.00 **De opstanding.** Televisiespel van Wolfdietrich Schnurre.
22.30 **Journaal**
22.50 **K. Together.** Muzikale show met o.a. Miriam Makeba, Lee Hazelwood en Siw Malmkvist.
23.35 **Journaal**

DUITSLAND II

17.30 **Journaal**
17.35 **Car 54, melden!** Een bijzonder groot genie.
18.05 **De draaischijf**
18.40 **Oog om oog, steen om steen.** Een prehistorische aangelegenheid met muziek en het Berlijnse cabaret Insterburg en Co. en Willy Milowitsch.
19.10 **K. Mr. Terrific.** 1. Hebt u een vuurtje?
19.45 **Journaal**
20.15 **K. Geallieerd met de geallieerden.** Reportage over de positie van de Bundeswehr. Aansluitend: journaal.
21.00 **K. High Chaparral.** Het zwarte wilde paard.
21.50 **Aspecten.** Informatie en meningen uit het culturele leven.
22.35 **Journaal**
22.45 **Riten.** Zweedse speelfilm uit 1969 van Ingmar Bergman.

DUITSLAND III

8.20 **Schooltelevisie**
18.00 **Schooltelevisie**
18.30 **Onderwijzercollege**
19.00 **Goedenavond**
19.05 **Klaas Vaak**
19.10 **Uitzending voor Griekse gastarbeiders**
19.20 **Nieuws uit Noordrijn-Westfalen**
19.30 **Prisma van het westen. Week-almanak**
20.00 **Journaal**
20.15 **Wereldprisma**
20.30 **K. Elementen uit de retort.** 3. Uit de heksenkeuken: gas.
21.00 **K. Ontmoeting met Maurice Béjart.** 1. Portret van deze choreograaf. 2. Het ballet: Symphonie pour un homme seul.
21.45 **Journaal en commentaar**
21.55 **Voordracht**

BELGIE (NEDERLANDS)

14.05 **Schooltelevisie**
17.55 **Schooltelevisie**
18.55 **Klaas Vaak**
19.00 **Tienerklanken**
19.25 **Kijk en kook.** Gentse hutsepot.
20.00 **Journaal**
20.25 **Dag ma, dag pa.** In Montigny-le-Tilleul, bij Charleroi, ligt Le Rayon de Soleil, in dit land het enig geriatrisch ziekenhuis voor de wederaanpassing van bejaarden.
21.10 **RONDO (1967).** Joegoslavische speelfilm van Zvonimir Berkovic.
22.40 **Journaal**

BELGIE (FRANS)

17.45 **Journaal.**
18.15 **Programma voor de kleintjes.**
18.30 **Mozart als kind.**
18.55 **Katholiek godsdienstige uitzending.**
19.25 **Les Poucetofs.** Duiken in zee.
19.30 **Hoe te voorkomen en miljardair te trouwen.**
20.00 **Journaal.**
20.30 **Euro 70.** Wedstrijd, waarvan het winnende liedje naar het komende Eurovisie Songfestival in Nederland zal gaan.
21.30 **Frans Masereel.** Film van Frans Buyens. Aansluitend: Journaal.

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 8.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek (vervolg). (8.30-8.33 De groenteman). 8.50 Morgenwijding. 9.00 Praten met de minister (III), discussie tussen kiezers en een minister. 9.35 Waterstanden. 9.40 Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. 11.00 Nieuws. 11.03 Balletevenementen, door N. Sickens de Wal. 11.33 Rondom 12: programma voor de vrouw. Om 11.55 Beursberichten.

middag

12.30 Overheidsvoorlichting: Uitzending voor de landbouw. 12.40 Toppers van toen (gr.). 13.00 Nieuws. 13.11 Radiojournaal. 13.30 Spiegel van België: muziek en nieuws van onze zuiderburen. 14.00 Stereo: Klein Chanson. 14.40 Rostrum of Composers 1969: internationaal forum met hedendaagse muziek. 15.10 Stereo: Scala - jonge kunstenaars: I. Fluit en piano: moderne muziek; II. Bariton en piano: klassieke muziek; III. Stereo: Instrumentaal ensemble: oude muziek. 16.00 Nieuws. 16.03 Stereo: Kamerkoor: klassieke muziek. 16.25 Stereo: Fluit en clavecimbel: klassieke muziek. 16.45 Land der Muzen: kunstkroniek. 17.15 Stereo: Jazz Spectrum. 17.55 Mededelingen.

avond

18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. 18.25 Stereo: Liedjes bij de vleet: Gemengd koor en licht instrumentaal kwintet. 18.50 Paris vous parle. 185.5 Voor de kleuters. 19.00 Trefpunt: discussie-rubriek vol aktuele zaken. 19.30 Nieuws. 19.35 Vanavond: vrolijkheid, muziek, actualiteiten en wetenswaardigheden. 22.00 „O", een rondje radio: programma voor de jeugd. 22.30 Nieuws. 22.40 Mededelingen. 22.42 Radiojournaal. 22.55 Stereo: Signaal - muziek van eigen tijd. 23.35 Horizon: japanse kamermuziek. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Op het eerste gehoor: klassieke en semi-klassieke muziek (gr.). (7.30 Nieuws; 7.32 Actualiteiten). 8.00 Nieuws. 8.11 Te deum laudamus: geestelijke liederen (gr.). 8.30 Nieuws. 8.32 Stereo: Voor de huisvrouw. (9.00-9.10 Gymnastiek voor de huisvrouw). 9.35 Schoolradio. 10.00 Koren op de molen, godsdienstige lezing. 10.15 Stereo: Duitse en Italiaanse operafragmenten (gr.). 11.00 Nieuws. 11.03 Ferdinand Huyck (14), seriehoorspel (herhaling van donderdag jongstleden). 11.27 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen.

middag

12.00 Stereo: Van twaalf tot twee: gevarieerd programma. (12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41 Actualiteiten; 13.00 Raden maar: quiz). 14.00 Conciliepostbus. 14.05 Schoolradio. 14.30 Pizzicato: muzikaal middagmagazine. (16.00-16.02 Nieuws). Overheidsvoorlichting: 17.00 Jeugdconcert op Curaçao. Spreker: Henk Dennert. 17.10 Voor de kleuters: 17.15 Hai!: familieprogramma.

avond

18.19 Uitzending van het Gereformeerd Politiek Verbond. 18.30 Nieuws. 18.41 Actualiteiten. 19.00 Verslag van het Hoogovenschaaktoernooi in Wijk aan Zee. 19.03 Licht ensemble en solisten (opn.). 19.40 Conciliepostbus (herhaling). 19.45 Wie is in Godsnaam Jezus Christus?, godsdienstige lezing. 20.00 Kollage XIX: Lofzang aan de vreugde, spel met muziek. 21.15 Het systeem van pater Jensen, hoorspel. 22.25 Overweging. 22.30 Nieuws. 22.40 De zingende kerk, muzikale lezing. 23.00 Kontekst: magazine, waarin op de dingen wordt doorgepraat. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 Plaatjes voor de pep. (10.00 Nieuws). 11.00 Nieuws. 11.03 Een opvallend vrolijk gevarieerde visite. (12.00 Nieuws).

middag

13.00 Nieuws. 13.03 Ekspres: licht platenprogramma. 14.00 Nieuws. 14.03 Eddy Becker Show. 15.00 Nieuws. 15.03 Drie-draai. 16.00 Nieuws. 16.03-18.00 Mix: 120 minuten rijp en groen op alle toeren. (17.00-17.02 Nieuws).

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 Nieuws; 19.10 „A Tempo". Voor- en napraten over muziek; 19.30 Kamermuziek in het Cultureel Centrum te Venlo. Het „Ensemble Syntagma Musicum" o.l.v. Kees Otten speelt muziek uit de Italiaanse Renaissance; 20.00 Sluiting.

Ze vroegen een jongen van 18.

Ze namen mij.

„Medewerker (± 18) gevraagd voor licht administratief werk".
Zo ongeveer stond het in de krant.
Ik heb erop geschreven,
hoewel ik iets ouder ben: zevenenzestig.
Ik ben bejaard, ja.
Maar nog gezond en niks hulpbehoevend.
Ik wil gewoon werken.
Onder de mensen zijn. Contact houden met het échte leven.
Velen van mijn collega-ouden-van-dagen zijn net zo eigenwijs als ik.
Ze willen óók werken. Babysitten. Inpakken. Sorteren. Controleren. Telefoon aannemen. Administreren. Corrigeren. Boekhouden.
Het geeft eigenlijk niet wat.
Wellicht kunt u één van hen gebruiken.
Voor een uurtje of een páár uurtjes.
Voor hele of halve dagen. Incidenteel of regelmatig. Ja?

Plaats dan een annonce in de krant.
Met onderstaand vignet.
(Het blad waarin u gaat adverteren heeft het in zijn bezit).
Men weet dan dat het om oudere werkkrachten gaat.

1.342.567 Nederlanders zijn bejaard. Niet verjaard.

65+

Publikatie aangeboden door dit blad, in samenwerking met de Stichting Ideële Reclame SIRE

AUTO'S & MOTOREN

AUTO'S. Scherpe prijzen kwaliteit en 10.000 km garantie is de basis waarop ik zaken doe. BMW 2000 1966 / 4500, BMW 1800 T 1967 / 2900, BMW [illegible] / [illegible], N.S.U. T 110 [illegible] / [illegible], Ford 20 M 1967 / [illegible], Ford 12 M keuze uit 6 stuks 1966 / 3200, Simca 1000 G.L. [illegible] / 2200, Opel Kadett 1968 / 3400, Renault R 16 1966 / 3150, Ford Cortina 1967 / 2200, Ford 17 M 1967 / 2700, V.W. 1300 1968 / 3000, Opel Admiral 1967 / 3500, V.W. 1600 TL 1967 / 3800, V.W. Kharmann Ghia 1967 / 2750, N.S.U. Prinz 4 1966 / 1000, Opel Rekord 1968 / 4200, V.W. 1500 1966 / 1800, Renault R 10 1967 / 2600, N.S.U. 1000 1967 / 2300, Opel Kadett 1965 / 1600, Lancia Flavia Sport 1966 / 3500, Fiat 850 1967 / 1800, Opel Kadett Caravan 1966 / 1850, Triumph Herald 1966 / 1800, Fiat 1500 Comfort 1967 / 2200, Austin 1100 1968 / 3100, V.W. 1300 1966 / 2000, Ford 12 M 1966 / 2100, Fiat 850 1967 / 1900 en nog vele andere. Iedere dag grote verlichte show. Geopend van 9 uur tot 21 uur. Garage v.d. Velden Stationstr 2 Maarheeze. Tel. 04950-632. Maarheeze ligt tussen Eindhoven en Weert.

Te k. aangeb. OPEL Kadett Fast Back Super L.S. 1968 m. leren dak km.st. 17.000; Wartburg de luxe 68 km.st. 20.000: Ford Cortina 1500 G.T. 1966 spec. uitvoering; Hilmann Super Minx 1966 VW 1200 de luxe 1968 Fiat 1500 de luxe 1963, Inruil en financ. mog. Autobedrijf Sport, Sittarderweg 150 B, Hrln., tel. 04440-12507 b.g.g. 04442-2115.

Hollandse auto's met plaatschade DAF 44 68, Fiat 850 Coupé 68, Ford Cortina 1300 de luxe 68, Ford 12M 68, NSU T.T. 66, Renault 4 68 Fiat 125 68 J. Graat Veersestr. 64 Guttecoven tel. 04498-1337.

RENAULT 8 69, Fiat 850 coupé 69, Daf 33 66, Citroën Diana 6 68, Fiat 850 Spec. 68, Ford 20M R.S. 68, NSU 110 C.S. 67, Opel Rek. 66, Opel Kadett 65. Simca 1000 64. J. Graat Veersestraat 64 Guttecoven tel. 04498-1337.

Te koop door inruil diverse voordelige aanbiedingen NSU Prinz 66 f 2250,— Austin Cambridge 60 f 1000,— Daffodil 64 f 800,— MG Magnette 64 f 700,— Molenaar N.V. Pres. Kennedysingel 8-12 Sittard tel. 04490-7544-7545.

Te k. PEUGEOT 404 inr. + fin. mog. Groot Berghem 54 Ulestraten. x

Let op, autorijders alle AUTOMATERIALEN, accu's, onderdelen enz. met 30% korting. Donny Klassen, Meerssenerweg 219, Maastricht, 27354. x

Met 3 mnd. of 10.000 km gar. MERCEDES 190 D groen '65, Merc. 200 D grijs '65, Taunus 12 M '67, Kadett '64 en enkele goede en voord. inruilauto's. Garage M. v. Hees, Litscherveldweg 5 Heerlerheide. Achter dancing Nationaal.

BMW 1600 67, Opel Kadett Special 67 VW 1300 67 66, NSU 110 67 Morris Mini 1000 Traveller 66, Morris 1300 68 Glas 1304 66 Ford Taunus 12M 66. Inruilen en financieren mog. Bovag-G-Garantie Molenaar N.V. Pres. Kennedysingel 8-12 Sittard tel. 04490-7544-7545.

ATTENTIE VW-rijders. Voor al uw V.W. onderdelen, ook ruilmotoren, 30-pk., 34 pk., 1300, 1500, 1600, enz. Vanaf f 395,-. Bij de V.W. specialist Donny Klassen, Meerssenerweg 219 Maastricht, tel 27354. x

Met 3 mnd. of 10.000 km gar. OPEL Coupé blauw '67, Opel Rekord 4 drs. m. pook blauw '66, Opel Kadett wit '68, Simca 1000 LS groen '67 Inr. en fin. mog. Hambeukerboord 38, Heerlerbaan of tel. 04445-6345. x

Attentie! Hier het adres voor nieuwe en gebruikte Volkswagen-ONDERDELEN. Tev. div. ruildelen, o.a. motoren, dynamo's, starters, drukgroepen, koppelingsplaten, krukassen, carburators enz. Gar. Hade, Rijksweg 71 Vilt, Berg en Terblijt, tel. 04406-3700. x

Te k. SCOOTER „ISO" Eikstr. 152, Passart Zd. H'heide.

BROMFIETSEN

Te k. brommer m. PEUGEOT z.g.a.n. Te bevr. Anemonenstraat 7, Kerkrade (W.).

FLORETT 3 w. oud f 990.- nw.prijs f 1300.- en idem f 540.- en f 450.- Zundapp f 390.- Magneet f 350.- Mobylette v.a. f 195.- 6 mnd. gar. Avaros f 45.- Grond, Schaesbergerstraat 51A, Terwinselen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt partij skai en lederen handschoenen voor motor en bromfiets, regenbroeken en regenpakken, overalls, tegen fabrieksprijzen.

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt: een partij teddy gevoerde vesten en jacks in skai, niet van leder te onderscheiden, warm, solide en sportief v.a. f 35.- Gaat u even passen in onze showroom, Klompstr. 9, Heerlen.

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt een partijtje bromfietsen op z.g.a.n. Mobylettes, Batavettes, Puch, Honda, Kreidler-Florett. Inruil en financ. mog.

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt nog enkele heren- en damessportfietsen op, inger. op brommers, in prima conditie. Klompstr. 1, Heerlen.

BROMFIETS koopjes. Profiteer. 50 st. z.g.a.n. brommers legio teruggen. door bank. Merken als Florett, Zundapp, Puch enz. Alles aan knalpr. Inr. en financ. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ruimt weg. plaatsgebr. op een partij ingeruilde bromfietsen. Uitz. en meenemen f 25.- en f 50.-

Gevr. Wij kopen FLORETTS, Zundapps, Puchs enz. goede prijzen. Contant geld dir. Breng uw brommer mee of bel 04448-1001 Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Wij ruilen alles in bij aank. nwe BROMMER. Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek. x

Koopjes bromf. buiten- en binnen-KABELS v.a. 45 ct. Florett lichtschak. halve pr. Speciale kort. v. doe-het-zelvers. Bindels Bromf. Centrale H'broek, Kouvenderstr. 59, Tel. 1001. x

Zolang de spec. voorr. strekt. De nieuwste BROMMERS op spec. profiteercond. wat betreft inr., financ., verzek. enz. ook zonder geld. P.L. alle mog. merken. Ook voor u Bindels, Kouvenderstr. 59, H'broek, tel. 1001. x

ONDERWIJS

Goedkope BIJLESSEN voor middelbare scholieren uit Hrln. en omgev. Br. o. nr. G 762 b.d.

TIEN AUTORIJLESSEN voor f 47.50. Vervolg- en losse lessen voor f 7.50. Fonkelnieuwe VW's. Voor geslaagde leerlingen anti-slipcursus tegen speciaal tarief. Autorijschoolcombinatie „De Centrale", Vamor gediplom. Aanmeldingsadressen: Heerlen: Laanderstraat 22, tel. 16662; Hoensbroek: Hoofdstraat 26, tel. 1448. Kerkrade: Markt 55, tel. 2013; Sittard: Klaproosstraat 6 tel. 3486; Valkenburg: Plenkertstraat 78, tel. 2530; Brunssum: Julianastraat 2, telef. 52047; Geleen: Graaf Huynlaan 9. tel. 3668, b.g.g. 6152. x

Erk. beroeps Daf RIJSCHOOL v. Renselaar, Kochstr. 3 Hrln. Tel. 15486. x

10 volle uren AUTORIJLES f 47,50 ap. theorie-avonden. rijschoolcombin. Nationaal. Aanm. Heerlen Judestr. 10. tel. 14910. Brunssum, Rumpenerstraat 11, tel. 52697. Hoensbroek, Akerstr. 124, tel. 2676. Sittard hoek Gruizenstraat 2 tel. 2825. Geleen, Raadhuisstraat 15 tle. 3487. Sinds 1964 aan de top. Lijsten ter inzage. •

GELD EN GOED

GELDLENINGEN. Wij verstrekken u los van de bestaande hypotheek elk kapt. bijv. f 3000,- is p.m. f 47,- enz. Tevens financ. verz. en pers. len. t.m. f 6000,- Inl. H. H. G. Scholz, Postbus 120 Sittard Kant.-uren Eisenhowerstr. 282 van 9 tot 5, tel. 04490-7598 tot 21.00

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is van eigen huis. f 3000 mnd. afl. f 47, f 5000, mnd. afl. f 78, f 10.000, mnd. afl. f 154. Financieringen en P.L. Autoverzekeringen v.a. f 122. Ambtenarentarief v.a. f 108. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstraat 36, Hoensbroek, tel. 04448-1668. x

Tot f 6000 beschikbaar voor iedereen om al uw aankopen CONTANT te kunnen betalen. Geen informatiekosten. Doorl. geopend tot 9 uur 's avonds. Kerkraderweg 164, Heerlen - Molenberg, tel. 04440-11598. x

Rijksambtenaren tot 10.000 gld. beschikbaar tegen zeer lage RENTE en aflossing. Binnen 24 uur geregeld. Geen inform. kosten. Geen inform. bij uw werkgever, Kerkraderweg 164, Heerlen - Molenberg, tel. 04440-11538. Geopend tot 9 uur 's avonds. x

Pers. LENINGEN, vlotte en discr. afwerking. Alle financieringen en verzekeringen. Privé autorijder speciaal tarief M. Stoelendrijer, Eikenweg 14, Hoensbroek, tel. 1672. x

LANDBOUW

STIERKALVEREN te k. gevr. bet. de hoogste pr. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447-1753. x

MOTORZAGEN met trillingvrije motor. Inruil, kettingen en onderdelen van alle merken. Enter-Force Rijksweg 11 Ulestraten (bij luchthaven) of Montfortlaan 20 Meerssen, tel. 04408-2888. x

STIERKALVEREN, zeugen, slachtweidevee te k. gevr. K. Meijer Geleen, tel. 04494-2772. x

Verk. uw STIERKALVEREN rechtstr. aan mester. Bet. hoge pr. Plyumen Hulsberg, tel. 04405-368. x

Bet. v. nuchtere KALVEREN f 325.- voor r.b. en f 250.- v. z.b. extra kwal. Brouwers, Nieuwstadt, tel. 04499-207. x

Heren landbouwers, als U overweegt om een Veenhuis MENGMESTVERSPREIDER te kopen, kom dan eens bij ons binnenwippen of bel ons, dan komen wij U bezoeken, want in ons verkoopprogramma hebben wij de Veenhuis mengmestverspreiders van 2000 tot 5000 liter, deze zijn voorzien van pompen met druksmering, geheel losklapbare achterwand en nog vele andere voordelen. Van deze tank hebben wij alle onderdelen voorradig, zoals slangen, filters rubbers enz. G. Collé Landbouwmachines Limbricht, tel. 04490-5813, vertegenwoordiger Dormans Beek, tel. 04402-2956. x

Te k. gevr. een partij FRUITKISTEN. Tel. 04492-238. x

VAKANTIE

ZOMERVERBLIJVEN te huur. Aan kust Walcheren caravans en zomerwoningen. 4 tot 8 pers. Tel. 01183-1478.

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen, nieuwste model 1970, incl. B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,-. Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir. geregeld Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

CARAVAN te k. Kastanjelaan 8, H'broek, tel. 4694.

Voor uw vacantie een CARAVAN, groot of klein moet u bij Léo Poldire zijn. Kastanjelaan 8, H'broek, tel. 4694.

HUWELIJK

R.K. middenstander, 61 jr. zoekt ser. KENNISMAK. met R.K. dame, plm. 48-60 jr. om huw. te sluiten. Wed. zond. kind. geen bezw. Geheimh. verz. Br. ond. nr. B 770 bur. dez.

Charm. slanke alleenst. WEDUWE 47 j. z. kennism. m. besch. alleenst. heer tot 50 j. m. zacht karakter. Liefst i. bez. v. auto. Brieven met volledig adres worden beantw. Br. o. nr 1753 b.d.

GEVONDEN VERL.

Verloren gouden OORHANGER. Ter. te bez. Elkstraat 126, Passart-Zuid Heerlen. Tel. 04448-3715. x

DIVERSEN

Uw TV of radio defect. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantiewaarborg van het N.I.C. Fa. Ed. van Brummen, Kouvenderstraat 47, Hoensbroek, tel. 04448-2179. x

LUISTER naar het Goed Nieuws telefoon programma Tel: 04440-10760 dag en nacht bereikbaar. x

TV-REPARATIES binn. 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Curvos, Sittard, tel. 04490-6484. x

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Wehl komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-933 Amstenrade. x

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstr. 122, H'broek, tel. 4097. x

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf ons even en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag Kantstraat 48 Waubach, tel. 04440-2756. x

MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie. Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylontapijten tegen concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsberg, Kipstraat 1. Kerkrade, telef. 04445—2189 b.g.g. no. 7163. x

Gratis LAMPEKAP kunnen wij u niet geven maar wel uw oude als nieuw overtrekken. Gratis advies en prijsopg. Lichtenbergstraat no. 38 Schaesberg, tel. 1201. x

CAFE-REST. KOTA Dautzenbergstr. 49, Speciale Indische Iedere dag kunt u [illegible] van onze heerlijke tafel.

Radio TV DEFEKT. [illegible] pareren aan huis met [illegible] gaande prijsopg. [illegible] Z.-Limburg. Off. [illegible] Blaupunktdealer. Radio en Zn. Jupiterstr. 50 tel. 2289.

PERMANENT v.a. mod. kapsel v.a. f [illegible] der afspr. Dames [illegible] „Maison Pierre", [illegible] straat 14 Heerlen tel. [illegible]

COLD WAVE PERM f 13.75. — Dames [illegible] Schiffeleers, Markt [illegible] wenhagen, tel. 2801 [illegible] steenweg 92, [illegible] tel. 3134.

S.G.A. — Lilliput slipje voor alle merk[illegible] stofluiers.

Veel geld uitgegeven, veel geld TERUGV[illegible] NEN schrijf o. no. [illegible] L.D. N.hagen. Postzegel antwoord insluiten.

Kanshebber op Europese titel

Prachttijden Jan Bols

INZELL, 20 januari — Innsbruck telt één kanshebber meer. Jan Bols, de man, die twee jaar geleden met vijfde plaatsen bij het Europees en wereldkampioenschap een enorm sprong uit de betrekkelijke anonimiteit naar het wereld-niveau maakte, maar vorig jaar door ziekte terugviel, heeft zich maandag aangediend als één van de gevaarlijkste outsiders voor het Europees schaatskampioenschap, zaterdag en zondag in de Tiroolse hoofdstad. Bij de wedstrijden op het kunstijs van Inzell, die voor de Nederlandse ploeg als generale repetitie golden, reed Jan Bols naar een nieuw wereldrecord in de „kleine vierkamp".



Kees Verkerk (links) en Jan Bols.

Ondanks val toch record

Dit officieuze wereldrecord had vele tienden van een punt scherper kunnen uitvallen dan de 170.277 waarop de Hoogevener nu uitkwam. Bols bleef namelijk in de zevende ronde van zijn rit op de 5000 meter bij de kruising in een gat haken, waardoor hij ten val kwam. Hij gleed door, was weliswaar snel overeind, maar het ongelukje werd toch scherp in zijn rondentijden vastgelegd: 41 seconden tegen 35,5 à 36 seconden in de andere ronden.

Na zijn uitstekende prestaties van de eerste dag (40.9 seconden en het officieuze wereldrecord van 4.16.9 op de 3000 meter) lag het voor de hand, dat Bols ook dinsdag voluit zou gaan. Hij kende daarbij geen enkele moeilijkheid. Op de 1500 meter, de afstand waarop hij bij het Nederlands kampioenschap seconden op Schenk tekort kwam, legde hij af in 2.04.5, twee tienden van een seconde sneller dan hij ooit was geweest. Ard Schenk bleef hem ditmaal slechts één tiende seconde voor.

De beide Nederlanders voltooiden de afsluitende vijf kilometer in precies dezelfde tijd: 7.30.6, waarbij de val van Bols is ingecalculeerd.

Kees Verkerk gebruikte de tweede wedstrijddag, waarop de felle zon de kwaliteit van het ijs enigszins aantastte, om zijn conditie te testen. In het laatste gedeelte van de vijf kilometer gingen zijn rondentijden omlaag tot rond de 35 seconden. Coach Leen Pfrommer was over die laatste ingezette eindsprint wel tevreden.

Maar hij kent de oud-wereldkampioen niet langer een kans toe om bij het Europees kampioenschap van dit weekeinde tot de eerste drie te behoren.

„Daarvoor is de tijd te kort", aldus Pfrommer. „Kees heeft zijn trainingsachterstand niet geheel kunnen inlopen. Daarom is het hem onmogelijk om op de langere afstanden meteen hard van start te gaan".

De uitslagen waren:

1500 meter: 1 Schenk (Ned.) 2.04.4; 2 Bols (Ned.) 2.04.5; 3 Nottet (Ned.) 2.07.5; 4 Van Dijk (Ned.) 2.07.8; 5 Zimmermann (W.Dld.); Verheyen (Ned.) 2.08.3; 7 Tipper (G.Br.) 211.2; 8 Verkerk (Ned.) 2.11.9.

Sprintersklasse: 1 Bazen (Ned.) 41.1; 2 Augustinus (Ned.) 41.4.

5000 m: 1 Bols en Schenk 7.30.6; 3 Verkerk 7.35.3; 4 Verheijen 7.35.9; 5 Nottet 7.39.6; 6 Van Dijk 7.40.2; 7 Zimmermann 7.46.0.

Het klassement van de kleine vierkamp is: 1 Bols 170.277; 2 Schenk 174.027; 3 Verheyen 174.357; 4 Nottet 174.377; 5 Van Dijk 174.877; 6 Zimmermann 176.284; 7 Verkerk 176.847.

1000 meter: 1 Bazen 1.23.1; 2 Augustinus 1.26.4.

David tegen Goliath....

Sutton United-Leeds United

SUTTON, 20 januari. — De Britse politie is maandag ingeschakeld bij de voorbereidingen voor de voetbalwedstrijd tussen het amateurteam Sutton United, en de Britse vertegenwoordiger in de Europese bekerwedstrijden voor landskampioenen, Leeds United.

De David en Goliath zullen zaterdag in de vierde ronde van de Engelse bekerwedstrijden tegen elkaar uitkomen.

Het bestuur van Sutton is van plan te proberen 12.000 mensen in het piepkleine stadion te wringen. Alle kaarten zijn in één keer verkocht.

Het stadion, dat deel uitmaakt van de sportvelden van de gemeente, wordt slechts door een lage muur aan twee kanten beschermd. Het gevaar bestaat, dat duizenden fans zullen proberen naar binnen te dringen.

Meer dan honderd politieagenten zullen daarom rondom het stadion worden opgesteld, om een eventuele invasie af te slaan.

Het is normaal, dat dwergen en reuzen elkaar onmoeten in de Britse bekerwedstrijden, maar amateurploegen halen meestal niet de vierde ronde.

Sutton had veel geld kunnen verdienen door in Leeds te spelen, waar het stadion 50.000 plaatsen heeft. De club besloot echter trouw te blijven aan de eigen supporters en thuis te spelen.

De politiebescherming staat onder leiding van John Lawlor, die ook de veiligheidsmaatregelen heeft getroffen bij de wedstrijden die het Zuidafrikaanse rugbyteam, de Springboks, in Groot-Brittannië heeft gspeeld.

Leeds heeft de komende wedstrijd zeer ernstig opgevat. Hun manager Don Revie, heeft twee wedstrijden van Sutton bekeken om eventuele zwakheden te zoeken. Revie: „Wij zullen deze wedstrijd even serieus opvatten, als wij met wedstrijden tegen Everton, Liverpool of Chelsea plegen te doen".

JAN JANSSEN WIL MILAAN-SAN REMO WINNEN

LE CORBIER, 20 jan. — Jan Janssen vertoeft momenteel met zijn vrouw en dochtertje Corinne in de Franse wintersportplaats Le Corbier, waar ook de overige leden van de BIC-ploeg verblijven. Tegenover verslaggevers verklaarde de Nederlander grote behoefte te hebben aan frisse lucht, na de diverse zesdaagsen in de rokerige sportpaleizen. „Ik ga me hier goed op het komende seizoen voorbereiden", aldus Jan Janssen. „Ik wil alles op alles zetten om Milaan-San Remo te winnen. Wanneer me dat lukt verzeker ik jullie, dat de Janssen van enkele jaren geleden weer terugkomt".

Cruyff wel duur, maar verkoopbaar

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM, 20 jan. — Ajax zal Johan Cruyff aan het einde van het seizoen een transfer toestaan, als het de verlangde som geld voor hem kan ontvangen. De 22-jarige vedette moet echter méér dan een miljoen gulden opbrengen.

Wanneer Ajax en Cruyff deze zomer niet tot een transfer kunnen besluiten, zal het salaris van de tengere spitsspeler worden verhoogd. Ook dat is hem al in september van het vorige jaar toegezegd.

Cruyff heeft vorige week bezoek gehad van een bestuurslid van FC Barcelona. Hij wilde een claim op de Amsterdammer, die wel interesse toonde, maar een dergelijk bindende afspraak afwees.

Feijenoord: bedenkingen tegen duel in Israël

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 20 jan. — De Feijenoordleiding is ontstemd over het uitblijven van een officiële kennisgeving dat een jong Nederlands elftal woensdag 28 januari in Tel Aviv Israel ontmoet.

Een korzelige manager Brox: „Officieel weten wij nog steeds van niets. Uit de kranten en van derden hebben wij vernomen, dat er dan een interland in Israel is. Wij vragen ons af hoe de voorbereiding daarop is opgezet. De uitgenodigde spelers zullen toch ingeënt moeten worden. En dan, Israel is nog wat anders dan bijvoorbeeld Engeland. Het is daar onrustig, er heerst een oorlogssfeer.

Nee, op deze wijze voelen wij er niets voor aan deze vriendschappelijke wedstrijd mee te werken."

Ajax, mede-hofleverancier van het Nederlands elftal, blijkt wel te zijn geïnformeerd. Voorzitter Van Praag: „Op de een of andere manier zijn wij op de hoogte gesteld. Ik weet niet of dat officieel is gebeurd. Het is ons in ieder geval bekend. Wij hebben dan ook geen bedenkingen".

Finish Tourrit in avonduren

PARIJS, 20 jan. — De organisatoren van de Tour de France hebben besloten de etappe Gap-Bedoin - Le Ventoux (op vrijdag 10 juli) in de avonduren te laten eindigen. Het ligt in de bedoeling dat de deelnemers omstreeks 19.00 uur de finish op de top van de Ventoux bereiken. Men heeft dit besluit genomen in verband met het feit, dat de meteorologische omstandigheden (drukkende hitte) in de middaguren te ongunstig zijn voor de renners. Zoals bekend, overleed enkele jaren geleden, toen de etappefinish eveneens op de top van de Ventoux lag, de Engelsman Tom Simpson.



Viktor Golem (no 14) van Smoke Eaters belaagt het Belgische doel. De Tsjechische aanvaller zou vijf maal scoren.

Smoke Eaters doceerden ijshockey tegen Belgen

door Nino Tomadesso

LUIK, 20 januari. — De Smoke Eaters doceerden. Zij gaven, gisteravond in het Luikse Palais des Sports, onderwijs in het spel van stick en puck. Hun leerlingen waren kandidaten voor het Belgisch nationaal ijshockeyteam dat over 12 dagen in Groningen de strijd tegen de Nederlandse ploeg zal opnemen. De leerlingen hebben het, daar in Coronmeuse voor het oog van voornamelijk Limurgse ijshockey enthousiasten geweten. Zij kregen met 1—14 (1—5, 0—4, 0—5) een flink pak voor de broek. Eigenlijk droegen alle goals het Smoke Eaters-merk, want de man die de Belgische eer redde — captain Willie Vinken — is contractueel aan de Geleense ijshockeyclub verbonden.

De Eaters speelden met hun tegenstanders. Ze waren in alle opzichten superieur aan de Belgen die, om maar eens een voorbeeld te noemen, tijdens de eerste 2 minuten nog niets eens de kans kregen de puck met hun sticks aan te raken. Wéér kreeg keeper Doug Scott weinig te doen, wéér knapte hij het kleine werk keurig op. De blonde Canadees had, bij wijze van spreken, een pocket kunnen uitlezen . . .

De grote gemakkelijke overwinning ten spijt: er viel bij Smoke Eaters behalve hun overdonderende meerderheid toch één opmerkelijk feit te constateren. De eerste aanvalslijn was, bij wijze van proef, eindelijk veranderd.

Jerry Aucoin, het onvermoeide Canadese ijshockeytalent, verliet de tweede lijn, ruilde met Bob Lewis en nam diens plaats in de eerste lijn in. Het Tsjechische, Canadese trio Vos, Golem, Aucoin — in de rug gesteund door Boley en Potucek — deed wat het wilde. De cijfers spreken duidelijke taal: Golem scoorde 5, Vos en Aucoin 3 treffers. Om het accent nog te verhogen trof ook Boley eenmaal de roos. Dat waren dan 12 van de 14 doelpunten. Frank Oatway nam de twee andere goals voor zijn rekening.

Dat was de les der Smoke Eaters tijdens een eenzijdige, nauwelijks boeiende sparringpartij. Hoewel de toeschouwers hun hart konden ophalen aan schitterende aktíes van vóóral Jerry Vos, Georg Boley, Vladi Potucek en Jerry Aucoin.

Scoreverloop: Vos 1—. Golem 2—0. Vos 3—0... Vos 4—0. Vinken 4—1. Aucoin 5—1. Aucoin 6—1. Aucoin 7—1. Golem 8—1. Oatway 9—1. Golem 10—1. Oatway 11—1. Golem 12—1. Boley 13—1. Golem 14—1.

Bezetting strafbank: voorlopig Belgisch team 2 minuten; Smoke Eaters: 2 minuten (Gilhen).

FALCO krijgt trainingsrobot

VALKENBURG, 20 januari . — Het bestuur van de tafeltennisvereniging Falco uit Valkenburg kan weer opgelucht herademen. De trainingsrobot die het broodnodig had en waarvoor de gemeente Valkenburg een subsidie van 1080 gulden had gevraagd, zal er uiteindelijk toch komen. Aanvankelijk had het gemeentebestuur het verzoek van Falco op de raadsagenda geplaatst met het advies aan de raad om geen subsidie toe te kennen aangezien „het verlenen van een subsidie voor een robot die een trainer kan vervangen, vele konsekwenties inhoudt voor de overige sportverenigingen, welke gediplomeerde trainners in dienst hebben".

Nadat het Valkenburgse gemeentebestuur door een artikel onderzijds op het absurde van deze redenering was gewezen, werd het agendapunt tijdens de raadsvergadering van 19 december teruggetrokken om de tafeltennisvereniging Falco, zoals het heette „gelegenheid te geven haar subsidie-aanvraag beter toe te lichten". Dat schijnt inmiddels gebeurd te zijn, want in de raadsvergadering van afgelopen zaterdag werden de 1080 guldentjes zonder enige bedenking aan Falco toegezegd....

117 nieuwe arbiters in Afdeling Limburg

SITTARD, 20 jan. — Tijdens een feestelijke bijeenkomst in de foyer van de stadsschouwburg te Sittard werden maandagavond niet minder dan 117 nieuwe scheidsrechters geïnstalleerd waaronder drie dames, namelijk mejuffrouw B. Mostard uit Dieteren, mejuffrouw Camps uit Meerlo en mevrouw Thelosen uit Venlo.

De voorzitter van de scheidsrechterscommissie van de Afdeling Limburg, de heer J. Nelissen, sprak een kort openingswoord en feliciteerde de geslaagden met het succes. Hetzelfde deed de voorzitter van de Afdeling, de heer Heijnen, die er nadrukkelijk op wees dat men nu niet moet denken dat men er was. „Immers, juist in de beginperiode", aldus de voorzitter, „van deze scheidsrechtersloopbaan doen zich de meeste moeilijkheden voor en moeten de meeste teleurstellingen geïncasseerd en overwonnen worden. Hij hoopte, dat allen deze moeilijke periode met goede begeleiding tot een goed einde zouden brengen. Nadat de heer Heijnen de scheidsrechtersemblemen van de Afdeling Limburg had uitgereikt, hield de heer J. Driewes-Poelstra uit Nijmegen een korte inleiding. Ook hij wees op de moeilijkheden in de beginperiode.

Scheidsrechteren noemde hij een mannensport die men als hobby moet beoefenen. De spelers hebben de scheidsrechter nodig maar van de andere kant kunnen de scheidsrechters de spelers ook niet missen om hun hobby te beoefenen. Eigenschappen van de scheidsrechter dienen te zijn: gevoel voor humor, ad-rem zijn, zelfbeheersing en ook een heel klein beetje toneel kunnen spelen.

Dit laatste moet echter niet zo zijn dat de scheidsrechter er een show van maakt zoals een scheidsrechter placht te doen die onlangs heeft opgehouden met fluiten en nu niets beter weet dan kritiseren. Al deze kleine puntjes vormen samen het leiderschap, het overwicht dat voor iedere scheidsrechter beslist noodzakelijk is. De Limburgse gemoedelijkheid noemde hij ook een van de dingen die voor een scheidsrechter fataal kunnen zijn. Hij waarschuwde voor jalouzie t.o. collega's. De top van scheidsrechter (34) is maar zeer klein en voor zeer weinigen weggelegd. Hij hoopte, dat er een of enkelen onder de geslaagden zouden zitten die deze top bereiken. Om dit te doen is volgens de heer Driewes-Poelstra nodig 75 procent transpiratie, 20 procent inspiratie en 5 procent geluk.

Op de foto:

Juffrouw Caps uit Meerlo was een van de 117 nieuwe voetbalscheidsrechters die gisteren werden geïnstalleerd. Op de foto ontvangt zij haar diploma uit handen van de heer J. Nelissen, voorzitter van de scheidsrechterscommissie van de Afdeling Limburg.

RKONS-Roda JC B

SCHAESBERG, 20 jan. — RKONS speelt vanavond in het gemeentelijk sportpark te Schaesberg een oefenwedstrijd tegen Roda JC B. De wedstrijd begint om 19.30 uur.

Napoli weer in ons land

SCHIPHOL, 20 januari — Voor de tweede maal is maandagmiddag het elftal van Napoli voor de returnwedstrijd tegen Ajax in de derde ronde van de Runners-Up Cup naar ons land gekomen (veertien dagen geleden ging de ontmoeting immers letterlijk en figuurlijk de mist in).

Met trainer Chiapella toonden de spelers zich uiterst voldaan over de 2-1 zege, die zij zondag in de uitwedstrijd te Florence behaalden op Italië's kampioen van het vorig jaar, Fiorentina de ploeg die evenals Feijenoord thans de laatste acht bereikt heeft in de Europacup nr. 1. Overigens zal Chiapella woensdagavond tegen Ajax in het Olympisch stadion niet dezelfde ploeg in het veld kunnen brengen, want zijn Ausputzer Zurlini moest ziek in Napels achterblijven. In de voorhoede zal evenals zondag Altafini ontbreken, want die sukkelt nog steeds met zijn knieblessure. Of de evenmin geheel fitte Montefusco in de verdediging zal meespelen kan pas kort voor de wedstrijd worden beslist.

Chiapella sprak op Schiphol de verwachting uit, dat hij zijn ploeg in de loop van dinsdag zal kunnen bekendmaken.

Het gezelschap werd op Schiphol begroet door Ajax-voorzitter Jaap van Praag en een 1.80 meter lange Hollandse schone, die de Italiaanse gasten als tolk terzijde zal staan. Van Praag ontkende overigens, dat zij het geheime wapen van Ajax was om de Italianen uit hun concentratie te brengen.

Spelers en officials van de ploeg zijn ondergebracht in het Apollo hotel te Amsterdam.

GEEN HERSENSCHUDDING

Boogaerts voelt zich veel beter

(Van onze correspondent)

DORDRECHT, 20 januari — Er zijn bij scheidsrechter Boogaerts geen symptomen geconstateerd die op een hersenschudding zouden wijzen. Na DWS-Feijenoord, waarin hij kort na rust neerging op een onopzettelijke kopstoot van de Amsterdamse verdediger Kamminga, vreesden beide clubartsen Abardanel (Feijenoord) en Van Rompu (DWS) dat hij daaraan in lichte mate leed.

Het blijkt echter mee te vallen. De Dordtse top-arbiter heeft voornamelijk nog last van een pijnlijk-stijve nek. Op „recept" van de huisarts moet hij daarvoor worden bestraald en gemasseerd.

Wat doet bond?

Het buitensporige voorval blijft echter nog wel DWS bezighouden. Bij de KNVB is de Amsterdamse vraag om een onderzoek inmiddels in behandeling genomen. DWS-voorzitter Stoop toelichtend: „Wij zijn er beslist niet op uit de wedstrijd ongeldig te doen verklaren. We willen gewoon eens weten wat de bond hiervan denkt. Wat doet de bond, als inderdaad blijkt dat Boogaerts eigenlijk niet capabel was om door te fluiten?"

Volgens KNVB-functionaris Huybregts (getuige van de wedstrijd) zal de vraag amper op bevredigende wijze te beantwoorden zijn. „Wij hebben hierover al kontakt opgenomen met de Spelregelcommissie. Mr. Peik, de voorzitter daarvan, liet kortgezegd weten dat het all in the game is. Het zou misschien anders worden als de heer Boogaerts totaal de kluts was kwijtgeraakt. Maar die indruk kreeg ik persoonlijk niet".

Herstel Prins

(Van onze sportredactie)

MAASTRICHT, 20 jan. — MVV'er Co Prins, die zondag in de wedstrijd tegen Holland Sport aan het gezicht geblesseerd geraakte na een forse elleboogstoot van Van der Heide, moet voorlopig plat het bed houden. Alle symptomen van een lichte hersenschudding, misselijkheid, overgeven en zware hoofdpijn openbaarden zich zondagavond.

Gisteren bleef het braken achterwege, maar wanneer hij even rechtop ging zitten, werd hij duizelig. De linkerhelft van het gezicht is nog flink gezwollen en wordt met ijs gekoeld. Ook kreeg hij injecties. Het linkeroog is niet beschadigd ook al zit het helemaal dicht. Zijn tanden en kaak doen flink zeer; de huid rond de oogkas is bont en blauw als gevolg van de onderhuidse bloeduitstorting. Of Van der Heide de slag opzettelijk heeft toegebracht, kon Prins niet met zekerheid zeggen. Co: „We liepen samen naar de bal; hij stond met de rug naar me toe. Van het hele geval kan ik me niets meer herinneren".

Prins kreeg gisteren bezoek van enkele vrienden en bekenden. Zijn vrouw kwam 's avonds terug van familiebezoek uit Duitsland; Co had haar telefonisch ingelicht Hij heeft wel trek in hartig eten, maar krijgt op doktersadvies weinig en licht verteerbaar voedsel. Er bestaat goede hoop, dat een week rust tot een volledig herstel leidt.

Sabotage in de Rallye

MONTE CARLO, 20 jan. — „Sabotage" was maandag op de zeer zonnige boulevard Albert Premier van Monaco een veel gebruikt woord. In Serajewo hadden drie furieuze Italiaanse deelnemers aan de 39e Rally Monte Carlo al geprotesteerd bij officials, dat de sloten van hun Fiats waren volgestopt en dat slechts nadat ruiten waren vernield de deuren van binnenuit konden worden geopend.

De Zweed Gunnar Haggbom, die met zijn befaamde landgenoot Erik Carlsson in het verleden grote successen boekte, beklaagde zich na aankomst in Monaco, waar de wagens in de loop van de maandag arriveerden, bij elke official die hij maar kon vinden. Ook de fabrieksrijder van Lancia was in de Zuidslavische controleplaats een slachtoffer van de „saboteurs" geworden. Alle sloten van zijn auto waren volgestopt met dunne stukjes metaal in de tijd, dat de tengere Zweed zijn diner gebruikte. Haggbom forceerde de portierkruk en kon zonder veel tijdverlies de tocht voortzetten.

Sleutel kwijt

Een van de drie Italiaanse Fiats raakte in Serajewo zelfs de enige aanwezige contactsleutel van de wagen kwijt. De rijder beging de onvoorzichtigheid het sleuteltje in de niet afgesloten auto achter te laten toen hij ging eten. De onbekenden grepen hun kans en Renato Sondra kon slechts door de draden onder het instrumentenpaneel door te verbinden de Fiat starten. Dat kostte een twintigtal minuten, die later echter zonder moeite werden ingelopen.

Van de 183 équipes die vrijdagnacht startten hebben er dank zij de milde weersomstandigheden 159 het prinsdom bereikt, waar een kleine 24 uur kon worden gerust. De Franse Porsche-rijder Gerard Larrousse vertolkte de mening van vrijwel alle cracks toen hij zei: „Het was een wandeling, wel wat lang en vermoeiend. Maar dat was dan ook alles."

Ernst

Heden, dinsdagmorgen om acht uur zal het pas ernst worden in de wintersterrit, die tot nu toe bijna in het teken van een vroege lente stond. In het 1524 kilometer lange gemeenschappelijke traject van Monaco naar Vals-les-Bains en terug zal dan strijd moeten worden geleverd voor iedere seconde tijdwinst. In twintig speciale etappes zijn negen klassementsproeven opgenomen met een totale lengte van 252,5 kilometer.

Woensdag in de morgen komt de dan stellig gedunde karavaan in Monaco terug. De zestig hoogst-geklasseerde teams zullen daarna in de slotproef mogen strijden om de zilveren bekers en het overvloedige prijzengeld.

BOTSING TEGEN ... MUUR ZIEKENHUIS

GAP, 20 jan. — De Nederlandse rallyrijder Henk Blok reed maandagochtend bij Gap met zijn Ford-Mustang Boss-302 tegen een telefoonpaal. Bij dit ongeval — in ochtendschemer — raakten Blok en zijn co-équipier, Huub Vermeulen, licht gewond en moesten voor behandeling in een ziekenhuis te Gap worden opgenomen. De Ford werd zwaar beschadigd. Gap is een van de laatste controlepunten voor Monte Carlo.

Het ongeluk gebeurde in een bocht van de weg. De Ford-Mustang had een te hoge snelheid om weer op het juiste moment in het „rechte spoor" te raken en kwam via een telegraafpaal tegen de buitenmuur van een plaatselijk ziekenhuis tot stilstand. Henk Blok en Huub Vermeulen liepen lichte verwondingen in het gezicht op en vermoedelijk een hersenschudding. Zij zullen enige dagen in het ziekenhuis moeten verblijven.



Ford heeft twee Escorts ter beschikking gesteld voor het Maastrichtse Frami Racing team dat aan het Nederlands kampioenschap deelneemt. Zij worden bestuurd door Frans Lubin en Liane Engeman, die gisteren hun contract tekenden in het bijzijn van R. Peddemors en J. van der Spek (rechts) die de racerij van Ford Nederland behartigen.

Situatie in tafeltenniscompetitie

Kampioenskandidaat Kluis stond kostbaar punt af aan Swift

HEERLEN, 20 januari — Het meest opmerkelijke resultaat in de landelijke klassen van de tafeltenniscompetitie van het afgelopen weekend is ongetwijfeld het gelijkspel dat Swift bij de grootste kampioenskandidaat, Kluis, wist te behalen. Dit ondanks het feit dat de thuisclub in Nol Mevissen ongetwijfeld dé uitblinker van de wedstrijd had en die door zijn drie overwinningen een groot aandeel had in het gelijkspel en er voornamelijk voor zorgde dat het verlies tot een punt bleef beperkt.

Immers Kluis had in zijn gelederen niet alleen de uitblinkende Mevissen, maar ook een ditmaal volledig falende Hendrix, die voor de eerste maal dit seizoen geheel zonder winst bleef in een wedstrijd. De bezoekende Middenlimburgers onder leiding van de winnaar van het Kollebergtoernooi Leon Janssen leverden een uitstekende prestatie en blijven daardoor meetellen in de strijd om het kampioenschap.

Keurig herstel

De derde vertegenwoordiger van de afdeling Limburg in de promotiegroep Falco herstelde zich keurig van de verleden week tegen Kluis geleden nederlaag. Bij Irene in Tilburg wonnen de Valkenburgers namelijk met 3—7, hetgeen vooral te danken was aan Hans Bastings en Lou Kengen, die beiden met drie overwinningen ongeslagen bleven. Daarnaast zorgde M. Pluijmen nog voor een overwinning op Vrinds. De derde wedstrijd in deze promotiegroep tussen Never Despair en Maasbree, alsmede de hoofdklassewedstrijd Hunter - Maasvogels werd uitgesteld.

In de degradatiegroep overgangsklasse zorgde ook Helpoort voor een herstel na de zware nederlaag van verleden week in Maasbree. De met grote inzet spelende Maastrichtenaren bezorgden Helmond de tweede achtereenvolgende 8—2 nederlaag. De op dit duel goed voorbereide Helpoortspelers hadden ditmaal in Gilbert Heygele de uitblinker met zijn drie overwinningen. Zijn teamgenoten hoefden evenwel niet veel voor hem onder te doen, want A. van Bogaert behoefe alleen zijn meerdere te erkennen in de Vocht, terwijl F. Senten dit moest doen in de partij tegen Scheepers. Het dubbelspel leverde het achtste Helpoortpunt op.

Voor het Weerter Megacles begint het nu reeds zeer donker uit te zien, want in de thuiswedstrijd tegen Maasbree 3 werd kansloos met 2—8 verloren. De Middenlimburgse tegenpunten kwamen hier van M. Stultiens en W. Aspers, die respectievelijk van Cox en Engels wonnen.

Met Maasbree kwam in deze degradatiegroep een andere Noordlimburgse vereniging aan de leiding, namelijk Blue Star. De Venlonaren behaalden een regelmatig opgebouwde 7—3 zege op PAC, dat met Megacles het meest met degradatie zal worden bedreigd.

In de eerste klasse had leider Maasvogels niet zoveel moeite met Kolleberg. Immers de Sittardenaren konden eerst bij de stand 6—0 voor de eerste maal tegenscoren en verloren uiteindelijk met 8—2. Zowel Hageman als Hameleers bleven ongeslagen, terwijl bij Kolleberg de Vaan en Vrouenraets voor de tegenpunten zorgden door van Kraft te winnen.

Heerlense derby

De meest belangrijke wedstrijd in deze eerste klasse in het afgelopen weekend was ongetwijfeld de Heerlense derby tussen de Gringel en KEV, die de degradatieplaatsen tot inzet had. Voor de Meezenbroekers begint het nu toch wel heel duister uit te zien, aangezien zij beide punten, zij het met de kleinst mogelijke verschil 6—4, aan de Gringel moesten laten. In deze spannende wedstrijd, waarin de helft der partijen eerst in drie games werden beslist, toonde Jo Sonnenschein zich bij de thuisclub de uitblinker door drie maal te zegevieren en een groot aandeel te nemen in de overwinning in het dubbelspel. Daarnaast zorgden P. de Koning en C. Lempers met overwinningen op Verkade dat beide punten bij de Gringel bleven. De twee overwinningen van Janssen en van den Bos waren dan ook bij nader inzien te weinig voor een winstpunt.

De overige uitslagen in deze eerste klasse waren normaal. De drie achtervolgers van Maasvogels wonnen namelijk van lager geplaatste teams, waarbij met name de grote 10—0 zege van Falco in de plaatselijke derby tegen Ready 2 opvalt. Verder had Linne veel moeite om in Vaals met 6—4 van VTV te winnen, waarbij alle spelers van de thuisclub eenmaal tot winst kwamen en het dubbelspel in Vaals hielden.

Het Kaalheider SVS blijft het deze tweede seizoenshelft goed doen getuige de 2—8 zege bij Ready, waarbij Hans Bonaventura als enige speler ongeslagen. Daarnaast zorgden van Gilst en van der Sleen beiden voor overwinningen op Mans en Wessels en behoefden alleen het hoofd te buigen voor Lou Brouwers.

Het komende weekend krijgt Maasvogels het bijzonder zwaar in de hoofdklasse. Immers zaterdag spelen de Maastrichtenaren de zware uitwedstrijd in Den Bosch bij Never Despair, terwijl zondagmiddag de inhaalwedstrijd in Amsterdam tegen Hunter op het programma staat. Gezien de sterkte van deze teams zal het een bijzondere prestatie van Maasvogels zijn als hier gelijke spelen behaald kunnen worden.

In de promotiegroep overgangsklasse moet Kluis, na de onderbreking van het afgelopen weekend, de zegereeks kunnen voortzetten bij Irene in Tilburg. De Geleners kunnen daarbij toezien hoe de twee grootste concurrenten Swift en Maasbree elkaar punten afhandig maken in Roermond. Wil Falco nog meetellen in de strijd om de titel dan zal de thuiswedstrijd tegen Never Despair een zege moeten opleveren.

In de degradatiegroep moet Helpoort, gezien het voordeel van de eigen zaal, toch minstens een gelijkspel kunnen behalen tegen het nog ongeslagen Blue Star. Megacles moet naar Helmond in het duel tussen twee teams die nog zonder punten zijn. Met een volledige inzet is het eerste succes voor de Weertenaren mogelijk.

In verband met de in Heerlen te spelen Stedenkamp is er voor de afdeling Limburg slechts een klein programma. In de eerste klas is er slechts een wedstrijd maar dat is dan ook het topduel tussen Maasvogels en Falco. Indien de Maastrichtenaren ook deze wedstrijd in winst kunnen omzetten, wordt hun voorsprong zo groot, dat hun de titel bijna niet meer kan ontgaan.

Standen

Eerste klasse

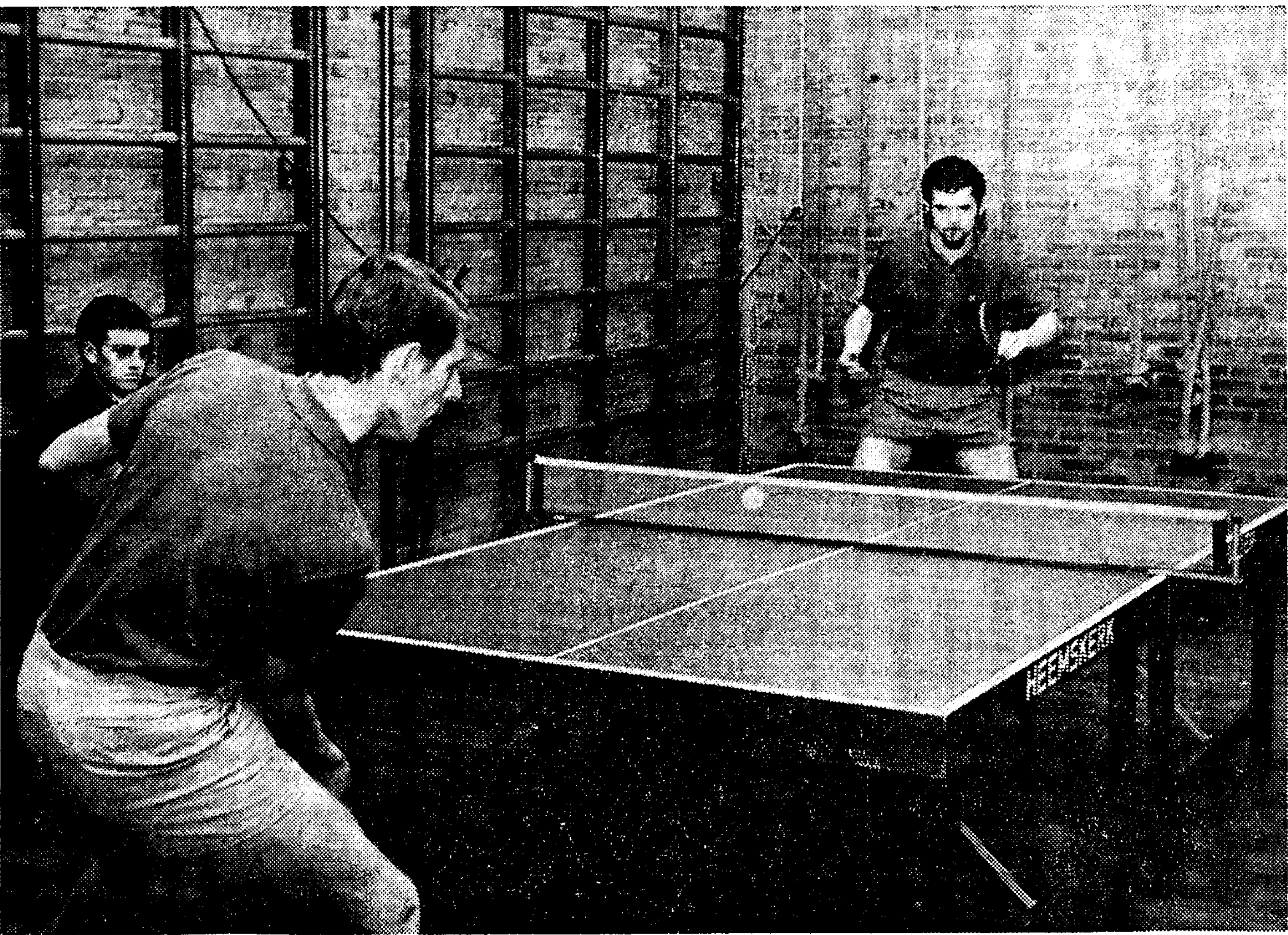
Maasvogels 2	11	9	2	0	20	78—32
Falco 2	11	7	2	2	16	73—37
SVS	11	5	4	2	14	68—42
Linne	11	6	2	3	14	62—48
VTV	11	4	2	5	10	55—65
Kolleberg	11	3	3	5	9	47—63
Ready 1	11	4	1	6	9	47—63
De Gringel	11	3	2	6	8	50—50
Ready 2	11	3	1	7	7	37—73
KEV	11	1	1	9	3	34—76

Tweede klasse A

Kluis 2	7	6	1	0	13	50—20
Roggel	8	6	1	1	13	62—18
JNG	8	5	1	2	11	47—33
SV Heerlen	8	3	2	3	8	41—39
Linne 2	8	2	1	5	5	31—49
Minor	7	1	0	6	2	21—49
Patrick	8	1	0	7	2	18—62

Tweede klasse B

Helpoort 2	9	7	1	1	15	60—30
SV Heerlen 2	9	6	2	1	14	53—37
Megacles 2	9	6	1	2	13	58—32
Roggel 2	9	5	2	2	12	54—36
VTV 2	8	2	1	5	5	32—48
Kolleberg 2	8	1	3	4	5	29—51
De Gringel 2	9	1	1	7	3	33—57
Kluis 3	9	0	3	6	3	31—59



Moment uit de tafeltenniswedstrijd Kluis-Swift. Uiterst geconcentreerd volgen de spelers de capriolen van het witte balletje op de groene tafel.

Wielerclub De Ster heeft grote plannen

GELEEN, 19 jan. — Blijkens het jaarverslag van secretaris J. Beurskens zondag te Geleen heeft de wielerclub „De Ster" een revolutionair jaar achter de rug en zal het komende seizoen zeker niet minder inspanning vragen van de leding en de leden.

Op het parcours Swentibold werden 21 trainingswedstrijden gehouden en 3 interclubwedstrijden, terwijl door De Ster aan 10 interclubwedstrijden werd deelgenomen. Voor het eerst werd ook deelgenomen aan de kampioenschappen te Zandvoort. Voor een zo algemeen mogelijke opleiding van jeugdige renners gaf de heer Th. Hendriks 20 avonden theoretisch onderricht. Daarnaast werden twee oudersavonden belegd om een beter inzicht te krijgen in de problematiek van het gezin der actieve leden. Niet alleen wil De Ster voor de naaste toekomst op de ingeslagen weg voortgaan, maar vooral naar buiten veel activiteiten ontplooien.

Wielercircuit

Veel zal afhangen van de totstandkoming van het wielercircuit in het Burgemeester Damensportpark, dat naar voorzitter E. Beurskens mededeelde binnen enkele maanden zijn beslag zal krijgen. In ieder geval wordt er rekening mee gehouden, dat eind april, begin mei de officiële opening zal plaats vinden. Hulde bracht de voorzitter aan adviseur Joep Voots, die op de betreffende plaatsen zo suksesvol zijn invloed had doen gelden voor de aanleg van dit wielercircuit.

In verband met deze nieuwe mogelijkheden voor De Ster (215 leden) zal ter verlichting van het bestuur een sportcommissie worden geformeerd, die een groot deel van de organisatorische werkzaamheden op zich zal nemen.

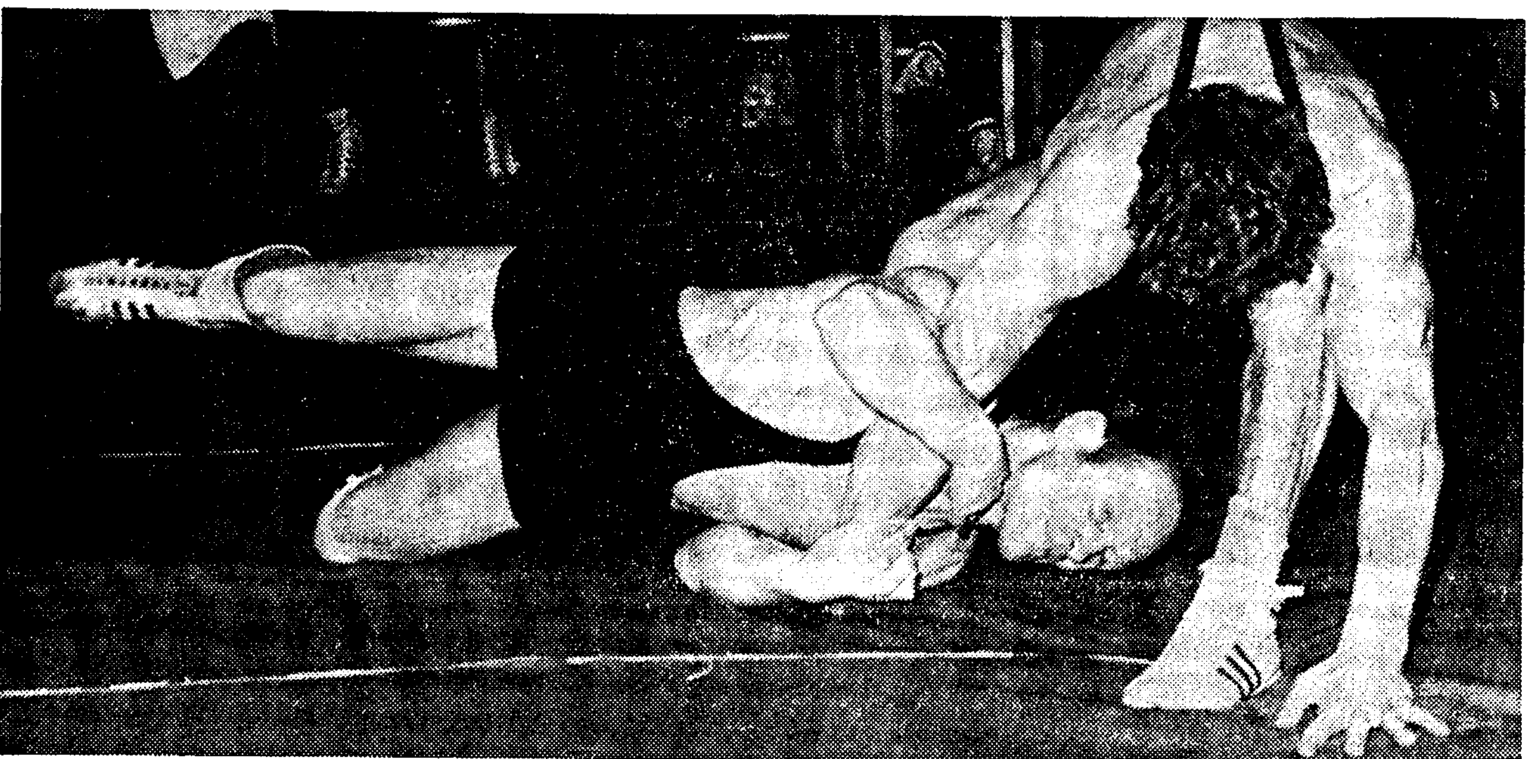
Dit jaar zal De Ster een tegenbezoek brengen aan de wielerclub van Pontoise in het kader van de reeds bestaande stedensportuitwisseling tussen Geleen en de Franse stad.

Bij de functieverdeling blijft de training in handen van de heren Hub Vinken en C. Motké;! W. Rutten zal de conditietraining blijven verzorgen en Theo Hendriks neemt het theoretische onderricht voor zijn rekening. Voorzitter van de jeugdsportcommissie blijft Leo Stevellmans en het secretariaat blijft in handen van W. Menten. Het bestuur onderging geen wijzigingen. A. Smets werd herkozen als penningmeester en J. Beurskens als secretaris.

De bijeenkomst in lokaal Habets kreeg even een carnavalesk tintje door de komst van de jeugdprins van de Swentibolders, Math I (M. Schols), die bij De Ster een functie als jeugdleider bekleed.

Olympia Utrecht spoorde tevergeefs

Prins Hendrik door Hercules „gevloerd"



Moment uit het treffen tussen Prins Hendrik en landskampioen Hercules, een worstelwedstrijd waarin PH een illusie ontnomen werd...

(Van onze correspondent)

SCHAESBERG, 20 jan. — Prins Hendrik ontdekte verleden zaterdagavond de waarheid. De PH-worstelaars vonden er, strijdend tegen landskampioen Hercules, het bewijs dat zij nog niet rijp zijn voor een nationale titel. Prins Hendrik kreeg een pak voor de broek: 6—14. Voeg bij deze cijfers de wetenschap dat Hercules slechts met zes man op de mat verscheen, dan is de stelling dat PH nog veel „doen" moet, ruimschoots bewezen.

Zeker, in het Limburgse kamp was Wiel Geilenkirchen wegens ziekte afwezig. Het valt echter zeer te betwijfelen of Wiel de grote nederlaag voor de Schaesbergers had kunnen voorkomen.

Hercules Amsterdam, een uitstekend gecoachte ploeg met een De Haan als zeer kundig verzorger-masseur, heeft op knappe wijze de Schaesbergse klip omzeild. En op niet mis te verstane ijze duidelijk gemaakt wie voor de titel in aanmerking moet komen. Iedereen die de strijd beleefde zal het met ons eens zijn: „niet Prins Hendrik". Trainer Lei Opgenhaffen was overigens na de wedstrijd niet terneer geslagen. Integendeel. „Hebben mijn mannen dan niet gevochten als leeuwen. Hebben wij dan geen pech gehad?" Hoe dan ook de Schaesbergse droom is voorbij. Resoluut verstoord door de nuchtere en van alle onnodige franje ontdane Hercules ploeg. Scheidsrechter Spin uit Den Haag liet verstek gaan. Hein Smeets uit Schaesberg verving op kundige wijze.

FLUWEEL

De eerste twee klassen gaf Hercules zonder meer prijs, Prins Hendrik kwam door Jan Moller en Gerrit Franssen met 6—0 „op fluweel" te zitten. Door de ziekte van Wiel Geilenkirchen reduceerde Theo Lammers in de derde categorie reglementair tot 6—3. Wel worstelde Gerrit Franssen vriendschappelijk tegen Theo Lammers, een partij die de veel lichtere Gerrit logisch van Lammers op punten verloor.

In de vierde categorie begon dus pas de officiële wedstrijd waarbij Lei Opgenhaffen moest opstormen tegen J. Steenbakker. In het begin was Opgenhaffen beslist agressiever en gevaarlijker, maar Steenbakker scoorde de punten. In de laatste minuten, toen Opgenhaffen ferm in de aanval ging om het puntenverlies goed te maken, beperkte Steenbakker zich tot „afbraakworstelen" dat Smeets resoluut bestrafte. Toch verloor Opgenhaffen na 9 minuten op punten.

POTDICHT

In de vijfde categorie worstelde Tom Kars „geladen" tegen Rudi Nuy. Tom Kars die zoveel van plan was, werd al in de eerste seconde door Nuy met een greep verrast. Na 30 seconden bedroeg de puntenstand al 2—5 voor Nuy. Dat werd Kars te bar. Met fel aanvalspel dreef hij Nuy volkomen in de verdediging en wist geleidelijk aan tot 4—5 te reduceren. De laatste minuten ging Kars fel aangemoedigd sterk in de aanval, maar Nuy hield de deur potdicht. Kars verloor werkelijk na 9 minuten onverdiend op punten.

In de 6e categorie kon Stan Weber van Prins Hendrik wegens ziekte niet worstelen en werd vervangen door debutant Chris v.d. Mark die het tegen J. v.d. Paverd precies 1.35 minuut vol hield en daarna op touché verloor 0—3.

In de zevende categorie leek K. Bron van J. Valk te gaan winnen. De Prins Hendrikman worstelde echter te zeer in het straatje van Valk en maakte weinig gebruik van de vrije stijl. Voor Valk was dit een kolfje naar zijn hand, andermaal een bewijs dat Hercules een ploeg is waarvan de leden „clever" op de partijen worden voorbereid.

De achtste categorie tussen Joep Timpe en populaire Ben Kops was vervolgens nog maar een bijkomstigheid, de nederlaag van Prins Hendrik stond al lang vast. Beiden worstelden technisch goed. De partij eindigde na 9 minuten in het voordeel van Ben Kops die het lot over Prins Hendrik bezegelde. Prins Hendrik heeft nu tot 21 februari de tijd om de wonde te likken.

Het uitvallen van de wedstrijd KDO-Olympia Utrecht is voor de KNKB een zware kluif. Olympia arriveerde wegens de weersomstandigheden zaterdagnamiddag per trein in Venlo. Normaal wordt in Venlo om 8 uur geworsteld. Nu was het begin op half zes gesteld. Olympia nam dit niet, maar KDO verklaarde hiervan Olympia tijdig bericht te hebben gezonden. Olympia verklaarde echter niets te hebben ontvangen. Olympia verscheen om half acht in de sportzaal voor de weging. Toen waren KDO en scheidsrechter Engelen reeds lang vertrokken. Olympia spoorde toen maar terug naar Utrecht en zit met een schade van f 200,—. Competitieleider Stoffer uit Zaandam deelde mee geen afschrift van het KDO-schrijven te hebben ontvangen. KDO beweert nu de wedstrijd reglementair met 24—0 te hebben gewonnen, terwijl Olympia het tegenovergestelde zegt.

1 de Halter	5	4	0	1	8
2 Olympia	5	4	0	1	8
3 Hercules	3	3	0	0	6
4 Prins Hendrik	5	3	0	2	6
5 KDO Venlo	3	1	0	2	2
6 Simson	5	1	0	4	2
7 SDZ	2	0	0	2	0
8 KDO Deventer	4	0	0	4	0

De wedstrijd KDO Venlo-Olympia is niet in de stand opgenomen.

Vlug en Lenig vierde in Bonn

GELEEN, 20 jan. — Op het internationaal Polizeitoernooi zaalhandbal te Bonn is Vlug en Lenig zaterdag op de vierde plaats geëindigd. In verband met de competitiewedstrijd tegen Swift moest het Geleense team verzwakt de strijd aanbinden tegen gerenommeerde Duitse tegenstanders. Van TV Hochdorf werd met 6—2 verloren, maar PSV Bonn werd kansloos met 9—0 verslagen. In de tussenronde liet het Geleense team de kans op een ereplaats liggen door met 5—4 van Weissenthurm te verliezen, ondanks voldoende kansen om de strijd in zijn voordeel te beslissen. De eindstand: 1. RSV Mulheim, 2. Hochdorf, 3. Weisenthurm, 4. V. en L., 5. Bonner TV, 6. PSV Bonn.

Petrus en Paulus won moeizaam van Sarto

(Van onze volleybalmedewerker)

HEERLEN, 20 jan. — Het Schaesbergse Petrus en Paulus heeft iets van zijn overtuigingskracht verloren. Het speelde in de eerste fase van de volleybalcompetitie veel zelfbewuster en het had toen met zwakkere tegenstanders geen enkele moeite. Zaterdag bleek tegen Sarto uit Tilburg, dat tot de degradatiekandidaten behoort, dat de Schaesbergers de klappen van de laatste periode onder andere tegen Bekkerveld en EVV, niet zonder kleerscheuren te boven gekomen zijn.

Nu moet gezegd zijn, dat de Tilburgers sterker voor de dag kwamen, dan men van een ploeg uit de onderste regionen mag verwachten, maar desondanks konden de Petrus en Paulus-spelers ook in de laatste sets niet de indruk wekken, over meer kwaliteiten te beschikken. Het duurde vaak te lang alvorens de aanval ruimte kreeg om te scoren en dat gaf Sarto telkens gelegenheid om terug te slaan.

Spannend duel

De beslissende set werd een spannend duel en de thuisclub moest alle zeilen bijzetten. Uiteindelijk werd het een zwaar bevochten 15—13 overwinning voor de ploeg van Pierre Franckort, die over de prestaties van zijn ploeg niet tevreden bleek.

De heren van Bekkerveld hadden bij Karanoi minder moeite om de zege te behalen, al moest men even wennen aan de zaal in Eindhoven. Na het verlies van de eerste set (15—9) was men echter voldoende warm gespeeld om de vinnig tegenstribbelende gastheren verder in bedwang te houden: 9—15, 13—15, en 8—15.

Rapid Maastricht heeft opnieuw vijf sets nodig gehad om de punten binnen te halen. Dank zij een zwakke blokkade van Concordia kon men in de eerste set vrij gemakkelijk via 15—11 de eerste winst pakken. De Rotterdammers bleken echter niet ongevaarlijk te zijn en sloegen onmiddellijk terug: 11—15.

Nodeloos lang

Rapid bleek bereid er een schepje op te gooien en met 15—6 maakte men de westelijken duidelijk, dat er in Maastricht geen eer voor hen was weggelegd. Men vergat echter, dat men met goed spel in een set nog niet op de lauweren kan gaam rusten en via 13—15 greep Concordia opnieuw de geboden kans op herstel. Gelukkig kon men de zenuwen in bedwang houden en bleek Jo Jerszykowski in goede vorm te steken, waardoor men tenslotte met 15—12 een einde kon maken aan dit nodeloos lange gevecht.

Bij de dames kon Hevok na een zwakke start koploper DOS 58 twee sets lang in gevaar brengen. Vooral defensief haalde men veel ballen op, die de Bossche meisjes reeds geteld hadden en dat schiep onverwacht kansen op een eervol resultaat. Jammer genoeg liet de aanval het ditmaal afweten, waardoor men niet verder kwam dan een set winst: 2—15, 11—15, 17—15, 6—15.

Bekkerveld 2 moest afgelopen week tweemaal in het veld treden en dat leverde de Heerlense reserves geen punten op. Gehandicapt door het niet meespelen van enkele basiskrachten moest men zowel tegen Valuas als tegen Swift met 3—0 het onderspit delven. Vooral de nederlaag tegen het Roermondse Swift (15—0, 15—11, 15—13) betekende een teleurstelling.

In de overgangsklasse moest SDO in drie sets het onderspit delven tegen het zwakker geachte Smash. De Nieuwenhaagse formatie moest drie spelers uit het basis-team missen en daarin schuilt de oorzaak van deze verrassende nederlaag, die Smash twee punten opleverde waarmee men enorm blij mag zijn.

Formaliteit

VC Heer beschouwde de ontmoeting met Mavok/JGM als een formaliteit en dat was het ook, temeer daar bij de Mavok/JGM-spelers Ber Mays ontbrak (0—3). Swift-AMVJ Geleen werd een boeiend duel, waarin AMVJ in de beslissende set een 10—4 achterstand ophaalde tot 13—13, om toen alsnog met 15—13 de punten uit handen te geven.

Bekkerveld 2 speelde onder leiding van een VVC-scheidsrechter een aantrekkelijke wedstrijd tegen VVC 2, dat alle moeite deed om de voor hem zo belangrijke punten te veroveren. In de vijfde set konden de Heerlenaren echter juist op tijd doordrukken: 12—15.

Roermond BC werd praktisch uitgeschakeld voor de titel middels een nederlaag bij VC Rooy (3—2).

Bij de dames verloor Dynamiek met 2—3 van Karanoi 2, dat daardoor de enige serieuze bedreiging vormt voor Roermond BC, dat afrekende met VC Rooy (0—3). Mavok/JGM had geen moeite met Activia, dat een wat zwakke indruk maakte. AMVJ Geleen moest naar zwakke zuster PSV 2 en deed wat werd verwacht, namelijk winnen met 0—3 (11—15, 6—15, 12—15).

Standen

Dames

Roermond BC	13	13-0	26
Karanoi 2	12	10-2	20
Mavok/JGM	12	9-3	18
Dynamiek	12	9-3	18
Bekkerveld 3	11	6-5	12
Activia	12	6-6	12
AMVJ Geleen	12	6-6	12
VC Rooy	12	5-7	10
Rust Roest	11	3-8	6
Cialfo	12	3-9	6
Tupos	12	2-10	4
PSV 2	13	0-13	0

Heren

Tupos	12	11-1	22
VC Heer	12	10-2	20
VC Rooy	12	10-2	20
Roermond BC	13	10-3	20
SDO	12	7-5	14
Hovoc	12	6-6	12
AMVJ Geleen	12	4-8	8
Bekkerveld 2	12	4-8	8
Swift	13	4-9	8
Mavok/JGM	12	3-9	6
Smash	12	3-9	6
VVC 2	12	1-11	2

Plaatselijke sport

Valkenburg

— Op 24 en 25 januari wordt in hotel Heinekens, hoek Grotestraat 13 een show gehouden van cross-, race- en toermotoren. De organisatie is in handen van cross-club Full Speed en Motorclub Zuid- Limburr. De openingstijden van deze show zijn van 10—23 uur.

— De uitslag van het kampioenschap van aspirant-leden meisjes van TTC-Falco luidt als volgt: 1. M. Vleugels, 2. N. Bastings, 3. M. Wijnands,4. M. Buys, 5. E. Jacobs, 6. M. Becker.

Simpelveld

— Er is een comité gevormd dat zich ten doel stelt een „grote" renner aan te trekken voor de komende wielerwedstrijden om de „Grote Prijs van Simpelveld" op Pinksterzondag. Men wil hiermede het wielercomité Simpelveld helpen, dat de laatste twee jaar door erbarmelijk slecht weer f 11.000,- inboette bij het organiseren van zijn profwedstrijden.

— De ledenvergadering van de VV Herschi Boys besloot door de gestegen omvang van de werkzaamheden het bestuur uit te breiden, waarvoor de heer Sommer gekozen werd.

— Piet Liebrechts, de wielermanager, was te gast bij Simpelvelds wielercomité. Samen werd een lijst aangelegd van die profrenners die men graag aan de start zou zien bij de komende wielerronde. Piet Liebrechts gaat nu pogen dit rennersveld te contracteren.

Eys

— De vijfde en laatste ronde van de dameskegelcompetitie van de kegelbond Zuid-Oosthoek wordt gespeeld in de periode van 19—31 januari op baan Volders te Bocholtzerheide.

— De herenafdeling van de kegelbond Zuid-Oosthoek gaat voor de zesde en voorlaatste ronde aan de slag op baan De Witt te Vaals tussen 20 en 31 januari.

Kegelen district Nieuwe Mijnstreek

Houdt Poort passeerde Tik Tak

GELEEN, 20 jan. — De dertiende kegelronde bij de heren in het district de Nieuwe Mijnstreek werd deze keer weer een ruime zege voor Houdt Poort. In de plaatselijke derby tegen Internos bleek Houdt Poort ruimschoots de sterkere. Tik Tak won thuis royaal van Gen Eikske. G.K.C. won van Neerlandia, maar de thuisresultaten van de Guttecovenaren blijven nog steeds zakken. Beatrix bleek thuis net niet sterk genoeg om Poedelhaters te kunnen weerstaan. M.K.C. tenslotte won ruim en verdiend van Steeds Vooruit.

In de clubklassering is op het ogenblik de leiding in handen van poedelhaters, die deze leiding danken aan het feit dat zij één wedstrijd meer geworpen hebben. Een belangrijke wijziging in het klassement is, dat Houdt Poort Tik Tak nu weer gepasseerd is en een ruime voorsprong genomen heeft. G.K.C. blijft op een afstandje volgen als derde kanshebber. Het begint er nu wel naar uit te zien dat deze drie clubs straks de prijzen zullen gaan verdelen.

Uitslagen dertiende ronde:

Tik Tak - Gen Eikske 1387—1336, G.K.C. - Neerlandia 1363—1320, Internos - Houdt Poort 1405—1474, Beatrix - Poedelhaters 1321—1338, M.K.C. - Steeds Vooruit 1440—1388.

Clubklassering na de dertiende ronde:

1. Poedelhaters Genhout 8—11008, 2. Beatrix Schimmert 8—10408, 3. Houdt Poort Spaubeek 7—9995, 4. Tik Tak Geleen 7—9910, 5. Sportvrienden Beek 7—9701, 6. Neerlandia Grevenbicht 7—9642, 7. Internos Spaubeek 7—9588, 8. M.K.C. Geleen 7—9492, 9. G.K.C. Guttecoven 6—8471, 10. Gen Eikske Hulsberg 6—8158, 11. Steeds Vooruit Munstergeleen 6—8123.

Bij de dames deed Ontspanning in de elfde ronde weer een greep naar het baanrecord. Net één hout onder het record van De Poedels bleef men steken. Overigens weer een duidelijke rondezege voor de Geleense dames. De Poedels hadden thuis geen tegenstander aan een door ziekte sterk verzwakt Raak, dat maar zeven werpsters op de baan kon brengen. Sportief had na twee weken rust kennelijk moeite om de poort weer te vinden. Ternauwerdood werd gewonnen van Alles of Niets. D.K.C.S. ging thuis ten onder tegen Val Um, dat de puntjes mee naar Beek nam. In de clubklassering heeft Alles of Niets de leiding gevolgd door Hou Vast. Beide clubs danken deze goede klassering ook aan een meer geworpen wedstrijd. Ontspanning zit nu duidelijk op rozen, met een voorsprong van 120 hout op kanshebber nr. 2. O.N.A. uit Guttecoven. Derde kanshebber bij de dames is Sportief en het ziet er naar uit dat deze drie clubs straks bij de dames de prijzen gaan verdelen.

Uitslagen elfde ronde:

Cntspanning - Hou Vast 1564—1423, De Poedels - Raak 1537—1111, Sportief - Alles of Niets 1451—1447, D.K.S.C. - Val Um 1485—1499.

Clubklassering na de elfde ronde:

1. Alles of Niets Genhout 7—9859, 2. Hou Vast Sittard 7—9587, 3. Ontspanning Geleen 6—9031, 4. O.N.A. Guttecoven 6—8911, 5. D.K.C.S. Spaubeek 6—8392, 6. Raak Lindenheuvel 6—7869, 7. Sportief Geleen 5—7364, 8. De Poedels Elsloo 5—7247, 9. Val Um Beek 5—7136.

Aanblijven van bondstrainer van NHV zeer twijfelachtig

Mraz ziet zijn ideaal - alleen werken met nationale selectie - niet vervuld

(Van onze handbalmedewerker)

HEERLEN, 20 januari — Bondstrainer Jaroslav Mraz van het Nederlands Handbal Verbond hoeven we niet meer voor te stellen. De Tsjechische handbalprofessor is al zo vaak in het nieuws geweest dat hij ook buiten de handbalkringen een grote bekendheid geniet. Zeer terecht, want gedurende de nog betrekkelijk korte tijd welke hij in Nederland werkzaam is, heeft hij echt wel iets laten zien. Onder zijn leiding geraakten de nationale heren voor een groot deel uit de prestatieve put en hiermee in de Europese belangstelling. Zijn aanpak was wetenschappelijk. Moderne apparatuur behoort tot zijn hulpmiddelen en hij riep een gedegen en regelmatige medische begeleiding in het leven. Toekomstige tegenstanders werden tijdens buitenlandse reizen geobserveerd en hun spel uitvoerig geanaliseerd. Het interlandprogramma werd uitgebreid teneinde de spelers in het bezit te stellen van de zo nodige internationale ervaring. Ofschoon Mraz er met zijn nationale selectie nog lang niet is, was de winst die hij boekte opzienbarend. Zoals elke medaille, heeft echter ook de Mraz-medaille een keerzijde.

Recente berichten spreken van een mogelijk terugtrekken van Mraz uit het NHV. De reden zou zijn dat zijn visum niet wordt verlengd. Dat is dan wel even bezijden de waarheid want er spelen een paar andere zaken die tot verbreken van het contact Mraz-NHV kunnen leiden. Zijn werkterrein is er één van. Het ideaal van Mraz is, uitsluitend te mogen werken met de nationale heren-selectie. Dat is zonder meer geen dagtaak en houdt hem bezig gedurende maximaal drie dagen per week. Daar voelt het NHV niets voor en dat heeft men hem dan ook bij herhaling laten weten; zo vaak zelfs dat het vervelend begint te worden. Het Verbond huldigt hierbij het gezonde standpunt dat het niet uitsluitend nationale heren bezit en dat het salaris van Mraz bruto plm. 31.000 gulden) een vijfdaagse werkweek rechtvaardigt die ergens 50.000 leden ten goede komt.

Totale functie

Het is dan ook zo dat de heer Mraz naast de Nederlandse heren-selectie tevens de dames onder zijn hoede heeft en bovendien een taak heeft in het opleidingswezen, d.w.z. bij de opleiding van bondsoefenmeesters. Mraz blijft echter protesteren tegen zijn totale functie en streven naar een taak die niets anders dan de nationale A-selectie omvat „want", zo zegt hij, „de B-selectie moet door iemand anders worden gedaan daar zij niet representatief voor mij is". We herhalen dat het NHV daar geen salaris voor geeft waarvoor talloze Nederlanders zich de vingers zouden aflikken.

De Tsjechische professor spreekt van „overbelasting". Zeer onwaarschijnlijk want tussen de Nederlandse bedrijven door vond hij nog tijd contacten te onderhouden met Duitse verenigingen en zelfs om hen te trainen. We noemen in dit verband de T.V. OPPUM. En nu noemt men dan het visumprobleem. De heer Mraz maakte reeds enkele reizen (langdurige) naar Praag om de verlenging te regelen. De Tsjechische ambassade deelde echter desgevraagd mede, dat zulks tot háár competitie behoort en dat men daar derhalve niet voor naar Praag hoeft te gaan.

Niet verlengen van visum niet enige reden van mogelijke terugtrekking

Aantal ijzers in het vuur

Na het succes van Utrecht c.q., het gelijke spel tegen West-Duitsland in de voorronden voor de wereldkampioenschappen, schreven de Tsjechische dagbladen dat het tijd werd Mraz terug te halen naar zijn geboorteland. Zijn onbetwist vakmanschap was dáár nodig, temeer daar Bedrich König, de grote trainer van Dukla en van de Tsjechische nationale heren, van plan is zijn trainerswerk neer te leggen. Mraz ambieert deze functie en dat is een heel begrijpelijke en redelijke zaak meent het bondsbestuur. Men zou het echter op prijs stellen dat Mraz zelf mededeelde dat hij overlegt met Farkas, de voorzitter van de Tsjechische handbalbond, tijdens zijn reizen naar Praag. Naast Nederland houdt hij dus ook een ijzer in het vuur in zijn eigen land en hoogstwaarschijnlijk doet hij dat ook in Duitsland waarvan bekend is dat er verenigingen zijn die hem met open armen willen ontvangen.

Meer salaris; minder werk; distinctieve winst? Allemaal acceptabel, maar Mraz schijnt niet te beseffen dat hij verplichtingen heeft aan zijn werkgever in Nederland en dat een van die verplichtingen „openheid" wordt genoemd. Hij blijft zich verschuilen achter „overbelasting", „visum" en „Prago Sport" als Tsjechische instantie die hem moet toestaan in het buitenland te werken. Hij kan er maar niet aan wennen dat handbal-Nederland, dit in tegenstelling tot Oost-Europa, nog 100 pct. amateuristisch is en ook niet dat hij werkt in een land waar men vrijelijk zijn mening mag poneren. Hij is zo open als een boek dat gesloten is.

Niet tevreden

Het NHV is met de gang van zaken en met het door Mraz ingediende werkprogramma helemaal niet tevreden en heeft hem hiervan weer eens in kennis gesteld. Aan hem gerichte woorden stuiten echter af op een ondoordringbaar pantser van eerzucht en onbegrip. Hij geeft zich geen moment bloot en dit gaf hem de naam van ideaal gesprekspartner voor iemand die graag het woord voert. Hij is namelijk een uitstekend luisteraar maar weet te zwijgen als het graf. Ingevolge afspraken met Prago Sport mag de heer Mraz in elk geval tot 1 september a.s. in Nederland werken. Het NHV verbrak echter intussen de verbintenis met hem in zoverre dat beide partijen elkaar met directe ingang de bons kunnen geven. Het NHV bood hem ook een contract aan tot en met 1972, het jaar van de Olympische Spelen. Vanzelfsprekend wordt dan nauwkeurig vastgelegd wat moet en wat niet moet, alsmede wat mag en wat niet mag. Mraz wil daar echter nog niet aan beginnen en stelt een en ander afhankelijk van een aantal factoren.



Bondscoach Mraz: Tsjechen willen hem terug.

Een van deze factoren is de uitspraak die de bondsvergadering binnenkort gaat doen met betrekking tot zijn taak. Zo hij verwacht dat de afgevaardigden uit de districten en afdelingen hun bondsbestuur gaan voorschrijven hem uitsluitend te belasten met de voorbereiding van de nationale heren, zal hij worden teleurgesteld. Zo gek zijn de gedeputeerden — waarvan er veel een jaar lang hard moeten werken voor minder dan 31 mille — zeker niet. De verwachting is dan ook dat Mraz niet meer lang zal werken aan de verbetering van het Nederlandse tophandbal. Dat is dan verdraaid jammer want de capaciteiten van de Tsjech zijn aan geen enkele twijfel onderhevig en stempelen hem tot een van de beste trainers ter wereld, zo niet dé beste. Onder de gegeven omstandigheden past zijn handhaving echter niet in het beleid van het Verbond.

Niet kijken naar leeftijd, maar naar de prestaties

Eijkenbroek voldoet nog steeds aan eisen van Kessler

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 20 jan. — Na de „0—0 overwinning" op Engeland legde de triomfantelijke Georg Kessler er bijzonder de nadruk op dat dit fraaie resultaat was bereikt door een zéér jong elftal. De bondscoach: „En met deze jeugdige ploeg wil ik doorgaan, bouwen voor de toekomst".

De jeugd is derhalve troef bij Kessler. Maar betekent dat dan niet dat er binnenkort geen plaats meer is voor aanvoerder Hans Eijkenbroek in de Oranjegroep? Is Wembley wellicht zijn afscheidswedstrijd geweest? Het grote doel van Kessler heet immers „Duitsland 1974" en wanneer de wereldkampioenschappen daar beginnen is de Spartaan al 34 jaar.

Met andere woorden: zal Kessler in zijn opbouw doorgaan met een speler, die dan misschien te oud zal zijn voor voetbal op wereldniveau? Georg Kessler: „Eijkenbroek beantwoordt op het ogenblik nog steeds volledig aan de eisen, die interlandvoetbal stelt. En dus kies ik hem".

Hans Eijkenbroek: „Ik zal er keihard voor knokken om in het Nederlands elftal te blijven. Daarom ben ik zo blij, dat ik op Wembley goed gespeeld heb. Blijf je sterk spelen, dan kan men je immers toch niet passeren?"

Onschatbaar

Niettemin is Eijkenbroek 34 jaar, wanneer de finaleronden van de wereldkampioenschappen, waarop Kessler nu gaat gokken, zich afspelen. Kessler: „Maar dat zegt weinig. Er zijn genoeg voorbeelden van spelers boven de 30, die nog van onschatbare waarde voor het elftal waren. Neem Fritz Walter. Hij was 34 jaar, toen hij Duitsland naar de wereldtitel leidde. Vier jaar later — in Zweden — was Walter er nog bij. Duitsland kwam toen tot de halve finales. En trainer Sepp Herberger heeft er later veel spijt van gehad — dat heeft hij mij persoonlijk verteld — dat hij Walter ook niet had meegenomen naar de wereldkampioenschappen in Chili. Toen was hij toch al 42 jaar!"



Felicitaties voor Hans Eijkenbroek, die zondag zijn 250ste wedstrijd speelde.

Hans Eijkenbroek: „Ik vind de mensen in Nederland niet altijd even eerlijk, als het gaat om een wat oudere speler. Draait hij hier een keer slecht, dan hoor je prompt: hij wordt te oud. hij kan het niet meer volgen. Dan is het in Engeland anders.

Kijk naar Bobby Charlton. Die is 32 jaar. En zijn broer Jacky 34. Maar een Engelsman hoor je nooit zeggen: ze zijn te oud. Die kijken louter naar hun prestaties. En dat is reëel".

Strik

Maar even reëel is het daarentegen om de jeugd een kans te geven. En voor de plaats van centrale verdediger in Oranje staat Pleun Strik — met al zijn jeugd — klaar. Kessler: „Het duo Israël-Eijkenbroek is niet alleen zéér sterk, maar beschikt tevens over grote internationale ervaring. Strik zal ook heus zijn kans krijgen. Wanneer? Als hij een betere vorm toont dan één van de mensen die hij nu voor zich heeft Israël en Eijkenbroek zullen zich dus élke wedstrijd opnieuw moeten waarmaken".

Hans Eijkenbroek: „Natuurlijk, Strik is een grandioze voetballer. Maar hij moet eerst nog maar eens bewijzen, dat hij beter is dan ik. Er zijn wel eens meer namen voor mijn plaats genoemd. Theo Laseroms bij voorbeeld en Aad Mansveld.

Het ziet er derhalve naar uit, dat Eijkenbroek voorlopig zijn oranjeshirt aanhoudt. Maar eens moet er toch een einde komen aan zijn internationale carrière, die hij — als typische laatbloeier — pas op 27-jarige leeftijd met België-Nederland (16 april 1967) inzette.

Georg Kessler: „Ik verwacht, dat Hans — als hij deze vorm tenminste behoudt — nog minstens 2 tot 3 jaar zal kunnen meedraaien".

Eer

Hans Eijkenbroek: „Ik ga zo lang mogelijk door. Ik zal er alles voor doen en laten. Ik vind het gewoon een geweldige eer om voor het Nederlands elftal te mogen uitkomen. Neem die interland op Wembley. Onvergetelijk. Om als eerste Nederlandse aanvoerder zo'n wereldberoemd veld op te kunnen stappen, is toch iets fenomenaals?

Werkelijk, al had ik voor deze wedstrijd geen stuiver gekregen, dan had ik hem nog niet willen missen. Misschien klinkt dit in deze tijd, waarin velen het profvoetbal zo zakelijk zien, wat romantisch, maar ik ben nu eenmaal zo. En trouwens: mag ik alsjeblieft?"

sportvarianten - sportvarianten -



Gabrielle Seyfert

Voor tiende maal

Wereld- en Europees kampioene Gabrielle Seyfert heeft voor de tiende keer in successie het kampioenschap kunstrijden van Oost Duitsland veroverd. Zij had dertig punten (324,27—295,55) voorsprong op Sonja Morgenstern. Christine Errath werd derde. Deze drie rijdsters nemen voor Oostduitsland deel aan het Europese kampioenschap in Leningrad.

Weinig indruk

De Zwitserse nationale ploeg heeft in Saarbrücken een oefenwedstrijd gespeeld tegen Saarland. De Zwitsers, geplaatst voor de eindronden van het toernooi om het wereldkampioenschap, maakten weinig indruk en verloren, 11—15.

Verdedigen

Tijdens een bijeenkomst van de Poolse en Oostduitse sportbonden te Warschau is besloten „de Olympische gedachte te verdedigen en zich te verzetten tegen alle pogingen uit de imperialistische Westduitse kringen deze spelen voor propaganda van hun doelstellingen te gebruiken". De vertegenwoordigers van beide landen begroetten met grote voldoening de kandidatuur van Moskou voor de Spelen van 1976.

Hoog genoteerd

Op de wereldranglijst 1969 van lange afstandzwemmers, die door de wereld prof marathon zwemfederatie in Washington is gepubliceerd staan Judith de Nijs en Johan Schans beiden hoog genoteerd. Johan Schans neemt bij de heren achter de Argentijn Horacio Iglesias de tweede plaats in. Judith de Nijs heeft bij de dames dezelfde plaats toegewezen gekregen. Eerste bij de dames is de Canadese Patti Thompson. De ranglijst ziet er als volgt uit:

HEREN:

1. Horacio Iglesias (Arg.); 2. Johan Schans (Ned.); 3. Dennis Matuch (VS); 4. Mohammed Hussein Gamei (Egypte); 5. Davis Hart (VS); 6. Angelo Pollonini (It.).

In totaal werden twaalf zwemmers geklasseerd.



Judith de Nijs

DAMES:

1. Patti Thompson; 2. Judith de Nijs (Ned.); 3. Stella Taylor (VS).

Bij de dames werden slechts drie zwemsters genoemd.

Uitgeschakeld

Universitatea Timisoara, de Roemeense dames zaalhandbalploeg, die Swift Roermond uitschakelde, heeft de halve finales van het toernooi om de Europese beker niet gehaald. Universitatea verloor in eigen zaal met 11—18 van SC Leipzig (OD). De Roemeense dames hadden de eerste wedstrijd ook al verloren, 6—9.

SVV—Feijenoord mogelijk dag eerder

SVV wil de voor zondag 8 februari vastgestelde competitiewedstrijd tegen Feijenoord een dag eerder spelen. De Schiedammers krijgen dan de mogelijkheid het veld van Sparta te gebruiken. Zondag 8 februari ontmoet Sparta Holland Sport. „De enige moeilijkheid is het weer", aldus de secretaris van SVV de heer C. de Vries „als het veld goed is, is er geen enkel bezwaar tegen het spelen van twee wedstrijden achter elkaar op hetzelfde veld. We moeten eerst nog in contact treden met Feijenoord, Sparta en de KNVB".

Negentien etappes

De Ronde van Spanje 1970 telt negentien etappes met een gezamenlijke lengte van 3509 kilometer. De start van de „Vuelta" is in Cadeiz en de finish, zoals gewoonlijk in Bilbao.

Rusland—rest van de wereld

Prof. dr. Max Euwe heeft een lijst van achttien spelers samengesteld, waaruit het team van de rest van de wereld wordt gekozen, dat van 28 maart tot 4 april in de Zuidslavische hoofdstad Belgrado tegen Rusland schaakt. Als zij gevolg geven aan de uitnodiging van de Zuidslavische schaakbond, zal het team bestaan uit de eerste tien spelers van de lijst, die er als volgt uitziet: Fischer (V.S.), Larsen (Denemarken), Portisch (Hongarije), Hort (Tsjecho-Slowakije), Gligoric (Zuidslavië), Reshevski (Verenigde Staten), Uhlmann (Oost-Duitsland), Matulovic (Zuidslavië), Najdorf (Argentinië), Ivkov (Zuidslavië), Olafsson (IJsland), Darga (West Duitsland), Evans (Verenigde Staten), Unzicker (West Duitsland), Benkoe (Verenigde Staten), Schmid (West Duitsland), Panno (Argentinië) en Mecking (Brazilië).



En dit betekende voor deze twee pechvogels het einde van een sledewedstrijd onder houthakkers, welke over een afstand van 2,5 km werd gehouden. Een sneeuwbergje nabij de finish in Gaissachi (Duitsland) zorgde voor het katapult-effect.



Debbie Meyer

Niet sensationeel

Debbie Meyer, drievoudig Olympisch kampioene, heeft te Melbourne de 1500 meter en de 400 meter wisselslag gewonnen van de zwemkampioenschappen van de Australische staat Queensland. De tijden van Debbie Meyer waren weinig sensationeel. Met 18 minuten 20,9 seconden op de 1500 meter bleef zij een minuut en een seconde boven haar wereldrecord, de 400 meter wisselslag won zij in 5.22,4.

Op de vuist

Partizan Belgrado en Spartak Trnava hebben gelijkgespeeld tijdens een internationaal toernooi te Mexicostad, 1—1. In het Aztekenstadion zagen 30.000 toeschouwers twee minuten voor tijd de gespannen spelers na een vrij verbitterd voetbalgevecht letterlijk op de vuist gaan na een forse overtreding. Drie spelers werden uit het veld gestuurd.

6—0

De Braziliaanse voetbalclub „Corinthians" heeft in Montevideo met 6—0 gewonnen van Rode Ster Belgrado.

Nederland vijfde

Ierland heeft in Zürich de wedstrijd in groep b van de Europese tafeltenniscompetitie tegen Zwitserland met 4—3 gewonnen. In groep b, waarin ook Nederland uitkomt, leidt Oostenrijk met acht punten, voor Denemarken met zes. Nederland is vijfde met twee punten.

Amerikaanse zege

De Amerikaanse Barbara Cochran heeft in de Zuidslavische plaats Maribor tijdens internationale wedstrijden de slalom gewonnen. Door deze overwinning zegevierde zij ook in de combinatie. De Oostenrijkse Berni Rauter was tweede.

opruimings-Koopjes



ITALIAANS DAMESTRUITJE
acril kwaliteit, diverse moderne kleuren.
van 14.90
NU: **9.95**



PANTIE-NYLONS
ragfijne stretchgarens, passen rimpelloos
NU: **1.48**



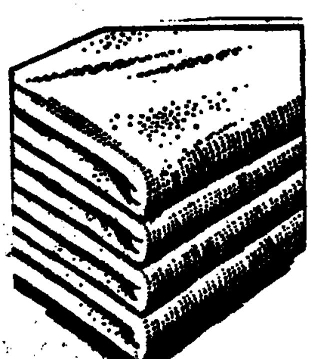
BEHA
met verstelbare stretch schouderbanden, alle maten.
van 6.90
NU: **2.95**



BRUSHED NYLON NACHTHEMD
plissé- en kantgarnering
NU: **4.95**

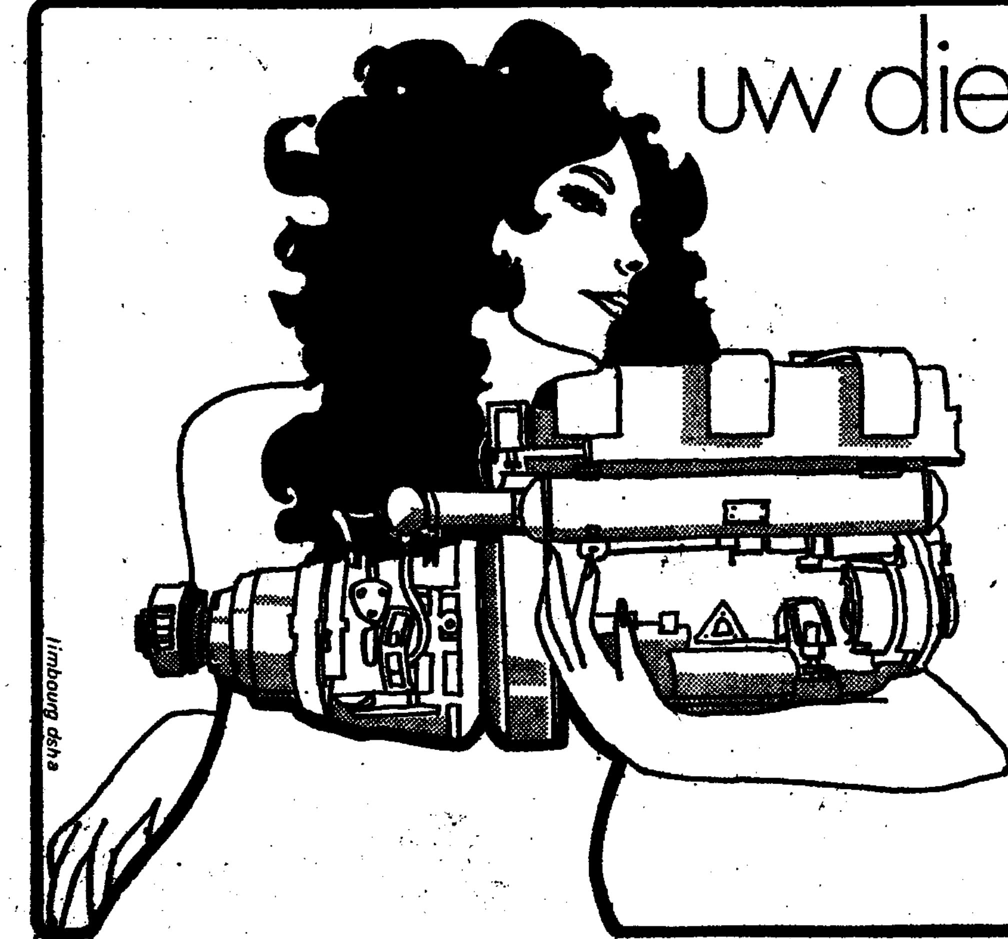


TRICOT NYLON DUSTER
diverse kleuren
NU: **4.98**



2-pers. FLANELLEN LAKEN
prima kwaliteit
NU: **5.98**

HET NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ
Kapé
HEERLEN
BRUNSSUM
GELEEN
de vriendelijke bediening



uw dieselmotor in goede handen...

Uw dieselmotor heeft een goede verzorging nodig, een verzorging die wordt uitgevoerd door goede, vakkundige handen. Handen die snel en deugdelijk werk afleveren zodat U altijd over de maximale inzetbaarheid van Uw wagenpark kunt beschikken.
Ons bedrijf is gespecialiseerd in het uitvoeren van werkzaamheden op het terrein van dieselmotoren, verlichting, remmen en cilinderkoppen, werkzaamheden die door ons worden uitgevoerd met de grootste mate van nauwkeurigheid en die wij met onze apparatuur kunnen uitvoeren in een tijd die U geld oplevert, omdat U na onze werkzaamheden weer snel kunt beschikken over Uw voertuigen. Voertuigen waar U weer op kunt vertrouwen.
Neem contact op met „Dieselservice Heerlerheide" telefoon 04448-2350.



DIESEL SERVICE HEERLERHEIDE
JONGMANSWEG 22-26 TELEFOON 04448-2350

HORN

Reeds voor f 12,- p. week zonder aanbet. levert PM HORN ZN een compl. geïnstalleerde centrale verwarming.



Voor folders of inlichtingen: tel. 04490-6347

SITTARD — ROERMOND — MAASTRICHT — HEERLEN — SITTARD — HOENSBROEK
stationstr. 21 — tel 2526 — tel 4144

TRAGE STOELGANG?

Wellicht is uw galtoevoer onvoldoende – en die is onontbeerlijk voor een goede spijsvertering en het regelmatig functioneren van uw ingewanden. Te weinig gal brengt de werking ervan in de war. U gaat zich loom en onprettig voelen, al of niet gepaard met hoofdpijn. Doe de kuur met zachte Carters Pilletjes. Zij wekken de gal op en zorgen voor een goede toevoer ervan in de darmen. U voelt zich dan weer prettig, opgewekt en in een beter humeur.

CARTERS PILLETJES



Dir. H. Heydendael
HEDENAVOND
OM 8 UUR PRECIES
REPETITIE
in ZAAL KEGELPALEIS
Emmastraat.
Allen present.

SPIERP

Leg THERMOGÈNE WATTEN op de pijnlijke plek. De weldadige warmte verjaagt de stijfheid en reumatische pijnen – 's nachts terwijl u slaapt, overdag als u werkt.
THERMOGÈ
STILT PIJN DOOR W

GEEN BOENEN
Wist U al dat
DEKORA PARKETVL
niet meer boenen?
Gelegd vanaf per m2.
Vraagt vrijblijvend offerte.
PARKETBE "HET ZUID
Zandbergerweg BOCHOLTZ
Telefoon 04443-

Brillen
'n vertrouwd adres
FRANS OOSTWEGEL
Akerstraat 6
HEERLEN
telefoon 13428
Alle ziekenfondsen.



GRIEP?

Spalt
Werkt snel en afdoende.
SPALT
helpt ook bij hoofdpijn en rheumatische pijnen

Griepje



Niet lekker? Koortsig? Wat extra zorg en wonderen. Maar verantwoorde hulp: dokter. En geef prilletje, en zuigtabletje. voor kinderen: de gevoelige kinderma en heeft een frisse Zo gaat Sinaspril sputteren – en het helpt.
SINASP
KINDERTABL

Hoorapparaten STREUKENS

HEERLEN	GELEEN	MAASTRICHT
Geerstraat 105	Rijksweg Zuid 33	Grote Gracht 21
telefoon 14890	telefoon 2212	telefoon 12731

Reeds 25 jaar een SPECIAALZAAK, alleen hoorapparaten. Keuze uit alle goede merken, aanpassing door vakmensen met jarenlange ervaring: ook bezoek aan huis.
Levering uitsluitend in samenwerking met h.h. oorartsen.
Alle reparaties — Alle batterijen — Via alle ziekenfondsen. x

---



DE N.V. PROVINCIALE LIMBURGSE ELEKTRICITEITS-MAATSCHAPPIJ

vraagt voor haar afdeling Correspondentie, hoofdkantoor te Maastricht, een

TYPISTE

Verlangd wordt:
— opleiding tenminste MULO- of MAVO-diploma;
— goede beheersing van de Nederlandse taal;
— behoorlijke vaardigheid in typen;
— accuraat werken.

Tot aanbeveling strekt:
— kennis van vreemde talen.

Geboden worden:
— aantrekkelijke arbeidsvoorwaarden en goede sociale voorzieningen;
— de premie AOW/AWW komt voor rekening der Maatschappij.

Sollicitaties met volledige inlichtingen, met eigen hand geschreven en vergezeld van een recente pasfoto, te richten aan de Directie der P.L.E.M., postbus 1220 te Maastricht.

In de rechterbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden de letters: B.S.

SIMCA 1000

Vier deuren. Lage prijs. Goedkoop in onderhoud. Verbeterde, uitmuntende wegligging. Bijvend hoge inruilwaarde.
Er is ook een „Special" uitvoering met top van 160 km. Bel u eens naar een proefrit.



SIMCA
Automobielbedrijf
G. BOS N.V.
Grasbroekerweg
HEERLEN
tel. 04440-11444

Voor ons benzinestation in de omgeving van Heerlen zoeken wij een nette accurate

POMPBEDIENDE en een POMPHULP

die ons op de zondagmiddag wil helpen.
Aanmelden: telefonisch 04490–2971.

Prof. Dr. E. A. A. Luijten,
NOTARIS TE HEERLEN,
vraagt voor zo spoedig mogelijk

ERVAREN STENOTYPISTE

Brieven onder nummer 1762 bur. dezer.

BENT U EEN ERVAREN
• T.V.-MONTEUR
• RADIO-MONTEUR

Dan hebben wij in ons bedrijf een goed betaalde vacature voor U.
Als U belangstelling hebt nodigen wij U uit in onze zaak eens met ons te komen praten.



MEULENBERG
HEERLEN — GELEEN
Akerstraat 19 HEERLEN tel. 2 — Rijksweg C 54 GELEEN tel. 3701
x

65+

Wij zoeken
medewerk(st)ers
voor de persoonlijke of telefonische werving van abonnees in eigen omgeving. Werktijd, plaats en verdienste kunnen naar eigen inzicht worden bepaald. Indien u meent hiervoor in principe in aanmerking te komen, schrijf dan een briefkaart (met vermelding van naam en adres) aan Afdeling Personeelszaken „Rijdend Nederland", Postbus 6204, Den Haag.

U zult hierna schriftelijk geheel op de hoogte worden gesteld, waarna u uw definitieve beslissing kunt nemen. x

---

Voorlopig kosteloos

Door de E.A. Heer Rechter-Commissaris in het faillissement van Nicolaas de Bruyn, wonende te Born (L.), is bepaald, dat:
1. de indiening der schuldvorderingen moet plaatshebben uiterlijk op 31 januari 1970;
2. De verificatievergadering zal worden gehouden donderdag 12 maart 1970 in de namiddag te 14.30 uur in het Gerechtsgebouw aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.

De curator,
Mr. G. G. A. Houtakkers,
Advocaat en Procureur
Rijksweg Zuid 45
Sittard

GEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL
gesproken
Reparatie in 1 uur klaar.
St. Franciscusweg no. 24
Heerlen, tel. 04440–11504

PARKET VLOEREN
Het goedkoopste adres
J. REGTOP
Franciscanenstraat
KERKRADE
telef. 6734
Bij geen gehoor 6118

Kips
OUDERWETS

SEYEN

Kosteloos

De Rechter-Commissaris in het faillissement van Martinus Joannes Wijshoff, Neptunusstraat 10 te Heerlen, heeft bepaald dat:
1. De schuldvorderingen bij de curator moeten zijn ingediend uiterlijk op 14 februari 1970.
2. De verificatievergadering zal worden gehouden op 19 maart 1970 om 16.30 uur in het Paleis van Justitie, Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.

De curator:
Mr. B. A. Rientjes,
Raadhuisplein 12,
Heerlen

PUBLIKATIE AAN
DIT BLAD IN SAMEN
STICHTING IDEELE RECL

Uw b
IS NIET AL
EEN KIJKDI
maar ook een
Bij ons vindt U
prijsklasse.

BRILLEN
P. HOPPEN
v.h. v.d.
EMMAPL
HEERL
bij de St.-Panc
t.o. Wyer
U kunt er op
Binnen een uur
klaar.
Voor zieken
op rec
20% mont
Glaskorting

M. v. d. Camp
Hoofdstraat 37
Eygelshoven
telef. 04444–[illegible]
● Woninginrichting
● De betere woningtextiel
● Moderne en klassieke exclusieve modellen.
Bezoekt vrijblijvend onze toonkamers.

Mannen van 21 tot 30 jaar: bouw uw toekomst op staal!

Hoogovens IJmuiden vraagt voor haar koudbandwalserij enige medewerkers ter opleiding tot walser. In de koudbandwalserij worden in een gestadig en fors tempo rollen staalplaat verder uitgewalst tot een dikte van gemiddeld 1 mm. Dit geschiedt in grote walsinstallaties (4 of 5 walsen in serie), die bediend worden door een team van ca. 14 man. Het werken met deze moderne installaties vergt een langdurige ervaring. De opleiding geschiedt hoofdzakelijk in de praktijk en duurt een aantal jaren. Het werk wordt in ploegendienst verricht.

De eisen welke aan sollicitanten worden gesteld liggen niet in het vlak van een bepaalde schoolopleiding. Volledig lager onderwijs is voldoende doch een goede handvaardigheid, teamgeest, een goed bevattings- en snel reactievermogen zijn nodig. Sollicitanten die geschikt worden bevonden voor deze opleiding zullen tijdens de sollicitatieprocedure gelegenheid hebben tot kennismaking in de betreffende afdeling.

Aanvangssalaris plus ploegendiensttoeslag bedraagt bij 23 jaar en ouder ƒ 12.911,- bruto per jaar (circa ƒ 248,- bruto per week).

Voor gehuwden van 24 jaar af komen woningen beschikbaar.

Belangstellenden kunnen nevenstaande coupon ingevuld zenden aan:
Hoogovens, Antwoordnummer 94000, IJmuiden (plak geen postzegel, die is voor onze rekening).
Na ontvangst wordt nader contact met u opgenomen.

Ik stel prijs op meer informatie over de opleiding tot walser bij uw bedrijf. LM 17

Naam: ....
Voornaam: .... Geboortedatum: ....
Adres: ....
Woonplaats: .... Gehuwd/ongehuwd

HOOGOVENS IJMUIDEN

medewerkers ter opleiding tot walser



Het voorkomen van dubbele courtage

Over notariskosten en makelaarskosten (II)

Geen makelaarsvergoeding zonder formele opdracht

HAARLEM, 20 januari — In vervolg op het artikel „Notaris en Makelaarskosten" bij koop of verkoop van onroerend goed in ons blad van zaterdag 17 jan. pag. 21, volgt over hetzelfde onderwerp nog het onderstaande.

Drie rechtszaken over provisiegeschillen hebben inmiddels voor een jurisprudentie gezorgd, waarin enkele duidelijke uitspraken zijn gedaan. Daaraan heeft de adspirant-koper van een huis voldoende houvast. Het gaat om zaken die in Amsterdam en Den Haag zijn behandeld in 1965 en in 1967. In twee gevallen reageerden de cliënten op een advertentie en in het derde geval ging het om een belegger, die reageerde op een hem toegezonden circulaire. In Groningen had een makelaar een adspirant-koper een huis laten bezichtigen en hem geadviseerd optie op het pand te nemen. Hij eiste daarvoor courtage, maar de rechter stelde hem in het ongelijk. In Utrecht zorgde een makelaar eveneens voor een bezichtigingsafspraak. Het bod dat de koper deed, werd rechtstreeks uitgebracht aan de eigenaar van het te verkopen pand. Het huis werd tenslotte gekocht voor de vraagprijs in een rechtstreeks kontakt van koper en huiseigenaar, zonder dat de makelaar daar nog aan te pas kwam. Ook in dit geval was de tussenpersoon niet gerechtigd provisie in rekening te brengen aan de koper.

Bij het derde geval dat zich in Brabant afspeelde, kwam het eveneens tot een bezichtiging via de makelaar. Maar de kooptransactie geschiedde zonder zijn tussenkomst.

Courtage vergoeding

Hoe zat het nu met de courtageclausule in deze zaken? In de Groningse situatie stelde de makelaar een koopakte op, waarin hij de clausule zette, dat beide partijen (koper en verkoper) een courtage zouden betalen. Partijen ondertekende deze akte. Maar de koper deed dat pas, nadat hij geprotesteerd had tegen hetgeen de akte over courtage-betaling zijnerzijds vermeldde en er een schriftelijke verklaring van de makelaar werd afgegeven, waarin stond dat de koper geen courtage schuldig zou zijn „indien de betaling niet berustte op een wettelijke verplichting".

Zo vermeldde tenminste mr. J. Middag, secretaris van de Nederlandse Bond van Makelaars (NBM) de gang van zaken in het Makelaarsblad. Over het Utrechtse geval zei hij, dat ook daar sprake was van een koopakte met een courtageclausule. Die akte werd zonder enig voorbehoud getekend. Dat deed een dame als gemachtigde van de koper. Ze tekende nadat de makelaar desgevraagd had verklaard dat courtage-betaling in overeenstemming was „met het geldige tarief" en daarom voldaan moest worden. Toen de koper zelf de akte onder ogen kreeg protesteerde hij tegen de provisiebetaling.

In de Brabantse [illegible] geen courtageclausule. De makelaars voerden op de rechtzittingen alle drie aan dat zij van de kopers stilzwijgend opdracht hadden gekregen tot het verlenen van bemiddeling. Bovendien zeiden zij van mening te zijn dat die kopers in ieder geval van hun bemiddeling gebruik hadden gemaakt en daarom courtage schuldig zouden zijn.

De Haagse rechtbank zei op 23 juni 1965 over het Groningse geval: De koper heeft helemaal geen opdracht aan de makelaar verstrekt, ook niet stilzwijgend. Een bezichtiging en het verzorgen van een optie betekent niet dat men automatisch ook makelaar van de koper wordt. Het accepteren van zijn optreden houdt nog geen opdracht in. Een beroep op de tarieven en voorwaarden heeft in dit verband daarom geen betekenis. Daarvoor moet er eerst een rechtsband bestaan in de vorm van een opdracht en die ontbrak hier.

Eerst rechtsband

Het Amsterdamse hof komt op 2 december 1965 volgens NBM-secretaris mr. Middag tot een gelijksoortige uitspraak: Uit een bezichtiging of het overbrengen van een bod volgt geen stilzwijgende lastgeving. Bemiddeling opzichzelf is ook niet voldoende. Er moet eerst sprake zijn van een rechtsband. Er was wel een beding in de koopakte gemaakt, maar dat was geaccepteerd op basis van onjuiste voorlichting door de makelaar. De koper was helemaal geen provisie verschuldigd omdat het in de tarieven en voorwaarden zou hebben gestaan.

Mr. Middag destilleert uit deze uitspraken dat in geen opzicht de opvatting wordt verworpen dat de makelaar voor twee partijen tegelijk kan optreden. Dat kan wel degelijk, als er ten aanzien van de koper maar sprake is van een duidelijke rechtsband.

Het gaat dus om de vraag: Wanneer schakelt men een makelaar in? Mr. Middag zegt daar in het algemeen over, dat zowel de rechtspraak als de Nederlandse Bond van Makelaars willen voorkomen dat iemand onbewust of ongewild een makelaar met de verplichting tot courtage-betaling krijgt toegeschoven.

De Nederlandse Consumentenbond waakt daar ook tegen en zegt daarom: Als u een koopakte met dubbele courtage-clausule (verkoper en koper) te ondertekenen krijgt dan moet u doorhalen wat er als verplichting voor de koper staat en daar uw paraaf naast zetten. Het voorkomt allerlei onaangenaamheden die tenslotte voor de rechtbank moeten worden beslist.

BEURS-OVERZICHT

Internationals opnieuw zwak

[AMST]ERDAM, 20 jan. — De Amster[damse] Effectenbeurs is de nieuwe [beurs]week begonnen op dezelfde golf[lengte] waarop de vorige week voortdu[rend] was afgestemd: Troosteloos en [...]loos. Van Wall Street wordt voor [...]dag (als president Nixon de jaar[lijkse] State of The Union uitspreekt) [geen] stimulans verwacht. De handel [in Am]sterdam had weinig om het lijf en [de koe]rsen bewogen zich verder bergaf[waarts].

[...] Kon. Olie en ditmaal ook Unile[ver mo]esten het ontgelden. Het olie[fonds] begon bijna 2 gulden lager op [een st]and dat op de voorbeurs dat zelfs [al] was gedaan. Unilever moest f 1.10 [terug] op f 118.40, Philips 60 cent op [...]

[...]en vooral ook Hoogovens boden [...]eerstand. AKZO begon 20 cent [hoger] op 101.60 en Hoogovens handhaaf[de zich] op de oude koers van 102.

[...]akten Olies verder in tot 136.40 [Ho]ogovens tot 101.60. AKZO en Uni[lever] konden een kleinigheid aantrek[ken] resp. 101.70 en 118.60.

[In de] staatsfondsenhoek trad voor de [...] leningen een lichte reactie in na [...]dag bij verrassing gelanceerde 2 [...] 8 pct. staatsleningen.

[A'd]am-Rubber (min anderhalf) en [...]n een half) deden het ook niet [...]

[...]en en Nat. Nederlanden openden [...]derd op resp. 186.20 en 109.90. [...] Amro-bank waren fractioneel [...]

[Op de] lokale markt was het voor V.d. [Grint]en Venlo een zwarte dag. Na een [perio]de van vrijwel onafgebroken stij[gingen] zakte de koers als een pudding [in elk]aar. In de eerste periode kwam [een n]otering van f 336 tot stand. Dit [beteke]nt een reactie van f 22 of 110 [...] Sterke winstnemingen, waar [teg]enover praktisch geen vraag stond [...] de oorzaak van deze, ook voor [...] begrippen, bijna ongekende re[actie].

[...]fondsen moesten opnieuw ter[rein] [prijs]geven. Bergoss daalde 7 punten [...]aux f 1,50. Verder waren Bred. [...]dr., Utermoehlen, Tw. Kabel [...] Bols en DRU stevig lager. De [...] Stad Rotterdam verloren 60 cent [...].

[...]vatte de hausse met 14 punten [...] Hagemeijer was f 5.90 beter; de [...] van het concern over 1969 [...] gestegen. Simon de Wit en [...]on stegen ieder 8 punten. Ver[...] Porceleyne Fles, CSM en [...] aan de vaste kant.

[In de t]weede periode gingen de staats[fondsen] nog iets verder terug. Toch [had] men ter beurze de reactie niet [...]. De BNG-leningen reageerden [st]erker. Algemeen had men een [B]NG-lening verwacht vóór de [st]aatsleningen. Toch verwacht [men] binnen afzienbare tijd een [B]NG-lening.

[Petr]oleum verliet de markt op het [laagtep]unt van de dag nl. 136.20. AK[ZO nam] afscheid op 101.30, Unilever [...] [Ho]ogovens op 101, terwijl Philips [...] tot 63.

[Pu]zzel mee

PUZZEL NR. 3339

[...]al: 1. rinkelinstrument, 6. [...]r, 7. in beginsel, 11. gewicht, [...]agde toon, 13. bovenbeen, [...]stok, 15. vordering, 17. toon, [...]g, 21. watering, 22. aftapin-[...]

[...]: 1. rijtuig, 2. bijwoord, 3. [...]g, 4. sieraad, 5. westeuro-[...]vier, 7. scheepsexploitant, 8. [...] zanger, 10. scheepsbouw, [...]tier, 16. muziekteken, 17. on-[...] vet, 18. lichtbron, 20. stel.

[O]PLOSSING NR. 3338

BEDRIJFSLEVEN

KUNSTHARS

Plasticlining in Valthermond (Drente) heeft Tokyo Nihonyoki Kogyo licentie verleend voor de toepassing van speciale spuittechnieken, die zij de laatste 10 jaar heeft ontwikkeld voor het aanbrengen van corsite kunstharsbekledingen op het inwendige van pijpen in het algemeen en pijpen voor warmtewisselaars in het bijzonder. De licentie geldt voor Japan, Okinawa, Koreo en Taiwan.

Een belangrijk groeiend afzetgebied voor dit type kunststofbekledingen voor warmtewisselaars is de olie-industrie en de chemische en petrochemische industrie in kustgebieden en in streken, waar het industriewater agressief is, dat wil zeggen bestanddelen bevatten die tot een versterkte roestvorming kunnen leiden. Op grond van de overeenkomst zullen de grondstoffen voor de corsite kunststofbekledingen door plasticlining naar Japan worden geëxporteerd.

ECONOMIE

In het vierde kwartaal van het vorige jaar is de economische groei in de Verenigde Staten tot stilstand gekomen: De toeneming met vier en een half procent van het bruto nationaal produkt is geheel tot prijsstijgingen te herleiden. Dat is bekendgemaakt door het Amerikaanse ministerie van Handel, dat uit voorlopige berekeningen de conclusie heeft getrokken dat zich in het vierde kwartaal van 1969 de kleinste economische groei sedert de recessie van 1967 heeft voorgedaan en dat over de hele linie sprake is van een werkelijke vertraging.

De woordvoerder van het ministerie wilde niet ingaan op vragen over de kans op een recessie, die zich — naar algemeen wordt aangenomen — voordoet als de reële produktie in twee achtereenvolgende kwartalen vermindert. Het Amerikaanse bruto nationaal produkt is het vierde kwartaal met 10.3 miljard dollar toegenomen tot 953,1 miljard dollar (gecorrigeerd voor het seizoen en op jaarbasis gesteld). In het derde kwartaal bedroeg de toeneming 18 miljard dollar en in de twee eerste kwartalen van 1969 iets meer dan 16 miljard.

AARDAPPELEN

De consumptie-aardappel, zo stelde dr. C. van Beukering in zijn Nieuwjaarsrede als voorzitter van het hoofdproduktschap voor Akkerbouwprodukten, is een merkwaardig produkt: Sterk speculatief, niettemin voor tal van akkerbouwbedrijven de kurk waarop zij financieel drijvend moeten blijven, het enige grote landbouwprodukt dat zichzelf redt en waarvan geen kostbare overschotten bestaan.

Dr. Van Beukering maande de telers van dit merkwaardige produkt tot voorzichtigheid. Na twee jaar met zeer slechte en matige prijzen is het prijspeil dit oogstjaar tot nu toe uitgesproken goed. Naar verluidt wekt dit bij meerdere telers het voornemen, hun areaal consumptie-aardappelen uit te breiden. Dr. Van Beukering meende echter dat een waarschuwing tegen een uitbreiding van betekenis op zijn plaats is.

Die waarschuwing liet hij ook gelden voor de telers van fabrieksaardappelen. De teelt daarvan heeft zich de laatste jaren, als gevolg van de regelingen die gelijke concurrentievoorwaarden voor maiszetmeel en aardappelzetmeel moeten scheppen, al sterk uitgebreid.

MINERAAL

Aan de westelijke oever van het Baikalmeer in Siberië is een nieuw mineraal gevonden dat door de Russische deskundigen „Azopriot" is genoemd, aldus Tass. Het mineraal is zwart en heeft een soortelijk gewicht van 3,6.

De kristallen meten 0,5 bij 2,0 centimeter. Specialisten van de Russische academie hebben meegedeeld dat uit chemische analyse en röntgenonderzoek is gebleken dat de stof een zeldzame vorm is van boorzuur met titanium en magnesium.

SPAREN

De organisaties van Raiffeisenbanken en Boerenleenbanken te Utrecht en Eindhoven behaalden in december 1969 een positief spaarresultaat van f 3 mln. Ingelegd werd f 588 mln en terugbetaald f 585 mln.

In december 1968 was er een negatief spaarresultaat van f 51 mln, waarbij voor aankopen in die maand in verband met invoering van de BTW per 1 januari 1969 een rol hebben gespeeld. Voor geheel 1969 bedroeg het spaaroverschot f 1.132 mln tegen f 869 mln in 1968. Het gezamenlijk spaartegoed per 31 december bedroeg zonder rentebijschrijving f 12,5 miljard.

Avondkoersen

AMSTERDAM, 20 januari. — Aan de Amsterdamse effectenbeurs zijn gistermiddag 335 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 82 (24.5 pct), lager 161 (48.1 pct), onveranderd 92 (27.4 pct). Vorige beursdag bedroeg het totaal 355, waarvan hoger 116 (32.7 pct)), lager 166 (46.8 pct), onveranderd 73 (20.5 pct).

In het telefonisch effectenverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand; tussen haakjes staat de officiële slotkoers van 's middags.

AKZO	—.—	(101.40)
Hogovens	—.—	(100.90)
Kon. Olie	134.20-135	(136.40)
Philips	62.50 gb-62.80 gl	(62.90)
Unilever	117.50 gb-118	(118.30)
KLM	—.—	(147.80)

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 20 januari. (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., Amsterdam). — De aan de New Yorkse Effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen maandag 19 januari de volgende noteringen.

De Nederlandse fondsen verkregen gisteren aan de New Yorkse Effektenbeurs een dollardagkoers van f 3.63.

Kon. Olie	**$ 36 3/4-37**	**133.40-134.31**
Philips	**$ 18 1/4-18 5/8**	**66.25 - 67.61**
Unilever	**$ 32 1/4-32 3/4**	**117.07-118.88**
KLM	**$ 40 5/8**	**147.47**

ADVIESKOERSEN BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM, 20 januari. — De advieskoersen voor buitenlands bankpapier, geldend in Amsterdam op heden luiden:

Londen	8.65 - 8.80
New York	3.60½ - 3.65½
Montreal	**3.35 - 3.40**
Parijs	62.50 - 64.50
Brussel	7.15 - 7.30
Frankfort	97.80 - 99.00
Stockholm	69.75 - 70.75
Zürich	83.75 - 84.95
Milaan	56.50 - 58.50
Kopenhagen	48.00 - 49.00
Oslo	50.30 - 51.30
Wenen	14.00 - 14.20
Lissabon	12.50 - 12.80
Madrid	5.10 - 5.25

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	101.70-90	101.30 gb
Alg. Bank Nederl.	257.50	258
AMRO Bank	57.60-80	57.80
A'dam Rubber	45	44.2
Deli Mij. c.	48.30	47.70
Dordtsche Petrol.	846	835
idem 7% pr.	844.5-46.5	834.5
Heinek. Bell. & Beh.	183.50 gl	—
Heinekens Bier	186.20 gb	186
HAL	88	87.5
Hoogovens nrc va	101.90-2.10	100.80 gb
HVA mij'en	60.3-60.4	60 gb
Java-China Paket	—	—
KLM	147	147.50
Kon. Petrol.	138.70 gb-[illegible]	136.20
KNSM/NB	105.5 gb-5.[illegible]	104.5
Nat. Nederlanden c.	109.90	109.90
Stv. Mij. Nederl.	—	—
Phs. v. Ommeren cva	203.1	203
Philips Gem. Bez.	63.20-30	62.80
Robeco	244.80-90	243.30 gb
Rolinco	225.50	223.80 gb
R'damsche Lloyd	—	—
Scheepv. Unie	142.8-3.4	144 gb
Unilever cva	119-19.50	118.20

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nderl. 7-j. '69	8	—	100.90
idem 25-j. '69	8	—	99.70
idem '69	7½	—	96.80
idem '66-1	7	—	90.80
idem '68-1	6½	—	86.70
idem '66	6¼	—	87.30
idem '67	6	—	83.80
idem '65-1	5¾	—	84.70
idem '64-1	5¼	—	82.30
idem '64	5	—	78.90
idem '58	4½	—	81.50
idem '59	4¼	—	80.30
idem '61	4	—	76.90
idem '53	3¾	—	71.90
idem staff. '47	3½	—	68.50
idem '48	3¼	—	65.10
idem '37	3	—	78.70
idem $ '47	3	—	88.70

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1	7	91.10	91
idem '66-2/4	7	90.40	89.80
idem '67-½	6¾	87.90	87.50
idem '67-1/3	6½	85.90	85.80
idem '67	6¼	83.50	83.50
idem '65-1	6	85.50	85.30
idem '65-1	5¾	83.80	83.80
idem '65	5½	82.50	82.50
idem '58	5¼	85.90	86
idem '58	5	80.90	80.90
idem '58-1/3	4¾	79.40	79.40
idem '63	4½	71.90	71.60
idem Wonb '52	4¼	86.90	87.20
idem rntspbr. '64		122.50	122.50
idem '65		—	118
idem '66-1		117.10	117.10
Exp.Fin.Mij. '66	7½	95.75	96.20
idem '58	5½	—	—
idem '58	5¼	—	—
idem 58-½	5	93	93.50
Middel.Cred.	4¼	94.70	94.60
N.B. Midd.Kr.	7	96.90	96.60
idem '65	5¾	87.40	86.60
Nat.Inv.B. '65	5¾	—	—
idem	4¾	82.50 l	—
N.Ontwikk.B.	7	89.50	—
idem '64	6	82.70 b	82.70

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
° gedaan en laten
b bieden

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O.	4¾	83	83
Alg. Bank Ned.	6½	126	126
AMRO bank '69	5½	98.50	98 b
Berghuiz. Pap.	4½	95	95
Bergoss Tapijt	6¾	—	—
Berkels Pat.	5	—	83.50
Bols Lucas	6¾	115.50	116
Borsumij.	3¾	87.70	87.50
Gelder Zn.	4¾	86.50	86.50
Gist Brocades '69	5¾	109	109.30
v.d. Grinten 1969	6½	—	132
Homburg	6½	80.50 b	81.50
Hoogovens	5¼	88.30	87.50
K.L.M.	5¾	91.50	91
K. Zout-Org.	4¾	—	—
Meel Ned. Bakk. '66		83.50	82
Nederhorst	5	78	77
v. Ommeren	5¾	100.50	100
Philips	4¾	106.50	105.50
Proost & Brandt	4¾	—	—
Stokvis Zn.	4¾	81.70	81.50
Thomas-Drijv.		100.50	99.25
Ver. Glas	7	112.80	111.50
Ver. Machine	6½	81	81
Vettewinkel	6½	—	100
Vihamy	6	82	82

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	180	178
AMFAS-groep c.	116.60	116.40
Ass. C. ST. R'dam c.	—	—
Bank & Ass. Ass.	83.90	83.80
Bank Onroer. Zaken	325	320
Cultuurbank	54.5	56
Delta Verz. Gr. c.	94.80	92.50
Eerste Ned.-Nillmij c.	152	149.90
Kas Assoc.	116.8	116.8
Ned. Credietbank b.	83 b	—
Ned. Lloyd	185.5	185
Ned. Middenst. Bank	109	108.80
Slavenburg's Bank	211.5	211.5
Ngombezi Cult. Mij.	78	78

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	213.5	213
Albert Heyn	175	175
Alg. Hand. Onr. Goed	132	130
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	145 b	145 b
American Hotel	—	—
A'dam Droogdok Mij.	66.8	66.1
A'dam Rijtuig Mij.	123	126
A.N.I.E.M. nat. bez.	56	59
Arnhemsche Schb.	101	100.5
Asselbergs IJzer	68	68
Autom. Screw Works	76	75.5
Auto-Industr. R'dam	201	200
Ballast-Nedam Gr.	87.50	88
Bammens	340	340
Bataaf Aannem. Mij.	511	509
Batava Margarine	99	100
Batenburg	175	175
Beek A.L.V.	85.2	91
Beers' Zonen	251	250
Befo B.	134	135
Begemann Mach.	110.5	111
Bensdorp Intern.	147	146
Bergh & Jurgens	178 b	178
idem 5½ c. pr.	66.5	68
Bergoss Tapijt	397	390
Berkels' Patent	157.8	158.8
Bernet & Co. B	125.2	125
Blijdenst-Willink	54	51
Boer Drukk. Uitgev.	430	428
Bols Lucas	217.50	214
Borsumij-Wehry 400	152	150.1
Braat Bouwstoffen	233	233 b
Brakke Grond	21	21 b
Bredero Vast Goed	184	181.8
Bredero V. Goed nrc	182	180
idem Ver. Bedr. nrc	51.42	—
Bredero V. Bedr. nrc	514.5	508.8
Bührmann-Tetterode	93	93
Buttinger	70	70
Bijenkorf Beh.nrc	512	508
Bijenkorf Beh. 6% p.	75.2	—
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	757	760
idem 6% e.pr.wd.nrc.	—	—
Carps' Garenfabr.	—	—
Centr. Suikermij	395	403
Chamotte Unie	116.5	115.5
Cindu-Key & Kram.	86.50	86
Crane Nederland	85.5	82 l
Curaçaose Hand nrc	139.5	140.5
Dagra	141	143
Desseaux Tapijt	124	120.10
Dikkers & Co.	71	73
Dorp & Co.	123.70	123
Drentsch-Overijs. H.	124	120
Dröge Wol	102 l	—
D.R.U.	402	395.5
Duiker Apparaten B	85.9	85.9
Elseviers Uitg. Mij.	777	768
EMBA	134	135.2
Enkes	155	155
E.N.O.T.	209	209
Erdal Wasverwerk.	856	870
Etna-Daalderop H	47.80	46.70
Europe Hotel	269 b	269 b
Figee Haarlem Mach.	151	151.5
Fokker	412	415
Ford	850	—
	81.50	81.30
Furness f 20	—	—
Gazelle Rijwiel.	128	130
Gelder Papier	166.3	165.1
v. Geld. Papier pref.	163 b	163
Gelderl-Tielens	87 l	86 l
Gelderman & Zn.	120.5	120.5
Gero Nat. Bez. c.	103	99
Geveke-Groenpol 20	62	60
Giessen De Noord	67.5	69.5
Gist-Brocades	124.20	124
Goudsmit Ed.	95 b	95 b
Grasso's Machines	170 b	170
Grinten Venlo	358	338 b
Grofsmederij K Ned.	81	81
Gruyter Zn 6% c.pr.	68.5	70
Hagemeijer & Co.	124	130.50
Halberg Machines	46.7	46.7
Hattum & Blankev.	92	92
Hellingma	222	222
Hero Conserven	198	198
Hoek's Machines	560	558
Holec	117	115
Holl. Beton Groep	82.50	83
Holl. Melksuiker	174.5	175
Homburg B	184.5	185 b
Hoogenbosch Schoen.	188	191
Hoogenstraat Cons.	52 b	51 b
Hooimeyer Zn.	90.5	89.8
I.H.C.-Holland	170.5	168.5
Industriële Mij.	248	249.5
IBB-Kondor gr.	214	215
Interlas	34 b	349.5
Internatio	277	273
Int. Coating Mat.	250	246
Int. Gewap. Beton-B.	317	317
Inventum	138 l	137
Jean Heybroek	105.5	105
Jongeneel Hout	256	258
Kemo Corset	197	200
Kempen & Begeer	—	—
Key Hout	225	225
Klene Suikerwerk	176	176
Kloos & Zn.	154	152
Kluwer Uitgev. Mij.	257	254
K.F. vh Alex Adam	71.5	70.5
K.N. Papier Maastr.	165	165
K.N. Textiel Unie c	39.8	40
Korenschoof	98	98
Koudijs Voeder nrc	91	87.1
Krasnapolsky	52.20	52.20
K.V.T. Tapijt	146	144
Kwatta Chocolade	102	104.5
Landré/Glunderman	124	125
Leidsche Wolspinn.	174	170.2
Lindeteves	138.5	137.5
Lips & Gispen c.	127	128.5
Lijempf	58.50	61
Lijm-Gelatine Delft	104.5	103.5
Macintosh Stein	470	470
Matubel	—	—
Meel Ned. Bakkerij	122.5	120.5
Mees' Bouwmater. B	75	73
Metaverpa B	350 l	350
Meteoor Beton	213	211
Molukse Handel	17.8	17.7
MOSA Maastricht	298 l	300
Mulders Fabr.	104 l	101
Muller & Co N.B.	340	338
idem 5% p.wd.	—	—
Mijnbouwk. Werk.cv	347	348
Naarden Ch. en N. G.	885	885
Naeff Gebr.	260 b	260 l
Nedap Apparaten	142	143
Nederhorst Ver.Bedr.	58	61 l
Ned. Bontweverij	190	189
Ned dagbl. Unie nrc	—	216
Ned. Exportpapier	74 l	74 l
Ned. Kabel	276.5	275.5
Ned. Springstoff. c.	—	149
Nelle Wed. v.	337 l	336
Netam B.	106 b	106
Nieaf	98	95 l
Nierstrasz	89.5	899
Nrd. Europ. Houth.	127 b	130.5
Norit	95.80	95
Nutricia N.R.C.	301	306
Nyma	16.8	16.7
Nijverdal-t. Cate	75 b	78
Orenst & Koppel	216	215
Overzeese Gas	85.80	85.50
Oving	170	170
Pakhoed Hold. nrc	84	83
Palembang Cult.	60	59.5
Palthe	47	48
Parkhotel	385 l	385 l
Philips 6% c.p.wd.	—	—
Pietersen Auto's	90 b	90 l
Pont Hout	173.5	169.5
Poorter	102.5	101.5
Porceleyne Fles	122	128
Proost & Brandt	318	318
Rademakers Metaal	122	121
Reesink & Co	135 l	134
Reeuwijk	254	256
Reineveld Mach.	84 b	86
Rhein Kohlsaeure	425 b	425
Riva	205	202
Rohte Jiskoot	95	96
Rommenhoeller	640	640
Ruhaak	148	146
Rijn-Schelde Mach.	112	113
Sanders Behang	147.5	144
Scheveningen EMS	21.70	21.70
Schokbeton B	170	178
Scholten Carton	165	168
Scholten Honig	55	56
Schuitema Gebr.	127	127
Schuppen Sajet	—	114 b
Schuttersv.-v. Heek	81 b	82.8
Simon de Wit B	232	236
Simons' Emballage	77	77
Soerabaya Droogdok	11.7	11.7
Stokvis	75.5	75
St. Spinn. Twenthe	69	68
Synres Chemie nrc	149	149
Tabak Philips	47.3	47.5
Tech. Bur. Marijnen	109	110
Technische Unie	327	325
Texoprint	241.5	239
idem 5% pr. owd.	99	99
Thom.-Drijv.-Verbl.	99	99
Tilburg Water	—	127
Tricotbest	93	94.5
Twentsche Kabel	—	310 l
Ubbink Davo	77	78.6
Udenhout	92	93 b
Unikap Rijwiel	99	99.3
Unilever 7% c. pr.	—	—
idem 6% c. pr.	76.3	76.3
idem 4% c. pr.	51.3	51
Utermohlen	257	250
Veneco	137	134
Veneta Tapijt	165	160
Ver. Glas NB	141	141
V. Hand Scheven.	41	41
V.N. Uitg. Bedr. c.	81.20	80.50
V.N. Uitg. Bedr. p.	250	249
Verenig. Mach. Fabr.	15.60	15.60
Ver. Touwfabrieken	126	125
Vezelverwerk. Noord	79	77
Vihamij.	132	132
Vorstenlandsche	62	62
Vredestein Rubber	144	144
VRG-Papier G.B.	580	582.5
Vries IJzer A.	128	128
Vulcaansoord	48	47.5
Waveren Graan	57.5	67.5
Wegener Courant. C	115	114
Wereldhaven	508	505
Werninks Beton	121	119
Wessanen KF	71.20	70
Wessem & Co Hout	127 l	125 l
Wyers'	111	110.2
Wijk & Heringa	57.5	57
Zaalberg	73	73

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	1125	1120
Converto 1/1 pb	803	805
Goldmines 1-5 part.	96.40	96.40
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	865	865
Holland Fund p.b.	616	610
Intergas 5 part.	368	365
Binnl. Vast Goed	112 l	112 b
Breevast 1967	90	90
A'dam Bel. Mij. f. 50	151.50	151.50
Dutch Int. Fund	160.50	158
Ned. Fonds Mij Nefo	74	74
Protector	144.50	143.50
Unitas f. 50	101	101
Utilico	118	118
Europafonds 10 pb	510	512
Unifonds 20 pb	594	584
Eurunion 10 pb	1365	1360
Valeurop 10 pb	774	770
Boston C. St. F. c.	9.80	9.70
Chemical Fund c.	19.45	19.45
Massachusetts I. Tr.	15.70	15.40
Technology Fund	7.15	7.15
Solvay & Cie	198	196
Union Miniere 1 aand	1390	1375
Imp. Chem. Ind. c.	251	—
Pioneer Electric	49.40	49

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	8.40	8.60
Canadian Pac.	68.90	68.80
Imperial Oil	19.85	21.10
Inland Nat. Gas	9.65	9.70
Int. Nickel Canada	44.50	44.40
Shell Canada	31	31.25
ACF Industr.	47	47
Allied Chemical	26.95	26.10
Americ. ENKA	29.45	28.40
Americ. Motors	10.10	10.20
Americ. Standard	32.60	31.50
Americ Tel.+Tel.	49	49
Anaconda	29.50	28.30
Atchison Topeka	23.80	24.20
Bethlehem Steel	25.60	25.80
Boeing Comp.	29.75	80.70
Burroughs Corp.	178	175
Chrysler	33.75	—
Cities Serv.	39.65	38.50
Colgate Palmolive	43.90	43.75
Columbia Gas	25.60	25.80
Curtiss Wright	17.40	17.25
Dow Chemical	70.90	71
Du Pont de Nemours	—	108.50
Eastman Kodak	84.25	83
Fluor Corp.	30.50	30
Ford Motor	42	41.60
Gen. Electric	79	78.70
Gen. Motors	67.20	66.50
Gen. Tel-Electr.	30.75	30.60
Greyhound	17	17.50
Int. Buss. Mach. IBM	380	374.50
Kennecott Copper	—	44.85
Litton Industr.	33.75	32.75
Montgommery Ward	51.20	52.20
National Can.	71.10	—
Nat. Dist+Chemical	16.10	16.10
National Steel	16.10	38.10
North Am. Philips	41	51.05
Olin Mathies. Chem.	52.05	22.20
Pennsylv. Centr.	22.20	33
Pepsico	33.60	51.30
Phillips Petrol	51.40	23.75
Procter & Gamble	22.55	113
Radio Corp. America	112.25	32.95
Republic Steel	33.15	33.60
Rexall Drug+Chem.	33.75	47.50
Shell Oil	47.25	41.50
Southern Cy.	42	24.30
Southern Pacific	24.30	34.10
Stand. Oil N. Jersey	34	62.60
Studebaker-Worth.	61.20	41
Texaco	41.75	30.20
Union Pac. Rail	30.40	43.80
U.S. Steel	43.60	33.90
Westingh. Electr.	34	57.30
Woolworth	57.10	36.50
	36.50	

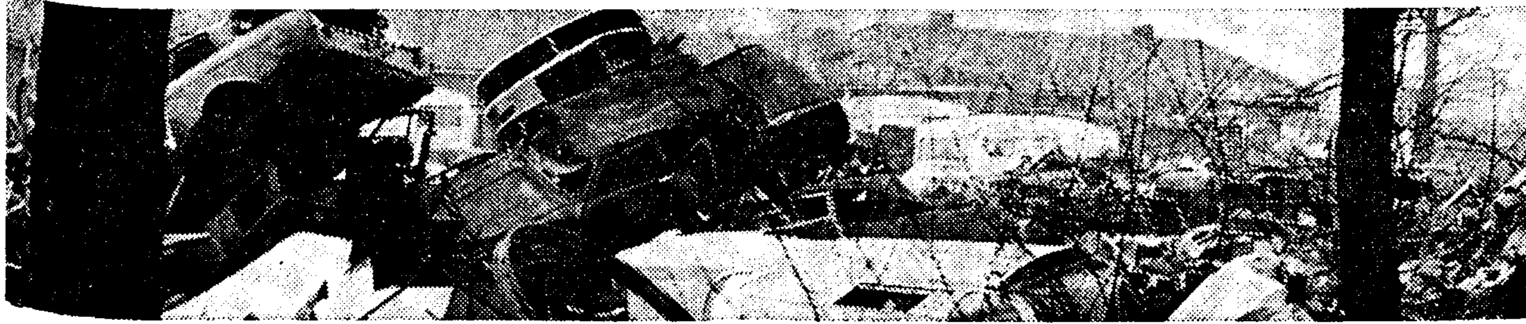
PROLONGATIE 7½ 7½

imburgs agblad

PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE — PROVINCIE

Dinsdag 20 januari

Heerlen 04440-18100 - Kerkrade 04445-5506 - Maastricht 04400-10442 - Sittard 04490-5577 - Geleen 04494-6868 - Hoensbroek 04448-2532 - Brunssum 04449-51720 - Valkenburg 04406-3955 - Spek'heide 04445-2144 - Nieuwenhagen 04443-1719



Knipperlichten van overweg stukgeschoten

Baldadigheden groeien in Venlo uit tot een gevaar

VENLO, 20 januari — Venlo-oost is het afgelopen weekeinde opgeschrikt door een reeks ergerlijke en gevaarlijke baldadigheden. Met een katapult of een flobert werden de rode lampen van een met knipperlichten beveiligde onbewaakte overweg achter de schroothandelaren- en voddenkoopliedenbuurt de Kleine Heide aan diggelen geschoten. In de nacht van zaterdag op zondag werden de voorruiten uit de personenauto's van J. K. en J. E. uit Venlo geknald. Deze wagens stonden geparkeerd voor hotel „De Kraal" aan de Kaldenkerkerweg. Voorts werden even verderop de ruiten van twee vrachtwagens van autohandelaar Ben Heynen met een geweerkogeltje of een katapultsteentje verbrijzeld. Op het oefenterrein van de Venlose tweede divisieclub FC VVV dat achter hotel „De Kraal" gelegen is, werden twintig schijnwerpers kapot geschoten, waardoor de penningmeester weer een schadepost van 500 gulden moest boeken. Voorts werden de lampen van verscheidene straatlantaarns aan de Kaldenkerkerweg en op de daaraan gelegen Kleine Heide neergehaald. Van de daders ontbreekt nog ieder spoor. Gegriefde buurtbewoners menen dat zij gezocht moeten worden onder de jeugd van de Kleine Heide, die herhaaldelijk met buksen tussen schroot en lompen werd gesignaleerd. Tot nu toe heeft de Venlose gemeentepolitie geen enkele buks kunnen vinden.

De buitendienst van de gemeentepolitie van Venlo heeft de surveillance nabij de Kleine Heide als gevolg van de buksen- of katapultenterreur verscherpt. „De baldadigheid neemt nu toch te ernstige vormen aan", aldus inspecteur J. Nijhuis. „Vooral het kapot schieten van knipperlichten is bijzonder gevaarlijk".

Bewaking

Ondanks de verscherping van de politiesurveillance brengt autohandelaar en exploitant van hotel „De Kraal", Leo Helgers (44) zaterdag weer een bewakingsdienst op de been. In „De Kraal" wordt dan een carnavalsavond gehouden voor de buurt. „Ik wil niet hebben dat er iets gebeurt aan de auto's van mijn gasten. Tot zondagmorgen zal er worden gepatrouilleerd".

In het verleden mobiliseerden autohandelaren aan de Kaldenkerkerweg in Venlo ook reeds bewakers. „Per week betaalden we hen 25 gulden", aldus Leo Helgers. „Ondanks hun toezicht werden echter regelmatig tweedehands auto's gesloopt. Vooral hadden de ongrijpbare dieven het gemunt op reservewielen, klokken, kilometertellers en spiegeltjes. Bij afgesloten wagens werden de ruiten vernield. Geen enkele wagen durven we daarom nog te sluiten".

„Nachten heb ik op de loer gelegen. Was er een feestje in mijn zaak dan was ik 's avonds buiten. Maar het leek wel of ze je roken", aldus Leo Helgers. „Ik heb weken 's nachts vanuit een venster gespied. Zelfs de politie met honden in huis gehad, maar toch bleven de dieven toeslaan op plaatsen, die wij niet in het oog hadden gehouden", vult zijn echtgenote Annie aan.

Hond afgemaakt

„De herdershond, die ik bij mijn auto's liet waken voerden ze anti-vries, waardoor het dier moest worden afgemaakt. Nu heb ik een bouvier", schudt „De Kraal"-eigenaar meewarig het hoofd.

„Een poos geleden kaapte de jeugd van de Kleine Heide mijn Opel Caravan. Daarmee gingen ze op het oefenterrein van VVV crossen. Ze ramden een lichtmast, waarvoor ik ook nog aansprakelijk werd gesteld".

Ook het bestuur van VVV zit met de baldadige zonen van de voddenkooplui en de schroothandelaren van de Kleine Heide erg in zijn maag. „We hebben nu voor de derde keer in korte tijd bij de politie aangifte moeten doen van ernstige vernielingen", klaagt VVV-secretaris J. Simons.

De eerste keer werden alle ruiten van de bestuurskamer aan diggelen gekogeld, wandtegels van de muur gerukt en stuk gegooid. Vervolgens werden alle luiken van de kleedlokalen getrokken en gaten in de afrastering getrapt. Nu dan zijn 20 schijnwerpers van de 20 meter hoge lichtmasten geschoten. Ieder jaar moeten we die lampen van de oefenverlichting twee keer vernieuwen, omdat ze worden vernield. Elke lamp kost ons 25 gulden. Reken maar uit hoe groot elk jaar onze schadepost is", aldus secretaris J. Simons.

Herhaaldelijk heeft de directie van Gemeentebedrijven zich bij de Venlose gemeentepolitie beklaagd over de vernieling van straatlampen op de Kleine Heide. Als gevolg van de vernielingen is zelfs al eens overwogen om de wijk voortaan in het donker te laten zitten.

Opslagplaats

Bewoners aan de Kaldenkerkerweg hopen vurig dat de aftandse woningen met de golfplaten opslagplaatsen voor vodden en oud ijzer spoedig verdwijnen. De gemeente is echter nog niet van zins het saneringsproces te versnellen, aldus wethouder G. Billekens.

„De Kleine Heide-bewoners die zich in een woningwetwoning willen vestigen krijgen alle medewerking van de gemeente. Maar de meesten hunner willen bij hun huis een opslagplaats en dat kan natuurlijk niet. Ontruimde huizen worden onmiddellijk dichtgemetseld. Zodra de 14 woningen, die nu nog worden bewoond, leeg zijn, krijgt de Kleine Heide een sportbestemming", aldus de wethouder. De bewoners van de Kaldenkerkerweg vragen zich echter af hoe lang voor de jeugd van de Kleine Heide die sport nog baldadigheid met een buks of een katapult zal zijn.



Foto linksboven: de krotwoningen aan de Kleine Heide worden omzoomd door hopen oude materialen. Elke woning die vrijkomt wordt dichtgemetseld. Foto boven: bij de onbewaakte overweg aan de Kleine Heide werden rode lampen van de knipperlichtinstallatie stukgeschoten. Foto rechts: borden langs de straat dragen duidelijk de sporen van voltreffers uit luchtbuksen en katapulten die zij kregen.

Eind februari de miljoenste van Limburg

MAASTRICHT, 20 januari — Omstreeks het einde van februari wordt de miljoenste Limburger verwacht. Per 31 december van vorig jaar was het provinciale inwonertal nog slechts 1607 van dit getal verwijderd. Op die datum immers telden de 109 Limburgse gemeenten tezamen 998.393 inwoners. Dat is 7829 méér dan aan het einde van 1968.

In 1969 heeft de voortdurende daling van het aantal geboorten zich niet verder voortgezet. Er kwamen in Limburg 9054 jongens en 8893 meisjes levend ter wereld. Hun totaal cijfer van 17.947 is precies 47 méér dan in 1968. Het aantal geboorten in 1966 bedroeg 19.499, dat in 1967: 18844. Merkelbeek was in 1969 de enige gemeente met een negatief geboorte-overschot. Er overleden twee inwoners méér dan er werden geboren.

In het afgelopen jaar is het negatieve migratiesaldo — dat in 1967 en 1968 respectievelijk 6643 en 6226 bedroeg — teruggelopen tot 3038. In totaal hadden vorig jaar nog 47 gemeenten met een negatief saldo te kampen. Aan de top staan de gemeenten Maastricht (-1452), Kerkrade (-1320), Heerlen (-872), Sittard (-350), Roermond (-580),, Tegelen (-364) en Weert (-566). Van de hier genoemde gemeenten noteerde Sittard als enige een geboorteoverschot, dat het negatieve migratiesaldo overtrof, namelijk 390. In de overige gemeenten was het geboorteoverschot lager, namelijk in Maastricht 777, Kerkrade 285, Heerlen 619, Roermond 327, Tegelen 194 en Weert 506.

Herstel

Het negatieve saldo van vertrek en vestiging werd voor het grootste deel bepaald in het eerste halfjaar van 1969. In een gisteren van provinciewege verstrekt communiqué wordt het aannemelijk genoemd, dat in 1970 een verdere teruggang naar normale verhoudingen zal worden bereikt. Men noemt dit herstel van de migratiebalans op korte termijn noodzakelijk in het bijzonder voor de oostelijke mijnstreek, waar nog steeds het zwaartepunt van het migratieproces ligt, ondanks de aanzienlijke daling die zich het afgelopen jaar ook in dit gebied heeft voorgedaan. In het oostelijk mijngebied, dat te boek staat als economisch-geografisch gebied 6 b, overtrof in 1969 het aantal vertrekken het getal van vestigingen nog altijd met 3160.

Het provinciale communiqué wijst er op, dat de verliescijfers van Maastricht en Roermond niet zo teleurstellend zijn, wanneer men ze wil bezien in het licht van de vestigingscijfers der omliggende gemeenten. Nochtans blijft voor 1969 in de gehele zuidoost-hoek van Zuid-Limburg een negatief vestigingscijfer aanwijsbaar. Met inbegrip van gemeenten als Eijsden, Gulpen, Margraten en zelfs Valkenburg is voor dit gebied het negatieve cijfer te stellen op minimaal 750.

Alhoewel de miljoenste Limburger zich binnenkort nog moet aandienen, wonen er reeds geruime tijd méér dan een miljoen mensen in deze provincie. In de telling zijn namelijk, volgens afspraak, niet de in Limburg gevestigde Afcent-gezinnen opgenomen. Indien dit wel was gebeurd, zou Limburg — als enig „voordeel" — bij de komende Statenverkiezing vier Statenleden méér hebben mogen kiezen.

Provinciaal bestuur wil meetnet in de westelijke mijnstreek

GELEEN, 20 jan. — G.S.-lid Johan van der Woude heeft gisteravond op een bijeenkomst van de NKV-centrale in het Cornerhouse te Geleen meegedeeld dat het provinciaal bestuur van Limburg de komende tien jaar de groost mogelijke aandacht zal gaan besteden aan water-, bodem- en luchtverontreiniging. De heer Van der Woude liet voorts weten dat gedeputeerde staten met staatsmijnen, de Shell die in Urmond een olieraffinaderij gaat vestigen en de gemeentebesturen een overeenkomst wil aangaan, waarin wordt bepaald dat met name in de westelijke mijnstreek op geregelde tijden metingen ten aanzien van de luchtverontreiniging plaatsvinden.

Man zwaar gewond onder eigen auto

GELEEN, 20 jan. — In de nacht van zondag op maandag werd P. V. uit Geleen ernstig gewond toen hij in de Julianatunnel in Geleen met zijn auto over de kop vloog en onder zijn eigen voertuig terecht kwam.

De man verloor de macht over het stuur toen hij een bocht niet juist nam. De auto ramde een verkeerszuil en ging vervolgens over de kop. V. was inmiddels uit zijn wagens geslingerd. De auto kwam op zijn bovenlichaam terecht.

Dader gevlucht

Vrouw in bos overvallen te Brunssum

BRUNSSUM, 20 jan. — Een 27-jarige Rotterdamse vrouw is zondagmiddag in een bos op de Bouwberg te Brunssum aangerand door een onbekende man aan wie zij de weg had gevraagd. De vrouw is ernstig gewond in het ziekenhuis te Brunssum opgenomen. Van de dader ontbreekt nog ieder spoor, hoewel de politie over zijn signalement beschikt.

De vrouw, die in Limburg onbekend is, stapte zondagmiddag om 13.15 uur aan de bushalte Luxor te Hoensbroek in de LTM-bus richting Bodemplein te Brunssum. Aan de chauffeur vroeg zij de ligging van de Europalaan in Brunssum. De dader, die achter haar stond, bood aan haar de weg te wijzen. De vrouw nam in de bus plaats, terwijl de onbekende man naast haar ging zitten. Op het Bodemplein zijn beiden uitgestapt. Via een aantal omwegen lokte de man het slachtoffer naar de Bouwberg, waar hij haar in de bosrijke omgeving overviel. Hoewel de vrouw ernstig gewond was, wist zij zelf de politie te waarschuwen, nadat de man zich uit de voeten had gemaakt.

Het signalement van de dader: leeftijd 18 tot 25 jaar, klein, tenger postuur, donkerblond in kuif achterovergekamd haar, ingevallen wangen, vooruitstekende jukbeenderen en spitse kin; mogelijk spitse neus en vrij brede mond. Hij was gekleed in donkerkleurig, vermoedelijk grijs-blauw, colbertcostuum, zonder overjas, zwarte lage puntschoenen.

De politie te Brunssum verzoekt iedereen, die inlichtingen kan geven zich bij haar te melden (tel. 04449-52555).

KVP-jongeren laken mentaliteit van LTS-direkteuren

MAASTRICHT, 20 jan. — Het bestuur van de KVP-jongeren Maastricht-Heer heeft een brief gestuurd aan de direkteurengroep St. Bernarduskring Zuid. Dit naar aanleiding van de kwestie die vorige week is ontstaan rond de consulent van het leerlingstelsel.

De KVP-jongeren schrijven zich niet aan de indruk te kunnen onttrekken dat de LTS-direkteuren van Zuid-Limburg — die op hun beurt een brief hebben gestuurd naar de Stichting Vakopleiding Limburg — een totaal verkeerde opvatting hebben over de sociaal-pedagogische taak van de consulent.

„Praktisch hebben wij via diverse forumavonden aan de lijve ondervonden welk een mentaliteit en welk een ondeskundig pedagogische instelling t.a.v. de problematiek van de werkende jongeren er heerst in onderwijskringen en met name onder de Zuidlimburgse direkteuren", aldus de KVP-jongeren.

Zij schrijven verder: „Wij laken de mentaliteit van een kleine groep „uitverkorenen", die anno 1970 in bepaalde kringen nog blijkt te kunnen bestaan. Juist in de Limburgse situatie is dit in onze ogen een onduldbare zaak".

'Ongereglementeerd voorschot'

MAASTRICHT, 20 jan. — Officier van Justitie mr. H. van Buuren eiste gisteren voor de Maastrichtse rechtbank een bijna minimale geldboete van 200 gulden tegen een 44-jarige Maastrichtse vertegenwoordiger. De man zou in 1968 en 1969 ten nadele van zijn werkgever een bedrag van rond ƒ 3.700,— gulden aan geïnde gelden niet hebben afgedragen. Toen hij van werkkring veranderde leverde dat een aangifte bij de politie op.

Ter zitting verklaarde de vertegenwoordiger, dat zijn vroegere werkgever hem in de loop der laatste twee jaren geld schuldig was van provisie, die telkens door zijn werkgever was verminderd of betwist. De werkgever stelde bij de aangifte, dat de man geen provisie kreeg, wat deze bestreed.

Omdat zijn dochtertje een kostbare operatie in een Belgisch ziekenhuis had ondergaan, had de man zich genoodzaakt gezien een deel van het niet uitbetaalde provisiebedrag van zijn geïnde gelden terug te houden. Zijn werkgever zou daar aanvankelijk mee akkoord zijn gegaan, omdat het zou worden terugbetaald, zo verklaarde de man zelf. Toen hij van betrekking veranderde volgde bij verrassing aangifte.

De Officier zei, dat uit het onderzoek was gebleken, dat de administratieve zijde van het bedrijf — dat inmiddels failliet was gegaan — nogal „gedesorganiseerd was, om niet te zeggen een chaos". Hoewel hij begrip kon opbrengen voor de manier waarop de man zich een „ongereglementeerd voorschot" op zijn tegoeden had verstrekt, kon dit toch niet.

Verdediger mr. Hustinx beklemtoonde, dat de gehele lezing van bedrijfszijde wemelde van tegenspraken, tegenstrijdigheden en onwaarschijnlijkheden. Hij verzocht het grootste begrip voor deze hardwerkende man, die in nood en voor zijn gezin had gehandeld. „Als het immers de taak en de plicht van een werkgever is om het personeel het rechtmatige loon te betalen, is het dan zo vreemd dat een werknemer zichzelf uitbetaalt als er duidelijke aanwijzingen zijn, dat de werkgever het niet van plan is*", vroeg hij zich af. Hij stelde, dat de vertegenwoordiger nog een bedrag van ƒ 6.700,— aan commissieloon tegoed had, toen hij van betrekking veranderde. Voorts verwees hij naar de administratieve wanorde en vroeg zich af, of er wel bewezen was dat de tekorten aan verdachte te wijten waren. Uitspraak over 14 dagen.

DE FEITEN:

● Tussen een aantal directeuren van Lagere Technische Scholen, verenigd in de St.-Bernardinus-kring Zuid, en het bestuur van de Stichting Vakopleiding Limburg is een konflikt gerezen over de houding van de heer G. Nijst, een van de consulenten van genoemde stichting.

visie op limburg

Belang werkende jongeren centraal

In het konflikt tussen de twee hierboven genoemde partijen (zie „De Feiten") gaat het om de aktiviteiten van mijnheer Nijst. De LTS-directeuren hebben het vertrouwen in de heer Nijst opgezegd en zijn contacten op de scholen „vanaf heden ontoelaatbaar geacht". Het bestuur van de Stichting Vakopleiding Limburg heeft zich bij monde van zijn voorzitter drs. J. Wijers, vooralsnog achter de heer Nijst gesteld en publiekelijk enkele niet malse verwijten gemaakt aan het adres van de LTS-directeuren.

Wij gaan hier geen oordeel vellen over gelijk of ongelijk. Daarvoor is ons de inzet van het konflikt: de aktiviteiten van de heer Nijst, te weinig van nabij bekend. Wel willen wij er met klem voor pleiten dit konflikt niet op te blazen tot een prestige-slag, die dan over de ruggen van de werkende jongeren wordt uitgevochten. Want het belang van die werkende jongeren, toch al een kwetsbare en zwaar belaste groep in onze samenleving moet centraal blijven staan zowel voor de LTS-directeuren, aan wier scholen de part-time opleidingen grotendeels nog zijn gekoppeld als voor de Stichting Vakopleiding en haar consulenten aan wie de sociaal-pedagogische belangenbehartiging van de part-time cursisten is toevertrouwd. Naast alle andere communicatiestoornissen die in dit konflikt een rol schijnen te spelen, lijkt ons de voornaamste stoornis te liggen in het ontbreken van een juist zicht op ieders eigen verantwoordelijkheid.

En dan kunnen wij ons in deze tijd van stormachtige ontwikkelingen en versnelde onderwijsvernieuwing levendig voorstellen dat er LTS-directeuren zijn die moeite hebben met de verantwoordelijkheid van zo'n consulent van de vakopleiding. Dat kan dan liggen aan de wijze waarop deze consulent aan zijn verantwoordelijkheid concrete vorm en inhoud geeft. Maar het kan ook liggen aan de mentaliteit van LTS-directeuren die, ook al erkennen zij theoretisch de prioriteit van persoonlijkheidsvorming boven vaktechnische vaardigheid, daar practisch toch nog al weerstand tegen voelen als door die persoonlijkheidsvorming hun eigen, in zoveel jaren geconsolideerde wijze van werken en wijze van directeur-zijn in het geding komen. En dan liggen in een complexe zaak als deze altijd wel goed-klinkende argumenten voor het oprapen, die een achterblijvende mentaliteit maskeren. Zo goed als er kwalijke praktijken mogelijk zijn onder de valse vlag van onderwijsvernieuwing.

Alleen een openhartig gesprek tussen de beide partijen in het konflikt kan daarin wat meer klaarheid brengen. Maar men zal er in ieder geval voor moeten oppassen om niet met het badwater — de aktiviteiten van de heer Nijst — ook het kind — de onderwijsvernieuwing — weg te gooien. Want die vernieuwing moet blijven doorgaan: eerst in de richting van afzonderlijke streekscholen voor deze part-time cursisten waar reëlere mogelijkheden aanwezig moeten worden geacht om méér aan persoonlijkheidsvorming te doen. En tenslotte in een richting van een tot 18 jaar geldende leer- en vormingsplicht, zodat de werkende jongere, die nu meer als werkend dan als jongere wordt behandeld, straks meer als jongere dan als werkend zich op zijn plaats in onze samenleving kan voorbereiden.

Aankleding van westelijke mijnstreek

Recreatieplannen eisen 80 miljoen

SITTARD, 20 jan. — Tachtig miljoen gulden zijn er nodig voor het verwezenlijken van recreatieve voorzieningen in de westelijke mijnstreek wanneer de door landschapsarchitecte mevrouw Elna Smith-Romeyn ontworpen plannen doorgaan. Volgende week dinsdag wanneer de streekraad in Geleen vergadert mogen de leden zeggen of ze iets voor de plannen voelen. De tachtig miljoen zouden moeten worden geïnvesteerd in een tijdsperiode van tien jaar.

Gisteren is er een basisplan voor openluchtrecreatie in de westelijke mijnstreek uitgebracht. Talloze recreatieve bestemmingen en plannen voor de 18 bij de streekraad aangesloten gemeenten heeft men hierin opgesomd.

Als belangrijkste recreatieve voorziening ziet de ontwerpster het verwezenlijken van het deelplan Stammenderveld. Dit valt uiteen in drie noten:

1. Een recreatiegebied nabij de oostelijke randweg vanaf Sittard richting Spaubeek.
2. Huize Terborgh met omgeving in Schinnen.
3. Het gebied Wintraek in Munstergeleen.

Ten aanzien van de voorzieningen nabij de oostelijke randweg wordt gezegd: „Na gemeenschappelijk beraad met de gemeenten Geleen en Schinnen is besloten om deze weg — aangegeven op het streekplan — meer westwaarts te verschuiven om doorsnijding te voorkomen van het recreatiegebied Ten Eysden en Danikerberg en het gebied ten oosten van Sweikhuizen.

Vliegveld

Bij Huize Terborgh (Schinnen) zullen 2 sportvelden worden aangelegd. Wat het geplande recreatiegebied Wintraek betreft wordt opgemerkt dat de gemeente Munstergeleen dit gebied op de kaart heeft verschoven naar het noorden.

In het basisplan voor de openluchtrecreatie in de westelijke mijnstreek worden verder mogelijkheden geopperd voor recreatie nabij het vliegveld Zuid-Limburg. De luchthaven als zodanig zou een attractie kunnen vormen wanneer verdere uitbreidingen op verkeersgebied zouden plaatsvinden. Uitbreiding van de parkeerplaats rond het vliegveld, een camping tegenover het vliegveld, het stichten van een vliegtuigmuseum en uitbreiding van de restaurantaccommodatie behoren tot de mogelijkheden. Voorgesteld wordt enkele bruggen over de bestaande autosnelweg vóór het vliegveld aan te leggen.

Uitkijktoren

Op de Danikerberg te Geleen zou een uitkijktoren en een restaurant moeten komen. Plannen zijn er verder om in de onmiddellijke nabijheid een bowling, een beugelbaan en een handboogschietbaan aan te leggen. Aandacht wordt verder ook gevraagd voor het aanleggen of uitbreiden van stadsparken en voor het creëeren van visvijvers.

Het basisplan van mevrouw Smith-Romeyn geeft tenslotte een nadere uitwerking van al eerder gelanceerde voorstellen op het gebied van recreatie en ontspanning zoals het Steinerbos, de Hommelheide, de Gelre-Gulickroute en de Maasvallei ten zuiden van Obbicht-Papenhoven.

Directeur van huwelijksbureau aangeklaagd

VENLO, 20 jan. — De directeur van het in Geleen gevestigde huwelijksbureau „Geborgenheid" de 39-jarige L. H. uit Beek is door de 41-jarige G. van de H. uit Venlo aangeklaagd wegens oplichting.

De Venlonaar had in augustus van het vorig jaar gereageerd op een krantenadvertentie. Bij een bezoek van de directeur van het Geleense huwelijksbureau betaalde de Venlonaar 112 gulden, waarna hij niets meer van hem hoorde of zag.

De gemeentepolitie van Venlo heeft de huwelijksmakelaar nog niet aan de tand kunnen voelen, daar hij sinds 15 januari spoorloos is. Het wordt niet uitgesloten geacht, dat de man nog meer huwelijkskandidaten heeft bedrogen. Om zijn opsporing is verzocht.

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

MARC

Bij het H. Doopsel ontvangt hij de namen

MARC CORNELIS HENDRIKUS

H. G. Berends
M. C. Berends-Broekmans

Heerlen, 18 jan. 1970
Dr. Ir. Bungestraat 63
Tijdelijk:
De Weverziekenhuis
West 2, kamer 4

Ondertrouwd :

M. A. M. Boormans

arts

en

Annelies van Hove

soc. dra

De kerkelijke bevestiging zal vrijdag 23 januari plaatsvinden te Nieuwkuyk.

Receptie van 17.30—19.00 uur in Hotel Val-Monte te Berg en Dal

Toekomstig adres:
Terrahof 29, Tilburg

Op 24 januari as. hopen onze geliefde ouders

W. Dammers
E. Dammers-Schlösser

hun 50-jarig huwelijksfeest te herdenken.

De plechtige H. Mis uit dankbaarheid zal worden opgedragen om 10.00 uur in de kerk van de H. H. Jozef en Norbertus te Kerkrade.

Hun kinderen en kleinkinderen

Kerkrade, Prof. Cobbenhagenstraat 41
Adres van de dag: Credozaaltje, O. L. Vrouwestraat
Receptie van 3 - 4 uur.

Dankbaar dat wij hem zo lang bij ons mochten behouden, delen wij U mede, dat heden, in de Vrede van Christus en tijdig voorzien van het Sacrament der zieken, van dit aardse leven naar het Eeuwige Leven is overgegaan onze heeroom

Pater Clemens, passionist

(LEONARDUS FLEISCHEUER)

Stichter van de Nederlandse Passionistenprovincie

Hij bereikte de gezegende leeftijd van 92 jaar en was in het zeventigste jaar van zijn priesterschap.

Familie Fleischeuer

Leyenbroek-Sittard, 17 januari 1970.

De overledene ligt opgebaard in ons klooster Maria-Hoop.

De plechtige Eucharistieviering zal plaats vinden op woensdag 21 januari in de Rectoraatskerk te Maria-Hoop om 11 uur, waarna de begrafenis geschiedt op het kloosterkerkhof aldaar.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van de H. Sacramenten, nog vrij plotseling, in het De Wever-ziekenhuis te Heerlen, in de ouderdom van 68 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, stiefvader, zwager, oom en neef

Petrus Hubertus Caelen

echtgenoot van

LOUISA QUADEN

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Valkenburg: L. Caelen-Quaden
Ransdaal: A. Habets-Odekerken
J. Habets en kinderen
Vilt: G. Odekerken
M. Odekerken-Triepels en kinderen
Vilt: H. Odekerken
A. Odekerken-Zeegers en kinderen
Familie Caelen
Familie Quaden

Valkenburg, 15 januari 1970.
Herkenbroekerweg 20

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben heden dinsdag 20 januari om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Valkenburg, waarna de begrafenis op het R.K. Kerkhof aan de Cauberg aldaar.

Bijeenkomst in de kerk om 9.45 uur. alwaar gelegenheid tot condoleren.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieve deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, in het ziekenhuis te Sittard, gesterkt door het Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 69 jaar, van ons heengegaan, mijn innig geliefde echtgenoot en onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, broer, behuwdbroer, oom en neef

Severin Hubert Salden

echtgenoot van

MARIA ANNA CATHARINA BAGGEN

Wij vragen een aandachtig gebed voor hem.

De diepbedroefde familie:
Geleen: M. A. C. Salden-Baggen
Geleen: T. Jacobs-Salden
Th. Jacobs en kinderen
Born: B. Broer-Salden
J. Broer en kinderen
Geleen: M. Odekerken-Salden
M. Odekerken
Geleen: A. Salden en verloofde
Familie Salden
Familie Baggen

Geleen, 18 januari 1970
Vuling 18

De plechtige eucharistieviering, waarna de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 21 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Geleen. Bijeenkomst: Vuling 18 om 9.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

De rozenkrans zal gebeden worden hedenavond om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk te Geleen. Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Het heeft God de Almachtige behaagd heden tot Zich te nemen, in het St. Jozef-ziekenhuis te Kerkrade, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van 73 jaar, onze dierbare zus, tante en nicht

Maria Magdalena Willems

weduwe van

JOHAN JOSEPH ARETZ

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Familie Willems
Familie Aretz

Eygelshoven, 17 januari 1970

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op donderdag 22 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Eygelshoven.

Bijeenkomst om 9.45 uur bij voornoemde kerk.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in de kerk. Woensdag 21 januari avondmis om 7 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een voorbeeldig gedragen lijden overleed heden, gesterkt door de H.H. Sacramenten der Zieken, onze dierbare vader, behuwdvader en grootvader

Alphonse Leonardus Arture Laudy

geboren 30 april 1875 te Echt
ridder in de orde van St. Gregorius
officier in de orde van Oranje Nassau

weduwnaar van

Maria Louisa Justina Close

Amsterdam: C. Schmidt-Laudy
Toronto: E. Mittler-Laudy
N. Mittler en kinderen
Voorburg: F. Laudy
E. Laudy-Vermey en kinderen
's-Hertogenbosch: J. Laudy
E. Laudy-Arnolds en kinderen
Mexico-City: M. Laudy

Sittard, 17 januari 1970
„Huize Mariahof"

Eucharistieviering woensdag 21 januari a.s. in de kapel van „Huize Mariahof" te 7 uur.

De plechtige uitvaartdienst in de H. Hartkerk, Geldersestraat te Sittard, donderdag 22 januari om 10 uur. Gelegenheid tot condoleren donderdagochtend vanaf 9.30 uur in „Huize Mariahof", Geldersestraat 26 te Sittard.

Begrafenis op het St. Janskerkhof te Laren (N.H.) om ca. 3 uur n.m.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het R.K. Ziekenhuis (Walramstraat) te Sittard. Bezoek aldaar van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Heden is zacht en kalm in de vrede van Christus van ons heengegaan, in de leeftijd van 64 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Wilhelmina Voncken

echtgenote van

Willem Hubert Voncken

Een aandachtig gebed voor haar zielerust vragen u :

Beek (L.): H. W. Voncken
J. H. G. Voncken
Geleen: M. G. Ramakers-Voncken
G. Ramakers en Robbie
Geulle: A. M. G. Pijls-Voncken
W. Pijls
Beek (L.): J. L. G. Voncken en verloofde
W. G. M. Voncken en verloofde
Familie Voncken-Voncken

Beek (L.), 19 januari 1970

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 23 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Beek (L.). Bijeenkomst Raadhuisstraat 14 Beek, alwaar gelegenheid tot condoleren van 9.15 tot 9.45 uur.

Een gebedsdienst wordt gehouden donderdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de Eerwaarde Zusters Franciscanessen te Beek, Maastrichterlaan 30. Bezoek van 10 tot 20 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Wegens sterfgeval zijn onze zaken

tot en met vrijdag 22 januari a.s. gesloten

G. VONCKEN-VONCKEN

RAADHUISSTRAAT 14, BEEK (L.)

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, in de ouderdom van 74 jaar, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in het R.K. Ziekenhuis te Sittard, mijn dierbare broer, onze oom en neef

de Weledele Heer

Peter Christiaan Arets

drager van de eremedaille in zilver verbonden aan de Orde van Oranje Nassau
erevoorzitter van Fanfare „Juliana" te Holtum

De bedroefde familie
Uit aller naam:
Holtum-Born: J. H. Arets

Holtum-Born, 18 januari 1970

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op donderdag 22 januari a.s. om 10.30 uur, in de Parochiekerk van de H. Martinus te Holtum.

Bijeenkomst Kleine Dries 18, Holtum-Born, om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur. Het rozenhoedje zal gebeden worden heden, dinsdagavond en woensdagavond om 7.00 uur in voornoemde Parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het R.K. Ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 11.00-12.00 uur en van 14.30-15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tengevolge van een noodlottig ongeval, voorzien van het Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 77 jaar, onze geliefde pleegmoeder, zuster en behuwdzuster, tante en nicht

Anna Krajnc

weduwe van

JOHAN US

Fam. Konings-Krajnc

Brunssum, 18 januari 1970

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben op donderdag 22 januari 1970 om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Vincentius a Paolo te Rumpen-Brunssum. Bijeenkomst om 9.45 uur aan de kerk.

De Rozenkrans zal gebeden worden op woensdagavond 21 januari om 19.30 uur in voornoemde kerk.

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, kalm maar onverwacht, in de ouderdom van 82 jaar, onze dierbare vader, behuwd-, groot- en overgrootvader

Simon Langenhoff

weduwnaar eerste huwelijk van
JOHANNA MARIA DE VRIES

weduwnaar tweede huwelijk van
CORNELIA ELISABETH SCHOONDERBEEK

Heerlen: Familie Frankenhuijzen-Langenhoff
Familie Geurts-Langenhoff
Hillegom: Mevr. C. den Brinker-Langenhoff
Geleen: Familie Langenhoff-van Wijck
Heerlen: Mevr. E. v.d. Berg-Langenhoff
Leiderdorp: Zuster Maria Vianney
Hillegom: Familie Langenhoff-Jeuken
Geleen: Familie de Vries-Bertram

Heerlen, 17 januari 1970
Sittarderweg 158
Corr.-adres: Vrijdagstraat 1

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden donderdag 22 januari a.s. in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg, Heerlen, om 11.00 uur. Bijeenkomst in de kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

H. Eucharistieviering woensdagavond om 7 uur in de kerk.

---

† Heden overleed tot onze grote droefheid, gesterkt door de H. Sacramenten der zieken, in de leeftijd van 85 jaar, onze lieve en zorgzame vader, behuwdvader, grootvader, overgrootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Pieter Joseph Nijsten

weduwnaar van

ANNA MARIA HUBERTINA EIJSSEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Beek: M. A. E. Bouwens-Nijsten
P. Bouwens en kinderen
Meerssen: M. A. J. Last-Nijsten
J. Last en kind
Oirsbeek: M. H. E. Roberts-Nijsten
R. Roberts en kinderen
Spaubeek: M. H. Kusters-Nijsten
kinderen en kleinkinderen
Beek: J. M. Nijsten
J. Nijsten-Walther
Elsloo: A. H. Frederix-Nijsten
J. Frederix en kinderen
Familie Nijsten
Familie Eijssen

Beek (L.), 18 januari 1970
Kasteel Genbroekstraat 9

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op donderdag 22 januari a.s. om 10 uur in de St. Martinuskerk te Beek (L.)

Bijeenkomst: Kasteel Genbroekstraat 9 om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur.
Rozenkransgebed: woensdagavond a.s. om 18.45 uur in bovengenoemde kerk.

Bezoek: Chapelle Ardente Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid" te Sittard van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

---

† In de Vrede van Christus is heden, na een langdurige ziekte van ons heengegaan, voorzien van het Heilig Sacrament der Zieken, in het R.K. Ziekenhuis de Goddelijke Voorzienigheid te Sittard, in de leeftijd van 46 jaar, mijn lieve vrouw en onze goede en zorgzame moeder, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Josephina Spaetgens

echtgenote van

JOSEPH GIJZEN

Wilt haar in Uw gebeden gedenken.

De diepbedroefde familie:
Nuth: J. Gijzen
Lucia Gijzen en verloofde
Joseph
Philomena
Maria
Lodewijk
Alphons
Anja
Fam. Spaetgens
Fam. Gijzen

Nuth, 18 januari 1970
Horenweg 25

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op donderdag 22 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Sint Bavo te Nuth.

Bijeenkomst aan het rouwhuis, Horenweg 25 om 9.30 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

De overledene is opgebaard in de Rouwkapel Nieuwstraat 118 te Hoensbroek. Bezoekuren dagelijks van 14-15 en van 18-19 uur.

Rozenkransgebed voor haar zielerust woensdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te beschouwen.

Voor uw innige blijken van deelneming bij het overlijden en de begrafenis van onze onvergetelijke en lieve zoon

Ton Entjes

betuigen wij U onze oprechte dank. Een bijzonder woord van dank aan dr. Scherpbier en dr. Soomers, familie, vrienden en kennissen.

J. Entjes
A. Entjes-Görtzen

Kerkrade, januari 1970
Maria Gorettistraat 134

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op vrijdag 23 januari a.s. om 9.00 uur in de H. Maria Gorettikerk te Nulland-Kerkrade.

---

†

Diep bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is berichten wij U, dat God tot Zich genomen heeft, op de leeftijd van 60 jaar, onze lieve medezuster, Zuster

Adelaide Pij

De Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op donderdag 22 januari a.s. 's namiddags om 15 uur Huize Loreto, Kloosterstraat 68 Simpelveld.

Zusters van het Arme Kind Jezus

Simpelveld, 19 januari 1970

---

† Heden overleed onze grote droef... voorzien van de H. Sacramenten der Ziek... in de ouderdom van ... jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, behuwdvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

HUBERT JOSEPH CLAESSENS

echtgenoot van

Catharina Willems

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedr. familie:
Kerkrade-West:
Wed. Ch. Claessens-Willems
Kerkrade-West:
Fam. G. Sterk-Claessens en kind...
Maastricht:
Fam. H. Claessens-Rossier en kinderen
Kerkrade-West:
Fam. Kroeze-Claessens en kinderen
Kerkrade-West:
J. Claessens en verloofde
Vrieheide:
Fam. Wertz-Claessens en kinderen
Kerkrade-West:
M. Claessens en verloofde

Kerkrade-West,
18 januari 1970

De plechtige uitva... dienst zal gehouden ... den op donderdag 22 ja... nuari a.s. om 10.00 in de parochiekerk ... St. Jozef te Kaalheide.

Bijeenkomst aan ... sterfhuis om 9.45 uur ... de Kasperenstraat 88 Kerkrade-West.

Familie-berichten

GEBOREN:

Maurice, zoon van A. Brandts-Schuimer. — Maastricht, Borgharenweg 22.

OVERLEDEN:

Maria Hubertina Radschilder, oud 72 jaar, echtgenote van Ignatius Leonardus Brenenraad. Heer, Rijksweg 52. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 21 jan. a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer.

Joseph Christiaan Victor Mouren, oud 90 jaar, echtgenoot van wijlen Maria Anna Henriëtte Kisters, echtgenoot van Aldegonda Helena Agnes Magermans. — Maastricht, Heerderweg 169. De uitvaartdienst vindt plaats op heden dinsdag 20 januari om 10 uur in de rectoraatskerk H. Hart (Koepelkerk) Heerderweg Maastricht.

Jozef van der Venne, oud 72 jaar, echtgenoot van Wilhelmina Haine. Maastricht, Tapijnstraat 12. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 21 jan. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Maastricht.

T.H. Aken stelt onderzoek in

Concentratie nodig van kerncentrales

DEN HAAG, 20 jan. — De Technische Hogeschool te Aken gaat in opdracht van de commissie van de Europese Gemeenschappen onderzoeken of de bouw van een kerncentralepark het mogelijk zou maken de kostprijs van de energie te doen dalen door concentratie van de centrales op enkele vestigingsplaatsen.

In 1985 zal de Europese Gemeenschap, om te kunnen voorzien in haar behoeften aan elektrische energie, moeten beschikken over een geïnstalleerd vermogen tussen 320 en 350 GWE (miljarden watt). Rekening houdend met de ontwikkeling van de nucleaire technieken zou van dit totaal ongeveer 100 GWE door kerncentrales worden geleverd. De invoering van een dergelijk nucleair vermogen brengt problemen inzake vestigingsplaats, aanwezigheid van koelwater en transport van de geproduceerde energie met zich mee. Het onderzoek van de Technische Hogeschool in Aken moet het tevens mogelijk maken de verschillende beleidslijnen te bepalen die kunnen worden toegepast met betrekking tot deze vraagstukken.

Toon Copier werd prins Toon I

HOENSBROEK, 20 jan. — De carnavalsvereniging De Stöbvraeters van Hoensbroek-Passart kreeg een nieuwe prins. Toon Copier werd tijdens een bont festijn uitgeroepen als Prins Toon I. Deze Hoensbroekse carnavalsvereniging heeft landelijke bekendheid gekregen omdat zij jaarlijks tijdens de Pinksterdagen de reünie van de vakantiestichting O.R.A. met een bonte avond opluistert.

Twee studenten met PSP-brief naar de DDR

SITTARD, 20 jan. — Twee studenten, Rob Verkoeyen uit Schaesberg en Victor Moolhuysen uit Schaesberg, die op het ogenblik op excursie zijn in Oost-Duitsland, hebben een brief bij zich van het PSP-bestuur Limburg voor Walter Ulbricht, waarin gevraagd wordt te bewerkstelligen dat Brigitte Eggert in het Oostduitse Rathenow naar haar moeder in Stein, mevrouw Van der Vegt-Dröger zal kunnen terugkeren.

Zoals bekend stuurde PSP-secretaris Ernst Moolhuysen vlak voor Kerstmis een telegram naar Ulbricht, waarin hij diens persoonlijke bemiddeling in het hier gesignaleerde geval verzocht.

Afgelopen vrijdag is een bus vol studenten voor een excursie naar Oost-Duitsland vertrokken. Dit betreft een jaarlijkse excursie die onder auspiciën staat van de Heerlense hogeschool voor theologie en pastoraat. Er mochten ook enkele kwekelingen mee, waaronder Rob Verkoeyen, terwijl voorts de in Nijmegen studerende zoon Victor van PSP-secretaris Moolhuysen geïntroduceerd werd. Beide jongens zijn lid van de PSP. Zij hebben onderling afgesproken dat zij op een of andere manier zullen proberen met Ulbricht contact te krijgen inzake de kwestie-Stein. De heer Moolhuysen heeft toen in allerijl een brief opgesteld, waarin hij aan de Oostduitse leider de zaak nog eens uit de doeken doet.



Driftin' Soul opent driedaags festival

HOENSBROEK, 20 jan. — De uit 7 man bestaande soulformatie „Driftin' Soul opent vrijdag om 20 uur een driedaags popfestival in zaal De oude Mijnlamp te Hoensbroek.

Driftin' Soul werd bekend met de plaat Don't Fight It en zal binnenkort een tweede opname op de markt brengen. Het festival wordt zaterdag voortgezet om 19 uur door de Group Stumble uit Alsdorf met zang van Ger Berkers. Zondag om 18 uur zal de R. en B. Group Trash uit Maastricht het festival besluiten.

Heerlense politie roept getuigen op

HEERLEN, 20 jan. — De Heerlense politie verzoekt getuigen van een ongeluk, dat zaterdag rond 18.00 uur plaats had op de Sittarderweg zich te melden.

Toen botste de 20-jarige motorrijder S. uit Heerlen tegen een auto bestuurd door H. uit Würselen (Dld) en brak een been. Het ongeluk gebeurde toen H., die zijn wagen geparkeerd had aan de rechterzijde van de weg, weer de rijweg opreed. De politie is telefonisch te bereiken onder nummer 04440-12511.

Gemeenten tegen centrale planning van zwembaden

SITTARD, 20 januari — Het algehele plannen van zwembaden in de diverse gemeenten in de Westelijke Mijnstreek zal geen taak van het recreatieschap van het samenwerkingsorgaan worden. Dit voorstel doet het dagelijks bestuur van het schap naar aanleiding van de reacties van de diverse gemeenten.

Met name de „grote" gemeenten Sittard en Geleen bleken niet ingenomen met de taak, de gemeenten Susteren en Roosteren waren niet akkoord met het door het recreatieschap samengestelde spreidingsplan voor de zwembaden in de streek. Thans wil het recreatieschap zich alleen nog „inlaten" met die zwemaccommodaties die vallen binnen het kader van recreatieve openluchtvoorzieningen die niet puur plaatselijk zijn. Opmerkelijk is dat de „enquête" van het schap geen antwoord ontlokte van de gemeenten Elsloo, Munstergeleen en Schinnen. Ook de gemeente Nieuwstadt toonde zich geen voorstander van een bemoeienis van het streekorgaan.

„WE ZIJN TOCH OP DE WERELD OM MEKAAR TE HELPEN, NIETWAAR?"

Sittardse familie na de brand weer onderdak

Het gezin Hof: man, vrouw en negen kinderen

SITTARD, 20 januari. — Het Sittardse gezin Hof — man, vrouw en negen kinderen: André, Wim, Rob, John, Marian, Rudie, Eddie, Marcel en Jacqueline — dat zondagavond door brand werd getroffen en in tijd van drie kwartier dakloos was — heeft tijdelijk een andere woning in Sittard-Overhoven gekregen. Dit dank zij snelle en doeltreffende hulp van de gemeente Sittard.

Vader Hof (45) was gisteren uiterlijk een kalm man. „Maar de reactie zal nog wel komen", vertelde hij. Hij had een dag vol emoties achter de rug. Hij, zijn vrouw en drie kinderen hebben de nacht van zondag op maandag in hotel De Pelikaan doorgebracht, terwijl de overige zes jeugdigen bij de zusters van de Kolleberg een plaatsje kregen .

Gisteren moest het leven weer gewoon doorgaan en dat betekende ondermeer: de kinderen naar school. Vader Hof pendelde heen en weer met zijn stationcar om de kinderen op tijd op de schoolbanken te krijgen. Tegelijkertijd moest er vna alles geregeld worden met de gemeente en moesten er bedden en lakens gekocht worden om de inhuizing in Overhoven voor te bereiden. Op het einde van zo'n dolle dag voel je je dan wel bekaf.

Chicago

„Ik voelde me zondagavond alsof ik in Chicago stond. Verlaten. Je bent afgebrand en daar sta je dan. Is het niet typerend dat mensen uit een andere straat vroegen of we binnen wilden komen om een kop koffie te drinken? Zo'n hartelijkheid doet je natuurlijk goed, maar de mensen uit je eigen straat, nee . . ."

De bovenverdieping van het huis aan de Vermeerstraat is in een mum van tijd uitgebrand.

Hof: „De kinderen zaten beneden in de kamer naar de televisie te kijken. Mijn vrouw en ik stonden klaar om naar de mis te gaan. Plotseling was er rook, nu en toen brandde het al boven. Ik denk dat er kortsluiting is geweest. Vrijdagavond sloegen er steeds stoppen door. Daar zal het wel in gezeten hebben, al kun je het met kinderen natuurlijk nooit weten. Ik moet nog eens rustig praten met de kinderen. Twee jaar geleden hebben we in dat zelfde huis ook brand gehad. Ik weet het nog goed: het was 11 november 1967. Dag van St. Maarten. De kinderen liepen met kaarsjes in huis, in de kamer. Er ontstond brand en hup: de teevee ging de lucht in. De woonkamer brandde uit en ik had een strop van vierduizend gulden".

Strop

Het gezin Hof is tegen brand verzekerd, maar ergens blijft er toch een strop, want de verzekering keert slechts 80 procent van de nieuwwaarde uit. De oudste zoon Rob heeft door de brand een filmprojector, een camera, filmrolletjes, een typemachine, een verrekijker en schaatsen verloren. Daar was geen redden meer aan.

De acht marmotjes van de kinderen, die in het benedenhuis waren, konden tijdig naar buiten gebracht worden. Ook die kregen liefderijk onderdak bij de zusters van de Kolleberg. Een van de zusters zei gisteren lachend: „Het was moeilijker om die marmotjes een plaatsje te geven dan de peuters".

Zelfstandig

Het leven van de heer Willem Hof is niet altijd over rozen gegan. Hij is al tien jaar invalide en hij heeft al heel wat tegenslagen moeten incasseren. „Het is bij ons geen vetpot, maar we hebben wel altijd getracht zoveel mogelijk zelfstandig te zijn en te blijven". De heer Hof is bijzonder blij met het aangeboden pand in Overhoven. Het is een oude, maar wel degelijke woning, die door de gemeente indertijd werd aangekocht om — in verband met verkeerstechnische maatregelen — te worden afgebroken. Maar voorlopig mag het gezin Hof erin wonen.

„Loco-burgemeester Schrijen en de heer Hendrix, hoofd van de sociale dienst, hebben dat snel voor me geregeld. Niets dan lof daarvoor. Dat huis is trouwens nog groter dan mijn woning in de Vermeerstraat", aldus Hof.

De bedoeling is dat het verbrande woongedeelte in de Vermeerstraat wordt hersteld en dat de Hof-fen daarna er in terugkeren. Maar zij zelf zouden liever wat anders willen hebben. Willem Hof maakt zich daar echter nog geen zorgen over. Eerst moet het huishouden weer op poten worden gezet en daar komt onder de gegeven omstandigheden toch wel heel wat voor kijken. Dan is hulp onontbeerlijk. Het zit 'm wat dwars, dat zijn eigen omgeving het hierbij heeft laten afweten. Hij zegt: „d'r is toch een liedje: we zijn toch op de wereld om mekaar te helpen, nietwaar . . .?"

Directeur wel eens over academieraad

ROERMOND, 20 jan. — De lessen aan de pedagogische academie dr. Van Gils in Roermond zijn twee dagen onderbroken voor het in het leven roepen van een academieraad.

Docenten en studenten hadden daar na enkele vergaderingen vorige week bij directeur dr. J. Litjens toe aangedrongen. Tijdens plenaire besprekingen maandag heeft die academieraad al enige gestalte gekregen. De raad moet naar de mening van de docenten en studenten bestaan uit de tweehoofdige directie, vijf afgevaardigden van docenten en een gelijk aantal vertegenwoordigers van de studenten en een vertegenwoordiger van het niet-docerend personeel.

De academieraad zal de hoogste gezagsbevoegdheid op de school moeten krijgen terwijl iedereen aan de raad alleen verantwoording schuldig zal zijn. „Ik kan het daar wel mee eens zijn", zei dr. Litjens na de lange discussies. Hij voegde er evenwel met nadruk aan toe nog aarzelend te staan tegenover de noodzaak van juiste afbakening van bevoegdheden en verantwoordelijkheid. Vooral de docenten hebben maandag de directeur onder druk gezet.

De deelnemers aan de discussie hebben geëist dat vandaag het bestuur van de school (het bestuur van de geen leden meer tellende sint-Jozefvereniging, die stamt uit de vorige eeuw) de besprekingen zullen bijwonen. Maandag had dat bestuur van de bisschoppelijke onderwijsinstelling aan de uitnodiging geen gehoor gegeven. Directeur Litjens heeft erop gewezen, dat dat bestuur — hoe de bevoegdheden en de verantwoordelijkheid ook zal worden geregeld — altijd nog wel een veto-uitspraak zal kunnen doen.

Bliksemactie bracht f 200,- op voor Biafra

HEERLERHEIDE, 20 januari — De zesde klas van de jongens- en de zesde klas van de meisjesschool in Heerlerheide hebben een bliksemactie gehouden voor Biafra. Ze bracht ruim 200 gulden op. Dit geld wordt oegezonden aan het Romboutscollege in Brunssum, waar men voor verdere verzending zorg draagt.

Literator Alfons Laudy overleden

SITTARD, 20 jan. — In de leeftijd van 92 jaar is in het bejaardencentrum Mariahof te Overhoven-Sittard overleden de heer Alfons Laudy, literator en oud-journalist. Aan het einde van de twintiger jaren werd de heer Laudy benoemd tot hoofdredactuer van het dagblad De Tijd, een funktie die hij een aantal jaren vervulde.

De heer Laudy verwierf bekendheid toen hij na de eerste wereldoorlog het drama „De paradijsvloek" schreef. Het stuk ging in 1919 in Sittard in première. De uitvaart is donderdag om 10 uur in de rectoraatskerk in Overhoven-Sittard, waarna de begrafenis op het kerkhof aan de Wehrerweg.

Heerlens burgemeester geniet nog voorrecht van vaste plaats

Nog enkele Limburgse notabelen hebben in kerk streepje voor

door Bert A. H. Dijks

HEERLEN, 20 jan. — De tijd, dat voor burgemeesters en andere notabelen in de kerk een vaste plaats werd gereserveerd, is in Limburg nog niet helemaal voorbij. Ofschoon de pastoors en kerkbesturen van de meeste Zuidlimburgse parochies met deze traditie hebben gekapt, zijn er nog enkele plaatsen, waar een burgemeester ook in de kerk „voorrang" heeft.

Een van die plaatsen is Heerlen. Op de voorste bank aan de rechterkant in de Heerlense Pancratiuskerk zijn zelfs twee bordjes aangebracht, waarop staat „burgemeester": een voor de burgemeester en een voor zijn vrouw. Deken Jochems legt uit: „De burgemeester van Heerlen behoort niet tot mijn parochie, maar hij komt hier wel regelmatig. Nu heeft het kerkbestuur geredeneerd: als die burgemeester regelmatig komt, dan moet hij ook een fatsoenlijke plaats hebben. En dat heeft hij nu. Als de burgemeester nou zelf gevraagd had voor een reservering, dan zou de zaak anders liggen. En als hij komt, maakt hij er ook gebruik van. Niemand van mijn parochianen stoot zich hieraan. Bovendien zijn de twee plaatsen vaak bezet, als de burgemeester niet komt. Dat mag ook."

Heerlens burgemeester drs. Gijzels is ziek, maar zijn vrouw zegt: „Als wij nu om die plaatsen hadden verzocht, dan zou de zaak anders liggen. Het kerkbestuur heeft ons die plaatsen aangeboden. Maar ieder ander mag er gaan zitten, als wij er niet zijn. Nou gaan we bijna elke zondag naar de Pancratiuskerk. De kerkdiensten daar bevallen ons erg goed. Maar die gereserveerde plaatsen zijn eigenlijk voor bijzondere gelegenheden. Het is een geste van de deken". Vinden de heer en mevrouw Gijzels gereserveerde kerkplaatsen niet uit de tijd en blijven zij in de toekomst van hun voorrecht gebruik maken? Mevrouw Gijzels zegt dat ze daar nooit over gedacht hebben.

Adellijke kapel

In de parochiekerk van het dorpje Holtum in de gemeente Born bestaat een eigenaardige situatie. Kasteelbewoner jonkheer Ruys de Beerenbrouck beschikt over een eigen kapelletje naast het hoofdaltaar, waarin hij altijd plaats neemt om de mis te volgen. In dat kapelletje is plaats voor zes personen. In het dorp weet men, dat alleen de jonkheer hier gaat zitten en niet zijn familie. Het kapelletje is een soort ereplaats, die dateert uit de tijd, dat de familie Ruys de Beerenbrouck geld schonk aan de kerk om bepaalde voorzieningen te bekostigen. Als tegenprestatie kreeg de familie toen dat kapelletje. Op dit moment is de situatie zo, dat ook de mensen van Holtum in het kapelletje mogen gaan zitten. Maar in Holtum is er niemand, die van de kapelplaatsen gebruik maakt.

Eigen ingang

In het dorpje Mheer is in de kerk een speciale zijloge gebouwd voor de adellijke familie De Loë. Ook deze zijloge heeft historische achtergronden. De grootvader van de huidige baron De Loë heeft destijds de bouw van de kerk bekostigd. Hij stelde toen wel de eis: een kapel voor de familie. De kapel is dan ook zo gebouwd, dat men via de kerk niet in de kapel kan komen. Deze heeft een eigen ingang via het kasteel, dat vlak naast de kerk ligt. En zelfs via kasteelzijde kan men niet in de kapel komen, omdat alleen baron De Loë over de sleutel beschikt. De pastoor van Mheer zegt dat er weinig aan deze situatie is te veranderen, omdat de kapel geen eigendom is van de kerk, maar van de kasteelbewoner. „Ik heb er niets over te vertellen", aldus pastoor.

Ook in de kerken van Maastricht is geen ruimte meer voor plaatsen pachten en reserveren. Dat is reeds jaren geleden afgeschaft. In de Onze Lieve Vrouwebasiliek is nog steeds één plaats gereserveerd op het priesterkoor en wel voor oud-burgemeester baron W. Michiels van Kessenich als geheim kamerheer van de paus. De baron maakt echter zelden van deze plaats gebruik.

In de kerken van Geulle en Ulestraten is geen sprake van reservering. Wel wordt er een bank opengelaten voor de adellijke families van beide dorpen. De pastoors zeggen dat dit historisch zo is gegroeid. Dit „openlaten" houdt niet in, dat de dorpelingen niet in deze bank zouden mogen gaan zitten. Het wordt dan ook gedaan.

BURGEMEESTER

In de Pancratiuskerk te Heerlen zijn de vaste plaatsen van de burgemeester en zijn echtgenote aangegeven met bordjes.

Verzoek

Een pastoor uit Bocholtz deelt mee, dat hij bij zijn komst als parochieherder vier jaar geleden constateerde dat het gebruik van gereserveerde plaatsen was afgeschaft. Burgemeester mr. Bardoel heeft het kerkbestuur destijds gevraagd of men voor hem en zijn echtgenote twee plaatsen in de kerk kon reserveren. Het kerkbestuur is volgens de pastoor op dat burgemeesterlijke verzoek niet ingegaan.

In de St. Lambertusparochie te Kerkrade is het gebruik van een gereserveerde plaats voor burgemeester Gijsen een jaar geleden afgeschaft. Volgens de pastoor was burgemeester Gijsen nog de enige. Deken Frissen in Geleen zegt, dat het plaatsen reserveren al tien jaar niet meer bestaat in zijn dekenaat. „Er is een einde aan gemaakt, omdat dit niet past in het kader van gelijkheid voor allen in de kerk", aldus de heer Frissen. In het dorpje Meers had indertijd de adellijke familie vier plaatsen gereserveerd. Volgens de deken werd er vroeger misbruik van gemaakt. Hij zegt: „In Meers mocht niemand op die plaatsen gaan zitten, terwijl de adellijke familie zelf ook maar twee keer per jaar van de stoelen gebruik maakte."

Oude gewoonte

Pastoor Wiertz van de St.-Jozefparochie in Kaalheide wil met zijn altaar op de mensen af komen, omdat ze steeds verder naar achteren uitwijken. Hij is niet tevreden met de opstelling van de banken. Hij wil deze cirkelvormig hebben rond het altaar. Van reservering is hier helemaal geen sprake.

In de Antoniusparochie van Bleijerheide is sprake van een ander soort reservering. In deze kerk bestaat nog een kant voor vrouwen en een kant voor mannen. De mensen hier weigeren halsstarrig ergens anders plaats te nemen dan ze van vroeger gewend zijn. Wel wordt geconstateerd dat de vrouwen gemakkelijker een plaats zoeken aan de mannenkant dan mannen aan de vrouwenkant.

In de parochie van Onze Lieve Vrouw van de Berg Carmel te Schaesberg is nog een ander soort reservering aan de orde, dat wellicht op meer plaatsen in Zuid-Limburg gebruikelijk is. Daar blijven de mannen achter in de kerk staan. Ofschoon de pastoor vaak op dit „gebruik" heeft gewezen, komt hierin geen verandering. De pastoor zegt: „De mensen gaan in de bioscoop ook achteraan zitten. In de kerk doen ze hetzelfde. In de schouwburg weer niet. Hoe het ook zij, wie het eerst komt, die het eerst maalt, ook in de kerk."

Commissie komt nog niet met uitspraak over stilgelegde zuiveringsinstallatie

VALKENBURG, 20 januari — Drs. J. Schreurs, bestuursvoorzitter van het Waterschap Zuiverschap de Geul, heeft tijdens de gisteren in Valkenburg gehouden bestuursvergadering zijn ontstemming erover uitgesproken dat de zuiveringsinstallatie in Vaals, waarin een bedrag van 800.000 is geïnvesteerd, al twee jaar stil ligt in verband met een onderzoek dat door een commissie van goede diensten wordt verricht.

Toen de gloednieuwe zuiveringsinstallatie twee jaar geleden in gebruik werd genomen, lag ze al na enkele weken stil omdat het te zuiveren water een veel te grote dosis grint bleek te bevatten.

Om het water toch zonder gevolgen voor de zuiveringsinstallatie te kunnen zuiveren bleek de aanleg van extra voorzieningen als zandvangbakken en dergelijke noodzakelijk. De vraag rees echter wie de kosten daarvan — een bedrag van ongeveer 600.000 gulden, waarvan de helft door de overheid zou worden gesubsidieerd — voor zijn rekening moest nemen: het Waterschap of de gemeente Vaals.

Bedoelde commissie beperkte zich toen echter niet, zoals bedoeld was, uitsluitend tot het vaststellen van de kostenverdeling, maar ging ook de verbeteringen aan de zuiveringsinstallatie zélf bestuderen. Aanvankelijk werd gesteld dat de commisie vóór 1 januari 1970 een uitspraak zou doen, maar die datum is inmiddels alweer geruime tijd verstreken.

Veertig procent van Limburgse fruitbomen gaat tegen de grond

BUNDE, 20 januari — Tijdens de 12e Zuidlimburgse Fruitteeltdag, maandag in Bunde, werd veel kritiek geuit, niet alleen op het beleid van de minister van Landbouw ,de heer Lardinois, maar ook op de discriminatie van de Nederlandse teler in de EEG. Tevens vroeg men zich af of de eigen organisaties wel krachtig genoeg aan de bel hadden getrokken.

„De wens aan u allen: een voorspoedig 1970" aldus opende de heer Lambert Nijsten uit Sittard, voorzitter van de afdeling Limburg van de Nederlandse Fruitteeltorganisatie de bijeenkomst in Bunde, „heeft gezien de noodsituatie waarin de fruitsector zich bevindt, een wrange bijsmaak. Er moet elk jaar — ook in de beste bedrijven — meer geld bij. Als de voortekens niet bedriegen zal het huidige seizoen nog slechter blijken dan het zwarte jaar 1968". De heer Nijsten noemde de forse rooiactie in Nederland en België 'n eerlijke manier om te trachten het grote verschil tussen „vraag en aanbod" te elimineren om aldus een betere prijsafzetting mogelijk te maken.

In Limburg gaat 40 procent van de fruitoppervlakte tegen de grond, zo zei de heer Nijsten.

In verband met de acties, mede gevoerd door de N.F.O., deelde ir. De Groot mee dat op nationaal terrein tot heden is verkregen: de instelling van een rooipremie, een verbetering van de saneringsregeling en de mogelijkheid van een overbruggingscrediet. Op internationaal gebied heeft men de verbetering van het interventiebeleid bereikt, de instelling van een Europese rooiregeling, de afschaffing van inplantsubsidies en de mogelijke invoering van de vrijwaringsclausule. Drs. W. Broeckx sprak over de tot heden genomen maatregelen door de regering. Het streven van de organisatie moet onder meer gericht zijn op een goed functionerende overbruggingsregeling en een verbeterde saneringsregeling. Drs. Hutschemakers belichtte de mogelijkheden voor een overgang naar een ander beroep en vroeg hierbij vooral gebruik te maken van sociaal economische en tech-economische diensten.

Brandkastkraak was geen kraak

SITTARD, 20 januari — „Gemakkelijker kun je het brandkastkrakers toch niet maken", zei gisteren inspecteur Piek van de Sittardse recherche over een „brandkastkraak" die toch geen kraak was. Uit de brandkast van het overdekte zwembad de „Hate boer" werd gistermorgen een bedrag van zeshonderd gulden vermist. De brandkast vertoonde echter geen sporen van braak. Bij nader onderzoek bleek dat de sleutel netjes op het sleutelbord naast de brandkast hing.

Uit andere ruimten van het zwembad werden nog vijf stopwatches en twee microfoons met versterker (totale waarde rond zevenhonderd gulden) vermist.

Uit een loods van de N.V. Verwater in Sittard werden kabels gestolen.

De waarde hiervan bedraagt rond duizend gulden. De haspel, waarom de draad was gerold, werd door de politie gevonden achter het voetbalterrein Achter de Hoven.

Onbekenden hebben uit een zwaar beschadigde auto, die geparkeerd stond op een terrein van Garage Cartigny in Sittard, voor ruim vierhonderd gulden aan onderdelen gesloopt. De wagen moest nog een expertise-onderzoek ondergaan.

SCHAESBERG — De inbraakrage in Schaesberg gaat voort. Dit weekeinde werd ingebroken in de woning van de familie R. aan de Boslaan. Er worden slechts enkele sierraden vermist. In het huis van mevrouw M. aan de Kempkensweg werden eveneens sieraden en geld gestolen. Voorts werd een inbraak ontdekt in de lagere school van de Kakert. Slechts een klein geldbedrag werd ontvreemd.

De 22-jarige De J. uit Kerkrade is in Schaesberg aangehouden op verdenking van landloperij. Gistermorgen is hij voorgeleid bij de officier van justitie in Maastricht. De jongeman zwierf al geruime tijd rond zonder middelen van bestaan.

Pastoor Kemmere van Geysteren overleden

VENLO, 2 0jan. — In Geysteren is in de nacht van zondag op maandag pastoor G. Kemmere overleden. Hij werd 66 jaar. Pastoor Kemmere werd in Weert geboren en doceerde vele' jaren Engels aan het Bisschoppelijk College in Sittard.

Lezers Schrijven

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een naschrift te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

Weg carnaval

Toen ik 16 januari het bericht las „Carnavalsvereniging in Nieuwenhagen gedoemd om te verdwijnen", heeft me dat erg pijn gedaan. En ik heb gedacht aan wat al die nieuwe bestuursleden ervan terecht hebben gebracht. Ik ben 13 jaar lang bestuurslid geweest en ik heb met de oud-bestuursleden dag en nacht gewerkt. Ook die zal dat bericht wel pijn hebben gedaan. Want wij hebben gezorgd dat de vereniging altijd aan de top stond in binnen- en buitenland. En we hebben met liefde en plezier gewerkt. In onze jaren hadden we de mooiste prinsenwagen van Limburg. En we deden alles gratis, zelfs onze vrouwen was niets teveel. Zij zorgden dat de meisjesgarde prachtige kostuums kregen, evenals de tanzmariechen en ook dat werd allemaal gratis gedaan.

Nog geen vijf jaar hebben de nieuwe bestuursleden het kunnen bolwerken. Ze praten wel veel, maar ervaring op het gebied van carnavalsorganisatie hebben ze niet en ze kunnen niet met geld omgaan. Nee, dit is geen beleid voeren. De bejaarden hebben ons nog niet vergeten. Die mooie avonden in het City-theater. Die avond was de mooiste van het jaar. En dan die fusie met de Schans. Een vereniging moet de hele gemeenschap dienen en niet alleen een straat. Dat is voor mij geen vereniging en dan kun je ook geen fusie aangaan.

NIEUWENHAGEN — **J. Starmans**

Ebad-vervoer

Dierbare meneer EBAD, Bij deze verzoek ik U intens beleefd of het enigszins mogelijk is, uw drastische wijzigingen in uw vervoersprogramma nog drastischer — ik bedoel gunstiger — te wijzigen. Deze plastische uitdrukking is beslist niet overdreven; niet in het minst, ze is zelfs eufemistisch bedoeld. Ik, en met mij ± 12.000 lieden langs de Maas zouden uw wijzigingen dan acceptabel vinden wanneer ze zouden zijn aangepast aan de andere Zuidlimburgse openbare vervoersmiddelen.

Een voorbeeld: wanneer je een afstand van 20 km met de EBAD zou moeten afleggen, dan vergt dit drie uur van je leventje. In dezelfde tijd zou je die afstand al ijsberend kunnen afleggen of de Afrikaanse kust al vliegend kunnen bereiken.

Ik hoop dat u het bovenstaande in overweging neemt en er direct zeker iets aan doet. Heb medelijden met uw slachtoffers. U wilt toch niet dat de mensen tussen kanaal en Maas vergrijzen.

STEIN — **M. Gelissen**

Lezer schrijft

Met belangstelling lees ik uw krant en tevens de artikelen van „Lezers Schrijven". Hoelang dit precies bestaat weet ik niet, maar voor mij is het toch steeds weer interessant, meningen en meningsuitingen te horen van anderen. Ieder kan dit op eigen manier doen en diegenen die het er niet mee eens zijn, die kunnen dan ook een stuk plaatsen, naar eigen ideeën en inzichten.

Zeer begrijpelijk is, dat natuurlijk naam en adres bekend moet worden gemaakt bij gevoegd schrijven. Er zijn ook individuen die zich niet bekend durven maken en menen per telefoon (anoniem) hun gal te moeten spuwen. Hier kan ik alleen maar op zeggen, dat hier het spreekwoord van toepassing is: Wie de schoen past trekke hem aan!

Verder kommentaar is hier overbodig en ik heb dan ook alleen respect voor hen, die je recht in de ogen durven kijken en hun meningen niet onder stoelen of banken schuiven, want daar is iets mee te bereiken en dan kunnen discussies zinvol zijn.

Nogmaals dank aan het L.D. dat plaatsing mogelijk maakt (mits het redelijk en zinvol is).

SCHAESBERG — **L. Nagelhout**

Progressief en conservatief

Beide woorden zijn dubbelzinnig, ze kunnen zowel iets goeds en iets kwaads betekenen en geven daardoor aanleiding tot misverstanden.

1. **Progressief** in de **goede** betekenis is: meegaan met de paus en het concilie, die de liturgie en de kerk op de juiste wijze willen vernieuwen.

2. Progressief in de **verkeerde** betekenis is: vooruit hollen. Dit soort progressieven heeft de mond vol over het evangelie, evangelische vrijheid, maar alles volgens eigen inzicht en verlangens (evangelie goed gelezen, evangelische vrijheid goed begrepen?)

Wat pausen en concilies hebben geleerd, is voor hen allang achterhaald! De opdracht, die Christus aan zijn apostelen gaf (Math. 28 : 19) „Gaat en maakt alle volken tot mijn leerlingen" wordt veranderd in „wordt nu leerlingen van het moderne denken" en het „moderne levensgevoel"!

Alles moet op de helling: geloofsleer, zedenleer, celibaat, huwelijk. De Paus, de opvolger van St. Petrus, plaatsbekleder van Christus, opperste leraar en wetgever, bisschop van geheél de katholieke kerk, mag blij zijn, dat er over hem niet gesproken wordt!

3. Conservatief in de goede betekenis is: vasthouden aan de openbaring door Christus, de Zoon van God, aan zijn kerk toevertrouwd met de opdracht deze zorgvuldig te bewaren, getrouw door te geven en authentiek te verklaren. Gehoorzaam zijn aan de voorschriften van het evangelie en van het wettig kerkelijk gezag. Verwerpen alle moderne bedenksels, die daarmee in strijd zijn.

4. Conservatief in slechte betekenis is: vastgeroest zitten aan het oude, dat paus en concilie willen vernieuwen. De latijnse liturgie beschouwen als de alleen zaligmakende (wat niet betekent, dat men het mooie en stichtende er van niet zou mogen waarderen. De kerk wil de latijnse erediensten niet afschaffen, maar wil ook daarnaast de landstaal).

De volwassen katholiek zal dus zowel progressief als conservatief zijn. Hij zal het gezag in de kerk eerbiedigen en er aan gehoorzamen. Hij zal afstand weten te nemen van wat door Hoog- Zeer- en mindergeleerde heren wordt uitgebazuind en zich niet door halve waarheden en „geleerde" kletspraat van de wijs laten brengen, gedachtig het woord van St. Paulus (1 Thess 5.19) „Onderzoekt alle dingen en behoudt het goede".

Hij zal inzien dat zijn volwassenheid nog altijd betrekkelijk is en nog groeien kan in hoogte en vooral in diepte: in nederige zelfkennis. Daarvoor zal hij bidden. Tenslotte: Hij zal zijn best doen bedachtzaam te zijn in het spreken en zijn mond niet voorbij praten.

HEERLEN — **P. Zachaeus O.F.M.**

Nieuwenhagen had in 1967 nog 155 werklozen

Aantal werklozen daalde tot 52

NIEUWENHAGEN, 20 jan. — Het aantal werklozen in de gemeente Nieuwenhagen is in de loop van 1969 gedaald van 92 tot 52. Op 31 december 1967 bedroeg dit aantal nog 155. In de gehele oostelijke mijnstreek bedraagt het aantal werklozen per 1 januari 1970 2211. Het inwonertal van de gemeente Nieuwenhagen is in 1969 met 24 tot 9450 gestegen. Dit blijkt uit cijfers in het jaarverslag van de gemeente Nieuwenhagen. Het aantal geregistreerde vreemdelingen bedroeg 163. Op 1 januari woonden 24 Afcentpersoneelsleden in de gemeente.

Volgens het jaarverslag zijn vorig jaar ruim 35 woningwetwoningen gereedgekomen. In de particuliere woningbouw 36. Elf woningen werden onbewoonbaar verklaard en 8 afgebroken. Ontruimd werden 15 woningen. Hiermee is de woningvoorraad van de gemeente vergeleken met de stand op 31 december 1969 gestegen met 37 woningen. Het aantal woningzoekenden bedroeg 478, waarvan 293 uit de gemeente Nieuwenhagen. Door het woningbedrijf van de gemeente werden elf woningen verkocht. Volgens de adviescommissie woningbeleid Nieuwenhagen zijn 30 afbraakwoningen ontruimd. Het aantal nog te ontruimen woningen bedraagt 84.

Financiële problemen

Het regionaal centrum voor Maatschappelijk Werk en Gezinszorg „Oude Mijnstreek Oost" heeft in het rayon Nieuwenhagen 105 gevallen in 1969 kunnen afhandelen. In blijvende behandeling zijn 55 gevallen. De aard van de primaire problematiek lag vooral in 35 van de 160 gevallen op het financiële vlak. Andere problemen deden zich voor in gezinsleven en huwelijk. Verzorgings- en huisvestingsproblemen komen in Nieuwenhagen op de vierde en vijfde plaats. In negen gevallen moest bemiddeld worden bij opvoedingsmoeilijkheden.

Het regionaal centrum voor Maatschappelijk Werk was in 1969 voor de laatste keer belast met de coördinatie en organisatie van het Jeugdvakantiewerk in de regio Nieuwenhagen, Eygelshoven, Schaesberg, Ubach over Worms en Hopel. De rayoncommissie van de Stichting Samenlevingsopbouw Oostelijke Mijnstreek heeft besloten dat deze activiteiten voortaan weer per gemeente georganiseerd moeten worden.

Bibliotheek

De Stichting Bijzondere Sociale Zorg heeft in het afgelopen jaar 911 contacten gehad met 137 verschillende gezinnen in Nieuwenhagen. Het Groeps- en Jeugdwerk in het wijkcentrum werd bezocht door ruim 5500 kinderen.

De R.K. Openbare Leeszaal en Bibliotheek heeft in 1969 meer dan 51.000 boeken uitgeleend, hetgeen een stijging betekent van ruim 15.000 boeken vergeleken met de cijfers van 1968. Het boekenbezit werd met circa 1000 boeken uitgebreid.

Dit jaar zal bijzondere aandacht besteed worden aan de inkoop van jeugdboeken, daar er van de zijde van de jeugd veel belangstelling bestaat voor de bibliotheek. Het ledenaantal is gestegen met ruim 70 procent.

In totaal telt de bibliotheek nu 1731 leden. Het aantal volwassen leden is verdubbeld. Het jaarverslag weet te vermelden dat elk lid per jaar ruim 30 boeken leest. Van de 33 bibliotheken in Limburg staat Nieuwenhagen op de derde plaats als het gaat over het percentsgewijze ledenaantal. Provinciaal ligt het gemiddelde van de bevolking dat lid is van een bibliotheek op 9,5 procent. Voor Nieuwenhagen is dit percentage 18,4 procent.

Het aantal bezoeken aan de leeszaal is eveneens sterk gestegen. In 1968 bezochten ruim 4600 mensen de leeszaal. In het afgelopen jaar bijna 6000.

De dépendance van de Heerlense muziekschool in Nieuwenhagen, die opgericht werd op 6 oktober 1964, heeft in 1969 57 leerlingen erbij gekregen. De muziekschool heeft nu 191 leerlingen. De NV Sportfondsenbad-Nieuwhovenbach heeft het vorig jaar 1066 KNZB en 2269 schoolzwemdiploma's uitgereikt. Het totaal aantal baden bedraagt volgens cijfers van het zwembad 274.529.

Meer dan helft van misdrijven Nieuwenhagen is opgelost

NIEUWENHAGEN, 20 jan. — In de loop van 1969 werden in Nieuwenhagen volgens het jaarverslag van de gemeente 132 misdrijven gepleegd, waarvan ruim 69 procent door de rijkspolitie werd opgelost. Uit het verslag blijkt dat ruim 34 procent van de misdrijven betrekking hadden op eenvoudige diefstallen.

In totaal heeft de rijkspolitie in Nieuwenhagen 104 daders van de gepleegde misdrijven kunnen aanhouden. In 13 gevallen was er sprake van mishandeling. Van het aantal gestolen bromfietsen en rijwielen (22), neemt de politie aan dat een groot gedeelte werd teruggevonden, hoewel hiervan geen kennis werd gegeven aan de politie.

Het aantal bekeuringen dat werd uitgedeeld tegen overtreders van de wegenverkeerswet en wegenverkeersreglement bedroeg vorig jaar 401. In de gemeente vielen twee verkeersslachtoffers. In 27 van de 94 verkeersongevallen werd iemand licht- of zwaar gewond.

De Nieuwenhaagse politie heeft 37 keer moeten bemiddelen bij burenruzies en familietwisten. In 112 gevallen heeft zij onderzoeken verricht voor de Nederlands-Belgische en Duitse politie. Het aantal ordeverstoringen en baldadigheden bedroeg het afgelopen jaar 14.

Groot is het aantal gevonden katten en honden, namelijk 34. De genoemde cijfers hebben alleen maar betrekking op de gemeente Nieuwenhagen. Voor de post Eygelshoven van de rijkspolitiegroep Nieuwenhagen is een afzonderlijke staat gemaakt.

De Heerlense brandweer is vorig jaar 32 keer uitgerukt voor branden en overige calamiteiten in Nieuwenhagen. Zes keer betrof het een schoorsteenbrand, zes keer een bos- of heidebrand en zeven keer moest een binnenbrand worden geblust. In één geval was er sprake van loos alarm. Twaalf maal heeft het Heerlense brandweerkorps overige hulp verleend in de gemeente.

Uitgebrand patronaat brengt verenigingen in moeilijkheden

SPEKHOLZERHEIDE, 20 januari — Door de brand in het patronaatsgebouw aan de Patronaatsstraat in Spekholzerheide zijn diverse verenigingen gedwongen om naar een andere lokaliteit uit te zien. Tot nu toe is voor de verenigingen nog niets gevonden.

In het patronaat waren onder meer de bejaardensociëteit Spekholzerheide, het open jeugdwerk, de judoclub en de toneelvereniging Frohsinn ondergebracht. Het vrouwengilde, dat vanavond een vergadering zou houden in het gebouw, moet uitwijken naar het voorportaal van de garderobe van het patronaat aan de Pleinstraat. De vergadering begint om 20 uur.

Wanneer het patronaat in Spekholzerheide weer in gebruik zal worden genomen is nog niet met zekerheid te zeggen.

BESTUUR WESTELIJKE MIJNSTREEK:

Doorstroming nu onmogelijk

SITTARD, 20 januari — Het dagelijks bestuur van het samenwerkingsorgaan Westelijke Mijnstreek ziet voorlopig geen mogelijkheden om de doorstroming van huurders naar duurdere of goedkopere woningen in streekverband aan te pakken.

In antwoord op vragen van burgemeester A. van Goethem van Roosteren zegt het bestuur dat momenteel gewoon de outillage ontbreekt om de benodigde gegevens voor een dergelijke aanpak bij elkaar te krijgen. Deze gegevens zouden dan moeten bestaan uit het aantal woningen, de kwaliteit, de grootte en bezetting van de woningen in de westelijke mijnstreek en tevens een overzicht van de inkomens van de bewoners en de huren die zij betalen. Het bestuur van het streekorgaan wijst er verder op dat de woningen die in aanmerking komen voor een doorstromingsbeleid over het algemeen in handen zijn van plaatselijke woningverenigingen, die inzake doorstroming van huurders volgens het bestuur op de eerste plaats verantwoordelijk zijn. Gezien deze omstandigheid komt het bestuur tot de conclusie dat een aanpak van deze problematiek op dit moment geen aanbeveling verdient.

Woonwagencentrum mijnstreek-west begin 1971 klaar

SITTARD, 20 januari — Het regionale woonwagencentrum dat in Sittard in aanbouw is, zal volgens de planning in het vroege voorjaar van 1971 opgeleverd kunnen worden.

Dit blijkt uit de stukken voor de streekraadvergadering die volgende week dinsdag in Geleen wordt gehouden. Er zal in het kamp ook een nieuwe school worden gebouwd. Deze school wordt na gereedkoming aan de gemeente Sittard verhuurd, die dan op haar beurt het gebouw ter beschikking stelt van het schoolbestuur.

Maastrichtse groep voor Vlaamse tévé

MAASTRICHT, 20 januari — De Maastrichtse popgroep „Opus 23" zal woensdagavond te zien zijn in het programma van de Vlaamse televisie. Vanuit het Amerikaans Theater in Brussel brengt de BRT om 20.25 uur rechtstreeks de uitzending „Show voor jongeren" op de buis.

Naast „Opus 23" treden nog enkele andere bekende Nederlandse groepen op: The Cats, Gloria en The Buffoons. Voorts: Patricia, John Lamers, René Frank, Tony Andersen en Dimitri van Thoren. Opus 23 staat wat de populariteit van de diverse Nederlandse popgroepen betreft bij de BRT hoog genoteerd. „In België is veel vraag naar de Maastrichtse groep", aldus de BRT gistermiddag. „Dat is de reden dat we de groep hebben geïnviteerd voor het door Jef Ceulemans te regisseren programma". Het nummer dat „Opus 23" voor de Vlaamse televisie ten gehore brengt, is een van de jongste successen van de groep: „Master of my faith".

Belastingdiensten in een gebouw ondergebracht



HEERLEN, 20 jan. — De verhuizing van de in Heerlen verspreid wonende belastingdiensten naar het voormalig verpleegsterstehuis aan de Groene Boord te Heerlen is volgens plan en schema verlopen.

Met de verhuizing, die in fasen werd uitgevoerd, is men op 1 december begonnen. Op 15 januari werd de operatie afgesloten. Toen trok de ontvanger der directe belastingen en accijnzen met zijn staf het gebouw binnen. Hij kreeg de gehele parterreverdieping toegewezen. De eerste tot en met de verde etage wordt ingenomen door de inspecteur der directe belastingen. De vijfde verdieping werd toegewezen aan de inspectie voor de invoerrechten en accijnzen. Op de zesde en zevende etage is het werkcentrum Heerlen gevestigd van de inspectie der belastingen te Amsterdam en de achtste etage tenslotte is gereserveerd voor de cantine, leslokalen en vergaderruimten.

Open receptie

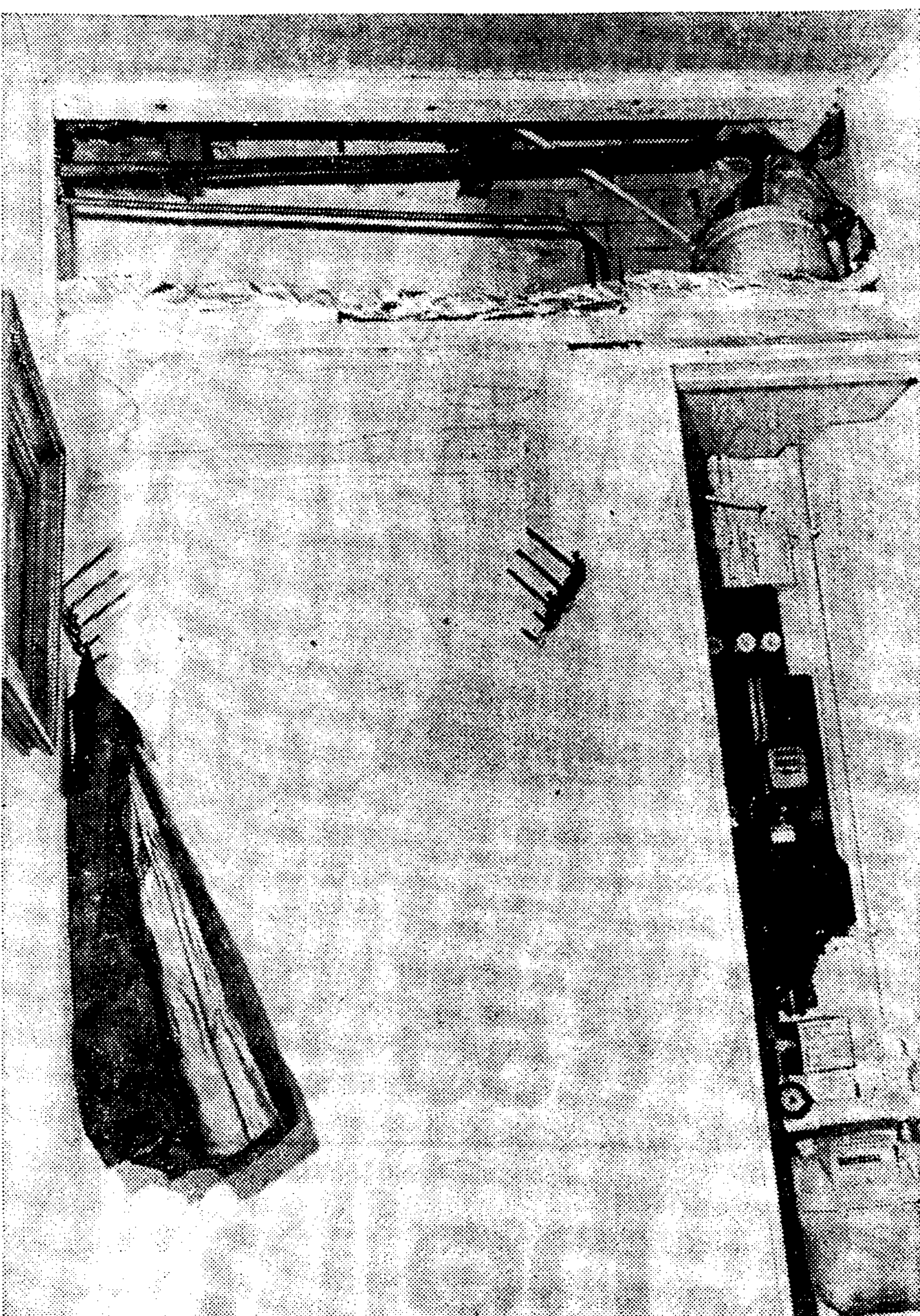
Een aanwinst in het nieuwe gebouw is de open receptie, waarin twee receptionisten de bezoekers wegwijs maken. In 1968 bedroeg het aantal bezoekers rond 52.000. In het gebouw werken 380 ambtenaren, die eindelijk over voldoende ruimte beschikken om hun werk efficiënt te kunnen doen.

De verhuizing is soepel verlopen. Er ontstond geen noemenswaardige achterstand in het werk en men is er zelfs in geslaagd tijdens de verhuizing alle bezoekers te helpen. Die hulp kan in het nieuwe gebouw nog beter worden verleend omdat alle diensten er onder een dak zitten en men iemand, die op drie plaatsen moet zijn, niet meer door de halve stad behoeft te laten crossen.

Het gebouw is door de rijksgebouwendienst nog niet aan de belastingen overgegeven. Er moet nog het een en ander aan de afwerking gebeuren. Daarna zal met de officiële opening plannen.

„Processie van werklui trok door mijn huis"

„Riante" woning druipt van vocht



De „riante" patiowoning van de heer Vroklage in Maastricht druipt van het vocht. Hier en daar staat in het huis een pan (rechtsboven op de foto) om het vocht op te vangen. Zekeringen slaan geregeld door. Ook al vanwege het vocht.

MAASTRICHT, 20 jan. — De heer B. Vroklage (54) weigert pertinent zijn patiowoning aan de Mergelruwe in de Maastrichtse wijk Malberg riant te noemen. Dat in tegenstelling tot wat er in de aankondiging stond van het bezoek van minister Schut van Volkshuisvesting enkele maanden geleden aan de krotwoningen in het Wittevrouwenveld en de patiowoningen van Malberg. De heer Vroklage zegt namelijk dat zijn woning helemaal niet riant is, maar druipt van het vocht: een omstandigheid die zijn patiowoning nagenoeg onbewoonbaar heeft gemaakt en die bovendien de gezondheid van hem en zijn gezin aantast.

Op 11 september 1968 betrok de heer Vroklage met zijn gezin de nieuwe patio aan de Mergelruwe. Van het begin af aan regeerde de vocht in zijn woning.

Lapmiddelen

De heer Vroklage: „Nu, zestien maanden later kan ik terugzien op een processie van werklui die door mijn huis zijn getrokken. Het resultaat van de verbetering is nihil geweest. Schimmel en vocht hebben hun werk al gedaan: de grote slaapkamer mag op doktersadvies niet meer gebruikt worden. Mijn hele gezin lijdt aan een aandoening van de luchtwegen. Er is een maand geweest waarin ik ongeveer 600 pillen en capsules heb moeten slikken. De badkamer is in december van verleden jaar buiten gebruik geweest in verband met kortsluiting. Diverse apparaten zijn door het vocht vernield. De parketvloer idem. Kledingstukken eveneens. De totale onkosten die ik al heb gehad liggen bijna tegen de drieduizend gulden. Verleden week heb ik een ander deel van mijn huis moeten ontruimen vanwege de vocht. De architect is hier geweest. Moest het antwoord op de vraag naar de oorzaak van het vocht schuldig blijven. De bouwvereniging Sint Servatius, die overigens bijzonder coulant is, heeft meermalen een onderzoek ingesteld.

Het aannemersbedrijf Wilma heeft enkele keren lapmiddelen gebruikt om de woning weer geheel bewoonbaar te maken. Het gemeentelijk electriciteitsbedrijf heeft gedreigd de stroom af te sluiten in verband met het doorslaan van zekeringen. De gemeentelijke gezondheidsdienst is bij me geweest en was bijzonder kwaad toen men zag wat het vocht in dit huis had aangericht. Men heeft mij bij ettelijke instanties gezegd: we begrijpen niet waar u het geduld vandaan haalt om in deze woning te blijven. Overigens: het huis is nog steeds niet opgeleverd. Het niet nemen van maatregelen voor verbetering ligt volgens mij in de vraag wie de schuld treft, de aannemer of de architect."

Volle pond

De heer Vroklage betaalt nog altijd het volle pond aan huur: ƒ 194.90 per maand. Zijn huis is voor een deel onbewoonbaar. Volgens de bewoner is het condenswater, dat zijn huis letterlijk en figuurlijk ondermijnt. Een specialist, die op verzoek een onderzoek instelde, verklaarde de muren binnen drie weken droog te hebben. Het dak evenwel dient echter vernieuwd te worden. De betreffende bouwvereniging heeft de heer Vroklage vorige week gevraagd of hij interesse had in een ander huis. Hij heeft geweigerd.

De heer Daenen van het G.E.B. verklaarde desgevraagd dat hij zich eveneens zou ergeren indien hij in het pand Mengelruwe 2 woonde. Hij zei bovendien dat het geval in de belangstelling staat en dat overleg met andere instanties heeft plaats gehad.

De gemeente Maastricht liet weten dat men deze week een technisch rapport van de architect hoopt binnen te krijgen.

Dokter Schuurman van de Gemeentelijke Gezondheids Dienst zei dat de klachten van de heer Vroklage serieus waren: „Bij een onderzoek is gebleken dat de vochttoestand schrikbarend is. Ik sta er achter dat hier zo spoedig mogelijk wordt ingegrepen".

Huize Sint Anna in Welten al bewoond

Zusters bouwden in alle stilte bejaardentehuis

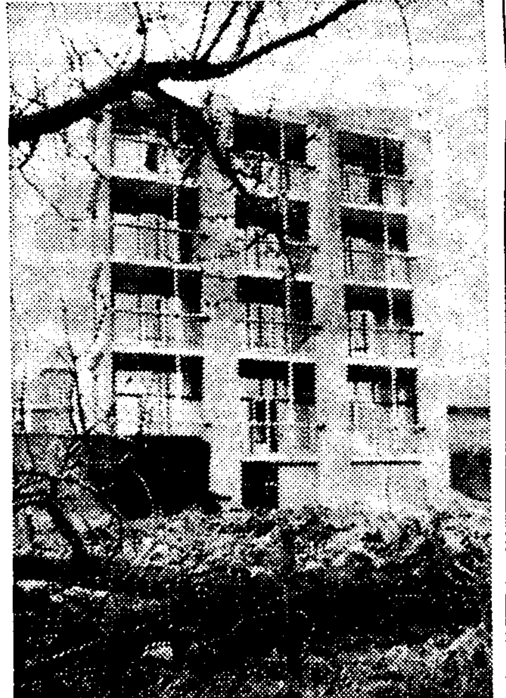
HEERLEN, 20 jan. In Welten hebben de zusters van de Heilige Harten in alle stilte een bejaardentehuis „Huize Sint-Anna" gebouwd, dat aan 15 alleenstaanden en 4 echtparen een rustige woonplaats biedt. De alleenstaanden hebben de beschikking over een zit-slaapkamer, een kleine keukentje, een hang- en legkast en een doucheruimte met toilet. De echtparen hebben bij dit alles een aparte slaapkamer. Op 15 december hebben de eerste bewoners het nieuwe tehuis betrokken. Thans is het vol. Als ook de omgeving met de nodige groenvoorziening op orde is gebracht zal het officieel worden geopend.

De zusters van de Heilige Harten, die sedert 1937 de meisjesschool in Welten beheren en die er in 1954 een kleuterschool aan hebben toegevoegd zochten naar andere bezigheden nu het onderwijs steeds meer in lekenhanden geraakt.

Stichteres

Zij vonden dat in de bejaardenzorg en hebben daarmee aangeknoopt bij het doel van de stichteres van de congregatie, die met werk voor bejaarden is begonnen. In 1853 stichtte moeder Amelie in Frankrijk de congregatie van de Heilige Harten van Jezus en Maria met het doel de verzorging van aan hun lot overgelaten bejaarden ter hand te nemen. Naderhand is daar het onderwijs, meestal in kleine parochies, bijgekomen. Twee jaar geleden ontstonden de plannen om het bestaande kloostertje van de zusters aan de Doom te Welten gedeeltelijk tot bejaardentehuis en verbouwen. Toen daar van de zijde van de provinciale vereniging voor bejaardenzorg bezwaren tegen rezen omdat het klooster niet op bejaardenzorg was ingericht, kreeg de architect Laurens Bisscheroux opdracht plannen te maken voor een nieuwe vleugel, die op een soepele wijze met het bestaande klooster kon worden verbonden. De architect regelde het zo, dat de kamers voor de bejaarden in de nieuwe moderne vleugel kwamen te liggen terwijl de gemeenschappelijke ruimten, zoals een grote badkamer, de kapel, de keuken en de recreatiezaal in het bestaande klooster werden ondergebracht.

„Wij noemen het klooster gemakshalve het Oude Testament en de nieuwe vleugel het Nieuwe Testament" vertelt Moeder Genoveva, de overste van het klooster. Zij wil met de bejaarden, die in het tehuis wonen één grote familie vormen.



Aan de achterzijde van het klooster aan de Doom ligt de nieuwe vleugel, waarin 15 bejaarde eenlingen en 4 bejaarde echtparen wonen.

Celstraf voor Mous ter L.

MAASTRICHT, 20 januari — Conform de eis heeft de Maastrichtse rechtbank gisteren de 26-jarige kermisexploitante Mous ter L. uit Maastricht veroordeeld tot een gevangenisstraf van 5 maanden, waarvan 3 voorwaardelijk. De jonge vrouw stond twee weken geleden terecht, op beschuldiging van poging tot doodslag, subsidiair toebrengen van zwaar lichamelijk letsel.

In de late avond van 5 op 6 oktober van vorig jaar kreeg de vrouw in café „'t Lemke" aan de Boschstraat in Maastricht ruzie met haar vroegere man van wie zij gescheiden leefde. Tijdens de ruzie trok de vrouw volgens getuigen een mes en stak de man daarmee in de borst. Hij werd zwaar gewond, maar overleefde de steekpartij. Tijdens de zitting bleef de vrouw ontkennen te hebben gestoken. De rechtbank achtte toebrengen van zwaar lichamelijk letsel bewezen.

Aangereden vrouw overleden aan verwondingen

BRUNSSUM, 20 jan. — De 77-jarige vrouw A. Krajnc uit Brunssum, die zaterdag op de Kerkstraat te Brunssum door een personenauto werd aangereden, is gisteren ten gevolge van de verwondingen overleden.

Toen zij zaterdagmiddag de Kerkstraat overstak liep zij onder een passerende personenauto en werd met een schedelbasisfractuur in het ziekenhuis te Brunssum opgenomen.

Tuinman stal planten voor werkgever

MAASTRICHT, 20 januari — „Wij hadden niets van dat alles en je wilde je werk toch goed doen", excuseerde zich gisteren voor de Maastrichtse rechtbank de 42-jarige tuinman W. C. uit Meerssen. De man was al tien jaar als hovenier in dienst bij het Dr. Poelsoord in Maastricht. Hij moest zich verantwoorden, omdat hij in 1966, 1968 en 1969 uit werkketen of op andere plaatsen in Amby landbouwvergift, tuingereedschappen en enkele honderden chrysantenplantjes had gestolen. Het greeedschap en het vergift had hij bij zijn werk in dienstbetrekking gebruikt en de plantjes in de uitgestrekte tuin geplant.

Officier mr. Van Buuren had tussen de regels van zijn requisitor groot begrip voor deze man, die tot elke prijs zijn werk goed had willen doen, maar blijkbaar van de directie geen hoge kosten bij zijn tuinwerk mocht maken.

De officier wilde onderstrepen dat de man niets van het gestolene voor zichzelf had gebruikt, maar uitsluitend had benut om de tuin van het verpleegtehuis te verfraaien. „Veel dingen kocht ik zelf, maar dat kun je niet blijven doen", beweerde hij.

„De rapporten tekenen deze man als van grote werklust en van eerzucht, die er niet voor terugschrok iets 'te versieren' als om welke reden dan ook iets tekortschoot. Ik kan helaas niet beoordelen, of hij wellicht inderdaad tekortkwam in materialen of andere zaken. Het moet bijzonder waardevol zijn om zulke toegewijde werknemers in dienst te hebben, maar op deze manier kan het toch niet!", besloot hij. Hij adviseerde de man om, als hij van mening was dat zijn werkgever tekortschoot in het verstrekken van noodzakelijke middelen of materialen, een andere werkkring te zoeken. „Maar ik geef toe dat dat moeilijk is als je ergens al ruim 10 jaar werkt", zei hij.

Juist omdat de man zichzelf niet had willen bevoordelen, wilde hij het bij een geheel voorwaardelijke gevangenisstraf van 1 maand laten.

Verdediger mr. l'Ortye meende dat reclasseringstoezicht in dit geval wellicht van groot nut kon zijn voor deze man. Uitspraak over 14 dagen.

Finny Daemen wint solistenconcours

HEERLEN, 20 jan. — Het solistenconcours van district 3 van de Limburgse Bond van tamboerkorpsen, dat zondag werd georganiseerd door de drumband van harmonie „Eendracht" in het Juphuis te Heerlen-Schandelen, is een succes geworden. Jurylid J. Conjaerts uit Eys-Wittem had een zestigtal solisten te beoordelen. De jeugdige Finny Daemen van fluit- en tamboerkorps „St. Barbara G.A." Kakert-Schaesberg behaalde in de superieure afdeling 51½ punt een eerste prijs en daarmee het hoogst aantal punten van het hele concours. Zij kreeg de door het gemeentebestuur van Heerlen beschikbaar gestelde beker. De wedstrijden werden op uitstekende wijze geleid door concoursleider H. van Zijl. Vele toeschouwers hebben genoten van de vaak uitmuntende uitvoeringen van de diverse solisten en ensembles.

De voornaamste uitslagen:
Jeugdafd.: J. Jansen „St. Paulus" Schaesberg, 50 p.; 1e prijs; Derde afd.: L. v.d. Hurk „Olympia" Heerlen, 50½ p., 1ste prijs; Tweede afd. T. Zoeteman, „Edelweiss", Heksenberg, 50½ p., 1ste prijs; Eerste afd.: duo S. Fialla-K. Thalen, „St. Barbara G.A." Kakert-Schaesberg, 51½ p.; 1ste prijs; Afd. Uitmuntendheid: S. Ottenbros, „St. Barbara G.A." Kakert-Schaesberg, 50 p. 1e prijs Ere-afd. P. Palmen, „St. Barbara G.A." Kakert-Schaesberg, 50 p. 1ste prijs; Superieure afd. F. Daemen, „St. Barbara G.A.", Kakert-Schaesberg, 51½ p. 1ste prijs. De winnaars in de verschillende afdelingen ontvingen allen een medaille.

Politiebureau in Simpelveld overgeplaatst

SIMPELVELD, 20 jan. — Het groepsbureau van de rijkspolitie aan de Kloosterstraat in Simpelveld is overgebracht naar de voormalige marechausseekazerne aan de Schiffelderstraat. Het oude bureau voldeed niet meer aan de eisen en werd opgekocht door een winkelier, die het oude pand wil verbouwen tot een winkel. Het telefoonnummer van de politie is hetzelfde gebleven, namelijk 1555.

Op Antwerpseweg wordt verkeer over 1 baan geleid

HEERLEN, 20 januari — Aan het spoorwegviaduct in de lijn Heerlen-Maastricht boven de Antwerpseweg te Heerlen worden sinds gisteren herstelwerkzaamheden verricht. In verband hiermede is voor de Antwerpseweg een aantal verkeersmaatregelen getroffen, waarvan de voornaamste is het aanbrengen van verkeerslichten. Via deze verkeerslichten wordt het verkeer over één rijstrook geleid. Dat betekent, dat de autobestuurders in de spitsuren ter plaatse met enige vertraging rekening zullen moeten houden. De werkzaamheden zullen ongeveer 6 weken duren.

Joost Kircz geeft derde les van de NKV kadercursus

HEERLEN, 20 januari — De derde les in de kadercursus voor maatschappelijke en politieke vorming, die door de NKV-centrale te Heerlen, wordt georganiseerd, zal worden gevuld met een voordracht door Joost Kircz, oud-landelijke scholingsleider van de studentenvakbeweging. Hij koos tot titel „Idealisme of vandalisme, vernieuwing of vernieling". De voordracht duurt van 8 tot 9 uur. Na een korte pauze is er in de cantine van de mijnschool gelegenheid tot het stellen van vragen.

De man van D-Day

Weet u nog wel?



Natuurlijk, Dwight D. Eisenhower kun je op heel wat manieren typeren. Zo was hij de eerste opperbevelhebber van de na-oorlogse NATO-strijdkrachten. Volgens velen is hij ook de man die te weinig politiek en te veel golf in z'n presidentschap deed. Voor bijna de hele wereld is hij kortweg Ike, de rechtvooruite Amerikaan. Zo kun je een tijdje doorgaan.

Maar in de eerste plaats is hij de geniale organisator van D-Day. Zeker, ook dat wordt betwist. Montgomery vindt nog altijd dat de werkelijk geniale trekjes in het plan van een ander zijn. Van ene Montgomery.

Maar verder is bijna iedereen het eens: er had in december '43 niemand beter tot opperbevelhebber van de Allied Expeditionary Forces benoemd kunnen worden dan Eisenhower. In het Verre Oosten, in Afrika en (als man achter het front) in Washington had hij zijn sporen al verdiend. En dan nu operatie "Overlord" zoals de geheime naam van de invasie in Europa luidde.

Al met al namen de voorbereidingen van de grootste militaire aktie in de Tweede Wereldoorlog een half jaar in beslag. En dan, 6 juni 1944, is het zo ver.

287.000 man, Amerikanen, Engelsen en Canadezen, worden met 5000 schepen afgezet op de kust van Normandië. De bevrijding van West-Europa is begonnen. Helaas, een groot deel van Nederland moest nog wachten tot 5 mei 1945.

Geschiedenis van de Tweede Wereldoorlog.

Als initiatief van onze krant verschijnt binnenkort de "Geschiedenis van de Tweede Wereldoorlog". Een rijk geïllustreerd verslag van alle gebeurtenissen uit de jaren '39-'45. Werkelijk objectief, dank zij de medewerking van historici en militairen van beide zijden.

Wekelijkse serie groeit tot imposante boekenreeks.

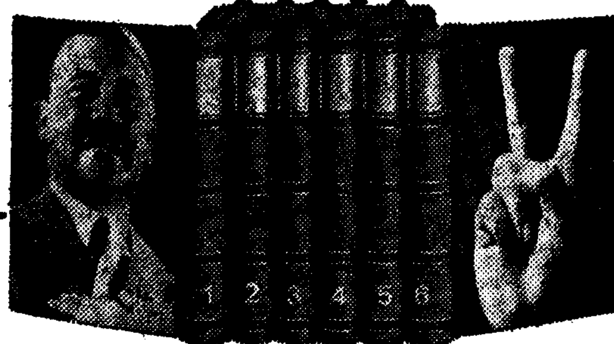
De wijze van uitgeven is ook al uniek. Elke week een afgerond geheel van 32 pagina's. 96 weken lang. Met als imposant eindresultaat: 6 schitterende boekdelen in een rijke band van rood kunstleer met gouden opdruk.

Teken nu in.

Grijp nu uw kans op een unieke schat voor uw boekenkast. De prijs? U betaalt slechts f. 1,25 per week. De schitterende verzamelbanden kosten f. 5,25 per stuk, terwijl u de eerste zelfs gratis krijgt.

De manier van betalen is uiterst simpel. Elke maand ontvangt u een acceptgirokaart voor de komende 4 afleveringen.

Meteen de bon invullen en opsturen! Gun uzelf deze aangrijpende en komplete "Geschiedenis van de Tweede Wereldoorlog."



BON 9

Ik abonneer mij op de „Geschiedenis van de Tweede Wereldoorlog."

Mijn naam is: ....

Adres: ....

Woonplaats: ....

Handtekening: ....

Ik betaal per maand.

Adresseer de bon als volgt:

Limburgs Dagblad
Antwoordnummer 46
Heerlen.

Doe deze bon in een envelop, waar u geen postzegel op hoeft te plakken, deze betalen wij.

Een speciale aanbieding van het Limburgs Dagblad.

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— De Sittardse Nonnevotteclub organiseert voor de veertiende maal in successie weer de auwt wieverbals ten bate van de Sittardse weeskinderen en de gebrekkige of gehandicapte jeugd. Het eerste bal wordt vrijdag 23 januari gehouden in dancing Laumen aan de Putstraat. Vrijdag 30 januari is het liefdadigheidscarnavalsbal in het Kaar te Overhoven. De bals zijn telkenjare een groot succes. De muziek zal verzorgd worden door de Caballero's. Voor de mooiste auwt wiever zijn prijzen beschikbaar.

— Ook de tweede zitting van de Marotte is een groot succes geworden. De Marotte-kapel deed het weer uitstekend, maar daarnaast boekten ook de Geleenaar Hofzängesj de nodige successen. Jeun Schelberg deed als professor Spikiinski de voorlichting van a tot z uit de doeken en de Vief Naze zorgden ervoor dat de gemeentepolitiek van Sittard op bode avond aan bod kwam.

— Het bestuur van de Sittardse bejaardensociëteit-stad organiseert op woensdag 4 februari om 19 uur in de aula van de zusters aan de Plakstraat een carnavalsavond. Deze bijeenkomst is alleen toegankelijk voor de leden van de bejaardensociëteit.

— Voor de bijeenkomst van de leden van het katholieke Vrouwengilde afdeling Sittard in de stadsschouwburg bestond grote belangstelling. Drs. H. Haas, studenten-pastor aan de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen, hield een korte inleiding over het onderwerp: „De vrouw in de wereld in ontwikkeling." Na deze inleiding had een uitvoerige gedachtenwisseling plaats. In zijn slotwoord beloofde drs. H. Haas nog eens naar Sittard terug te komen om andermaal over dit onderwerp van gedachten te wisselen.

Broeksittard

— Het kindervakantiewerk in Broeksittard bestaat dit jaar tien jaar. In verband met de viering van dit tweede lustrum gaan leiders en leidsters woensdagavond een belangrijke vergadering houden.

Susteren

— Tijdens een grootse receptie in zaal Claessen heeft Susterens nieuwe prins Wil I tientallen handen moeten drukken. Naast burgemeester J. Gijzels, wethouder C. Renet, gemeentesecretaris Dullens waren er deputaties van alle plaatselijke verenigingen op de receptie aanwezig. De buurt Heuls die de „leverancier" van prins Wil is, bood een fraaie fruitmand aan de heerser van het Graasbörgerrijk aan. De Boerenkapel verzorgde de muzikale omlijsting.

— De buurt Oud-Susteren gaat zaterdagavond om half negen in café H. Muyres de deelname aan de optocht bespreken.

— Woensdag 21 januari houdt de carnavalsvereniging de Graasbörgers in café Stoffelen een vergadering voor buurten e.d. ter bespreking van de grote optocht. De vergadering begint om acht uur.

— Woensdag 21 januari om 5 uur worden de balletlessen van de muziekschool en gymnastiekzaal aan de Reinoud van Gelderstraat hervat.

Limbricht

— De heren Urlings, Cloodts en Nohlmans zijn zondagmorgen tijdens de jaarvergadering van de vogelvereniging Kanarie-Tropica opgenomen in het bestuur. Secretaris Wilms die aftredend was werd herkozen. De heren Bonné, Verrooy en van Pey stelden zich niet herkiesbaar. Tijdens de vergadering werd bekend gemaakt dat bij voldoende deelname een serie voorlichtingsbijeenkomsten worden gehouden over de kweek van kleurkanaries. De jaarlijkse tentoonstelling zal waarschijnlijk op 14 en 15 november aanstaande gehouden worden.

— Voetbalclub Limbricht heeft met de gemeente contacten gelegd voor de huur van een tweede speelveld. Hierdoor zal het mogelijk kunnen worden om het voetbalveld bij slechte weersomstandigheden te sparen. Het jaarlijkse grote voetbaltoernooi zal worden gehouden op 15 en 16 augustus. Het Swentibold-toernooi wordt vermoedelijk het daarop volgende weekend in Limbricht worden georganiseerd.

— In de gymnastiekclub voor dames zijn nog enkele plaatsen vrij. Vandaag en morgen worden de gymnastiekavonden gehouden, men zich kan opgeven bij mevrouw Hochstenbach, Pastoor de Crookelstraat, Limbricht.

Einighausen

— De carnavalsvereniging de Smautbulen heeft het seizoen waardig ingezet. Door de leden van de vereniging begon de drukte vrijdagavond met de bejaardenzitting. Zaterdagmorgen trok men naar de Uule in Oud-Geleen en 's avonds werd doorgebracht op de Tuurhouters in Guttecoven. Zondagavond werd de jubilerende prins uitgeroepen. De bejaardenzitting voor alle bejaarden uit de gemeente werd een groot succes voor de organisatoren. Een keur van buuttereedners zoals Jan en Peter Stoffels, Henk Schryen, H. Vleugelers, P. Sanders, P. Webers en C. Schumans, hield de aanwezigen aangenaam bezig. De Lei... De avondmis op zaterdag 24 januari wordt verschoven van 19 naar 18 uur. Dit in verband met de jubileumviering van de Smautbulen.

Guttecoven

— Pater Deodatus Tummers zal in de maand mei op vakantie komen in zijn geboorteplaats. Pater Tummers die in Pakistan verblijft was het laatst geleden in Guttecoven. Hij zal ongeveer drie maanden in Guttecoven blijven. Vader Tummers wordt 91 jaar.

— Ten bate van het instrumentenfonds van de fanfare St. Caecilia wordt er zaterdag voor halfvasten in zaal Boerjan een balavond gehouden.

Sweikhuizen

— Zondag 25 januari zal de schutterij en drumband „St. Jozef" wederom haar jaarlijkse ere-ledendag organiseren. De dag begint met een mis om 9.30 uur. Verzamelen zal zijn uiterlijk 9 uur bij lokaal Kersemakers. De receptie begint om 20.00 uur met een gezellig samenzijn, dat muzikaal zal worden opgeluisterd door het duo Hilde en Frans Claessens uit Valkenburg.



Puth

— Een plaatje van de nieuwe jeugdprins van de carnavalsvereniging „De Pötters" uit Puth. Het is Sjef I (Hurkens) die afgelopen weekend tijdens een zeer geslaagde jeugdzitting in het parochiehuis werd uitgeroepen. Sjef I, die nu de scepter zwaait over de jeugdige carnavallisten van Puth volgt alszodanig Theo I (Spaetgens) op.

Obbicht

De vuilnisophaaldienst zal hedenmorgen om acht uur de ronde maken door Obbicht en Papenhoven.

Lindenheuvel

— Vanavond wordt in het „Volkshuis" in Lindenheuvel het traditionele kasteleinsbal gehouden. Tijdens het bal, dat om 20 uur begint, wordt de muziek verzorgd door het orkest „Happy Stars".

Grevenbicht

— In tegenstelling met andere berichten zal de Limburgse reinigingsdienst reeds hedenmorgen om acht uur de ronde door Papenhoven maken.

Rijckholt

— De carnavalsvereniging De Sjnuffeleere zal zondag een zitting in 's Gravenvoeren opluisteren.

Geleen

— De door de N.K.V.-centrale Geleen gehouden aktie ten bate van het Dr. Poelscomité heeft ruim 2000 gulden opgebracht. Van de onderafdelingen verzamelde Geleen-Oost het meeste geld: 600 gulden.

— Op de kruising Leeuwerikstraat-Nachtegaalstraat liepen twee personen lichte verwondingen op bij een zware botsing tussen de auto's bestuurd door W. op het V. uit Echt en P. V. uit Geleen. De gewonden waren P. R., die bij de Geleense automobilist in de wagen zat en J. P., die medeinzittende was bij op het V. De beide auto's werden zwaar beschadigd. Het ongeluk gebeurde doordat op het V. geen voorrang verleende.

— Prins Piet II heeft zondag tijdens de receptie in D'heremiet de overtuiging gekregen, dat er ruimschoots belangstelling bestaat voor zijn regeringsactiviteiten over het Sjoutvotteriek. Het was er enorm druk en onder de aanwezigen waren niet alleen carnavalistische afvaardigingen, maar ook vele autoriteiten, die bijzonder ingenomen bleken te zijn met de keuze van Piet II.

— De kasteleins van Geleen gaan vanavond, dinsdag, feest vieren. In het Volkshuis aan de Anjelierstraat te Lindenheuvel houdt men het traditionele kasteleinsbal. Deze jaarlijkse traditie, die om 21 uur begint, zal worden opgeluisterd door het orkest „The Happy Stars". Het ligt in de bedoeling dat het festijn de gehele avond en nacht zal duren. Ook niet-leden van de vereniging zijn welkom.

Heer

— Het Koninklijke St. Caeciliakoor uit Heer houdt zaterdagavond in het verenigingslokaal Van Domburg aan de Dorpstraat 111 de algemene jaarvergadering. Tijdens deze bijeenkomst zal de voorzitter een toelichting geven over de vormgeving van het dameskoor. Eveneens zal gesproken worden over het muziekprogramma en de viering van het 112½-jarig bestaan dit jaar. De vergadering begint om 8 uur.

Margraten

— De kinderen van de 2e klas lagere school zullen hun eerste communie doen op de 3e zondag in mei. Dat is op zondag 17 mei tijdens de mis van 8.30 ujr.

— De wekelijkse samenkomst van de leden der bejaardenvereniging zal niet plaatsvinden op woensdag 21 januari maar op donderdag 22 januari. Aanvangstijd 2 uur. Tijdens deze bijeenkomst zal een tombola gehouden worden voor leden der vereniging.

Maastricht

— Het district Zuid-Limburg van het Verbond voor Veilig Verkeer houdt in mei een wedstrijd voor de afdeling van het district. De afdeling Maastricht zal ter voorbereiding op deze wedstrijd een aantal lesavonden houden in het voorlichtingsbureau aan de Lenculenstraat. Door het houden van een wedstrijd op plaatselijk niveau zal een team worden geselecteerd. Deelname staat open voor groepjes van vijf volwassen personen. Aan de deelname zijn geen kosten verbonden. Schriftelijke opgave voor deelname vóór 15 februari bij de afdelingssecretaris, Min. Talmastraat 49, Maastricht.

— De bejaarden van de Annaparochie in Maastricht gaan donderdag 29 januari carnaval vieren. De afdeling Annaparochie van de Maastrichtse Bejaardenbond houdt deze traditionele carnavalsavond in de feestzaal van de zusters aan de Brusselseweg 150 (ingang grote poort) Aan deze avond, die om kwart over acht begint, werken mede de Stöbvreters de hofkapel, buuttereedners en Mieke.

— Het pastkantoor te Oud-Vroenhoven (Wolder) zal vandaag worden verplaatst van Tongerseweg 255 naar Tongerseweg 350. Het kantoor zal van maandag t.m. vrijdag geopend zijn van: 10.30 - 12.30, 14.00 - 15.00 en 17.30 - 18.00 uur.

Sint Geertruid

— Het dameskoor onder leiding van mej. Fant kan nog een aantal nieuwe leden gebruiken. Dit kan gebeuren op de repetities die om de 14 dagen worden gehouden.

Heerlen

De parochie Laanderstraat vierde haar tweede lustrum met een drukke receptie, waarop nagenoeg alle parochiële verenigingen verschenen en bovendien vele zusterverenigingen uit Heerlen. De secretaris van het actiecomité bracht de gelukwensen van de parochie over. Hij herinnerde aan de band, die tussen de KVB en de parochie bestaat; een band, die hij letterlijk te voorschijn toverde, toen hij de voorzitster van de lustrumvierende vereniging verzocht een band uit een busje te trekken. Deze band bleek voorzien te zijn van guldens. Vele bezoekers aan de receptie lieten hun gelukwensen vergezeld gaan van een enveloppe of bloemstukken Aan het einde dankte voorzitster mevrouw Brounen-Pluijm voor de belangstelling. Tijdens de feestavond in het HKB-gebouw genoot een talrijk publiek van een opvoering van de Toneelgroep Geleen, die de klucht „'t Kletsjwief" voor het voetlicht bracht. Het gezelschap kreeg aan het einde een lang en warm applaus voor een vlotte en goede opvoering. Voor de actrices waren er bloemen.

Bunde

— Harry Lemmens, jeugdleider bij Huize St. Jozef in Bunde, is zaterdag in een stampvolle gemeenschapszaal uitgeroepen tot prins van de Bundense Havermannekes. Harry Lemmens, een graag geziene figuur, zal als prins Harie II de scepter gaan zwaaien tijdens de komende carnavalsdagen. Hij wordt in deze functie charmant terzijde gestaan door prinses Lily. Een andere Bundenaar voor wie de afgelopen zaterdag een onvergetelijke geworden is, is de heer Bèr Dirix. Hij is de enige jubilaris van de Havermennekes, die op die dag hun 11-jarig bestaansfeest vierden. Bèr Dirix werd terecht door nagenoeg heel Bunde gefeliciteerd.

In deze huldiging deelden uiteraard ook mevrouw Dirix en de volledige Raad van Elf. De receptie zaterdagmiddag in het gemeenschapshuis werd een feestelijke samenkomst van alle Bundense verenigingen. Burgemeester mr. R. A. J. van de Ven prees de jubilerende Havermennekes om hun doorzettingsvermogen en had naast felicitaties ook moedgevende „financiële woorden". Ook pastoor Fr. Robroeck en een grote raadsdelegatie waren aanwezig. Duidelijk kwam naar voren dat de Havermennekes in Bunde een belangrijke plaats gaan innemen. Dit werd 's avonds nog onderstreept toen in een stampvolle zaal de nieuwe prins werd uitgeroepen en alle vorige prinsen gedecoreerd werden. Nog nooit was de zaal voor een carnavalsfeest zo vol. Voor een goed deel was dit te danken aan het orkest „De Nieuwe Vijf" uit Helmond dat op voortreffelijke wijze de carnavalssfeer in de Expo bracht. Burgemeester mr. Van de Ven ontving de hoogste orde van de Havermennekes; de Haverzak. Bèr Dirix ontving een aparte medaille. Zaterdagmiddag om half drie begint in Overbunde een carnavalsmiddag voor alle bejaarden van Bunde. O.a. Pierre Cnoops zal hierbij optreden. Zaterdag 7 februari om half zes vindt de humoristische sleuteloverdracht in het gemeenschapshuis plaats.

Gronsveld

— De volgende week dinsdag wordt in café J. van de Weerdt de eerste herhalingsles voor gediplomeerde leden van de EHBO gehouden, aanvang 8 uur.

— Het bestuur van de supportersvereniging van de harmonie bespreekt vrijdagavond in café Doensen de activiteiten voor de komende maanden.

— Houders van honden dienen voor 15 februari aangifte te doen in het gemeentehuis.

— De bejaarden van Gronsveld en Rijckholt hebben donderdagmiddag een bijeenkomst in de blokhut, aanvang half drie.

Gulpen

— De spreekuren van dokter C. H. J. Melsen voor het rayon Gulpen - Wijlre - Slenaken van de nieuwe stichting voor gezinszorg en maatschappelijk werk zijn met ingang van 23 januari als volgt: te Wijlre in het Groene Kruisgebouw aan de Dr. Poelsstraat op maandag van 1 tot 2 uur, te Gulpen in het gebouw aan de Looierstraat 5 op maandag van half 7 tot half 8 en op vrijdag van 8 tot 11 uur. Telefonische afspraken via de nummers 04450-581 of 04455-678.

— Het Carnavalseizoen van de Gaarekiekere is door een muzikale optocht van de Harmonie van Gulpen door het dorp geopend. Na deze rondgang begon in hotel Bergland de prinsenproclamatie. Prins Theo I deelde diverse onderscheidingen uit, alvorens zijn scepter neer te leggen, o.a. aan zijn moeder mevr. Alberts, nar René en president J. Dacier, die hij dankte voor hetgeen hij elk jaar weer opnieuw voor de Gaarekiekere doet. Verder werden er onderscheidingen verleend aan secr. J. Curfs, enkele leden van de buurtvereniging en aan de direktie van de Gulpener Bierbrouwerij, de heren P. Rutten en J. de Kroon. De onderscheiding van de Huisorde ging dit jaar naar J. Delissen voor het vele werk dat hij achter de schermen verzette. De harmonie van Gulpen ontving in de persoon van voorzitter J. Haack de herinneringswimpel van de Haverbuule uit Munstergeleen voor het deelnemen aan de optocht aldaar. Tijdens de zitting traden op de buuttereedners W. Vestjens en P. Cnoops die de overvol bezette zaal deden bulderen. Tenslotte werd in een slechts door kaarsen verlichte zaal de nieuwe prins gekozen, Jan II. Direct na de verkiezing was de hele harmonie van Gukpen weer aanwezig om prins Jan II die tevens lid is van het korps een serenade te brengen. Na afloop van de proclamatie werd er nog tot in de late uurtjes gedanst.

— Voor de bejaarden is er woensdagmiddag in de aula van Huize St. Jozef weer sociëteit. De zaal is open vanaf 2 uur.

— Deken dr. F. Hennissen is deze week alleen op woensdag en donderdag in de parochie aanwezig.

— Volgende week zondag wordt er aan de kerkdeuren gecollecteerd voor de Memisa.

— De zondagmis van half twaaf luisterde de harmonie Crescendo op een zeer vootreffelijke wijze op ter nagedachtenis van het overleden bestuurslid W. Troisfontaine.

— De drumband van de harmonie van Gulpen gaf in Maastricht een concert voor de kinderen van Huize Mariawaard. Uitgevoerd werden Jolly Sticks, Grandioso, Happy for Band en de Lest Kiss.

Kerkrade

— De afdeling Kerkrade van het IVN houdt op 21 januari de jaarvergadering in het Trefcentrum in Chevremont. Deze vergadering staat in het teken van het natuurjaar 1970, dat in februari in Straatsburg door de Raad van Europa plechtig zal worden afgekondigd. De vergadering begint om 19.30 uur. Om half negen worden dia's vertoond door de heer Lemmerling uit Valkenburg. De diavoorstelling. waarin vooral giftige planten worden vertoond, is voor iedereen vrij toegankelijk.

— Op 25 januari houdt de PDV Over Berg en Dal de jaarlijkse tentoonstelling voor postduiven in lokaal Hagen aan de Kipstraat. Er worden 132 duiven tentoongesteld. De tentoonstelling is geopend van 10 tot 18 uur.

Officiële Mededelingen

GEMEENTE NUTH

De burgemeester van Nuth maakt ingevolge artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat vanaf 21 januari 1970 op de afdeling algemene zaken van de gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage ligt het besluit van 28 november 1969, waarbij de raad dezer gemeente verklaart, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid, genaamd „Hellebroekerbeemden", voor het gebied gelegen tussen Reuken, de Ping en Hellebroek, waarvan de begrenzing op de bij het besluit behorende tekening met een rode lijn is aangegeven.

Nuth, 20 januari 1970.

De Burgemeester voornoemd,
Drs. H. P. M. Schmedding.

GEMEENTE WIJLRE

Burgemeester en wethouders der gemeente Wijlre maken bekend, dat
het in verband met werkzaamheden aan het viaduct in de weg Schoonbron (gemeente Wijlre) - Ransdaal noodzakelijk is over te gaan tot tijdelijk afsluiting van genoemde weg;
besluiten:
de weg Schoonbron (vanaf de prov. weg Wijlre-Valkenburg nabij tankstation Wiertz) - Ransdaal met ingang van dinsdag 20 januari 1970 voor onbepaalde tijd voor alle verkeer gesloten te verklaren.

Wijlre, 15 januari 1970.

Burgemeester en wethouders,
C. F. M. Baron van Hövell tot Westervlier en Wezeveld.
De secretaris,
J. H. Lemmens.

GEMEENTE EYGELSHOVEN

BEKENDMAKING BELEMMERINGENWET PRIVAATRECHT

Het Hoofd van het Gemeentebestuur van Eygelshoven brengt ter openbare kennis, dat vanaf 22 januari 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Bureau Grondzaken, ter inzage wordt gelegd:

1. een beschrijving van het gedeelte van het werk, waarvoor het gebruik van onroerende goederen wordt verlangd, ten behoeve van de aanleg door het Zuiveringschap Worm te Kerkrade van een stamriool van Eygelshoven naar Rimburg, zulks met toepassing van de Belemmeringenwet Privaatrecht;
2. een duidelijke grondtekening van dat gedeelte van het werk, alsmede verdere terzake dienende bescheiden.

Op donderdag, 12 februari 1970, om 10 uur v.m., zal ter gemeente-secretarie van Eygelshoven een door een lid van Gedeputeerde Staten van Limburg geleide zitting worden gehouden als bedoeld in artikel 2 lid 4 van de Belemmeringenwet Privaatrecht, alwaar eventuele bezwaren kunnen worden ingediend en overleg kan worden gepleegd.

Eygelshoven, 20 januari 1970

Het Hoofd van het
Gemeentebestuur voornoemd,
Mr. J. G. A. M. Janssen.

GEMEENTE KERKRADE

BEKENDMAKING BELEMMERINGENWET PRIVAATRECHT

Het Hoofd van het Gemeentebestuur van Kerkrade brengt ter openbare kennis, dat vanaf 22 januari 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Bureau Grondzaken, ter inzage wordt gelegd:

1. een beschrijving van het gedeelte van het werk, waarvoor het gebruik van onroerende goederen wordt verlangd, ten behoeve van de aanleg door het Zuiveringschap Worm te Kerkrade van stamriolen met bijkomende werken nabij de Baamstraat en nabij de Anstelerbeek tussen de spoorlijn Kerkrade-Simpelveld en de Kerkradersteenweg;
2. een duidelijke grondtekening van dat gedeelte van het werk, alsmede verdere terzake dienende bescheiden. Op donderdag, 12 februari 1970, om 10 uur v.m., zal ter gemeente-secretarie van Eygelshoven een door een lid van Gedeputeerde Staten van Limburg geleide zitting worden gehouden als bedoeld in artikel 2 lid 4 van de Belemmeringenwet Privaatrecht, alwaar eventuele bezwaren kunnen worden ingediend en overleg kan worden gepleegd.

Kerkrade, 20 januari 1970

Het Hoofd van het
Gemeentebestuur voornoemd,
Mr. J. G. Smeets

GEMEENTE UBACH OVER WORMS

BEKENDMAKING BELEMMERINGENWET PRIVAATRECHT

Het Hoofd van het Gemeentebestuur van Ubach over Worms brengt ter openbare kennis, dat vanaf 22 januari 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Bureau Grondzaken, ter inzage wordt gelegd:

1. een beschrijving van het gedeelte van het werk, waarvoor het gebruik van onroerende goederen wordt verlangd, ten behoeve van de aanleg door het Zuiveringschap Worm te Kerkrade van een stamriool van Eygelshoven naar Rimburg, zulks met toepassing van de Belemmeringenwet Privaatrecht;
2. een duidelijke grondtekening van dat gedeelte van het werk, alsmede verdere terzake dienende bescheiden.

Op donderdag, 12 februari 1970, om 10 uur v.m., zal ter gemeente-secretarie van Eygelshoven een door een lid van Gedeputeerde Staten van Limburg geleide zitting worden gehouden als bedoeld in artikel 2 lid 4 van de Belemmeringenwet Privaatrecht, alwaar eventuele bezwaren kunnen worden ingediend en overleg kan worden gepleegd.

Ubach over Worms, 20 januari 1970

Het Hoofd van het
Gemeentebestuur voornoemd,
J. Nievelstein L.B.

„Festival de spas" te Grevenbicht

GREVENBICHT, 20 januari — Nu dit jaar slechts een carnavalsrevue in Grevenbicht te zien zal zijn — harmonie Aurora ziet er dit jaar geen kans toe — is alle aandacht gericht op het „festival de spas" dat onder auspiciën van de harmonie St. Caecilia op zaterdag 24 en zondag 25 januari „draait" in het parochiehuis. Het revuegezelschap van Chel Savelkoul heeft voor deze zilveren carnavalsshow ongelooflijk veel moeite gedaan onder meer ook uit dank voor de grootse huldiging die het revue-duo Chel en Frens onlangs te beurt viel. Chel Savelkoul: „We kunnen niet zomaar iets brengen. De mensen zijn erg verwend door televisie en dergelijke, vandaar dat we het geheel groots hebben opgezet". Naast muziek, zang en show komt vooralde plaatselijke politiek in de revue aan de beurt. Medewerkenden zijn onder anderen het trio Lasjmadun, de Beegter balletgroep, Trees Schuffelen, Bep Evers, de Nicky Hoornick dansers, Harry Muurmans, Truus Ruiten, Ger Hoofwijk, Monica Savelkoul, Angèle Thissen, en Frenske van Wittem.

De muzikale omlijsting van het festival is in handen van Ed Lokerse en de kapel „De Maaslenjers" onder leiding van R. Hamers. Decorbouwer Wiel de Bruijn heeft kosten noch moeite gespaar, evenals trouwens de verlichtingsspecialist A. Savelkoul. Achter de schermen hebben verder ook mej. S. Strikers, H. Lomme en N. Tholen bergen werk verzet. Tijdens het festival dat, zeker nu Grevenbicht niet meer beschikt over een carnavalsvereniging, zal uitgroeien tot een ware zitting, zal ook een schlager gelanceerd worden. Het parochiehuis zal vrijdag 23 januari van 8 tot 10 uur 's avonds geopend zijn voor voorbespreking van de plaatsen voor de twee festivalavonden.

Jeugdprins in Munstergeleen

MUNSTERGELEEN, 20 jan. — Tijdens de jeugdzitting van de Haverbüle in Munstergeleen is jeugdprins Peter I opgevolgd door HUUB II (Huub Smeets). De nieuwe prins, afkomstig uit huize Abshoven sprong uit een bijna echte maanraket en werd door vele kinderen van de lagere scholen en huize Abshoven enthousiast ontvangen. De nieuwe prins stelde voor dat het zakgeld met de carnavalsdagen verdubbeld moet worden en dan tevens verhoogd met 11% BTW. Het Amsterdams poppentheater verzorgde een gedeelte van het gevarieerde programma, dat werd bijgewoond door burgemeester Wagemans en vorst Dolf van de Haverbülle die de leiding van huize Abshoven dankten voor de geboden steun bij het opzetten van deze jeugdzitting.

Wil II regeert het Kater-rijk

HOLTUM, 20 jan. — Tijdens een zondagavond gehouden zitting is Wil Ruyters als prins uitgeroepen van de carnavalsvereniging de Kater. Hij zal regeren onder de naam Wil II. De nieuwe heerser is de opvolger van John I (J. Hendriks).

De zitting vond plaats in het gemeenschapshuis. Aan het woord kwamen ondermeer Opperkater Frits Stoffels en een keur van buuttereedners, zoals de nieuwe Limburgse kampioen Ton Jorna, Harrie Wolters, Pierre Cnoops en Sjeng de la Roy. Ook werd opgetreden door het zangduo de Angelo's. Woorden van dank vielen ten deel aan de scheiden prins en voorts werd de nieuwe heerser een succesvol jaar toegewenst. De Opperkater deelde mee dat op vrijdag 23 januari om 19 uur een zitting wordt gehouden voor de bejaarden in de gemeente Born. Op zaterdag 24 januari om 5 uur wordt in het gemeenschapshuis de jeugd ontvangen voor een bonte bijeenkomst. Opgetreden wordt dan o.m. door Harrie Wolters en de Kater-kapel. Op 25 januari is het prinsenbal met medewerking van de „Hekse Besseme", op 29 januari een auwt-wieverbal met verkiezing van miss auwt-wief en op 31 januari het inhalen van de prins. Aan dit laatste festijn nemen ook deel fanfare en schutterij.

„Swentibolders" proclameerden prins Math. I

LINDENHEUVEL 20 januari. — Math. (Schols) I is de nieuwe prins van de Swentibolders van Lindenheuvel. Tijdens een zitting in het Volkshuis verscheen de nieuwe prins fietsend op het podium om zich aan zijn onderdanen voor te stellen. De proclamatie van Math. I werd omlijst door een carnavalistisch programma. In het volledig uitverkochte Volkshuis traden ondder meer op: „het Carnavalskoor van het gemengd koor St.-Caecilia, Jac. Heysters, Nelly Meessen, Giel Cremers en Piet Sanders. Te gast waren de „Sjoutvotte", compleet met nieuwe prins en hofkapel. Het programma werd „aan elkaar gepraat" door afwisselend president Hub Schumans en Opper-Swentibolder Loe van Mulken.

— Math. Schols, die de scepter overnam van Jan III, is voor de carnavalisten van Lindenheuvel geen onbekende. Hij was lid van de Raad van Elf; zijn plaats zal nu worden ingenomen door de afgetreden prins. Als eerste officiële daad verhief Math. I zijn vader tot „Ridder in de orde van de Steinberg". Het feest rond de proclamatie werd ook bijgewoond door leden van de wielerclub „De Ster", waarvan de nieuwe prins lid is. Vandaar het feit dat hij fietsend op het podium verscheen.

Jubileum bouwvakkers

STEIN, 20 jan. — Zaterdag vierde de afdeling St.-Jozef van Stein van de Bouwvakarbeidersbond het gouden bestaansfeest. De viering kreeg een extra cachet door de huldiging van drie jubilarissen. Een vierde jubilaris kon wegens ziekte het feest — in zaal Hermans — niet bijwonen.

De heer Salden, die 40 jaar lid is, mocht tijdens de receptie uit handen van de voorzitter van de bond van het district Zuid-Limburg, de heer A. Goossens, de gouden bondsspeld in ontvangst nemen. De heren C. van Lingen en M. Goossens — beiden sinds 25 jaar lid, ontvingen de zilveren speld. Dezelfde speld met bovendien een cadeau werden thuis overhandigd aan de zilveren jubilaris Th. van Lingen.

Een receptie die om 18 uur bij gelegenheid van het gouden bestaansfeest van de afdeling in zaal Hermans begon, werd bijgewoond door onder anderen burgemeester Coenders en de wethouders van Stein, de geestelijkheid en een groot aantal vertegenwoordigers van organisaties en verenigingen. Hierna ging in de zaal een feestavond met medewerking van het B.B.L.-orkest van start.

FOTO:
Districtsvoorzitter A. Goossens reikt de onderscheidingen uit aan de jubilarissen van de gouden afdeling van de bouwvakarbeidersbond.

Drukke receptie Hub Frenken

GELEEN, 20 jan. — Het leek of de hele gemeenschap Oud Geleen zaterdag naar het Hubertushuis stroomde toen opper-Uul Hub Frenken daar recipieerde in verband met zijn 11-jarig presidentschap. Niet alleen uit Oud-Geleen zelf, ook van ver daarbuiten (tot Breda toe), kwamen honderden carnavalsliefhebbers de jubilerende vorst de hand drukken.

De receptie duurde geruime tijd langer dan gepland, wat naast de enorme drukte ook te wijten was aan het feit dat een groot aantal carnavalsartiesten op hun eigen manier, door middel van onder andere voordrachten, hulde aan Hub Frenken brachten. Joep Rademacher bijvoorbeeld zong ter ere van de jubilaris de nieuwe Limburgse carnavalsschlager, terwijl Frenske Appelmans een carnalistisch gedicht voordroeg.

Weer anderen boden bloemen of geschenken — waaronder een televisietoestel — aan. Toen tenslotte een einde kwam aan de drukte werd het feest voortgezet met een presidentenbal.

JAN V PRINS JUBILERENDE SMAUTBULEN

EINIGHAUSEN, 20 jan. — Jan V (Jan Funke) is de jubileumprins van de Smautbulen in Einighausen, die dit jaar het 2× 11-jarig bestaansfeest vieren. De nieuwe prins werd zondagavond aan zijn onderdanen gepresenteerd tijdens een Beierse avond die werd verzorgd door de hofkapel van de Smautbulen. Als gast op deze avond waren de Tuurhouters uit Guttecoven aanwezig. Vorst Louis Heylighen stelde de nieuwe prins voor, nadat hij afscheid had genomen van prins Leo II (Leo Vleugels). Tijdens de Beierse avond, waaraan een muzikale rondwandeling door Einighausen vooraf ging, werd ook de nieuwe carnavalsschlager ten doop gehouden. Deze schlager werd op tekst gezet door Jo Peeters.

Ook Born heeft nieuwe prins

BORN, 20 januari — Ook Born heeft nu zijn nieuwe prins. Het is andré Megens uit de Prins Bisdomstraat, die regeren zal onder de naam André I. De uitroeping gebeurde tijdens een zitting van de carnavalsvereniging de Pierewieters. Het bezoekersaantal op deze avond viel voor de organisatoren wel enigszins tegen. De nieuwe prins kwam uit een reuzekuip tevoorschijn. De zitting werd met een gevarieerd programma door een revuegezelschap uit Grevenbicht opgeluisterd. De afgetreden prins Nic Jaspers werd opgenomen in de raad van elf.

Burgerlijke stand Geleen

GEBOREN:
d. van Shaw J. W. en Jackson J. L., Munstergeleen, Burg. Hamersstr. 12; d. van van Schendel A. F. J. en Grootjans M. L. A., Breitnerstr. 103; d. van Kardol R. K. K. en Paspont M. N. C., Breitnerstr. 23; z. van Jamin J. G. en Christiaans J. J. H. Stein, Cortenbachstr. 7; d. van Peereboom J. en Fischer C. G., Spaubeek, Kerkstr. 41; d. van Eijk F en de Boer J M. I, Bosweg 83; z. van Hendrix W. A. G. en Hermens M. E. O., Dr Schaepmansstr. 17; z. van ter Braake E. H. en Paulides, Beek (L.), Eisenhowerlaan 47; d. van van Vleuten H. G. M. en Beltgens M. W. E., Stein, Steinerbos 16; z. van Lok P J. en Jetten M. A. T., Leeuwenhoekstr. 59; d. van Lenssen A. M. en Peters G. J Stein, Heerstr C. 85; d. van Beaujean F. J. H. en Geenen C. A. Stein, Houterend 52; d. van Peters J. J. M. en Frederix M. J. Stein, Woeringerstr. 9; d. van De Wit M. P. en van der Smissen E. H. G., Leeuwenhoekstr. 39; d. van Jonker W. en Bakker T., Stein, Moutheuvelweg 16; z. van Nijsten, F. J. M. en Dorssers E. G. T., Heidestr. 57a.

HUWELIJKSAANGIFTEN:
Stassen J. A. G., Beek (L.), Ecrivissestr. 34 en Franssen S. M. E., Kievitstr. 26; Ruijters H. J. Adm. Helfrichstr. 49 en Knubben M. B. E., Bunde, Dorpsstr. 31; Bos R., Sittard, J. Habetsstr 19 en Meulenbeek J. B. M., Mauritslaan 104; Baetsen N. P., Kinkenweg 2 en Savelkoul A. M. E., Stein, Keerend 37; Zentjens L. H. L M, Sittard, Tudderenderweg 151 en Velders M H., Chrysantenstr. 18.

HUWELIJKEN:
Henderichs T. M. J. J., Antoniusstr. 85 en Ramakers E. M. W. I, Rijksweg Nrd 112.

OVERLEDEN:
Eijssen J. F. M. H., 72 jaar, Past. Vonckenstr. 18; Hocks P. J., 74 jaar, Bocholtz, Pr. Hendrikstr. 3a; Dresen H. M., 82 jaar, Heerlen, Cannerboord 3; van der Sande A. M. C., Azaleastr. 31.

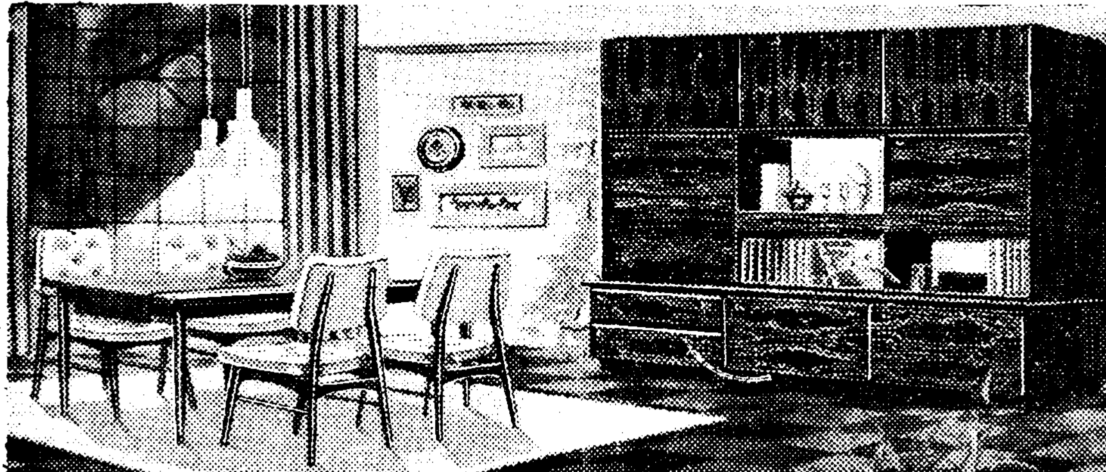
Bioscoop-agenda

GELEEN
Roxy: 8 uur Funny girl.
SITTARD
Forum: 8.30 uur De nichten.
HEERLEN
Royal: 2.30, 5.30 en 8.30 uur De slag om Engeland.
Rivoli: 2,4,6.15 en 8.30 uur Uw vrouw, het onbekende wezen.

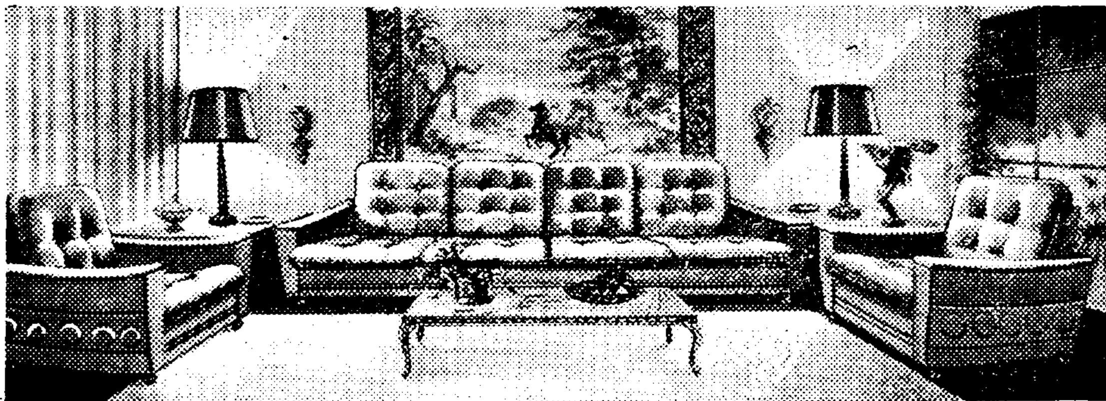
Een rijk interieur, Uw trots, Uw geluk, en....

DE PRIJS IS UW GEHEIM!

Kopen in de Piet Klerkx - balansopruiming betekent honderden guldens sparen.



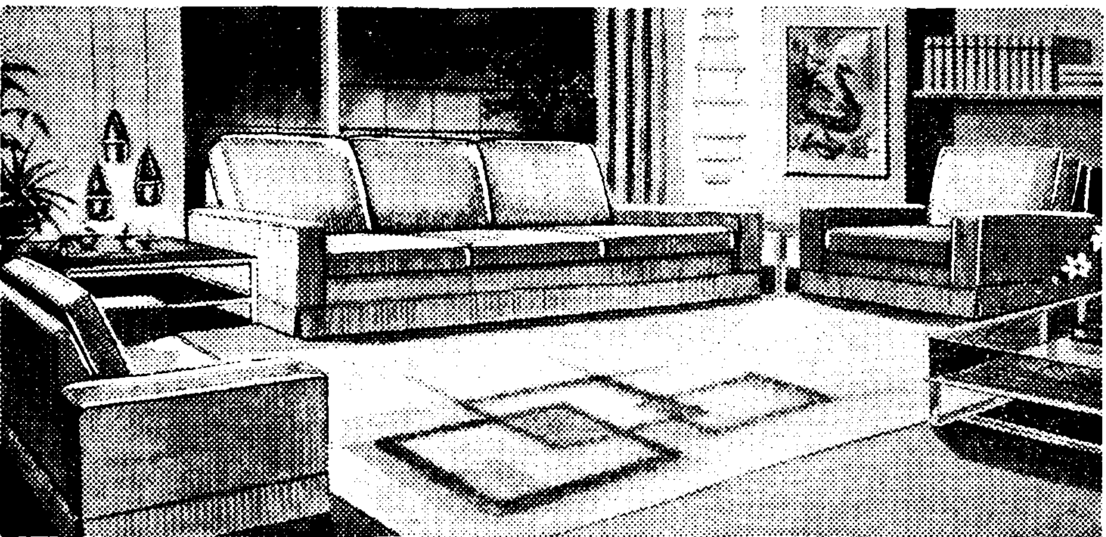
EIGENTIJDSE EETKAMER IN PALISSANDER UITVOERING, oergezellig en uitermate practisch, bestaande uit het wondermooie wandmeubel (200 cm breed) met bijzonder handige indeling en een verrukkelijke hoeveelheid welkome bergruimte, vier met zwaar im.-leder beklede, onverwoestbaar sterke stoelen en de grote eettafel. NU voor **695.-**



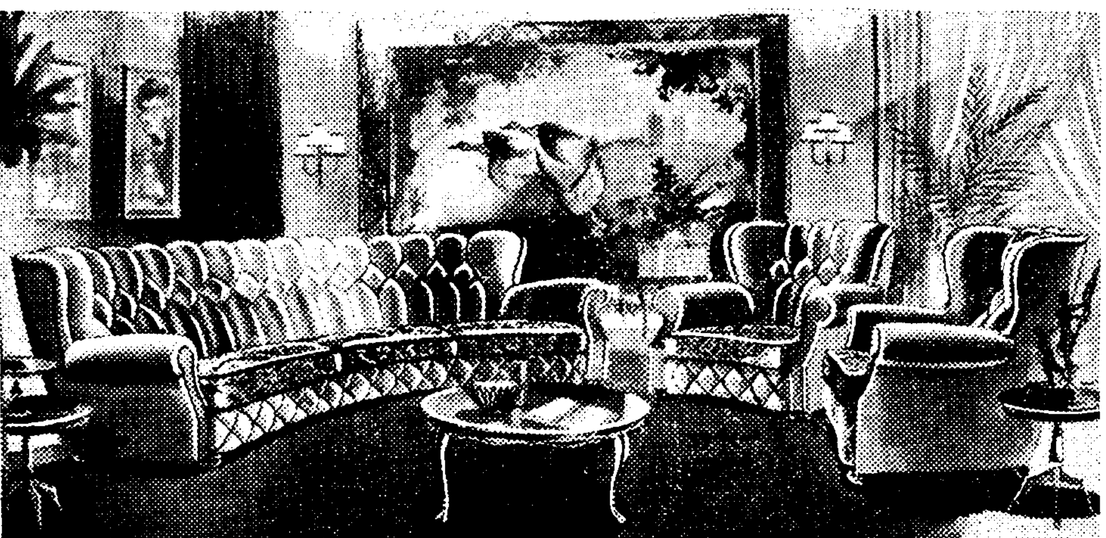
WEELDERIG COMFORT, verfijnde vormgeving en klassiek vakmanschap. Een klassebankstel, schitterend mooi bekleed met een prachtige dralonvelours in zonnig geel. Sublieme vierzitsbank en twee prachtfauteuils, NU enorm in prijs verlaagd. **985.-**



NATUURLEDEREN BANKSTEL. Werkelijke rijkdom voor vele jaren. Losse rug- en zitkussens. Een heerlijk comfortabele zit. Grote vierzitsbank en twee fauteuils op rollers. **1295.-**



"RIBFLUWEEL" IN DRALON. Driezitsbank en twee fauteuils in een verrukkelijk fraaie uitvoering. Het geheel met "stofplint". Artistiek en eigentijds. In diverse kleuren, NU **1045.-**



WEELDERIG GECAPITONNEERD SALONAMEUBLEMENT. Een juweel! Gloedvolle wollen meubelstof, de zittingen met een fraai decoratief dessin. Elegant gebogen driezitsbank en twee supercomfortabele fauteuils. **1095.-**

BANKSTEL MET LOSSE ZITKUSSENS, bekleed met kunstleder. Waarde 595.- NU

395.-

STIJLVOL MODERN BANKSTEL, bijzonder gezellig, extra royaal van afmetingen. NU exceptioneel laag geprijsd

450.-

BANKSTEL VAN UITMUNTENDE KWALITEIT. Een prachtig geheel met een zeer geslaagde combinatiebekleding van im.-leder en Skandinavische meubelstof. NU weergaloos voordelig

595.-

FASCINEREND MOOI BANKSTEL met losse kussens. Dit ameublement getuigt van uiterst zorgvuldige materiaalkeus en afwerking. Waarde 995.- NU

675.-

DRALONBEKLEED BANKSTEL bestaande uit driezits-, tweezitsbank en fauteuil. Losse zit- en rugkussens. Een werkelijk gedistingeerd geheel, afgewerkt met zware franje, voor een ongelooflijk lage prijs. Van 1695.- voor

995.-

EEN KLASSE-BANKSTEL. Toegewijd vakmanschap en hoogste accuratesse bij de arbeid spreken uit ieder detail. Vierzitsbank en twee comfortabele fauteuils. Waarde 1595.- NU

1095.-

BEELDSCHONE ZITHOEK. Compleet een verrassing! Grote driezitsbank, tweezitsbank en fauteuil met Amerikaanse volant. Bekleed met prachtige ribstof.

1210.-

MASSIEF EIKEN BANKSTEL bekleed met een prachtige streepdralon. Bank en twee fauteuils. Waarde 1800.- NU

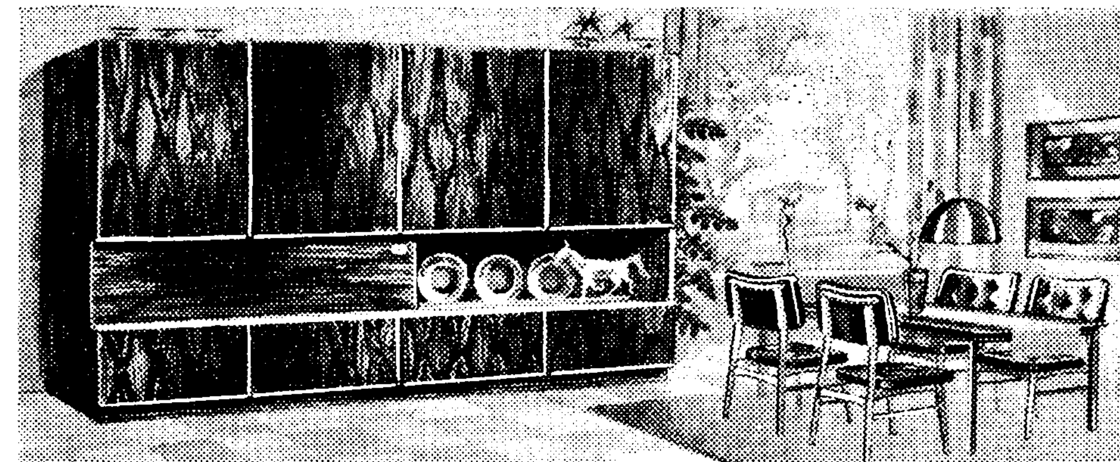
1425.-

PALISSANDER EETHOEK, bestaande uit schitterende uittrektafel en vier stoelen met im.-leder bekleed. Waarde 495.- NU

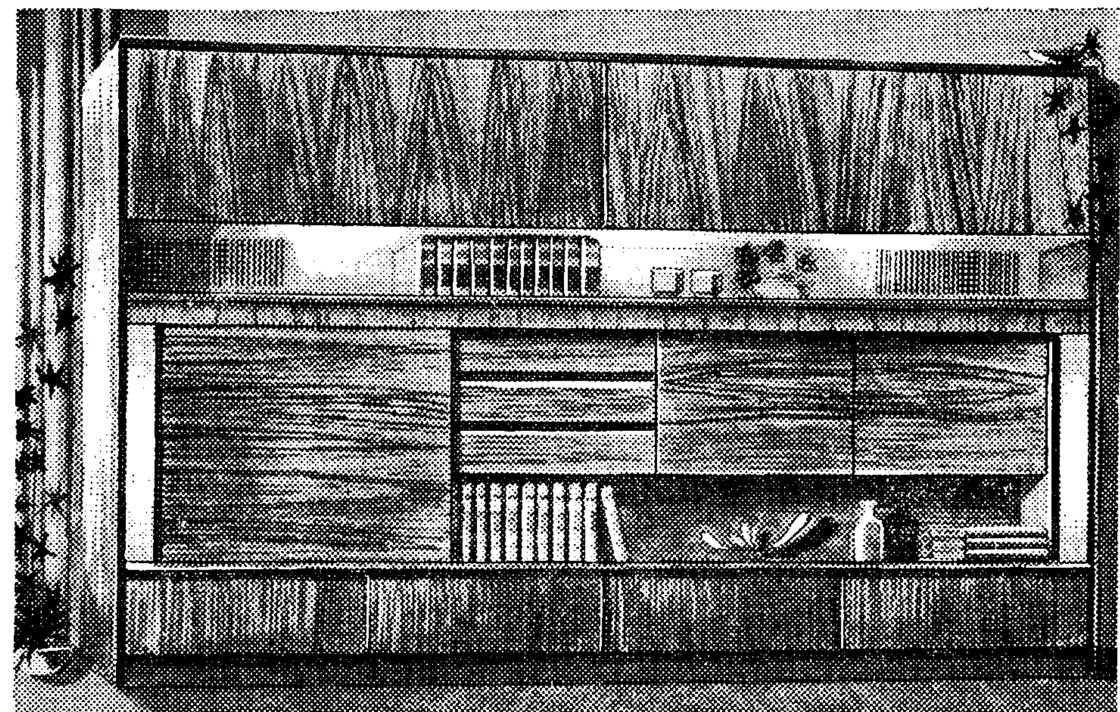
315.-

OERGEZELLIGE PALISSANDER EETKAMER. Het bijzonder groot bergmeubel biedt plaats voor servieswerk, glaswerk enz. enz.; lade met bestekindeling. Rechthoekige tafel en vier stoelen met Skandinavische meubelstof. Waarde 995.- NU

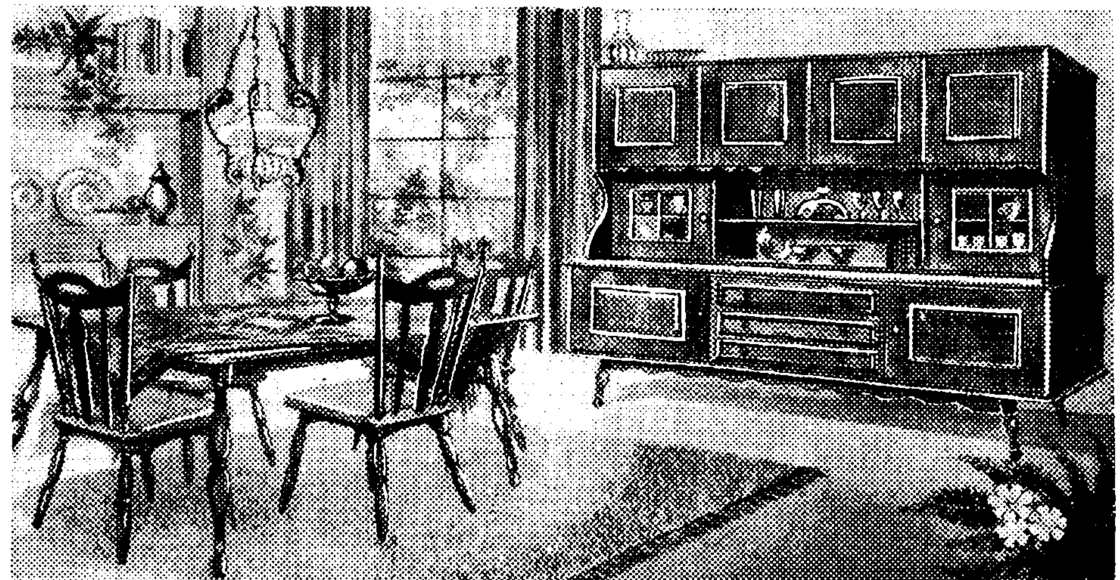
695.-



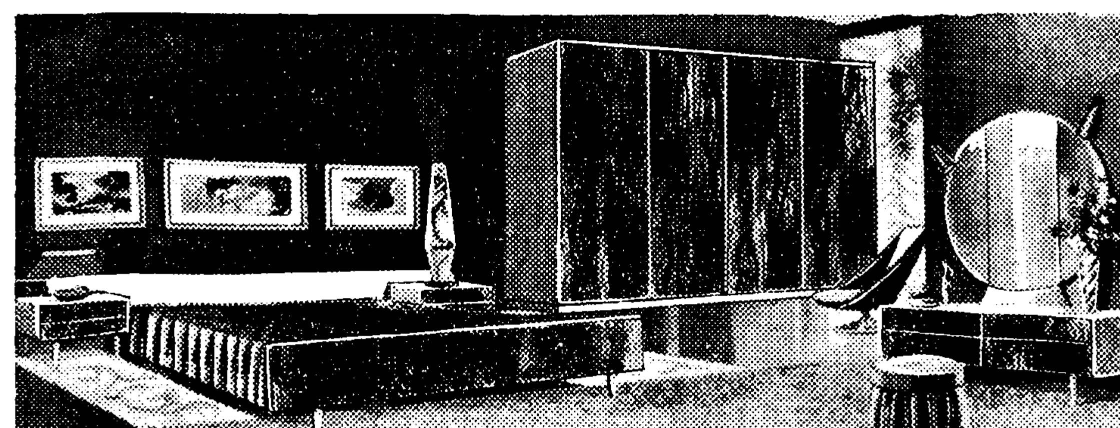
EETKAMER IN PALISSANDERUITVOERING. Royale, echt palissander tafel, 4 oersterke im.-"varkensnerf" beklede stoelen en een wondermooi wandmeubel (200 cm breed) met een uiterst welkome zee aan bergruimte. **885.-**



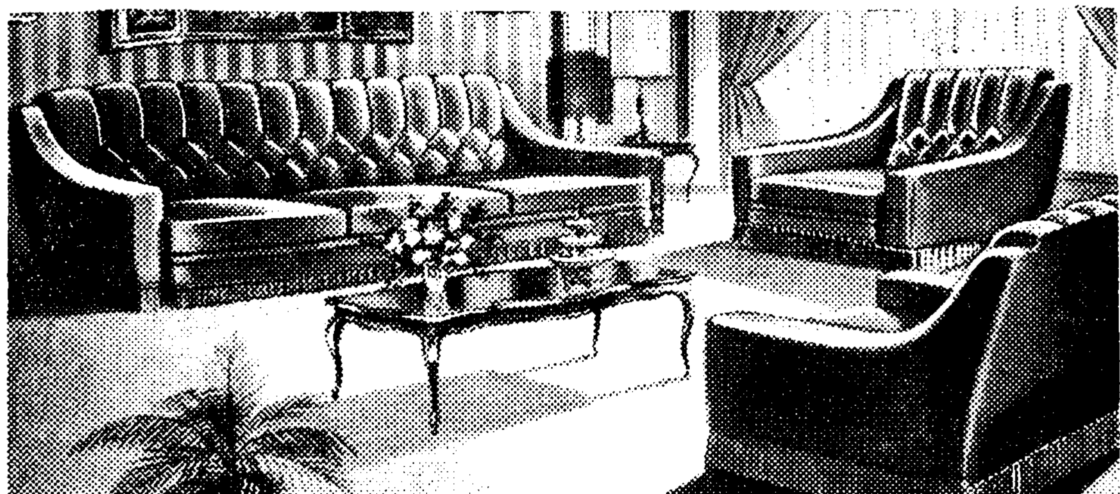
ECHT NOTEN SALONMEUBEL. Een grandioos, beeldschoon en buitengewoon practisch bezit. Uitgekiend ingedeeld met o.a. luxe barvak, TV-ruimte, drie laden, stereo etc. Luisterrijke indirecte verlichting (280 cm breed, 183 cm hoog) NU ONVOORSTELBAAR LAAG GEPRIJSD! **835.-**



Nergens, maar dan ook nergens koopt U voor deze sprookjesachtig lage prijs dit klasse-ameublement. De wondermooie, robuuste tafel, de vier prachtstoelen (met zwaar im.-leder bekleed) en het even fraaie als practische bergmeubel zijn uitgevoerd in hoogwaardig Slavonisch eiken. Bij Piet Klerkx, alleen NU **995.-**



LUXUEUZE SLAAPKAMER in palissander slijplak. Bekijk alles critisch: constructie, materiaal en afwerking. U kunt niet beter slagen. Superhoge vierdeurskast (205 cm hoog), ruim toogledikant, twee nachtkastjes en extra de elegante toilettafel met één-delige spiegel. NU (maar U moet snel zijn) **595.-**



DIT IS PAS COMFORT! Deze bijzondere behaaglijke zitkamer, door de fraai gedistingeerde dralonbekleding en de mooie capitonnering uiterst sfeervol, doet U beseffen wat ècht comfortabel zitten is. De kapitale driezitsbank en de beide vorstelijke fauteuils met prachtige franje van 1350.- voor **950.-**

TEAK EETKAMER met bijzonder functioneel ingedeeld wandmeubel, schitterende ronde of langwerpige tafel en vier stoelen met Skandinavische meubelstof. Waarde 1095.- NU

695.-

UNIEK MOOIE WINDSOR EETKAMER. Slavonisch eiken wandmeubel, prachtig gedecoreerd en van bijzonder royaal formaat, fraaie langwerpige tafel en vier stoelen met skaileder. Waarde 1495.- NU

895.-

CHROOMSTAAL, PALISSANDERHOUT EN SKAILEDER zorgen ervoor, dat ook de meest critische bewonderaar van het moderne meubel in verrukking raakt. Tafel, vier stoelen en bergmeubel in prachtig getekend palissander. Waarde 1395.- NU

995.-

WITTE SLIJPLAK-EETKAMER bestaande uit wandmeubel met langwerpige tafel en vier stoelen bekleed met een moderne dralon-meubelstof.

1095.-

MODERN BLANKBERKEN SLAAPKAMER. Een pure schoonheid. Bestaande uit superhoge vierdeurs kleerkast met een zee van bergruimte, extra royaal toogledikant, twee nachtkastjes en toilettafel met prachtige spiegel. Waarde 895.- NU

595.-

VORSTELIJKE SLAAPKAMER IN BLANKBERKEN met prachtige ornamenten en sierlijke kaders. Van binnen afgewerkt met slijplak. Extra hoge vierdeurskast (205 cm hoog), prachtig ledikant, twee nachtkastjes en toilettafel met driedelige spiegel. Waarde 995.- NU

695.-

EEN EXCELLENTE KWALITEITSPRESTATIE is deze slijplak slaapkamer in witte uitvoering met prachtige decoratieve kaders. Fraai toogledikant met twee nachtkastjes, bijzonder hoge vierdeurskast en toilettafel met driedelige spiegel. Waarde 1295.- NU

695.-

NOTEHOUTEN SLAAPKAMER, vierdeurskast met practisch ingedeelde ruimte, toogledikant met twee aangebouwde nachtkastjes en toilettafel. Waarde 1395.- NU

995.-

• Franco thuisbezorging • Ook op maandagen en zaterdagen geopend • Spreiding betaling mogelijk

NEDERLANDS GROOTSTE SPECIAALHUIS VOOR COMPLETE INTERIEURVERZORGING

PIET KLERKX N.V. MAASTRICHT SINT-JACOBSTRAAT 4 TEL. (04400) 10944

ook gevestigd in waalwijk, amsterdam, gorinchem, almelo en apeldoorn

Deze aanbiedingen gelden tot en met 31 januari '70.

¢